Exija hoy el Suplemento Deportivo en Colores

Colo Colo venció 3-1 a la Unión y Palestino 5-3 a Audax

Rindiendo distintas performances y haciéndose cada uno de dos puntos más de muy diferente significación, para sus pretensiones dentro del actual torneo profesional de fútbol, Palestino y Colo Colo se retiraron anoche vencedores del Estadio Nacional, al derrotar a Audax Italiano y a Unión Española, por 5 a 3 y 3 a 1, respectivamente, en su antepenúltima presentación oficial en la presente temporada.

Para el elenco campeón, su victoria sobre los criollos de colonia, pese a no tener mayor trascendencia ni importancia, separado como está diez puntos de ventaja de Universidad de Chile, su más cercano escoltador, revistió, sin embargo, especiales atractivos para el espectador. Fue un encuentro interesante, vivaz y de vistosas facetas, especialmente en su primera fracción, donde Palestino y Audax lucharon con denodados bríos por superarse —como si estuvieran en los tramos iniciales del torneo—, dando con ello margen a una brega que no decayó sino en los momentos finales, en intensidad y colorido.

Y como digno complemento, este cotejo tuvo, desde la partida, la emoción del gol. A los 3 minutos abrió la cuenta para Palestino Cárcamo, y 5 minutos después descontó Pesce. Apresuró el tranco el campeón, y a los 14 minutos Pérez elevó a 2-1, y, casi sobre la marcha, Cárcamo a 3-1; más, 8 minutos más tarde, Carrasco descontó nuevamente para Audax, dejando el indicador en 3 a 2. Casi sobre la hora de cierre del primer tiempo, Coll, con servicio penal, dejó las cosas en 4-2.

En el segundo tiempo, la lucha se reinició al mismo ritmo. A los 8 minutos, con tiro penal, Tello rebajó a 3-4 para Audax, y el encuentro adquirió mayor dramatismo. Sin embargo, lesionado Carrasco, a los 13 minutos, Audax fue aflojando poco a poco, y Palestino le siguió el compás, con la victoria prácticamente asegurada. A los 35 minutos, y cuando Audax empezaba de nueva a levantar juego, Díaz elevó a 5-3 la ventaja para Palestino, y aquí, el lance quedó definido. Facilitó, eso sí esta mejor expedición del cuadro tricolor, sensibles bajas en la defensa extrema verde, especialmente de Olivos y Cortés, que no estuvieron en una noche afortunada. Por lo demás, la inclusión de Coll en la ofensiva listada, dio mayor je-

(A la Pág. 6, columna 7)

TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 29,9 grados C, a las 16 horas.
MINIMA: 10,4 grados C, a las 6 horas 30 minutos.
El Sol saldrá a las 5 horas 27 minutos, y se pondrá a las 19 horas 49 minutos.— La Luna saldrá a las 6 horas 30 minutos, y se pondrá a las 20 horas 57 minutos.
FASE: Cuarto creciente el día 22.

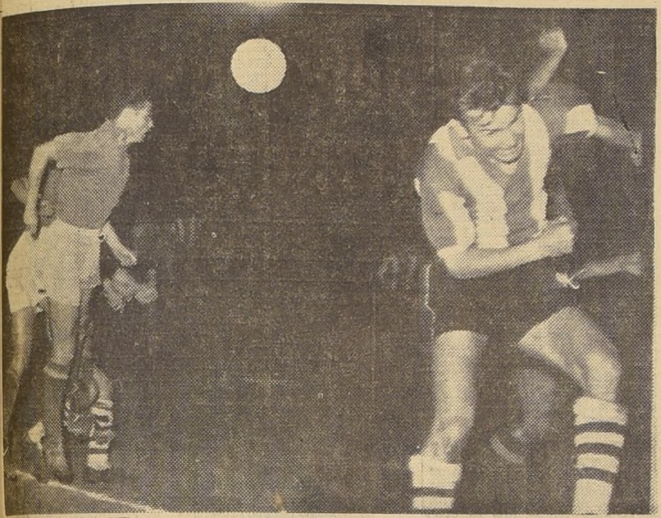
LA NACION

AÑO XXXIX — JUEVES 15 DE DICIEMBRE DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 25.— N.o 13.889

EDICION DE 22 PAGINAS

Comisiones de Hacienda y Economía de la Cámara empezarán hoy a debatir proyecto que estabiliza precios y sueldos

Dos puntos más para el campeón



ATACA EL CAMPEON. — Ha venido un centro alto de Raúl Cárcamo, "hombre-peón" de la delantera tricolor, y Coll —en primer plano en la foto— salta a cabecear, pero Ramiro Cortés, de Audax Italiano, atento a la trayectoria de la pelota, se adelanta a la acción del insider argentino del cuadro campeón y despeja, dejando a este último en banda. Palestino ganó en buen partido este cotejo por 5 goles a 3, echando por tierra las esperanzas de los criollos de colonia de superar en este lance, al ya titulado campeón profesional de 1955.

Sesiones especiales para hoy, el viernes y el sábado solicitó ayer por oficio el Presidente Ibáñez

La urgencia constitucional para el despacho de este proyecto vence el 22

Las Comisiones Unidas de Hacienda y de Economía de la Cámara de Diputados comenzarán hoy a debatir el Mensaje del Presidente Ibáñez, por el cual se inició en el Congreso Nacional, con el trámite de urgencia, el proyecto de ley que estabiliza precios, sueldos, salarios y pensiones, faculta al Presidente de la República para reorganizar determinados servicios e introduce diversas reformas a la legislación tributaria vigente.

Al efecto, y por oficio N.o 2059, recibido ayer en la Cámara, S. E. el Presidente de la República, en uso de las facultades que le franquea el Reglamento de esta rama del Congreso Nacional, solicitó la celebración de sesiones especiales de las Comisiones Unidas, ya mencionadas, en los días y horas que a continuación se indican: JUEVES 15 (hoy), de 10 a 13, de 16 a 20 y de 21 a 23 horas; VIERNES 16 y SABADO 17, para las mismas horas ya indicadas.

URGENCIA. — El Mensaje que estabiliza precios, sueldos y salarios es de fecha 16 de noviembre del año en curso. La urgencia constitucional que el Presidente de la República hizo presente para su despacho, fue calificada de "simple" (30 días), por la Cámara, en su sesión del 21 de noviembre. En consecuencia, la Cámara deberá pronunciarse sobre esta importante iniciativa de ley, en la próxima semana, o sea, antes de las 24 horas del jueves 22 de diciembre.

PROYECTO NECESARIO Y CONVENIENTE. — El diputado agrariolaborista por Llanquihue y Aysen, don Julio von Mühlenbrock, a la vez uno de los miembros más estudiosos de la Comisión de Hacienda de la Cámara, en breves declaraciones, calificó ayer de "necesario y conveniente para el país", el

(A la Pág. 2, columna 1)



El tronar de las baterías del Regimiento de Artillería Antiaérea, ubicadas en la Plaza Bulnes, en la Plaza de Armas y en la Plaza Baquedano, y el trepidar de los motores de quince aviones de la Base de "El Bosque", provocaron anoche momentos de gran ansiedad en el centro de la capital, cuyos habitantes pudieron apreciar someramente lo que es un raid nocturno destinado a consumar una acción de bombardeo por el aire.

Cuando las sirenas del Cuerpo de Bomberos, dieron la señal de alarma, o sea la aproximación de aviones "enemigos" hacia la ciudad, se pudo advertir que una formación de doce aviones "Mentor", volaba rápidamente desde el lado sur de la capital.

Sobre el centro de Santiago, pasaron sucesivas bandadas de tres aviones con sus luces de navegación encendidas y luego, obscurecidas las calles, éstas se vieron sorpresivamente iluminadas por los fragores de las baterías que intermitentes empezaron a vomitar metralla hacia los raudos objetivos que cruzaban el espacio.

Después de la primera pasada de la formación aérea, se sucedieron otras, cruzando en diversas direcciones el centro de la ciudad, mientras hombres y mujeres, niños y ancianos, de toda condición social, seguían ávidamente las evoluciones de las máquinas que, anoche, hicieron una demostración de eficiencia impulsadas por las entrenadas manos de los pilotos de guerra de la Fuerza Aérea de Chile.

Transcurrida media hora de intenso "bombardeo" con luces de bengala, los aviones deshicieron la formación y empezaron a regresar a sus Bases, aterrizando sin novedad.

En las fotografías, dos aspectos de las baterías antiaéreas defendiendo la capital y parte del público que tomó risueña parte en este simpático número de la Semana Aeronáutica que se realiza en Santiago.

Santiago, inexpugnable desde el aire

No sería declarada "ciudad abierta" en una real emergencia

Anoche se efectuó el simulacro de bombardeo al centro de Santiago programado como uno de los números de la Semana Aeronáutica que se verifica en Santiago organizada por el Club Aéreo de Chile, con el patrocinio de la Fuerza Aérea y de la Federación Aérea de Chile.

A las 21 horas las sirenas del Cuerpo de Bomberos de Santiago dieron la alarma aérea. Minutos antes, desde el aeródromo de Tobalaba, había despegado una escuadrilla de aviones Vultee y Mentor de instrucción con el fin de dar mayor realismo al ejercicio que se realizaba. Poco después de la alarma, personal de la Defensa Civil y de la Cruz Roja se esparció por las calles a fin de dar a los ciudadanos instrucciones sobre el comportamiento que debían observar durante la "emergencia".

Baterías antiaéreas fueron instaladas a modo de exhibición en las Plazas de Armas, Baquedano y Bulnes, mientras el fuego de la defensa y el tronar de las bombas fue simulado con detonantes convenientemente ubicados en el centro de la ciudad.

Tácticamente, gracias a la configuración de la ciudad de Santiago y a su natural defensa de cerros, donde es posible

(A la Pág. 2, columna 5)

EE. UU. OTORGO EL AGREEMENT PARA MARIO RODRIGUEZ

El Gobierno de la Casa Blanca informó a la Cancillería chilena que se había otorgado el agreement para don Mario Rodríguez Altamirano, como Embajador de nuestro país en EE. UU.

En relación con ésto, el Ejecutivo envió en la tarde de ayer el Mensaje respectivo al Senado, proponiendo la designación del señor Rodríguez.

La Cancillería informó también que el Senado prestó su aprobación para el nombramiento de don Joaquín Larraín Simkins como Embajador en Finlandia, sin perjuicio de la misión similar ante el Gobierno de Suecia.

Gobierno dio por terminadas las conversaciones con OO. del cobre

En la mañana de ayer prosiguieron las conversaciones entre las partes obreras y patronales ante el Ministro del Trabajo, general don René Vidal Merino, relacionadas con el conflicto que afecta a los obreros del cobre, sin haberse llegado a una solución de armonía.

Ante la huelga ya existente y las peticiones de los dirigentes sindicales, en el sentido de que se les garantice una gratificación de seis sueldos vitales por obrero como condición para volver al trabajo, el Gobierno expresó que daba por terminadas las conversaciones y que se tomarían las medidas del caso.

Los minerales afectados por la huelga son los de Chuquicamata, con 5.400 obreros y empleados; Potrerillos, con 2.285 obreros, y los de la Braden (El Teniente, Sewell, Coya y Caletones), con 4.529 obreros. Cabe señalar que en la Braden los empleados no están en huelga, pues en caso de plegarse al paro la empresa, de acuerdo con un compromiso contraído previamente, no les puede pagar la gratificación de este mes ni el sueldo vital de 33.400 pesos correspondiente al año próximo.

EXPOSICION DEL MINISTRO. — Poco antes de las 20 horas de ayer el Ministro del Trabajo recibió a los periodistas, a quienes informó sobre las alternativas de las gestiones realizadas en torno a este conflicto. El Ministro hizo una exposición cronológica de los hechos

(A la Pág. 2, columna 7)

Comisiones de Hacienda y... (De la 1.a página)

proyecto de estabilización de precios, sueldos y salarios.

—Pero yo estimo —nos agregó— que este proyecto, para ser eficaz, debe corresponder a un conjunto de medidas armónicas, cuya aplicación no sólo tiene que ser firme, sino simultánea, pues la inflación, para ser contenida, requiere que se actúe imprescindiblemente: 1) Sobre los regímenes de previsión, para eliminar sus excesos; 2) Sobre el Presupuesto Nacional, para lograr de una vez el necesario equilibrio entre los gastos y las entradas; 3) Sobre el régimen cambiario, que hay que modificar para fomentar nuestras exportaciones; 4) Sobre los reajustes de sueldos y salarios, para terminar con ellos, pero al mismo tiempo estabilizando los precios de unos cuantos artículos de consumo esencial; 5) Sobre el crédito, para orientarlo definitivamente hacia las fuentes productoras; 6) Sobre la Administración Pública, que urge racionalizar para acabar con los organismos inútiles o que resultan dispendiosos.

—¿Y qué cre usted que se necesita —preguntamos al diputado Von Mühlenbrock— para llevar a la práctica este conjunto de medidas antinflacionistas?

—Ello requiere —nos contestó en el acto—; primero, de resolución y firmeza para encarar el problema, y segundo, de una mayoría parlamentaria dispuesta a la aprobación de ese conjunto de medidas y a secundar su aplicación.

"Es que yo siempre he creído —terminó diciéndonos—, que la inflación no es un problema económico, sino esencialmente político.

PRODUCIR MAS Y ECONOMIZAR MAS. — Por su parte, el diputado independiente por Arauco, don Virgilio Morales Vivanco, nos declaró que, a su juicio, los problemas de Chile se reducen a dos cosas: producir más y economizar más.

Don Virgilio Morales es el decano de los diputados. Cuenta 77 años de edad; militó en el antiguo Partido Demócrata, hoy fraccionado; tiene 18 años de actuación parlamentaria, como senador y diputado, fue Ministro de Tierras en los Gobiernos de Dávila y Blanche, y está escribiendo un libro sobre los partidos políticos.

—Para producir más —nos dijo—, hay que fomentar y estimular todas las actividades productoras, cualesquiera que ellas sean, pero especialmente la agricultura, que es la vida de la población. ¿Cómo? He aquí un conjunto de medidas de expedita aplicación: a) El Fisco, las instituciones semifiscales y las instituciones fiscales autónomas deben desprenderse de todos los predios agrícolas que actualmente poseen y entregarlos a la Caja de Colonización Agrícola; b) Los predios agrícolas arrendados o improductivos deben ser declarados de utilidad pública, para los efectos de su expropiación y parcelación; c) El Departamento Agrícola del Banco del Estado debe imponerse la obligación de otorgar préstamos a los pequeños agricultores, hasta por el 50 por ciento de la tasación de sus propiedades, ya sea en dinero o en enseres de labranza, a bajo interés y a un plazo no menor de 5 años; d) La enseñanza pública debe ser reformada, para darle preferencia a la enseñanza técnica e industrial.

En cuanto a "economizar más", he aquí algunas de las medidas que sugiere el diputado Virgilio Morales: 1) Reducción de la burocracia fiscal y semifiscal; 2) Supresión de los servicios inútiles o que desempeñan funciones semejantes; 3) Supresión del Ministerio de Tierras y Colonización. Sólo debe quedar la Caja de Colonización Agrícola, como una dependencia del Ministerio de Agricultura; 4) Anexión del Ministerio de Economía al de Hacienda, con supresión de todos los departamentos de aquél; 5) Anexión del Ministerio de Justicia al Ministerio de Relaciones Exteriores; 6) Supresión de la intervención fiscal o del Estado en las Cajas de Previsión; 7) Reducción del Servicio Diplomático; 8) Equilibrio de nuestra balanza de pagos, con prohibición absoluta para la importación de artículos suntuarios o de artículos que se fabriquen en el país, aunque éstos sean de menor calidad que los importados, y 9) Fomento de todos nuestros rubros exportables.

—Por todas estas razones —concluyó diciéndonos el diputado Morales Vivanco—, yo votaré favorablemente la idea de legislar, en el proyecto de estabilización de precios, sueldos y salarios.

FRENO A LA INFLACION.— Con la iniciación del trámite constitucional parlamentario al proyecto del Ejecutivo sobre regulación de precios y salarios, entra en su etapa final una de las iniciativas más importantes del Presidente de la República para frenar el agudo proceso inflacionista. El proyecto, junto con estabilizar los precios a contar desde la fecha del envío del Mensaje al Congreso —16 de noviembre de 1955—, establece un reajuste de salarios y precios equivalente al 50 por ciento del alza experimentada por el costo de la vida.

En esta forma, tanto el obrero como el empleado podrá hacer frente a las necesidades domésticas, sin presionar la espiral inflacionista.

CONGELACION DE PRECIOS.— Como el objetivo principal de la iniciativa del Ejecutivo es defender los intereses de los consumidores, en el Art. 8.o del Proyecto de Ley se estable la congelación de precios a la fecha del envío del Mensaje correspondiente al Congreso.

En esta forma, el Departamento de Costos del Ministerio de Economía realizó los estudios necesarios para determinar los precios que el público debía pagar por los productos de primera necesidad y de consumo habitual que inciden en el costo de la vida.

Los resultados han sido inmediatos y sólo depende del consumidor que el comerciante respete las disposiciones dictadas en su favor. El Ministro de Economía, don Oscar Herrera, declaró al respecto: "Es necesario crear una conciencia ciudadana contra la especulación. Si el público se deja burlar en los precios, peso y calidad de los productos sin dar cuenta a las autoridades que deben sancionarlas, no hay ningún control posible ni medida alguna que pueda contener los abusos".

ALGUNOS EJEMPLOS.— Sin ir más lejos, el arroz, que había alcanzado precios cercanos, en muchos casos, a los cien pesos el kilo, debe llegar ahora al consumidor a $ 76 el de primera y $ 66 el de segunda; el café fue rebajado de $ 600 a $ 520 el kilo; los fréjoles que costaban $ 120 el kilo, actualmente tienen un precio oficial de 80, 90 y 100 pesos.

Al mismo tiempo se incluyó en la lista de artículos sometidos a fijación y control de precios a la leche condensada y en polvo, cuya escala ascendente de precios parecía no tener fin. Lo mismo se hizo con la mantequilla, la manteca y una serie de productos esenciales.

LA CARNE.— Por otra parte, la Superintendencia de Abastecimientos y Precios procedió a fijar precios a la carne de vacuno en Santiago, San Bernardo y Valparaíso, mientras las intendencias provinciales del resto del país hacen los estudios necesarios para dictar resoluciones semejantes en las zonas bajo sus jurisdicciones.

En los departamentos indicados este alimento registró una baja entre ochenta y ciento veinte pesos por kilo, dejándola casi nivelada con la congelada de procedencia argentina. El lomo y las postas habían alcanzado, merced a la libertad de precio, hasta más de seiscientos pesos el kilo; en la actualidad llegan sólo a $ 480 y lo mismo ocurre con los demás tipos de carne. El público no debe pagar un centavo más de $ 280 por el kilo de cazuela y en los casos en que sea burlado debe recurrir a la Superintendencia de Abastecimientos y Precios para que el comerciante infractor sea sometido a las sanciones que establece la Ley.

REAJUSTE DE SALARIOS Y SUELDOS. — Paralelamente con estas disposiciones que congelan los precios desde el 16 de noviembre, el Proyecto de Ley establece un reajuste de sueldos y salarios correspondiente al cincuenta por ciento del alza que haya registrado el costo de la vida durante el año en curso. Si las cifras oficiales registrasen un alza del 80 por ciento, los sueldos y salarios tendrían un reajuste del 40 por ciento.

Se fijará al trigo precio determinado por los organismos técnicos

Expresó S. E. a los representantes de los productores

La Secretaría General de la Sociedad Nacional de Agricultura entregó la siguiente declaración, en relación con el precio del trigo:

S. E. el Presidente de la República recibió en audiencia al presidente de la institución, don Recaredo Ossa; al vicepresidente, don Luis A. Fernández, y al presidente de la Asociación Nacional de Productores de Trigo, don Jorge Larraín. Después del examen de diversos antecedentes relativos a la fijación del precio del trigo y a su incidencia en el precio del pan, S. E. el Presidente de la República resolvió que se fijara al trigo el precio determinado por los organismos técnicos del Ministerio de Agricultura, y que se otorgará un subsidio del Estado para evitar el alza del pan de tipo popular, a fin de que esta medida no vaya en beneficio de sectores que no la necesitan.

El Excmo. señor Ibáñez manifestó su deseo de estudiar la posibilidad de que para el próximo año se deje al trigo en libertad de precio, medida que será considerada en sus distintos alcances y en relación con las disposiciones complementarias que se requieren para que la libertad de precio sea efectiva.

S. E. el Presidente de la República autorizó para dar a la publicidad esta resolución, que será tratada en el Consejo de Gabinete.

Santiago, inexpugnable...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

ubicar conveniente artillería el ataque a ella se hace extremadamente difícil, salvo para los bombardeos de gran altura. Asimismo, debido a la concentración de fábricas de guerra y estaciones ferroviarias y aeródromos, no podría ser declarada ciudad abierta.

Los aviones que por espacio de 20 minutos evolucionaron sobre la ciudad, simularon las bombas con luces de Bengala, las que eran lanzadas sobre los "blancos". Los alrededores del Palacio de Gobierno resultaron especialmente afectados por las "bombas".

OBSCURECIMIENTO. — Poco después de la alarma antiaérea fue obscurecido el sector comprendido entre el Cerro Santa Lucía, calle Teatinos, Mapocho y Alameda. No obstante, los particulares, como también los choferes, se negaron a apagar las luces de sus residencias y vehículos, lo que hizo más fácil la acción de la aviación "enemiga" que logró penetrar a la zona "objetivo" y a lo que se deben principalmente, "los destrozos causados y el crecido número de bajas".

PASO EL PELIGRO. — A las 21.25 los "atacantes" se alejaron de la ciudad dándose entonces la señal de "pasado el peligro". Entonces sólo se oyeron a la distancia algunos disparos de "baterías antiaéreas", las que estaban "ubicadas" en los extramuros de la capital. Con ello se dio por terminado el simulacro de bombardeo.

Al retirarse, los aviones de la FACH lanzaron al espacio volantes con un Mensaje de Paz y a cuyo dorso estaba impresa la Oración a la Patria de la que es autor el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea y periodista, General del Aire don Diego Barros Ortiz.

EL ORFEON DE LA FACH. — Luego de darse la señal de "pasado el peligro" el Orfeón de la Fuerza Aérea, integrado por 160 músicos, salió en formación abierta desde el Ministerio de Defensa Nacional a los acordes del himno de la institución, hacia la Plaza de Armas por la Avenida B. O'Higgins y la calle Ahumada. Al llegar a la Plaza, bajó por Catedral para luego tomar Agustinas y nuevamente Ahumada y, finalmente, tomar colocación en el quiosco de la Plaza desde donde ofreció una retreta a los miles de personas que se congregaron en ese paseo. Este acto fue presidido por las candidatas a Reina de la Semana Aeronáutica, las que fueron largamente aplaudidas.

EL PUBLICO. — Para los miles de personas que se congregaron en el centro de la ciudad el simulacro de bombardeo aéreo fue una verdadera fiesta. Los esfuerzos desplegados por los elementos de la Defensa Civil para despejar las calles "amagadas" resultaron estériles ante el entusiasmo del público por contemplar el espectáculo que presentaban los aviones volando con sus luces de posición encendidas y a baja altura.

La concentración de público en el sector céntrico detuvo el tránsito de los vehículos de transporte colectivo y de los automóviles particulares que a esa hora se dirigían a sus hogares. Igualmente, la presentación del Orfeón de la FACH, constituyó otro espectáculo largamente admirado y aplaudido.

COMIDA. — El directorio del Club Aéreo ofreció a los pilotos que sobrevolaron Santiago durante el simulacro, una comida en el casino de la Institución ubicado en el aeródromo de Tobalaba y a la que asistieron las candidatas a Reina de la Semana Aeronáutica.

Gobierno dio por...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

que condujeron a esta situación de impasse en las gestiones, explicando que, después de las infructuosas y prolongadas conversaciones de la noche del martes, en la mañana de ayer, de 9.30 a 13 horas más o menos, volvió a reunirse con los dirigentes de la Confederación del Cobre. Estas discusiones tampoco dieron los resultados esperados, y el señor Vidal, a las 13 horas, hizo preguntar a los dirigentes obreros qué medidas se habían adoptado para contener la huelga. Pero, en este sentido, nada se había hecho hasta entonces.

INFORMA AL PRESIDENTE.— En tales circunstancias, el señor Vidal informó al Presidente de la República, poniéndole en antecedentes de la situación de hecho de la huelga. "El Gobierno dio entonces por terminadas las gestiones, resolviendo, en consecuencia, adoptar las medidas exigidas por las circunstancias", manifestó el señor Vidal.

"Tengo entendido —añadió— que el Presidente de la República no quiere tomar medidas apresuradas y confía en que los huelguistas puedan reaccionar. Esto, evidentemente, se verá muy luego."

Dijo igualmente el Ministro que había recibido al representante de los huelguistas, el abogado don William Tayer, más o menos a las 18.30 horas, a fin de comunicarle esta decisión del Gobierno. (Los dirigentes que acompañaban al señor Tayer no entraron a la sala de despacho del Ministro.) El señor Tayer reconoció que el Ministro había tratado de llegar a algo positivo.

El señor Vidal, por otra parte, recordó a los periodistas su declaración que hizo al asumir sus funciones, en el sentido de que él siempre actuará dentro de la ley.

En respuesta a una pregunta sobre si se aplicaría la Ley de Defensa de la Democracia, el Ministro manifestó que las disposiciones que se adopten se harán en consulta con el Ministerio del Trabajo y serán de la incumbencia de los Ministerios del Interior y Defensa.

LAS POSICIONES Y MEDIDAS QUE ADOPTARA EL GOBIERNO.— "En su predicamento actual, los huelguistas no pueden pr... sus conversaciones con el Gobierno", expresó el señor Vidal, en respuesta a otra pregunta, señaló que el planteamiento de las compañías es que ellas no pueden conceder ninguna gratificación mientras no sean las expresamente consultadas en la ley.

Por otra parte, el Subsecretario del Trabajo, don Enrique [illegible], entrevistado por este diario, manifestó que los decretos para la reanudación de las faenas en Chuquicamata, Potrerillos y El [illegible] nuevamente están listos para la firma por el Presidente de la República. Añadió que también se nombrará un interventor con plenos poderes, cuyo nombre se dará a conocer más adelante.

Igualmente señaló que, en lo referente a la cuestión del [illegible], el Gobierno deberá resolver en el día de hoy en definitiva.

LA HUELGA ES ILEGAL.— Consultado sobre la legalidad o ilegalidad de la huelga, el asesor jurídico del Ministerio, señor [illegible] Canessa, expresó que, de acuerdo con lo que establece el Código del Trabajo, las compañías deben dar participación en las utilidades a los obreros al final del ejercicio financiero que vence el 31 de diciembre y que, por ende, el paro es ilegal.

CONTADORES TIENEN MAÑANA UNA ASAMBLEA

La Asociación Provincial de Santiago, de la Sociedad Nacional de Contadores, celebrará, en el día de mañana, en su sede de Alameda Bernardo O'Higgins 1592, segundo piso, la asamblea general de socios, que anualmente escucha la memoria, presentada en esta ocasión por el presidente, señor [illegible] Azúa Walsh, por el período de 1955.

Han sido invitados a esta asamblea numerosos dirigentes, tanto de la Sociedad Nacional de Contadores como del Registro Nacional de Contadores; además, el Jefe del Depto. de Enseñanza Comercial del Ministerio de Educación, como de personeros de la prensa y radio.

Dicha reunión empezará en segunda citación, a las 19 horas.



Un aspecto de la sesión solemne realizada ayer en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, en conmemoración del Centenario del Código Civil chileno. En la Tribuna de Honor, el Excmo. señor Ibáñez, aparece junto al Ministro de Educación, don Tobías Barros Ortiz; Rector de la Universidad de Chile, don Juan Gómez Millas; Presidente de la Excma. Corte Suprema, don Humberto Bianchi; Ministro de Justicia, don Santiago Wilson, y otras personalidades asistentes a este acto académico. En el ángulo inferior, derecho, el Ministro de la Corte Suprema, don Pedro Silva Fernández, durante su alocución.

Solemnemente se celebró ayer el centenario de la promulgación del Código Civil chileno

EL ACTO EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE FUE PRESIDIDO POR S. E.

Extraordinario relieve adquirió en la tarde de ayer la sesión solemne efectuada en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, para conmemorar el primer centenario de la promulgación del Código Civil, del que fuera autor, principalmente, don Andrés Bello, la que fue presidida por S. E. el Presidente de la República. En la mesa de honor tomaron colocación los Ministros de Educación, Justicia Tierras y Colonización y Secretario General de Gobierno, señores Tobías Barros Ortiz, Santiago Wilson, Mariano Fontecilla y Mario Ciudad, respectivamente; los Rectores de la Universidad de Chile y Católica, señores Juan Gómez Millas y Monseñor Alfredo Silva Santiago; el Presidente de la Corte Suprema, don Humberto Bianchi y de la Corte de Apelaciones, don Eduardo Varas Videla; los decanos de la Universidad, señores Carlos Mori, Darío Benavente y doctor Alejandro Garretón; el Embajador de Venezuela, señor Ronato Esteva Ríos.

El Salón de Honor de la Universidad se encontraba completamente ocupado por personalidades del Foro, diplomáticos, profesores universitarios, parlamentarios y miembros del Poder Judicial.

Al centro de la tribuna de honor, se encontraba un atril que portaba un ejemplar del Código Civil, impreso en la Librería Nacional con fecha 31 de mayo de 1856 y que consta de 631 páginas.

Después de un entreacto musical, el Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vásquez a quien se había ubicado en la tribuna de honor en forma desmedrada para su alto cargo, ocupando una banca secundaria, se retiró de la sala haciéndole una venia al Presidente de la República. La falta de deferencia para con el Ministro Secretario General de Gobierno, de parte de los organizadores del acto, ha sido considerada como una falta de respeto al Supremo Gobierno y para él mismo.

DISCURSO DEL RECTOR.— El acto se inició con un concierto de piano, hablando a continuación el Rector de la Universidad, don Juan Gómez Millas, quien en sus partes principales dijo:

"No son méritos personales ni conocimientos jurídicos los que me autorizan para iniciar este acto de recuerdo agradecido y de homenaje justo a los creadores de nuestra más importante legislación civil, sino el hecho de haber sido Andrés Bello, Rector de esta Universidad de Chile, el principal redactor del Código Civil, y ser yo ahora su modesto sucesor en la función rectora de los estudios superiores. Con brillo y provecho permanente para toda la nación, pocas veces igualado, Bello fue el espíritu animador y fundador de ambas instituciones y por ello ha merecido la consideración de eminente entre los mejores servidores de nuestra tierra.

Vivió y actuó Bello en el círculo de los organizadores de nuestra República en un período de años que, a medida que el tiempo pasa, y más capacidad y experiencia adquirimos para señalar los valores de nuestra propia historia, mejor se nos presenta y dibuja como un momento "originario" de nuestra vida nacional. Originario en cuanto es fuente inagotable y permanente de las formas de existencia jurídica de un pueblo y esquema previsible de sus vicisitudes y transformaciones.

Mas adelante agregó:

Los cambios que ocurren en nuestro contorno histórico nos han obligado a emprender reformas y modificaciones de nuestras instituciones originarias; pero mientras seamos fieles a nuestros orígenes, y al legado de esos orígenes, al espíritu que animó en lo esencial los fundamentos de la República, el proceso de nuestra vida nacional no será alterado por los naufragios de la violencia estéril y podremos encontrar normas que regulen con verdad y justicia las nuevas formas de relaciones humanas e ideales de vida. Porque no es al cambio de las cosas al que podamos temer, sino al abandono de los métodos de razón y derecho con que fueron fundados la República, el Código Civil y la Universidad. Somos sus hijos, lo somos en los tribunales de justicia, en la legislación de Gobierno y Parlamento y en la formación cultural de la República; y también lo somos y debemos seguir siéndolo en las normas de razón suficiente, lógica y claridad en la expresión de la voluntad soberana que manda, prohíbe o permite en la forma prescrita por la Constitución.

Cuando en el correr de los años la función mitopoyética de la mente humana se apodere de muchos de los hombres del círculo de Bello y Portales, de los constructores de nuestra República, sin duda alguna que los adornará con los atributos con que la imaginación creadora de los antiguos iluminó la personalidad de los héroes epónimos, legisladores y constructores de estado para encarnar en personalidades históricas los valores de la vida y presentarlos a la juventud como ejemplos estimulantes para su formación moral y cívica. Feliz, pues, nuestra Universidad cuyo fundador y primer Rector fue el más grande de nuestros legisladores y feliz el pueblo que le dió nueva Patria y un pacible hogar"

OTROS DISCURSOS. — Continuando con el programa fijado de antemano, hizo uso de la palabra el Ministro de la Corte Suprema, don Pedro Silva F., quien destacó la forma como el Código Civil chileno había sido un justo guía en su desarrollo jurídico. El señor Silva dijo:

"La figura del prócer americano, don Andrés Bello, se destaca con caracteres sobresalientes en las páginas más brillantes de la historia de Chile.

"Colaborador de Portales y de Egaña en la redacción de la Carta Fundamental de 1833; consejero de diversos gobernantes; conductor de la política internacional; mentor en las artes normativas gramaticales; organizador y primer rector de la Universidad de Chile; eminente estadista, legislador y codificador, el insigne Bello ejerció la máxima autoridad cultural e intelectual de la República durante tres decenios, que merecen denominarse "Los tres decenios de Bello".

"Entre tanta actividad creadora y constructiva, la empresa que, sin duda, inmortalizó su nombre y lo incorporó para siempre a la historia de Chile y de América, ha sido la preparación, coordinación y redacción definitiva del Código Civil chileno.

"Han transcurrido cien años, y el espíritu genial de su autor está vivo y en permanente función ordenadora en ese texto imperecedero y en el mensaje que le sirve de magnífica portada.

"Quien se adentra en el estudio del notable cuerpo legal, no sabe que más admirar: si el método, la clasificación y distribución de las materias; si el concierto, la unidad y armonía del contexto; si el estilo claro, conciso, sobrio y elegante; si la sujeción a los postulados de la ética, tan necesarios en toda sociedad bien constituída y con mayor razón, en la nuestra que estaba en las primeras fases de su organización; si la claridad y precisión con que enuncia los principios y define las normas que gobiernan los más complejos problemas que el Derecho suscita; si la sabiduría con que encuentra la fórmula adecuada para construir las nuevas concepciones jurídicas en el substrátum de la tradición milenaria; si las soluciones que adopta en las materias que controvertían los expositores y tratadistas; o si la forma en que se aparta de sus fuentes usuales para crear las instituciones más convenientes a las circunstancias peculiares de nuestro país y de la época".

A continuación, don Pedro Lira Urquieta, Decano de la Facultad de Derecho de la Universidad Católica y miembro de la Comisión Nacional Organizadora del centenario del Código Civil hizo un resumen panorámico anterior y posterior a la promulgación del Código en 1855, recordando que en 1851 y 1859 habíanse sucedido dos conatos revolucionarios que fueron dominados por el Gobierno de don Manuel Montt. En seguida bosquejó la situación política y social de América, destacando la influencia que entonces cae sobre nuestro continente por parte de Inglaterra y Francia, ésta última, especialmente, en lo literario y jurídico. Expresó el conferenciante que los legisladores acogieron las ideas predominantes y que no era posible, en el curso de una disertación, dilucidar los preceptos, pero que sí, en cambio, podían señalarse algunos principios fundamentales. "Digamos únicamente que la omnipotencia de la ley —el primero de dichos principios—, expresó, sirvió para crear en Chile el régimen impersonal de autoridad que ha vivificado y embellecido nuestra historia, alejando los caudillos y los personalismos. El segundo de esos principios —la igualdad ante la ley— agregó, ha dado un sano fundamento democrático a nuestra evolución política y ha acelerado la difusión de la enseñanza".

El conferenciante hizo un recuerdo y un homenaje a la labor de don Andrés Bello y los Gobiernos que le protegieron —los de Bulnes y Montt—, explicando que "el prestigio del Código Civil, que le mira a él como a su principal artífice", no ha sufrido menoscabo alguno con el paso del tiempo. Hizo también un recuerdo de las innovaciones introducidas en él entre 1934 y 1952, a iniciativa del entonces Decano, don Arturo Alessandri Rodríguez, todo lo cual, dijo, fue justificado por el consejo siempre vivo de Bello. Agradeció por último la forma como el Gobierno, el Parlamento, los Tribunales de Justicia, las Universidades, los Colegios de Abogados, la prensa, y, en general, todo el público ilustrado se unían en el homenaje a Bello, expresando que ello demostraba que "Chile no ha olvidado ni olvidará jamás la lección de justicia, de sabiduría y patriotismo que recibió cien años atrás".

Superintendente de Abastecimientos, Dn. Luis Silva Salinas

El Presidente de la República aceptó ayer la renuncia del Superintendente de Abastecimientos y Precios, coronel don Ramón Castro Aránguiz, y designó en su reemplazo al prestigioso abogado don Luis Silva Salinas, actual Fiscal de la SAP, cargo que ocupó después de una larga y meritoria carrera funcionaria en este organismo.

En el Ministerio de Economía se informó que el señor Castro había presentado su renuncia el lunes al Primer Mandatario expresando sus deseos de reincorporarse a las filas y por otras razones de orden particular.

540.000 dólares diarios pierde el país con huelga ilegal del cobre

En círculos del Ministerio de Minería se declaró ayer que la huelga ilegal que han declarado los trabajadores del cobre tendrá serias repercusiones para la economía del país.

En efecto, según los cálculos respectivos, la producción de cobre de la gran minería (Chuquicamata, Potrerillos y El Teniente alcanzó a 37.000 toneladas en el mes de noviembre último. Sobre esta base la producción diaria dio un margen de tributación para el país del orden de los 540.000 dólares por día, o sea que esta cantidad es, más o menos, la que ahora deja de percibir el Fisco por paralización de las faenas productoras cada 24 horas.

VENTAJOSA VENTA.— Casi al unísono con la huelga ilegal que ha paralizado los principales minerales de cobre, la Caja de Crédito Minero, según las mismas fuentes informantes, concretó una venta de 374 toneladas de cobre electrolítico en Estados Unidos a dos importantes firmas consumidoras de ese país. Esta venta se realizó a razón de 50.05 centavos de dólar la libra, precio que si se compara con el que rige oficialmente en EE. UU., que es de 43 centavos de dólar la libra, arroja una apreciable ventaja.

Concretada venta de 374 toneladas a USA. a 50,05 centavos de dólar

Cacremi tiene otras ventas en perspectiva

Ahora bien, la venta en referencia significará una entrada de 412.678 dólares para el país, o sea $ 123.803.400.

El pago de esta compra de cobre se hará al contado en moneda dura, vale decir, en dólares sobre Nueva York. La entrega debe hacerse entre el 21 de diciembre y el 4 de enero de 1956.

En los mismos círculos se agregó que hay otras ventas en perspectivas en condiciones tan ventajosas como la mencionada.

COLABORARA CON ICARE TECNICO BELGA DE LA NU

Ayer fue recibido por el directorio del Instituto Chileno de Administración Nacional de Empresas, el destacado experto belga en organización científica del trabajo, señor Walther Mondo, quien acaba de llegar a Santiago.

El señor Mondo, Director del Servicio de Estudios del Carbón de Bélgica y delegado de su patria al Comité de Problemas Técnicos de la OECE, cumplirá en el país una misión del Departamento de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas, organización que costeó su viaje y permanencia en Chile. Durante seis meses, el experto belga colaborará con las distintas divisiones de ICARE en los diversos estudios que ésta propicia para obtener un incremento global de la productividad nacional.

En la reunión que celebró con los directores de ICARE, el señor Mondo trazó en líneas generales su programa de trabajo. En su calidad de técnico especializado en empresas carboníferas, se convino que su primera visita fuese a los yacimientos de carbón de las provincias de Concepción y Arauco. El señor Mondo se trasladará a esa zona en la última semana de diciembre.

Ropas repartirá para Navidad Club Femenino

El Club Femenino América hará una cuantiosa distribución de vestuarios a los ancianos asilados en el Hospicio, con motivo de las Fiestas de Navidad. Las especies han sido confeccionadas por las socias de la institución, y serán entregadas el viernes 16, a las 11 horas, en el sitio señalado.

ECONOMIA Y AGRICULTURA HARAN NUEVOS ESTUDIOS PARA FIJAR PRECIO DEFINITIVO AL TRIGO

Prosiguiendo en sus activas gestiones para obtener del Supremo Gobierno una rectificación en el precio del trigo, fijado para la cosecha 1955-56, en la mañana de ayer los representantes de los productores del cereal y de la Sociedad Nacional de Agricultura se entrevistaron con S. E. el Presidente de la República y los Ministros de Economía y Agricultura, sin que oficialmente se adelantara ninguna noticia a mediodía, pues el problema iba a ser tratado en el Consejo de Gabinete de la tarde.

A las 18 horas, después del Consejo de Gabinete de ayer, la Secretaría General de Gobierno entregó a la prensa la siguiente declaración oficial:

"En el Consejo de Gabinete celebrado hoy 14 de diciembre de 1955, entre las gestiones de los productores de trigo, se acordó estudiar los nuevos antecedentes en que fundamentan su posición de revisar el precio fijado con anterioridad.

"Para estos efectos, los Ministros de Economía y de Agricultura quedaron encargados de considerar los antecedentes, a fin de informar al Consejo."

DECLARACION DEL MINISTRO DE AGRICULTURA.— A las 18.45 horas, el Ministro de Agricultura, Ingeniero agrónomo don Aníbal León Bustos, informó a los periodistas que en tanto no sean estudiados nuevamente los antecedentes por los Ministerios de Economía y Agricultura, el decreto que fija el nuevo precio del trigo en $ 2.750 por quintal métrico será detenido. Ante una pregunta de los reporteros, dijo que nada podía adelantar sobre el futuro precio, ya que éste tendrá que ser fijado por el Consejo de Gabinete, en mérito al informe conjunto de Economía y Agricultura, considerados los antecedentes proporcionados por los productores y los estudios técnicos del Ministerio de Agricultura.

Interrogado el Ministro sobre cuál fue su posición en el Consejo de Gabinete, expresó que ésta fue, lisa y llanamente, considerar los antecedentes, pues no se puede tomar una política cerrada al respecto. Con relación a la posición del Ministro de Economía, señor Herrera, dijo que era perfectamente concordante con la suya, y que éste deseaba buscar una fórmula armónica entre la posición de ambos Ministerios.

Al referirse a la publicación de un vespertino que anunciaba una bonificación a industriales del pan o consumidores, para evitar un alza del precio del pan, el señor León Bustos dijo: "Posiblemente sea considerada como una medida complementaria la bonificación propuesta por los productores que no quieren una bonificación para ellos, sino un precio remunerativo, lo que, naturalmente, tiene que ser materia de estudio y ser resuelta por el Consejo de Gabinete."

DELEGADOS DE TODO CHILE ASISTEN AL TORNEO DEL COMERCIO MINORISTA

Con la asistencia de delegados de todo el país, se reúne hoy, a las 15 horas, la Confederación del Comercio y la Industria Minoristas de Chile, en el local ubicado en la Avenida Bulnes N.o 135.

Los motivos principales de este torneo son oír la cuenta del presidente, señor Luis Molina Betancourt; Juramento de los nuevos organismos confederados, Unión de Detallistas de Ovalle y Cámara de Comercio e Industrias Minoristas de Puerto Natales y adoptar acuerdos de carácter nacional frente a los proyectos de ley de congelación de precios, sueldos y salarios y Escala Unica de Sueldos, todos los cuales se piensan financiar modificando los impuestos a las compraventas, bienes raíces, 3.a, 4.a y 6.a categoría, global complementario y la ley de timbres, estampillas y papel sellado.

DELEGADOS DE PUNTA ARENAS Y PUERTO NATALES.— Por vía aérea arribaron ayer a Los Cerrillos los delegados de la zona austral, señores Nicanor García Fernández, presidente de la Corporación del Comercio Minorista de Magallanes, con sede en Punta Arenas e integrante del Comité Pro Puerto Libre, y don Humberto Jara Sánchez, presidente de la Cámara de Comercio e Industrias de Puerto Natales.

Los discursos serán transmitidos por la Cadena Nacional de Radios Sociedad Nacional de Agricultura. CB 57.

AÑO XXXIX Nº 13.883

Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D. Valor del ejemplar del día: $ 25.— Ejemplares atrasados: $ 50.—

Santiago de Chile, jueves 15 de diciembre de 1955

Estabilización de precios, sueldos y salarios

EN una inflación moderada, sometida a ciertas normas de control, resulta relativamente fácil advertir cuáles son las causas que generan e impulsan ese proceso, y, por consiguiente, cuáles son también las medidas que deben adoptarse para superar la expansión monetaria e implantar una etapa de estabilización.

No sucede lo mismo cuando la inflación acusa una violencia cada vez más intensa, y cuando, por igual razón, causas y efectos se suceden en tal forma —como resultado de la extrema sensibilidad de los diversos factores económicos—, que logran confundirse.

En una etapa de aceleración del proceso inflacionario, es siempre difícil y complejo formular un diagnóstico más o menos exacto sobre la realidad económica nacional y, en consecuencia, sobre los antídotos que es necesario utilizar para conseguir el control de las presiones expansionistas, primero, y la estabilización monetaria, después.

En un aspecto del problema, sin embargo, coinciden todos cuantos observan con objetividad y desapasionamiento el panorama económico nacional: en la necesidad imperiosa de romper la espiral precios-salarios.

Causa fundamental de inflación han sido en Chile —y ello es innegable— los mecanismos imperantes en materia de reajuste de remuneraciones.

Esos constantes reajustes —justificados desde el punto de vista social pero injustificados desde el punto de vista económico, toda vez que no guardan relación con aumentos paralelos de la producción nacional— han sido causa primaria de elevación artificial de los costos y, consecuencialmente, de los precios.

Ha comenzado así a formarse la espiral y a acrecer en dimensiones cada vez más verticales. El resultado está a la vista: la depreciación constante de nuestro signo monetario.

En ese evento, el Supremo Gobierno, interesado fundamentalmente en detener el proceso inflacionario, ha debido necesariamente pensar en la absoluta conveniencia de actuar en forma directa sobre estos dos factores económicos, para dominar su violenta presión sobre la expansión de los medios de pago.

De ahí que el Ejecutivo patrocine la estabilización de precios, sueldos y jornales, como una medida elemental de saneamiento económico, sin la cual cualquiera otra medida de corte antinflacionista vería frustrados sus resultados a corto plazo.

El Gobierno ha decretado la estabilización de los precios de todos los artículos de primera necesidad y de uso o consumo habitual. Sus expertos estudian la ampliación de las listas de productos y mercaderías que deben quedar afectas a este nuevo régimen de congelación, como condición sine qua non para ir en defensa inmediata de la inmensa masa consumidora que es, en definitiva, la que debe soportar todo el peso del proceso inflaciente.

Por igual razón, pero sólo con posterioridad a esta medida, ha recabado del Congreso Nacional la debida autorización parlamentaria para innovar substancialmente en los actuales regímenes de reajustes de sueldos, en el sentido de que en lo sucesivo, y mientras continúe actuando la misma intensa presión inflacionista, los aumentos de remuneraciones no podrán ser superiores a un 50 o|o del alza del costo de la vida.

La regulación de los sueldos y jornales involucra, indudablemente, un sacrificio para los asalariados. La congelación de los precios a su vez constituye un sacrificio más para productores y comerciantes, pero ambos sacrificios son absolutamente necesarios para alcanzar a breve plazo una etapa de estabilización, la misma que el país reclama con extraordinaria urgencia.

Un siglo de nuestro Código Civil

NUESTRO Código Civil ha cumplido ayer, 14 de diciembre, un siglo de existencia. Fruto del trabajo legislativo de varias comisiones de parlamentarios, de especialistas en ciencias jurídicas, y muy especialmente del genio de don Andrés Bello, el "Proyecto de Código Civil" fue presentado a la consideración del Ejecutivo tres años antes de su promulgación. Una Comisión Revisora, integrada por otros expertos y por miembros de los Tribunales de Justicia, estudió su texto y lo entregó al Presidente de la República para su remisión al Congreso Nacional. El texto del Mensaje que propuso su aprobación a las Cámaras, fue redactado por el propio Bello, y constituye una muestra más de la extraordinaria versación jurídica, sociológica e histórica del principal autor de este cuerpo de disposiciones legales, que aún hoy sigue siendo motivo de legítimo orgullo nacional.

Porque el Código Civil chileno, además de ser el primer cuerpo legal de este tipo promulgado en el país y uno de los más antiguos de todo el continente americano, sirvió de inspiración y fundamento para la legislación similar que posteriormente se otorgaron otras naciones sudamericanas. Ecuador lo adoptó casi sin variaciones, y lo utilizaron como pauta de los suyos, Argentina, Uruguay, Perú y Guatemala.

Pero no son ésos los únicos títulos que el Código Civil posee. En todo el mundo se ha reconocido el carácter de obra maestra que esta legislación exhibe, y que proclama el alto grado de madurez alcanzado por nuestro país en la primera mitad del siglo pasado. Fue tan certera y profunda la apreciación que sus autores tuvieron de la realidad nacional y de sus futuras proyecciones, que tras una centuria, el mismo cuerpo de disposiciones legales, con sólo algunas modificaciones impuestas por la transformación de algunos aspectos de nuestra convivencia, sigue rigiendo hasta hoy con sus mismos méritos de precisión, sabiduría y buen sentido.

Todo esto constituye motivo de legítima veneración y orgullo nacional. Fue en la más temprana juventud de la República cuando este país dio claras muestras de madurez cívica e intelectual, como para otorgarse este valioso conjunto de disposiciones jurídicas y un ordenamiento legal tan completo y avanzado.

La gigantesca figura de don Andrés Bello, que con tan justos títulos llena una época entera de nuestro desarrollo nacional, está presente también aquí en la redacción de ese Código, del que fue su principal propulsor en una tarea que tomó años. La figura de este sabio ilustre, la de los legisladores que le acompañaron en su labor y la del Presidente que lo convirtió en Ley de la República, han sido dignamente recordadas con ocasión de este primer Centenario de su promulgación.

En diversos actos que han sido solemnizados por la asistencia del Presidente Ibáñez, el país ha conmemorado la dictación de esta valiosa obra jurídica que tanto ha distinguido a la República. En ellos se ha hecho posible recordar las circunstancias históricas en que el Código Civil fue estudiado y promulgado, y señalar a la consideración de las presentes generaciones los grandes valores individuales que participaron en esta empresa y que son, todavía, perdurable ejemplo de las más altas virtudes ciudadanas.

Casi un siglo de vigencia de nuestro Código Civil permite rendir estos homenajes de recuerdo y gratitud hacia quienes nos legaron tan limpias y valiosas tradiciones cívicas, y pusieron las bases de instituciones republicanas que son modelo de ordenación jurídica y sólidos cimientos para construir un engrandecido futuro patrio

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

La iglesia del Barón

NINGUNA cabeza podría imaginar lo que pasa por la mía cuando voy andando, al parecer como todo el mundo, por alguna calle del viejo Valparaíso. Hay partes que están iguales, o muy parecidas a como las vi en mi niñez, hace 60 años. Esa parte no cambió con el terremoto de 1906. Se vino al suelo principalmente lo edificado en terrenos nuevos quitados al mar. Pero esto ha sido muy repetido. Lo que me interesa es recorrer las calles que no han cambiado. A veces voy por ellas con una niña y un niño que por cierto no se dan cuenta de todo lo que pasa por mí. Me digo: ¿Quién iba a creer, hace 60 años, que yo pasaría por aquí con estos niños? He viajado bastante. Conozco dos o tres ciudades de Europa casi tanto como a ésta. Lo más extraño es que vaya pasando, otra vez por la calle Condell, por la del Teatro, hoy Donoso, la de Esmeralda o la de Serrano. Me parece maravilloso. Claro que esto es personal. Por lo mismo no digo una palabra referente a mis sentimientos a los niños que van conmigo y cuyas mentes vagan por otros mundos.

Paso por la calle Salvador Donoso, que sólo para mí será siempre calle del Teatro, y me detengo un momento para mirar. La niña y el niño no saben por qué me puse así, a mirar y a pensar. Es la casa en que nací. Abajo estaba la mueblería Hozven. Ahora hay otra. La casa es de tres pisos. En el barrio las casas son las mismas de mi niñez. La casa tenía vistas al otro lado por la Gran Avenida, que hoy es Brasil. De las dos ventanas se divisaba la estación de Bellavista y, al fondo a la derecha, los cerros del Barón y de Placeres. En días claros, de invierno, en un cielo asombroso, se divisaba otro cerro de enorme altura, una punta de la cordillera. Mi padre decía que era la Silla del Gobernador y que anunciaba lluvia. Creo que se trata del Aconcagua, de más de siete mil metros, situado en territorio argentino. Lo más emocionante para mí, en los crepúsculos, era el cerro del Barón, iluminado por el sol poniente, rojizo, con una iglesia majestuosa, de ladrillo. Los vidrios reverberaban. Nunca vi la iglesia de cerca. Permaneció con el prestigio de lo distante y desconocido hasta el día que decidí visitarla. Nadie supo decirme el nombre de dicha iglesia. Se encuentra en uno de los infinitos rincones de la ciudad, entre cerros. Fui a verla por la avenida Pedro Montt. Seguí por la Avenida Argentina, descubriendo a cada instante aspectos pintorescos, nuevos. Al pasar vi el templo de los jesuítas, al fondo de una calle. En él hicimos la primera comunión mi hermano Emilio y yo. Seguí por la calle de Eloy Alfaro hasta la de Portales, bordeando medrosos barrancos, con casas o viviendas sostenidas en palitos. Luego vi un belvedere de magia, y por fin la calle Setimio. Se llama Setimio, como en los cuentos raros. Va directamente a la iglesia que buscaba. Profunda emoción me embargó cuando la tuve, por fin, cerca, hasta poder tocarla, la iglesia fabulosa. Es de ladrillo crudo. Gastados ladrillos, nidos de palomas. Grande iglesia roja con arcos gigantes y muy alto techo. Desde la torre la vista será vertiginosa. Recorrí la iglesia. Los cuadros de las doce estaciones tienen las leyendas en francés. Cerca del altar mayor, a la derecha, con lápida de mármol, adosada a la muralla, se encuentra la tumba de un militar porteño, Juan Ramón Rivera, muerto en Chorrillos en 1881 y llevado por su esposa a Valparaíso.

Un "mocho" barría la iglesia mirándome a hurtadillas. Me parece que nunca vio un turista. ¿Quién conoce la calle Setimio? ¿Por qué se llama Setimio? La iglesia estaba descuidada, casi en ruinas. La pila bautismal seca. Un fondo que fue de agua sucia. Ni un ruido. Di algo al "mocho" y salí. Deslumbrante vista del mar y de parte del puerto. Hay un corredor, abandonado como todo por ahí, que lleva en dirección a una jaula u hornacina viejísima. Deyecciones secas de gatos y de pájaros. Arriba la jaula está ornada con una media luna, un gallo y un sol de lata con cara de persona.

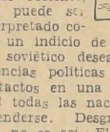
Desde la puerta, antes de retirarme, tal vez para siempre, vi los eternos cerros beige, violeta, ópalo esmeralda y rubí. ¡Valparaíso! En el horizonte había aparecido una nube caprichosa con forma de montaña que cerraba el puerto.

El sol poniente iluminaría otra vez esa tarde y todas las tardes de verano, la vieja iglesia que mi corazón no verá nunca más como antes.

J. E. B.

De ERNEST ATKINSON.—

El anzuelo del deporte



La participación de la Unión Soviética en las competencias deportivas internacionales es un hecho reciente, que puede ser interpretado como un indicio de que el pueblo soviético desea olvidar diferencias políticas y establecer contactos en una esfera en la cual todas las naciones pueden entenderse. Desgraciadamente, esto no es así. El deporte, como todas las cosas en la Unión Soviética, es materia de alta política y la participación de atletas soviéticos en las competencias internacionales es una decisión ministerial y también de la policía secreta, con fines que no tienen nada que ver con los sentimientos populares.

La idea de que el deporte se ha de practicar por el deporte en sí es completamente ajena a la mentalidad comunista. Los atletas soviéticos que actúan en el extranjero deben obtener siempre los primeros puestos, y en el entrenamiento se les advierte que tienen que aprender a correr más rápido que nadie en el mundo, a lanzar la jabalina más lejos y a saltar más alto y más largo que ningún extranjero.

En 1948, un decreto del Gobierno soviético dispuso que la calidad del atletismo soviético tenía que ser elevada con el propósito de ganar la supremacía mundial en las principales ramas del deporte en los años inmediatos, y un folleto oficial sobre el fútbol declaraba ser deber patriótico de todo futbolista soviético el llevar a cabo "la histórica decisión".

Pero el prestigio deportivo soviético no es simplemente una cuestión de orgullo nacional, lo cual sería comprensible. Es, en primer lugar, un puntal en el prestigio del sistema soviético. Es el Gobierno de Moscú el que recoge los laureles de las victorias internacionales de los deportistas soviéticos. Según un texto oficial publicado el 3 de marzo de 1952, la Unión Soviética participa en competencias internacionales "con el fin de demostrar gráficamente al mundo entero las ventajas y la fuerza del sistema comunista... cada nuevo record, cada triunfo de nuestros atletas en concursos internacionales, son otras tantas victorias para la cultura comunista".

El Gobierno del Kremlin trata de crear en el mundo un sentimiento general de que el régimen soviético ha formado una cultura superior, uno de cuyos aspectos es el deporte. El deporte es utilizado también en la misma forma que las demás organizaciones del frente comunista internacional, sea el Consejo Mundial de la Paz, la Federación Mundial de Juventudes Democráticas o cualquiera otra. El objetivo principal de todas estas organizaciones es inducir fe en las intenciones del pueblo y del Gobierno y crear en la gente una repugnancia a prestar apoyo a toda medida que parezca hostil a ellos. Aquí es donde las visitas de los equipos deportivos de Rusia y sus satélites desempeñan su papel, y su función está estrechamente ligada a la campaña de "paz", o, como ahora se llama, de "coexistencia pacífica".

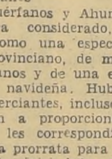
Dos de las organizaciones del frente comunista internacional, la Federación Mundial de Juventudes Democráticas y la Unión Internacional de Estudiantes, son particularmente activas en el campo de los deportes, para ayudar, según resolución aprobada en el Congreso de Juventudes celebrado en Estocolmo en enero de 1954, "a reforzar aún más la unidad de los jóvenes en la lucha por su derecho a la paz y a la seguridad internacionales."

El ciudadano del mundo libre debe entender las profundas raíces políticas de las doctrinas que gobiernan las acciones de los dirigentes comunistas y darse cuenta de que detrás de la cortina de hierro no hay ninguna actividad apolítica.

Las armas termonucleares han hecho imposible la conquista del mundo libre por la fuerza. Pero el propósito no ha desaparecido. La labor de ahora es ganar adeptos para las cosas rusas en el mundo democrático, ya sean atletas, bailarinas o investigadores atómicos. Una vez despierta la simpatía, es fácil la captación. Y si los comunistas consiguieran muchos simpatizantes en el mundo libre, habría que prepararse para el sepelio de la libertad. — (Exclusivo para LA NACION.)

E. A.

Iluminaciones en las calles céntricas



Hace algunos años, la llegada epifánica de la Pascua era anunciada por la iluminación "a giorno", como dicen ciertos periodistas, de las calles Estado, Huérfanos y Ahumada. Aquello era considerado, por muchos, como una especie de resabio provinciano, de méritos muy medianos y de una exigua elocuencia navideña. Hubo algunos comerciantes, incluso, que se negaron a proporcionar la cuota que les correspondía en la necesaria prorrata para mantener ese lumínico lujo. Otros lo hacían de buen grado, tal vez, porque el lujo aquel les permitía elevar la cuota diaria de sus ventas al entusiasmado público.

Estos días calurosos precedentes de la Pascua se prestan a toda clase de excesos. La gente anda por las calles remolcada por los niños; éstos empujan a sus madres o iluminan las mentes de sus padres con consideraciones más o menos espaciosas. En todas partes se habla del Viejo Pascual y se instalan improvisadas tiendas para objetos de aguinaldo. Son los gloriosos días que preceden a la Pascua.

Pero estos últimos años ha faltado el lujo de la luz, de los cables tendidos desde lo alto de los edificios y titilantes de ampolletas multicolores. ¿Por qué se nos priva de esta inocente alegría? Para muchos, pobres de solemnidad y a quienes la desgracia ha perseguido en forma inquisitorial, la Pascua no fue otra cosa que pasear por la calle de Ahumada bajo el resplandor de las luces de la Natividad. O por las calles de Estado y Huérfanos, improvisándose una interior alegría que en sus ausentes hogares no existía.

Sin embargo, estas semanas anteriores a la gran efemérides cristiana son y han sido siempre las mismas. Se tenga o no se tenga dinero en los bolsillos, siempre quedan algunos ochavos disponibles en los intersticios de la chaqueta. Aunque sólo sea para servirse un epifánico "hot-dog", o un "schop" de paso en el portal.

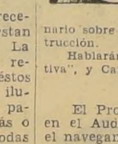
Es la pascua de los pobres. De los verdaderos pobres. De aquellos que no tienen hijos a quienes regalar, siquiera, un vulgar gallito de hojalata. Es de preguntarse, también, ¿qué se hicieron estos gallitos? ¿En qué epifánico gallinero continuaron cantando con estridente grito? Los verdaderos pobres no son aquellos a quienes la vida les negó el dinero (son razones varias las que explican esa inopia), sinó aquellos que no tienen felicidad. Sobre la felicidad humana se ha escrito mucho, tal vez demasiado. Ha sido siempre una vaga bruma suspendida sobre nuestros corazones; vaga bruma que nos ha impedido en la más de las veces mirar con entereza el auténtico sentido de la vida. "Sadhana", dicen los hindúes. ¡El verdadero sentido de la vida! Pero hemos visto, en años de crisis, a estos pobres resignados pasearse por las calles que forman el corazón de la capital, envanecidos por la suntuosidad emanada de las luces allí suspendidas.

Este año no habrá luces. Pero las tendremos en la cabeza. Son pequeños globos de ilusión que elevamos desde la terca planicie de nuestras vidas. Es la garantía de los muchos bienestares que tendremos en el futuro y por el cual trabajan muchos chilenos. No todos, por desgracia. Pero muchos, para suerte del país. Es eso algo que este año reemplazará la ausencia de las luces.

¿No es, en todo caso, una gran suerte?

SIR ARTHUR.

Actividades Culturales



CONFERENCIAS

"El Centro Baha'i", ofrecerá hoy en su sede administrativa de Barros Borgoño 44, una charla pública sobre el tema "La Ley del Sacrificio".

En la Sala Septiembre se efectuará hoy a las 19 horas, la conferencia del profesor Manfredo Kempff, sobre "Crítica del Empirismo".

En el Auditorium del Ministerio de Obras Públicas se realizará hoy la tercera sesión del Seminario sobre cooperativas, organizado por la Cámara Chilena de la Construcción.

Hablarán los señores Humberto Muñoz sobre "Educación cooperativa", y Carlos Burr sobre "Federación de cooperativas".

El Profesor Paul Constantino, dará hoy, a las 18.45 horas, en el Auditorio del Ministerio de Obras, una conferencia sobre el navegante Jenovez Juan Bautista Pastene.

La Agrupación de Intelectuales de Chile, ha organizado un ciclo de lectura de cuentos dramatizados. Mañana se iniciará este ciclo, en Av. Bernardo O'Higgins 264, con el cuento original de Gaby von Bussenius, intitulado "El enemigo de sí mismo".

EXPOSICIONES

Mañana a las 19 horas, será inaugurada en el Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal, una exposición de grabados europeos, que abarca las más variades técnicas: litografías en colores y grabados en todas sus modalidades.

A dicha inauguración asistirá el Rector de la Universidad, Ministros de Estado, Embajadores y artistas nacionales y extranjeros de nuestro medio.

En el Instituto Chileno-Británico de Cultura, se encuentra abierta la exposición de Edward Ateel.

CIRCULO DE PERIODISTAS. — Hoy se inaugura la muestra de grabados, aguafuertes, y otras modalidades de esta especialidad plástica del artista Germán Rodrigo Gómez.

EXPOSICION DE PESEBRES.— En el Instituto de Cultura Hispánica se inauguró ayer una exposición de pesebres. Esta muestra ofrece un hermoso conjunto de Nacimientos de diversos países hechos en madera, cerámica y en cartón.

PANORAMA

CASALS

Pablo Casals es el músico; pero también es el hijo; en su grande alma de artista anidó el anhelo telúrico de ir a encontrarse con la propia tierra donde vio la luz su madre. De esto hace un siglo. La señora Pilar Defillo de Amiguet nació en la localidad de Mayaguez, Puerto Rico.



Pablo Casals es hijo de quien fue organista de la iglesia de Vedrell, pueblecillo cercano a Barcelona. Cuando Casals tenía sólo cinco años de edad, debutó en el coro de esa misma iglesia. Así, desde pequeño, familiarizóse con el canto gregoriano. Primero aprendió a tocar el piano y luego el violín. Sus primeras armas en la composición musical las hizo a los siete años de edad, ayudando a su padre a poner música a una obra religioso-teatral llamada Los Pastores (Els Pastorets). Tenía algo más de quince años cuando, en Barcelona, dirigió una ópera de Granados, "María del Carmen". Casals ha sido siempre un gran director de orquesta y se le ha aplaudido en todas las capitales del mundo. Nada menos que Einstein dijo de él: "Casals es un director positivamente genial y maneja la orquesta como si fuese su propio violoncello".

Su profesor de violoncello se llamó José García, y el mismo Casals cuenta que, desde las primeras lecciones, él trató de crearse una técnica propia. "Seguía los cursos atentamente —dice—, pero en casa realizaba un trabajo de revisión y de investigación personal, hasta que comencé a crearme una técnica propia". Agrega que "le chocaban los convencionalismos" en la enseñanza musical.

Es decir, fue, ha sido y sigue siendo un hombre libre e individual. Su arte le coloca por encima de cualquiera crítica sobre sus convicciones políticas o su manera de vivir. Las más altas autoridades de Puerto Rico otorgaronle calurosa bienvenida, cuando arribó a bordo del "Flandre", el domingo recién pasado. A nadie le importa que sus ideas, con ocasión de la guerra civil española, fuesen las republicanas y que jamás haya querido regresar a España. En todas partes, Pablo Casals es una eminencia del mundo del arte. Merece respeto y merece que se destaque.

Así lo comprendió LA NACION y fue por ello que, en sus páginas cablegráficas del pasado lunes, destacó ampliamente la llegada de Casals a Puerto Rico. Pero, inexplicablemente, el resto de la prensa metropolitana guardó absoluto silencio sobre un hecho que es una honra para el continente americano.

¿Por qué este extraño silencio? No sabríamos explicar las razones. Pero hemos de consignar el hecho.

Muy lamentable sería que los demás diarios de la capital de Chile hubiesen omitido deliberadamente la publicación de esta importante noticia. Y si lo hicieron por omisión involuntaria, resulta más lamentable todavía.

LA PREGUNTA

El filósofo turco Kemal Papel, creador de la "filosofía del cigarrillo", sostiene que el fumar permite perfeccionar grandes virtudes morales. "Los hombres, sostiene, aspiran riquezas, placeres, honores. En cambio, ¿qué otra cosa desea el fumador sino aspirar el humo de su cigarrillo?".

ABIERTO EL CERTAMEN DE POETAS INEDITOS

La Sociedad de Escritores de Chile ha seguido recibiendo originales para el concurso anual de poetas inéditos, próximo a cerrarse.

Las bases de este concurso son las siguientes:

Temas libres, extensión indeterminada. Debe enviarse tres copias a máquina bajo pseudónimo, acompañando el nombre del autor en sobre cerrado. Pueden presentarse a este certamen todos los autores inéditos residentes en el país. El premio consiste en la publicación de la obra seleccionada.

Se recibirán originales por última vez el día lunes 19 del presente, de 19 a 20 horas, en la sede de la institución: Agustinas 925, oficina 630.

Notas del Día

GROSEROS Y TORPES



A pesar del precio que se le ha fijado al trigo, el amigo Vilches cayó en la tentación de adquirir una camioneta usada. Le encontré ayer en una cafetería del centro, malhumorado y terco. Acababa de llegar del sur, después de un viaje penoso y lleno de molestas incidencias, pocas horas antes del amanecer. La pregunta caía vor sí sola. ¿Qué te ha pasado, Diego? Me toma Vilches de un brazo y me lleva, dando tumbos, por entre el gentío de la calle Ahumada.

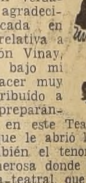
Tuve la mala ocurrencia —me dice— de comprarme por allá una camioneta que, en buenas cuentas, era un vejestorio. No iba a comprar un Cadillac. Desde el pueblo al fundo yo hacía proezas con mi cochecito. En cinco meses no tuve una "pana". Pero un día se le ocurre a mi mujer hacer un viaje a Santiago. Como los ferrocarriles están muy caros, yo dije bueno, pero nos vamos en la camioneta. Se nos agregaron mi hija y un sobrino. Nos arreglamos como pudimos, y, a Santiago se ha dicho. Hasta Chillán todo iba muy bien. Ni se calentó el agua del radiador. Pero, poco antes de llegar a la ciudad, uno de esos camioneros que deben estar en el infierno, se nos atravesó en el camino. Fue inútil que tomara su derecha. Yo le hacía el quite por aquí, y él se iba para el mismo lado. Hasta que encontré un hueco, a la orilla del terraplén, y por él traté de meterme con sumo cuidado. Inútil. La camioneta dio un brinco, se salió del camino por encima de unas piedras y se quedó tiritando, más de lo que tiritaban de miedo las dos mujeres. Total, roto un perno de la dirección. ¿Qué hacer? Entre todos empezamos a buscar un trozo de alambre para arreglar el desperfecto. Al fin encontramos uno, de esos con que amarran los fardos de pasto. Solucionado el asunto, seguimos viaje, con todas las precauciones del caso, tratando de llegar a Linares. La camioneta iba como rengueando. Llegamos a Linares. Nadie fue capaz de arreglar nada. Seguimos. En Talca se arreglará todo. Pero no alcanzamos a llegar. La camioneta dio otro brinco, y se quedó parada como una mula, medio a medio del camino. Venía un camión. El negro que lo manejaba pasó como un celaje. Nadie, nadie nos prestó ayuda. Pero esto no habría sido nada. Como estaba trabada la dirección, tuvimos que quedarnos en el medio del camino. Y aquí viene lo bueno, o lo malo. Empezaron a pasar unos automóviles fenomenales, lujosos, guiados por unos lujosos señores. Cosa curiosa: de todos ellos asomaban unas manos vueltas hacia arriba, en injurioso ademán. Tú sabes, ese signo tan chileno, tan chilenazo, orgullo de la raza... Ningún respeto, siquiera por las damas. Nada, allá van las manos vueltas y cóncavas. Más de alguno nos dijo imbéciles, estúpidos, cara de ajo... Nos llovían los ademanes grotescos y las palabras soeces. Ninguna ayuda, ningún respeto, ninguna consideración. ¿En qué país de animales estamos, viejo?

El pobre Vilches se seca la transpiración, me convida a tomar una garza, y jura, por Dios, que va a vender la camioneta.— B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".—Ibsen)

Alcance a una carta sobre Vinay



Sr. Director:

Como alcance a la carta que envié a usted hace días y que se sirvió publicar en las columnas de su acreditado diario, transcribo la carta que acabo de recibir del maestro Guido Picco, de México:

"Estimada señorita Camargo: Con verdadera satisfacción y con todo mi agradecimiento he leído su carta publicada en LA NACION el 17 próximo pasado, relativa a los triunfos artísticos del tenor Ramón Vinay, y a sus estudios hechos en México bajo mi dirección. Es para mí motivo de placer muy íntimo y de orgullo el haber contribuido a la formación de este gran artista preparándolo como tenor, bajo mi dirección, en este Teatro de Bellas Artes, con la Opera "Otelo"; opera que le abrió las puertas de los grandes éxitos. A México también el tenor Vinay debe mucho, porque fue en esta tierra generosa donde él se creó, se formó y se inició en la carrera lírica-teatral, que ahora lo hace triunfar en los principales teatros del mundo. Muchas gracias por sus amables apreciaciones y le envío con todos mis respetos un cariñoso saludo. Atentamente.— Guido Picco.— A. Camargo."

Falta de seriedad en las ventas de departamentos

Señor Director:

Constantemente leemos en la página editorial de LA NACION en la sección Cartas al Director interesantes observaciones y críticas que son favorablemente comentadas y acogidas por las instituciones gubernamentales y particulares. En vista de ello, recurrimos al señor Director para darle a conocer situaciones irregulares en la venta de departamentos por las Oficinas de Propiedades, y que deben ser conocidas por las autoridades, a fin de que se tomen medidas definitivas que resguarden los intereses de los compradores y el prestigio de las firmas constructoras y de los que se dedican a la venta de propiedades.

Tal es el caso del edificio en construcción en Obispo Donoso. Se fijó primeramente un precio por cada uno de los departamentos. Los cancelaron los compradores en tres cuotas. Prometieron entregarlos en agosto del presente año porque aseguraron que tenían todo el material hasta su total terminación. Pero como en la escritura había un artículo por el que se podían pedir cuotas adicionales en caso de faltar dinero a los tres meses de empezar los trabajos pidieron una cuota de cerca de $ 400.000 para concluir el edificio. Han pasado meses y meses; ha habido huelgas y paralización de las faenas, etc., y los trabajos siguen con una lentitud tan grande, que a los compradores de los departamentos nos tienen desesperados. Vamos a la Oficina de Propiedades y nos dicen que es cuestión de los contratistas. Creemos, señor Director que a ellos les cabe suma responsabilidad, porque han sido los gestores del negocio, y confiados en su respetabilidad la gente compró en la creencia de que se cumpliría estrictamente lo que ofrecían. Estas situaciones deben ser conocidas de las autoridades para que se apliquen sanciones y se tomen medidas en contra las Oficinas de Propiedades que abusan de la confianza del público y que acuden a toda clase de expedientes para alargar los plazos con el propósito de seguir sacando dinero y perjudicando a los que han comprado departamentos.

Muy bien podría iniciar LA NACION, con la simpatía general, una campaña en contra de estos gestores inescrupulosos que hoy en día hacen lo que quieren por el escaso o ningún control que existe en la venta de departamentos en construcción.

Agradeciendo saluda atentamente al señor Director, Manuel Fernández C., carnet 65839, San Bernardo.

Derecho a jubilación voluntaria

Señor Director: Impuesto de la Escala Unica, por el diario de su dirección me he podido dar cuenta de la situación en que han quedado los jubilados con 35 años de servicio y con 65 de edad, en tanto desconozco cuál sería el caso de aquellos que, como el suscrito, cuenta con 42 años de servicio y menos de 65 de edad.

Este es mi caso, agradeciéndole mucho su atención, como al Honorable Congreso, se sirva rectificar esta dolorosa situación.

Atte a usted, Carnet 23099.

Nota de la Redacción: Los funcionarios con más de 65 años de edad y 15 a lo menos de servicios, o los que tienen más de 35 años de servicios y más de 55 de edad, pueden jubilar voluntariamente.

Conducta inadmisible

Señor Director:

Le saludo atentamente y ruégole por favor si fuera posible ordenar la publicación de la presente:

El lunes 5 de los corrientes y siendo las 21 horas más o menos, en San Pablo a la altura del 1500, se declaró un incendio. Se aglomeró gran cantidad de público y luego llegaron las fuerzas policiales, las que de inmediato procedieron a despejar la cuadra. Los carabineros, en su mayoría, con modales caballerosos, pero enérgicos, hicieron retroceder a la gente. Entre ellos había uno que usaba métodos nazis. Con los tacos de sus gruesos zapatos iba pateando al público acompañando este acto con palabras dignas de un carretonero.

Señor Director, hago esta denuncia, que ojalá llegue a oídos del señor Director General del Cuerpo de Carabineros, a quien sabemos un digno caballero para que ordene a sus subalternos un trato más digno y más ajustado a la época. Dejo especial constancia que estos elementos son escasísimos y por lo tanto, no perjudican el buen nombre de nuestro Cuerpo de Carabineros de Chile, y por unos pocos individuos carentes de educación nos vale el desprestigio de tan útil institución.

Sin otro particular, me despido de Ud., señor Director, y quedo a sus gratas órdenes.

Un ex funcionario de Carabineros en retiro.

En el Congreso se rindió elocuente homenaje al centenario del Código Civil chileno

En la Cámara de Diputados y el Senado, ayer se rindió un brillante y elocuente homenaje al Primer Centenario del Código Civil de Chile y a su redactor, el ilustre venezolano y primer Rector de la Universidad del Estado, don Andrés Bello, a quien se honró, por ley de la República, con la nacionalidad chilena.

EN LA CAMARA.— El diputado conservador universitario, don Hugo Rosende Subiabre, destacó la trascendencia nacional que tuvo la promulgación del Código Civil, y sus proyecciones sobre el régimen jurídico mundial, especialmente en los países de Latinoamérica. También elogió la personalidad de don Andrés Bello.

La intervención del señor Rosende fue aplaudida por diputados de todos los partidos.

EN EL SENADO.— El senador radical don Humberto Alvarez, dijo que al calor de las disposiciones del Código Civil de Chile, se ha creado una fuente de profundas doctrinas de la más alta expresión en el campo del Derecho, y una pléyade de brillantes magistrados, jurisconsultos y abogados. También rindió homenaje a los intérpretes y comentaristas de ese Código, señores Tomás Ramírez Frías, Héctor Claro Salas y Arturo Alessandri Rodríguez.

El senador liberal don Raúl Marín, terminó su discurso citando las palabras de los jurisconsultos Arminjon, Nolde y Wolf, quienes en su obra "Traité de Droit Comparé", publicada en 1950, se expresaron en los siguientes términos del Código Civil chileno: "Su técnica es perfecta; es claro, lógico y coherente en todas sus disposiciones. Andrés Bello puede ser considerado, a justo término, uno de los más grandes legisladores de la humanidad".

Senadores enfocaron problemas de la restricción crediticia bancaria

Don José García pidió que las Cajas de Previsión amplíen sus depósitos en el Banco del Estado de Chile.

En sesión secreta, el Senado aprobó ayer, por 10 votos y una abstención, el Mensaje del Ejecutivo por el cual se proponía la designación del señor Joaquín Larraín, como Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Chile ante el Gobierno de Finlandia, sin perjuicio de iguales funciones que desempeña en Suecia.

CREDITO BANCARIO. — En la Hora de Incidentes varios senadores se refirieron a la restricción crediticia en los Bancos. Al efecto, el señor Acharán Arce leyó una comunicación telegráfica, que le enviara ayer la Cámara de Comercio e Industrias de Valdivia, en la que se expresa que dicha restricción ha paralizado los molinos, situación que puede extenderse a la industria y el comercio. Pide esa institución la intervención del señor Acharán para que haga gestiones ante el Ministro de Hacienda, a fin de que se permita a los Bancos particulares un mayor redescuento en el Banco Central, a fin de que aquellos puedan ampliar sus colocaciones crediticias entre la producción. El telegrama se acordó transcribirlo al Ministro de Hacienda.

Por su parte, el senador García expresó que sería conveniente que el Gobierno diese instrucciones a las instituciones de previsión, para que como medida transitoria, los fondos de sus imponentes sean depositados en el Banco del Estado y no en los Bancos particulares. Dijo sobre el particular que estas últimas instituciones cuentan con disponibilidades de caja, pero por estar copados en el monto de las colocaciones que les permite el Banco Central, no pueden facilitarlo a la producción y el comercio.

En cambio, agregó, el Banco del Estado dispone de margen para sus colocaciones, pero carece de dinero en efectivo.

En el mismo sentido hablaron los señores Lavandero y Curti.

El señor Opaso expresó que el Banco Central, en cuyo Consejo el Gobierno no tiene mayoría, es el único responsable de la restricción crediticia que sufre el país.

PROBLEMAS DE ATACAMA. — El señor Torres pidió que se enviase al Ministro de Educación un telegrama que recibiera de la Seccional Copiapó de la Federación de Educadores de Atacama, que leyó, y en el cual se hacen cargos contra el Inspector Escolar de esa provincia, don Daniel Wall Yáñez. También aludió a la posible supresión del servicio telegráfico del pueblo de El Tránsito, en el Valle del Huasco. Solicitó que se dirigiese oficio al Ministro del Interior, haciéndole presente los inconvenientes que tendría tal medida.

MEDICOS. — El señor Allende habló largamente, para justificar la posición de los médicos funcionarios, en cuanto a sus exigencias económicas en el proyecto de Escala Unica de Sueldos.

Mensaje que propone a don Mario Rodríguez como Embajador en USA

Al mediodía de ayer, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, señor Carlos Vassallo, informó que en la Cancillería se recibió una nota del Gobierno de los Estados Unidos de Norteamérica, en la cual se comunica que el Departamento de Estado de ese país ha concedido el agreement para el nombramiento del señor Mario Rodríguez Altamirano, como Embajador de nuestro país ante la Casa Blanca.

El Mensaje del Ejecutivo, proponiendo esta designación, llegó en la tarde de ayer al Senado. En la sesión ordinaria de esta Corporación, se dio cuenta del Mensaje y se envió a la Comisión de Relaciones Exteriores, para su estudio e informe.

El señor Rodríguez Altamirano es funcionario de carrera diplomática, y actualmente ocupa el cargo de Director del Departamento Político de la Cancillería.

Disertación ofrecerá hoy Sergio Recabarren en la Comuna del PAL

El ex diputado y ex Ministro de Estado, don Sergio Recabarren, ofrecerá hoy una charla sobre actualidad política y económica, en la Asamblea Agrariolaborista de la Primera Comuna "Carlos Condell". La sesión se iniciará, a las 19.30 horas.

MANIFESTACION. — Continúan los preparativos de la manifestación que se ofrecerá el viernes 6 de enero próximo, al señor Recabarren, en el Casino del Estadio Nacional, a las 20.30 horas.

El Comité Organizador de este acto comunica que las adhesiones se reciben en Huérfanos 1117, oficina 511, fono 89489; Farmacia Congreso, Bandera 502, fono 74408; Fábrica de Camisas Diana, Puente 820, fono 61010; Fábrica de Ropa "El Siglo", Esmeralda 820, fono 67359; Calzados Bata, San Diego 2015, fono 50565; Bar Goal, Bandera 92, fono 64402; señorita Victoria Bendek, Portal Bulnes 442; Farmacia Colón, San Pablo 3310; Gobea 2119, fono 68539; Imprenta Traiguén, Echaurren 449, fono 95903.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO AGRARIO LABORISTA — El directorio del Segundo Distrito proclamó como candidato a regidor por Quinta Normal al señor David Valenzuela Valdivia, en reemplazo del señor Gilberto Piña Jara, quien renunció. La Secretaría General del señor Valenzuela funciona en calle Roble 1475, teléfono 90581.

PARTIDO RADICAL DOCTRINARIO.— La Asamblea "Rubén Jara Santa María" sesionará, a las 19.30 horas de mañana, para escuchar una disertación del señor Otto Erdmann, sobre la situación económica del país. Presentará al conferenciante el presidente del Partido, señor Arturo Olavarría Bravo.

CANDIDATO INDEPENDIENTE.— A las 21 horas de hoy, en Altamirano 2149, será proclamada la candidatura a regidor por Conchalí del señor Pablo Garrido Caroca, quien es apoyado por elementos independientes de esa comuna.

HOY EMPIEZA EN LA CAMARA DISCUSION GENERAL SOBRE EL REFERENDUM SALITRERO

En una sesión especial de la Cámara de Diputados, efectuada entre las 21 y las 22.30 horas de anoche, se dió cuenta del informe de las Comisiones Unidas de Hacienda y de Economía, que aprueba, con seis modificaciones complementarias, el proyecto de Referéndum Salitrero.

Al efecto se informó que la Mesa ha citado a la Corporación a tres sesiones especiales, para el día de hoy, con el exclusivo objeto de debatir en general dicho informe, ya que el plazo constitucional de la urgencia, para el total despacho del Referéndum, vence a las 24 horas de mañana.

Estas sesiones se efectuarán de 11 a 13, de 15 a 16 y de 16 a 20 horas.

OTROS DOS PROYECTOS. — En la sesión de anoche de la Cámara se aprobó y despachó el proyecto del Ejecutivo, por el cual se autoriza a la Municipalidad de Punta Arenas, para transferir gratuitamente al Fisco el Servicio de Agua Potable de su propiedad.

A continuación se aprobó en general, y se mandó a un segundo informe, el Mensaje que modifica la Ley 11.827, con el objeto de eximir a la Dirección de Vialidad de la obligación de conservar las vías señaladas en el artículo 19 de la Ley 9,938, lo cual quedará a cargo de la Dirección de Pavimentación.

PRESIDENTES DE LOS PARTIDOS CONSERVADOR UNIDO Y LIBERAL SE ENTREVISTARAN HOY CON S. E.

Los presidentes de los Partidos Conservador Unido y Liberal, senador Juan Antonio Coloma y diputado Hugo Zepeda, respectivamente, fueron ayer invitados a conversar con el Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, en la mañana de hoy, en la Moneda.

A nombre del Primer Mandatario formuló las invitaciones el Edecán Naval de S. E., capitán de fragata don Pedro Jorquera, quien en la tarde de ayer cumplió su cometido, en el recinto del Congreso Nacional. Los dos jefes de partidos aceptaron la invitación.

El senador Coloma será recibido por el Jefe del Estado a las 9.30 horas; el diputado Zepeda, a las 10 horas. Tanto el uno como el otro manifestaron ayer ignorar el motivo de la invitación del Primer Mandatario.

EL CANCILLER EXPUSO EN EL SENADO CUESTION DE LIMITES CON ARGENTINA

Una sesión secreta, que duró dos horas, celebró en la tarde de ayer el Senado, con asistencia de los Ministros de Relaciones Exteriores, contralmirante Kaare Olsen, y de Defensa Nacional, coronel Benjamín Videla Vergara.

El Canciller hizo una extensa exposición sobre las conclusiones de la Comisión de Límites entre Chile y Argentina, especialmente en lo que se refiere a la situación que se presenta en la localidad de California, en Alto Palena.

A petición del senador González Madariaga, que —según se informó— también intervino largamente en el debate, el Ministro señor Olsen quedó de enviar al Senado el informe de la Comisión de Límites y otros documentos.

Durante la sesión se hizo entrega a cada uno de los senadores de tres mapas, secretos, más un croquis de la zona fronteriza en discusión.

Se acordó celebrar, en fecha próxima, una nueva sesión secreta, sobre este mismo asunto.

Ministro Koch rechaza falsas imputaciones formuladas por el diputado Ignacio Urrutia

Enérgica respuesta al Director de "El Diario Ilustrado"

A raíz de una publicación aparecida en "El Diario Ilustrado", en su edición de ayer, el Ministro del Interior envió a ese órgano de prensa la siguiente rectificación:

"Santiago, 14 de diciembre de 1955.— Señor Director de "El Diario Ilustrado".— Presente.— En la edición de esta misma fecha del diario a su cargo, bajo los títulos "Dijo el señor Urrutia: —Ministro del Interior atenta contra la libertad de prensa", se da curso a una publicación, en la que se hace referencia a lo que manifestara el diputado liberal, señor Ignacio Urrutia, al iniciarse la Hora de Incidentes en la sesión de ayer tarde en la H. Cámara de Diputados, en la que se habría referido a la importación de automóviles, no ajustada a las normas legales, criticándome por la ampliación de mis querellas, por las publicaciones que habrían reproducido sus denuncias.

A este respecto, según la publicación, el señor Urrutia habría expresado que: "Sabiendo que será desestimada su demanda y desechadas sus querellas, el Ministro ha estado usando recursos dilatorios, retirando y volviendo a presentar querella tras querella contra el Ministro sumariante y ampliando su demanda a cuanta nueva publicación aparece sobre sus actividades de importador y comerciante de automóviles".

Agrega, que "persigo distraer la opinión pública y evitar se publiquen noticias que me dejen al descubierto. Al ampliar su demanda, consigue se cite a declarar a los responsables de la nueva publicación. Con estas citaciones, hace que estos responsables no acepten estas publicaciones que les va a producir molestias. Así, el Ministro está atentando contra la libertad de prensa. Hasta Parral ha llegado esta preocupación del señor Ministro; el diario "La Prensa" ha sido molestado por reproducir noticias de diarios de Santiago".

Hasta aquí los términos de la publicación por lo que a mí se refiere.

ESTABLECER LA VERDAD.— Sobre el particular, debo manifestar al señor Director, que la información proporcionada por el señor Urrutia se aparta de la verdad.

Si alude a que me desistí de algunos recursos que había interpuesto, fue, precisamente, en miras a evitar dilaciones en la tramitación de la denuncia. Nadie más interesado que el suscrito en que la justicia entrara a considerar el fondo de este asunto, pues estoy vivamente preocupado en que mi gratuito detractor acredite la verdad de sus imputaciones difamatorias, injuriosas y calumniosas vertidas en mi contra, cual legalmente le corresponde, y en las que insiste, atribuyéndome, a sabiendas, de que no lo soy, la calidad de "importador y comerciante en automóviles"; pero teniendo buen cuidado de hacerlo dentro del hemiciclo de la H. Cámara, porque cree que dentro de ésta puede impunemente injuriarme, sin mayor responsabilidad.

El señor Urrutia se coloca en la posición del "ladrón detrás del juez", pues pretende hacerme desistir en mi irrevocable determinación de llevar la investigación hasta sus últimas consecuencias para lo cual he estado solicitando, tanto en la Cámara como ante la justicia, que se realice la más amplia investigación.

POSICION DE LA CAMARA. — En la Cámara de Diputados, el H. diputado, señor Alfredo Lea-Plaza, al hacerse cargo de las expresiones gratuitas y difamatorias vertidas por el señor Urrutia de la Sotta, después de refutarlas en forma, solicitó, en mi nombre, a la H. Cámara la designación de una Comisión investigadora, en la cual se designara, precisamente, presidente al señor Urrutia, lo que no se aceptó; segunda y tercera vez reiterada esta petición, no tuvo acogida en la H. Cámara.

Y, curiosa coincidencia, cuando el Ministro infrascrito ha procurado que se haga plena luz, cuando no ha encontrado acogida en su formal petición, por parte de la H. Cámara, y cuando ha acudido a la justicia, en demanda de una investigación amplia de los hechos, también, parece que hay interés en que ésta no pueda satisfacer tal propósito, pues, no se ha querido, en un primer momento, considerar la necesidad de una investigación ante la denuncia formulada, siendo menester que los Tribunales Superiores, en forma perentoria, dispusieran que se iniciara tal investigación.

ACTITUD DE CIERTA PRENSA.— Y cuando en el curso de la investigación, se ha pedido que concurran a prestar declaración, los editores responsables de aquella prensa, que se ha prestado para difundir por todo el país las declaraciones injuriosas, difamantes y calumniosas del denunciado, se ha dicho, primero, que no era procedente la diligencia, porque por tales hechos no se habría deducido denuncia. Salvado este reparo, ampliándose ésta a esos hechos, se ha formulado un segundo obstáculo, diciéndose que en la publicación misma, no ha tenido intervención el denunciado señor Urrutia sin más antecedente que la impresión personal del Juez Sumariante, pues parece que se teme que se interrogue al personal de reporteros de estos diarios, ya que llamados a declarar, no les va a caber otra actitud, que o decir que son ellos los autores de estas informaciones, o les han sido proporcionadas por el denunciado, en su afán de esparcir la difamación en mi contra en todo el país.

Y porque he insistido, en todos los grados ante el Ministro Sumariante, y ante sus superiores jerárquicos, pidiéndoles que realicen la investigación, como lo ordena la ley, y no dejen en el tintero estas diligencias, que son esenciales para establecer el "hecho punible", como para determinar el responsable, se dice, ahora, que procuro distraer la opinión pública y evitar se publiquen noticias, y que con tales peticiones estoy atentando contra la libertad de prensa, lo que resulta por demás ridículas.

DESEOS DE OCULTAR LA VERDAD.— A mi vez, podría decir que lo que se pretende de contrario es que no se haga luz; que no se interrogue a los periodistas para que no quede evidenciada la perpetración de los delitos cometidos, y, al mismo tiempo, la persona del responsable. No hay tal atentado contra la libertad de prensa; la han tenido amplísima. Lo que hay, es que no toleraremos el abuso, ni aceptaremos que queden impunes los que han pretendido destruir la honra ajena, a base de informaciones calumniosas e injuriosas, pretendiéndose escudar en una supuesta inmunidad que el constituyente no consagró para perpetrar delitos como los que se han consumado.

La opinión pública se preguntará: ¿por qué hay oposición de algunos elementos para que la Cámara designe una Comisión que investigue los hechos calumniosos imputados al Ministro del Interior, especialmente cuando éste, en forma reiterada, lo ha solicitado, y cuando se ha pedido que sea el propio gratuito denunciante quién la presida?

También se preguntará ¿por qué hay resistencia en la tramitación judicial a que se investigue la procedencia de las informaciones gratuitas que se publican en la prensa; que se interrogue a los reporteros sobre el origen o procedencia de estas informaciones? No creo que sea difícil contestarlo. Porque, realizada la investgiación, quedará en claro de que **no es el Ministro del Interior el que ha introducido ilegal o irregularmente automóviles al país**; quedará en claro de que **éste no ha comerciado en automóviles como calumniosamente se le ha imputado**, y porque quedará, también, **en claro, que toda la campaña de difamación realizada en contra mía**, valiéndose de informaciones de prensa, es la obra del denunciado, mi gratuito detractor, e igualmente quedará en claro que el Ministro jamás ha procurado atentar contra la libertad de prensa, sino obtener que ésta no se convierta en instrumento del delito y en arma de los delincuentes.

En el deseo de que el propósito que anima al calumniador, no llegue a mistificar la opinión pública, como al mismo tiempo, a producir un equívoco concepto de parte de la prensa seria, en orden a las actuaciones que he debido realizar en mi defensa, en resguardo de mi honra, he debido esclarecer la situación a que da margen la publicación a que aludo al comienzo de estas líneas, a las que espero Ud. se servirá dar cabida en el diario a su cargo, de acuerdo con la ley.

Saluda atentamente a Ud.— Osvaldo Koch, Ministro del Interior".

COMISION MIXTA CONTINUARA DESPACHO DEL PRESUPUESTO

La Comisión Mixta de Presupuestos empezó a despachar ayer el proyecto sobre el Presupuesto de Entradas y Gastos de 1956.

En sesión matinal, a la que asistió el Ministro de Defensa Nacional, coronel Benjamín Videla Vergara, la Comisión conoció el informe de la Primera Subcomisión Mixta, sobre los presupuestos de la Presidencia de la República, Congreso Nacional, Servicios Independientes, Ministerios del Interior, Defensa Nacional, Trabajo y Minería. El informe fue aprobado con modificaciones consistentes en aumentar el monto de algunos ítem, principalmente en el presupuesto del Ministerio de Defensa.

Se inició el estudio del informe de la Segunda Subcomisión Mixta, que consideró los presupuestos de los Ministerios de Relaciones Exteriores, Hacienda, Obras Públicas y Economía.

La Comisión continuará hoy su labor con tres sesiones, la primera de 11 a 13 horas; la segunda de 15 a 17, y la tercera de 17 a 21 horas.

PRORROGA.— Es probable que hoy, la Comisión Mixta acuerde solicitar a la Cámara de Diputados una nueva prórroga para informar sobre los presupuestos.

SUMA URGENCIA ACORDO LA CAMARA A PROYECTO QUE BONIFICA A LOS PENSIONADOS DEL SEGURO SOCIAL

Tamayo denunció publicaciones de la prensa peruana ofensivas para Chile.

En la sesión ordinaria de ayer de la Cámara de Diputados, se dio cuenta de un Mensaje del Ejecutivo, con urgencia, por el cual se conceden los beneficios de la ley 11,981, sobre bonificación compensatoria por el alza del costo de la vida, a los pensionados por vejez, viudez y orfandad del Servicio de Seguro Social y de la Sección Tripulantes de la Caja de la Marina Mercante.

Por 35 votos contra 15, la Cámara calificó de "suma" (despacho dentro de cinco días) esta urgencia.

Luego se dio cuenta de dos oficios del Ejecutivo, por los cuales también se hace presente la urgencia para el proyecto que declara de utilidad pública diversos terrenos advacentes a la Escuela Naval "Arturo Prat", de Valparaíso, con el objeto de ampliar dicho plantel, y para el proyecto que concede el grado de Superintendente de Educación a la poetisa Lucila Godoy (Gabriela Mistral), mientras dure su permanencia en Chile.

Estas urgencias fueron calificadas de "simples" (despacho dentro de 30 días).

CONSULTA CONSTITUCIONAL.— Por unanimidad se acogió una petición de la Comisión de Policía Interior, destinada a que la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, informe hasta dónde una propiedad fiscal, como el edificio del Congreso Nacional, puede ser considerado un bien nacional de uso público.

HORA DE INCIDENTES.— El señor Gallegullios don Víctor, pidió antecedentes al Ministro del Interior sobre detenciones de obreros en la oficina salitrera "Candelaria".

El señor Flores solicitó un pronunciamiento de los Ministros de Educación y de Obras Públicas, sobre las obras de ampliación del Liceo N.o 1 de Niñas de Santiago.

El señor Oyarzún abogó por el encasillamiento de los obreros de la Municipalidad de Valparaíso, conforme a la ley 9,798.

El señor Jerez pidió se arbitren los medios para dotar de un nuevo edificio a la Escuela Industrial de Rancagua.

El señor Palestro solicitó antecedentes sobre el futuro de la línea de circunvalación de Santiago.

El señor Láscar abogó por la ampliación del Liceo N.o 5 de Niñas de Santiago, y por el pronto pago de las subvenciones fiscales a los colegios particulares.

El señor Acevedo criticó los préstamos de excepción recién acordados por la Caja de Empleados Particulares.

El señor Echavarri aludió a la falta de créditos que afecta a la Asociación de Dueños de Camiones de Temuco.

El señor Tamayo denunció publicaciones ofensivas para Chile, hechas por diarios peruanos, con ocasión de las recientes maniobras militares efectuadas en la Quebrada de Camarones.

CAMARA APROBO MODIFICACIONES DEL SENADO A PROYECTO QUE CREA EL PUERTO LIBRE DE PUNTA ARENAS

Foncea emplazó a los que pretenden desprestigiar al Gobierno y al PAL.

La Cámara de Diputados efectuó una sesión especial, entre las 11 y las 13 horas de ayer, con el objeto de ocuparse de los problemas de las tierras magallánicas y de la repatriación de inmigrantes italianos.

PUERTO LIBRE DE PUNTA ARENAS. — Primeramente, y por acuerdo unánime, se aprobaron las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto de ley que crea el Puerto Libre de Punta Arenas y establece un régimen aduanero y cambiario de excepción en favor de las provincias de Magallanes, Aysen y Chiloé.

En esta virtud, dicho proyecto quedó en condiciones de ser comunicado al Ejecutivo, para su promulgación como Ley de la República.

TIERRAS MAGALLANICAS.— Cuando el señor Magalhaes, radical, habló de irregularidades en el otorgamiento de arriendo de terrenos magallánicos, durante el actual Gobierno, el señor Foncea, agrariolaborista, le observó que algunos de esos arrendatarios pertenecen al partido del señor Magalhaes... El señor Foncea emplazó, además, a todos los sectores de la Cámara a que denuncien públicamente qué funcionario agrariolaborista ha lucrado o ha hecho mal uso de algún cargo administrativo. "Los escándalos de que aquí se nos habla —afirmó Foncea—, sólo existen en la mente de quienes viven empeñados en querer desprestigiar al Gobierno, porque hasta ahora no han comprobado ninguno".

También se produjo un violento cambio de palabras entre el señor Musalem, falangista, y el señor Rodríguez Lazo, agrariolaborista, cuando aquél pretendió echar sombras sobre la conducta funcionaria del Subsecretario del Ministerio de Tierras.

TRIGO.— En otra sesión de la Cámara, efectuada entre las 14,45 y las 16 horas de ayer, los señores Izquierdo, Urrutia y Sepúlveda Rondanelli criticaron el precio fijado al trigo.

El señor Weber dijo que el problema era delicado, pero no grave, pues el Gobierno está preocupado de necontrarle una solución satisfactoria.

Durante 40 minutos voló sobre Santiago el primer avión construído en Chile

El primer avión totalmente construído en nuestro país por FANAERO se elevó sobre la Base Aérea "El Bosque", a las 10.45 horas de ayer. Cuarenta minutos después, a las 11.25 horas, luego de algunas evoluciones sobre Santiago, aterrizaba sin contratiempo alguno en el Aeropuerto de Los Cerrillos.

Una veintena de técnicos mecánicos y carpinteros, que por primera vez tuvieron en sus manos una obra de esta naturaleza, vieron con emoción cómo el fruto de su trabajo, piloteado por el capitán Claudio Andrade, tomaba altura con extraordinaria seguridad. En los ojos de curtidos carpinteros aparecieron unas cuantas lágrimas, expresión de sus sentimientos, al presenciar cómo el primer avión chileno —un monoplano de ala baja— mostraba sus excelentes condiciones de vuelo y estabilidad.

Estuvieron en la Base Aérea "El Bosque" el presidente de la Fábrica Nacional de Aviones (FANAERO), general (R) don Edison Díaz Salvo; gerente, comandante don Alberto Honnywell, y el ingeniero de aeronáutica, don Alfredo Darvins Ferrer, autor de los planos del avión.

LA PRIMERA MAQUINA CHILENA.— El "Chincol" —así fue bautizado por los operarios que trabajaron en su construcción— es el prototipo de FANAERO. En los talleres de la Maestranza Central de la Base Aérea El Bosque, se le montó bajo la dirección de su di-

Vuelo del "Chincol" provocó emoción a sus constructores

señador, el ingeniero Darvins Ferrer, nacido en España y nacionalizado chileno.

La máquina es un monoplano de ala baja, de construcción mixta, que pesa alrededor de 250 kilos. Su estructura y terminación es de madera nacional y tubos de acero. Tiene un motor de 215 HP., y su radio de vuelo alcanza a tres horas.

En el vuelo experimental realizado ayer fue piloteado por el capitán de la Fuerza Aérea, don Claudio Andrade. Voló como co-piloto el ingeniero Alfredo Darvins.

Durante 40 minutos permaneció el primer prototipo de FANAERO sobre el cielo santiaguino, pasando inadvertida su presencia entre las máquinas que se preparaban para los ejercicios nocturnos aéreos realizados anoche sobre la capital.

Después de su vuelo, que provocó momentos de espectacular emoción a su creador y a sus constructores, la máquina aterrizó en Los Cerrillos y quedó en uno de los hangares de la Línea Aérea Nacional.

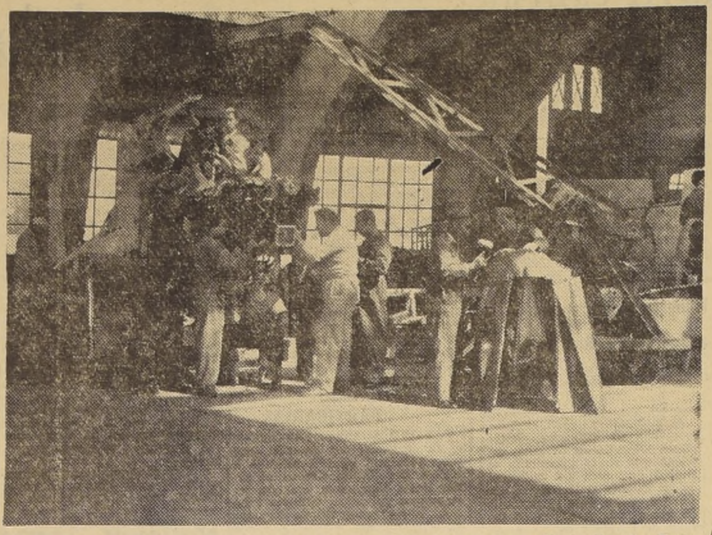
SU PROYECTISTA.— Alfredo Darvins Ferrer, nacido en Barcelona, con estudios de aeronáutica en España y Europa, además de una destacada actuación en la vecina República Argentina, proyectó el primer avión chileno.

Desde que voló su PALLORALS, en 1928 en Barcelona hasta el vuelo del CHINCOL en la mañana de ayer en Santiago, Darvins Ferrers ha proyectado y construído diecinueve aviones.

HABLA EL GENERAL DIAZ —En uno de ellos, proyectado para la IMPA de Argentina voló en 1943 el general don Edison Díaz Salvo, entonces Agregado Aeronáutico de la Embajada de Chile en Buenos Aires.

"El monoplano de FANAERO —dijo a LA NACION— el presidente de esta industria, general Díaz Salvo, seguirá en Los Cerrillos desde donde continuará ejecutando las pruebas de vuelo que exigen las reglamentaciones internacionales para establecer las condiciones de vuelo y su performance."

CONSTRUYEN EL "CHINCOL"



Técnicos, mecánicos y carpinteros chilenos, bajo la dirección del ingeniero Alfredo Darvins Ferrer, construyen el primer prototipo de la Fábrica Nacional de Aviones. En el grabado, un aspecto de la máquina —bautizada con el nombre de "chincol"— que ayer voló sobre Santiago por primera vez.



En conferencia de prensa, las autoridades de la Fábrica Nacional de Aviones, explican a un reportero de LA NACION, las características del primer prototipo de avión fabricado en Chile. En el grabado, el presidente de FANAERO, general (R), don Edison Díaz Salvo; el gerente, comandante don Alberto Honnywell M., y el técnico que diseñó la máquina, pieza por pieza, don Alfredo Davins Ferrer.

49 AÑOS DE VIDA CUMPLE HOY LA SOCIEDAD PROTECTORA DE ANIMALES

La Sociedad Protectora de Animales "Benjamín Vicuña Mackenna" celebra hoy sus 49 años de existencia. Fué fundada el 15 de diciembre de 1906 por hombres eminentes de aquella época, como los señores: Ismael Tocornal, Carlos Wessel, Ismael Valdés Vergara, Alberto García Vidaurre, Guillermo Swuimburn y tantos otros. En su vida activa ha fundado 18 sociedades congéneres a través del país, ha establecido en la ciudad varios abrevaderos para animales, ha impreso un texto auxiliar de lectura dedicado a interesar a la juventud en el buen trato por los irracionales, ha organizado centenares de concursos literarios y artísticos, mantiene su moderna clínica veterinaria "Mercedes Espelette Valdés", y cuenta con ambulancias y servicio de inspectores.

La directiva de la "Vicuña Mackenna" ha preparado para esta tarde a las 20 horas, una sesión solemne a la cual se ha invitado a los representantes de la prensa y radio, en cuyo honor se servirá un coctel. En conferencia de prensa dará a conocer las proyecciones de su gran Congreso Panamericano de Protección a los Animales que se realizará el próximo año al cumplir la institución su cincuentenario.

Terminante disposición dictó recientemente la Dirección de Transporte y Tránsito Público

Prohibe la circulación de vehículos de carga y movilización colectiva que no cuenten con señalizadores de virajes

A fin de prevenir al máximo los accidentes del tránsito, la Subsecretaría de Transportes del Ministerio de Economía dictó la Resolución N.o 78, que en su artículo 14, letra b), establece que "todo vehículo de movilización colectiva y de carga deberá estar provisto de indicadores de cambio de dirección, que podrán ser mecánicos o eléctricos".

Se ha convenido, como plazo último, el 1.o de enero próximo para que dichos vehículos cuenten con señalizadores de virajes instalados y en perfectado estado de funcionamiento. A partir de esa fecha se considerarán infractores a los conductores cuyos vehículos no cumplan con dicho requisito, aplicándoseles las sanciones que correspondan.

Premios a escolares donará La Unión de Amigos de los Animales

La "Unión de Amigos de los Animales" invita a todos su adherentes y a las personas amantes de los animales en general, a concurrir al acto de entrega de los premios del concurso escolar "Su Mejor Amigo" y al homenaje que con este motivo se rendirá a la milenaria amistad del hombre y del perro, el domingo 18 del mes actual, a las 22 horas, en el Teatro Roma (San Diego 236). Quedan también especialmente invitados los niños que hayan participado en el concurso, para el cual se han recibido más de 1.000 trabajos de todo el país. Usarán de la palabra, entre otros, don Benjamín Subercaseaux y don Manuel Casanova Vicuña, quienes presiden el Jurado del concurso y tomarán parte en el homenaje destacados artistas de la capital.

De 4 mil sitios dispondrá la Corporación de la Vivienda con urbanización de fundo San Jorge

El vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, señor Orlando Latorre González, recibió, en audiencia especial, a la directiva del Movimiento General de Pobladores y Campesinos de Chile, presidida por el señor Carlos Porter Triseño. Entre los diversos problemas que dicen relación con viviendas y traslados de "callampinos" a las nuevas poblaciones que construye la CORVI, en diferentes sectores de la capital, el señor Latorre anunció a sus visitantes de la compra del fundo "San Gregorio", que será dividido en 4.000 sitios y en donde serán ubicados todo el sec-

Declaración del señor Latorre a dirigentes de los pobladores

tor del Zanjón de la Aguada, población "Navidad" y población "Las Torres", comuna de San Miguel.

El señor Latorre escuchó en esta oportunidad una grave denuncia contra el presidente de la Cooperativa "Malaquías Concha", Enrique Alvarez, sobre la malversación de $ 12.000.000, ocurrida en 1954, y sin que hasta la fecha se sepa su inversión. Los dirigentes señores Luis Gutiérrez Mora, Osvaldo Duarte, Erna Medina y Carlos Fernández, ratificaron ampliamente esta denuncia, con valiosos antecedentes. El señor Latorre adoptará las medidas conducentes para obtener el reintegro de estos fondos, por los procedimientos jurídicos y legales.

Reunida antenoche la directiva del Movimiento General de Pobladores y Campesinos, conoció la denuncia sobre intento de incendio en unas mejoras en la población "Malaquías Concha", acusándose como autores a Enrique Alvarez Araya y Jorge Campusano. Gracias a la decidida intervención de los pobladores, el siniestro no adquirió mayores proporciones. Se acordó solicitar del Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, una entrevista para colocar estos antecedentes en su conocimiento, a fin de que por intermedio de sus organismos jurídicos se proceda a una querella criminal contra los elementos ya denunciados. Asimismo, se comisionó al señor Carlos Porter para formular esta denuncia ante el vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, señor Latorre González.

Comisión Provincial Mixta de Sueldos de Santiago

Sueldos vitales para los departamentos de San Bernardo, San Antonio, Melipilla, Talagante y Maipo.

AÑO 1956

(PRIMERA PUBLICACION)

La Comisión Provincial Mixta de Sueldos de Santiago notifica por la presente publicación que ha fijado los siguientes sueldos vitales para los empleados particulares de los departamentos que se indican, a regir durante el año 1956:

Departamento de San Bernardo:

Empleados en general, escala a)	$ 30.390.—
Empleados de la minería y agricultura, escala b)	26.380.—

Departamentos de San Antonio, Melipilla, Talagante y Maipo:

Empleados en general, escala a)	$ 28.750.—
Empleados de la minería y agricultura, escala b)	24.570.—

En conformidad a lo dispuesto en el artículo 12 del Reglamento N.o 10, las reclamaciones contra los sueldos vitales y las peticiones de sueldos especiales, sólo podrán formularse dentro de los 15 días hábiles siguientes a la tercera publicación.

GUSTAVO LUCO ROJAS, Presidente — CARLOS ESPINOZA ALLISTER, Secretario

CEREMONIA DE INVESTIDURA DE LOS NUEVOS OFICIALES DE CARABINEROS

El martes próximo, con asistencia del Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, se realizará en el Estadio de la Escuela de Carabineros, la solemne ceremonia de la investidura de los nuevos oficiales y la correspondiente repartición de premios a los que se distinguieron por su aplicación y buena conducta durante las labores anuales.

La ceremonia se llevará a efecto, a las 18 horas, y concurrirán altos jefes de las FF. AA., diplomáticos y familiares de los nuevos oficiales.

Colo Colo venció...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

rarquía y peso a los ataques de este elenco, poniendo a dura prueba las bondades de la retaguardia de Audax. Con todo, pese a estos contrastes y la diferencia en el score, una confrontación interesante.

—oOo—

No se puede decir lo mismo del lance básico de la reunión. Ni Colo Colo, el vencedor, estuvo a la altura de sus mejores presentaciones, ni Unión Española hizo lo que tenía que hacer ante un rival que sólo en contados momentos apuró el tren de ataque y lució su clásico vigor y empuje en el ataque. Fue, en líneas generales, un match que no agradó como el anterior; un lance parejo, reposado y desmadejado en que ninguna de las dos ofensivas se atrevió a arriesgar mucho, siendo fácilmente superadas por las defensas. En los primeros cinco minutos este cotejo dio la impresión de que iba a resultar una contienda reñida y de lucimiento, debido más que nada al gol de entrada de Manuel Muñoz, pero todo quedó en esperanzas. Ambos conjuntos se expidieron en un mismo plano de comodidad y dieron la impresión de jugar caminando, con exceso de cautela, especialmente Unión Española, que retuvo mucho la pelota y que se contentó en disparar de lejos, incapaz de desmoronar el sólido bloque defensivo albo. A decir verdad, y pese a que el triunfo de Colo Colo resultó merecido, este lance tuvo de interesante sólo la actuación individual de algunos elementos, tales como Muñoz, Oviedo, Moreno y Rodríguez, por Colo Colo, y Fernández, Cubillos, Velásquez y Martínez, en la Unión.

EQUIPOS Y GOLES

Bajo las órdenes del árbitro Claudio Vicuña, los encargados del primer encuentro de la reunión formaron, inicialmente, de la siguiente manera:

PALESTINO (5): Zacarías; Almeyda y Toro; Goity, Baldovinos y Ortiz; Pérez, Coll, López, Cárcamo y Díaz.

AUDAX ITALIANO (3): Chirinos; Torres y Olivos; Escobar, Sepúlveda y Cortez; Carrasco, Muñoz, Pesce, Tello y Aguila.

GOLES PRIMER TIEMPO.— A los 3, CARCAMO; a los 8', PESCE; a los 14', PEREZ; a los 16', CARCAMO; a los 24', CARRASCO, y a las 41', COLL, de penal.

Score parcial: Palestino (4)-Audax Italiano (2).

GOLES SEGUNDO TIEMPO.— A los 8', TELLO, de penal, y a los 35', GUILLERMO DIAZ, ante una falla de Escobar en el rechazo.

Score final: Palestino (5)-Audax Italiano (3).

En el lance básico de la reunión de anoche, en el Estadio Nacional, albos y rojos alinearon de la siguiente manera, para dar comienzo al match, bajo las órdenes del árbitro Sergio Bustamante.

COLO COLO (3): Escuti; Farías y Espinoza; Carrasco, Oviedo y Eduardo Robledo; Moreno, Rodríguez, Jorge Robledo, Muñoz y Zamorano.

UNION ESPAÑOLA (1): Nitsche; Fernández y Beperet; Beltrán, Cubillos y Rojas; Velásquez, Gamarra, Mur, Martínez y Egea.

GOLES PRIMER TIEMPO.— A los 3', MUÑOZ, con remate alto a un ángulo, y a los 44', MUÑOZ, habilitado por Jorge Robledo, y con potente tiro cruzado de derecha a un rincón.

Score parcial: Colo Colo (2)-Unión Española (0).

GOLES SEGUNDO TIEMPO.— A los 3', GAMARRA, al liquidar, fuera del área, y con potente disparo a un ángulo, un tiro libre ejecutado por Carlos Rodolfo Rojas, que tomó primeramente Martínez, moviendo el balón hacia Gamarra, y a los 25', JORGE ROBLEDO, al recoger en oportunísima intervención una desafortunada movida hacia atrás de Beltrán a Nitsche.

Score final: Colo Colo (3)-Unión Española (1).

Asistieron anoche a nuestro primer campo deportivo 13.081 personas, registrándose en boletería una entrada bruta de $ 1.239.090.

Colegio Médico presentará al Ministro de Salud antecedentes de sus problemas

Existe una fórmula de transacción que será estudiada

Algunos facultativos consideran el movimiento como "cortina de humo"

Los miembros de los tres consejos generales de los colegios profesionales de Médico, Dentistas y Farmacéuticos, conjuntamente con la Directiva del Consejo Médico de Santiago-O'Higgins, celebraron ayer, de 19.30 a 20.30 horas, más o menos, en la sede del Colegio Médico, en Miraflores 464, una reunión en la que se continuó el debate iniciado el martes con el Ministro de Salubridad, acordándose a nombrar una comisión que, presidida por la Mesa Directiva del Colegio, llevará al Ministro de Salubridad toda clase de antecedentes sobre el programa que se está discutiendo, a fin de que dicho Secretario de Estado sostenga el planteamiento de los profesionales funcionarios ante el Ministro de Economía, don Oscar Herrera.

La Comisión, que se reunirá en la mañana de hoy con el Ministro de Salubridad, quedó integrada por los doctores, señores Gustavo Jirón, Guillermo Velasco, Raúl Cantuarias, Oyama Valenzuela y Waldo Inostroza, por el Colegio Médico y por los señores Leopoldo Panatt y Víctor Cereceda, presidentes del Colegio de Químicos-farmacéuticos.

Esta comisión defenderá el planteamiento en lo que se refiere a la posición adoptada por los profesionales mencionados, quienes piden se les mantenga en el grado 13, en el que están. (Según la Escala Unica, ellos pasarían al grado 16, perdiendo tres grados).

Extraoficialmente, se supo que podría lograrse una transacción para solucionar el problema mediante el retiro por parte del Gobierno de todos los profesionales funcionarios de la Escala Unica, hecho lo cual se entraría a estudiar la redacción de un estatuto para los profesionales citados.

RENUNCIAS PRESENTADAS.— En la tarde de ayer, la directiva del Colegio de Farmacéuticos se entrevistó con el Director del Servicio Nacional de Salud, y le hizo entrega de 203 renuncias de químicos-farmacéuticos que corresponden a las jurisdicciones de Santiago, La Serena, Antofagasta y Concepción. Además, se están clasificando las renuncias de los químicos-farmacéuticos de la Facultad de Química y Farmacia de la Universidad de Chile y la Universidad de Concepción, así como de los Ferrocarriles del Estado, el Instituto Médico Legal, la Escuela Dental y la Escuela de Medicina. En esta trabajan 35 químicos-farmacéuticos.

Por otra parte, hoy se presentan 110 renuncias que corresponden a profesores y ayudantes de la Facultad de Medicina, así como otras 229 del Hospital J. J. Aguirre.

Se debe señalar, asimismo, que el presidente del Colegio de Químicos-Farmacéuticos, en la reunión de ayer, anunció que se había entregado la mayor parte de las renuncias del Servicio Nacional de Salud.

Los asistentes a dicha reunión subrayaron el hecho de que estas renuncias se refieren a los cargos funcionarios, ya que, en el caso de no solucionarse el problema planteado, será indispensable que estos profesionales estudien otra forma de prestar servicios a la colectividad.

Los miembros de los tres consejos generales de los colegios profesionales volverán a reunirse el viernes a la misma hora, para tomar nota del resultado de las gestiones que inicia en la mañana de hoy la comisión designada.

SERIA UNA CORTINA DE HUMO.— En muchos corrillos médicos se comenta que ha habido cierto interés en algunos consejeros generales en acelerar el movimiento de las renuncias, estimando que esto podría conducir a un movimiento 'gremial' de cierta potencia contra el Gobierno.

Se estima que las renuncias médicas y el movimiento en que aparecen implicados estos profesionales no sería otra cosa que una cortina de humo para ocultar el fracaso del Servicio Nacional de Salud, que ha sido organizado en gran parte, por el Consejo Médico, la Facultad de Medicina y el Consejo del Servicio de Salud.

Muchos profesores que habían renunciado en la Facultad de Medicina, posteriormente, retiraron sus renuncias, ya que estimaron que el sueldo que se les iba a pagar a los médicos en la Escala Unica, era justo.

CONCENTRACION DE LA C.U.T. FUE VICTIMA DE "BOMBARDEO"

Directiva fue "dada de baja"

Dentro de una calma que solamente fue interrumpida por el "bombardeo nocturno", de que fue "víctima" anoche el centro de Santiago, se efectuó la anunciada concentración de la Central Unica de Trabajadores.

Los dirigentes y organizadores de esta concentración hubieron de lamentar que los asistentes a ella, concentraran su atención en el simulacro de ataque que realizó la FACH, antes que en los acostumbrados y consabidos ataques al Gobierno y en favor de la propaganda comunista de algunos miembros de la secta internacional. La paciencia de los auditores, obligadamente, debieron llegar hasta la Plaza Artesanos, solamente logró ser vencida por las luces de bengala que lanzaron las escuadrillas aéreas que anoche hicieron un "reglamentario" saludo a los organizadores de la Semana Aeronáutica.

De acuerdo con informaciones proporcionadas por algunos miembros de la Defensa Civil que se encontraban cumpliendo servicio en las vecindades de la Plaza Artesanos, se "habrían producido numerosas bajas entre los concurrentes al mitin, debido al terror de hombres, mujeres y niños, que estaban allí presentes". Nuestro entrevistado dijo textualmente: "Dimos de baja en su totalidad a la directiva de la CUT".

Conocida firma defraudó al Fisco en más de 600 millones por evasión de impuestos

SUSPENDIDOS NUEVE CONTADORES E INSPECTORES

Una importante firma industrial fue denunciada a principios del año en curso, de evadir diversos impuestos, cuyo monto el denunciante aseguró que sobrepasaban los cien millones de pesos.

Conjuntamente con iniciar la Dirección de Impuestos Internos las investigaciones tendientes a establecer la efectividad de esta denuncia, la Contraloría inició un sumario administrativo en contra de los funcionarios llamados a revisar la contabilidad de la firma denunciada, procediendo a suspender a nueve contadores e inspectores de Impuestos Internos, a quienes se les comprobó colusión con dicha industria, para burlar al Fisco en el pago de los impuestos que esa firma debía cubrir.

Recientemente, —y después de una larga investigación— la Dirección de Impuestos Internos ha procedido a practicar una liquidación de los impuestos evadidos, los que —según informaciones autorizadas— sobrepasarían los 600 millones de pesos, con las multas e intereses penales progresivos, establecidos para estos casos por la Ley sobre Impuesto a la Renta.

La Comisión Investigadora designada por la Cámara de Diputados para establecer las evasiones de impuestos por parte de diversas empresas industriales, las que, en conjunto, sobrepasarían los dos mil millones de pesos, ha solicitado del Director de Impuestos Internos la remisión de los antecedentes relacionados con la evasión de que se acusa a la firma acusada del fraude, a fin de adoptar las medidas que corresponda en defensa de los intereses fiscales.

Ha cautelado los intereses del Fisco, en este sensacional "affaire", el conocido abogado don Raúl Figueroa Robinson, quien dio a conocer a la opinión pública los antecedentes relacionados con la evasión de impuestos que estaba poniendo en práctica la aludida firma.



Lautaro Silva Cabrera, representará al Anuario de LA NACION en la provincia de Magallanes.

ANUARIO "LA NACION" ENVIA REPRESENTANTE A LA ZONA AUSTRAL

Mañana viernes, por vía TRANSA, se dirigirá a Punta Arenas el escritor y periodista Lautaro Silva Cabrera, quien lleva la representación del Anuario LA NACION a la zona austral.

El escritor Lautaro Silva recogerá en Magallanes abundante material informativo para esta publicación, en especial todo lo relacionado con la creación de puerto libre para Chiloé, Aysen y Magallanes, ley recientemente aprobada por el Congreso Nacional a iniciativa del Supremo Gobierno.

Asimismo, el señor Silva Cabrera entrevistará a las autoridades locales, dirigentes gremiales e industriales, personeros del comercio, banca, frigoríficos, madereros y ganaderos, con el objeto de auscultar las necesidades, problemas y soluciones de esas lejanas y ricas provincias.

Hoy vence plazo para entrega de cupones de ahorro en B. del Estado

Hoy vence el plazo para la entrega de cupones por los imponentes de ahorro del Banco del Estado, para tener derecho a participar en los sorteos de fin de año que realiza entre tales personas la mencionada institución bancaria.

Como se sabe, el Banco otorga anualmente importantes premios a los imponentes que se han distinguido por su espíritu ahorrativo, como una manera de estimular esta práctica entre el mayor número posible de personas.

Ministro de Educación inaugurará esta tarde la Semana de la Cultura de Ñuñoa

Festivales de arte infantil habrá diariamente

Con asistencia del Ministro de Educación, don Tobías Barros Ortiz; del Intendente de Santiago, don Gustavo Luco Rojas; del Alcalde de Ñuñoa, don Juan Alfonso Trejo Núñez, y de altas autoridades educacionales tendrá lugar, a las 18 horas de hoy, el acto inaugural de la Semana de la Cultura, durante la cual se presentarán diariamente festivales de Arte Infantil. Tendrá lugar este acto que ha sido organizado por el Conservador de la Casa de la Cultura, don Gregorio de la Fuente, con el patrocinio de la Municipalidad de Ñuñoa y del Rotary Club, en el recinto indicado, ubicado en Irarrázaval 4055, lugar donde se efectuarán posteriormente las representaciones diarias.

Los jurados para discernir los diversos premios a los mejores trabajos estarán formados por las siguientes personas:

JURADO DE ARTES PLASTICAS.— Señor Gregorio de la Fuente señor Héctor Cáceres y señorita Elsa Bastías.

JURADO DE MUSICA, CORO Y CANTOS.— Señor Hugo Villarroel, señor Armando Moraga y señoras María Pioza y María Carvajal de Blin.

JURADO DE LABORES FEMENINAS. — Señoritas, Génoveva Ramos, Elsa Bastías y Luisa Salinas.

JURADO DE TEATRO Y TITERES.— Señor Fernando Tessier, señor Agustín Siré y señora Bélgica Castro.

ACTO INAUGURAL DE HOY. —El programa de la velada de esta tarde estará sujeto al siguiente orden: 1.o — Discurso inaugural del Alcalde de Ñuñoa, don Juan Alfonso Trejo Núñez; 2.o— Piano, a cargo de Elisabeth Rosenfeld; 3.o— Discurso del Visitador Especial de Artes Plásticas; 4.o— Coro del Liceo N.o 9; 5.o— Discurso del señor Osvaldo Cerda, en representación de la Casa de la Cultura; 6.o— Guitarra, canciones folklóricas, por la señorita Gabriela Pizarro.

PROGRAMA DE FESTIVALES DE ARTE. — Entre el día de mañana y el miércoles, se desarrollarán diariamente festivales artísticos para alumnos primarios y secundarios, de la siguiente manera:

16 de diciembre: Concurso de Coros; Coro Notre Dame Humanidades; Coro "Manuel de Salas", preparatorias; Coro "Liceo N.o 9", humanidades; Coro de la Escuela N.o 55; Coro de la Escuela N.o 248.

17 de diciembre: Concurso de Teatro Infantil; Escuela N.o 196; Escuela N.o 55, dramatización; Escuela N.o 248, diálogo; Liceo "Manuel de Salas".

18 de diciembre: En la mañana: 11 horas: Concurso de solista musicales, piano, Cecilia Ortiz de Zárate y María Teresa Rousseau. Serán presentadas por la profesora señora María Pioza; Escuela N.o 196, acordeón, Aldo Furgone, piano, Liceo N.o 7, Fernando Torm, violín, Pedro Ortiz de Zárate. Presenta señora María Pioza. Tarde: 18 horas: Títeres, por conjunto del señor Lautaro Barraza; Escuela N.o 193, títeres, Liceo "Manuel de Salas", títeres.

19 de diciembre: Presentación de danzas de Yorka Luksic; Escuela N.o 186, danzas por María C. Olivares; Escuela N.o 55, conjunto de danzas españolas, Hilda Ayala, solista.

20 de diciembre: Danzas folklóricas; Escuela N.o 55, con guitarras; Escuela N.o 196, Liceo "Manuel de Salas"; Escuela N.o 248.

21 de diciembre: Recitación y canto; Escuela N.o 193, coro hablado; Escuela N.o 248, Rosa Niña; Escuela N.o 196, declamaciones; Escuela N.o 196, canto; Escuela N.o 55, recitación, Perla Ibar, canto, Oriana Ayala, declamación.

22 de diciembre: Acto de clausura. Discurso del Decano de la Facultad de Artes Plásticas, don Luis Oyarzún, presentación de números seleccionados, repartición de premios, piano: Gastón Lafourcade, Cristina Castro, serán presentados por la señora María Pioza.

FINALIZAN HOY LAS JORNADAS NACIONALES DE ASPROBARES

Con todo éxito se han realizado las jornadas nacionales de dirigentes de asociaciones de propietarios de bares, restaurantes y similares.

Ayer a las 11 horas se llevó a efecto la reunión inicial en los amplios salones del Tap Room, eligiendo la directiva de la concentración, que resultó la siguiente: presidente, señor Humberto Tobar, de Santiago; secretario, señor Homero Campos, de Concepción. Se registraron los poderes de Curicó, Rancagua, Rengo, Chimbarongo, San Fernando, Talca, Chillán, Concepción, Temuco, Osorno y Valdivia.

Fue leída y aprobada la cuenta del Consejo Ejecutivo Nacional.

Se designaron las comisiones de estudio de la ley 11,575, y el proyecto sobre congelación de precios y salarios.

VOTO CONTRA SABADO INGLES.— Por unanimidad se aprobó un voto contra el cierre obligado del comercio, a las 13 horas, que acaba de aprobar el Senado, y se acordó solicitar a S. E. el Presidente de la República el veto a esta ley que va contra el trabajo y aumenta la inflación.

AUDIENCIAS CON LAS AUTORIDADES.— La directiva y los delegados fueron recibidos en audiencia especial por el señor Ministro de Agricultura, Director General de Impuestos Internos y Superintendente de Abastecimientos y Precios. En estas audiencias se plantearon problemas sobre reforma de la ley de alcoholes, aplicación de la ley sobre compraventa y racionamientos de mercaderías.

ASAMBLEA Y BANQUETE DE HOY.— Durante el día de hoy los delegados visitarán las grandes bodegas de vinos de Chile "Vinex".

A las 16 horas se iniciará la gran asamblea general, donde se darán a conocer el trabajo de las comisiones, las conclusiones y acuerdos definitivos de la concentración nacional.

A las 22 horas se servirá un banquete, al cual se ha invitado a los parlamentarios, autoridades y periodistas.

Los discursos serán transmitidos a todo el país por Radio Sociedad Nacional de Agricultura y su cadena nacional.

Iquiqueños festejan mañana a futbolistas

Mañana, a las 21 horas, se efectuará la manifestación que los dirigentes y socios del "Centro Hijos de Tarapacá", ofrecen a los futbolistas iquiqueños que se titularon campeones de Chile. La comida tendrá lugar en los comedores del Estadio Nacional, y las adhesiones las reciben los señores Arminio García, teléfono 398450, Huérfanos 644; Eugenio Sánchez, Casa Falabella; Guillermo Balart; Antonio Flcma, Ferretería Las Dos Estrellas, y Alfredo Salgado, Teatinos esquina Huérfanos, fono 69660.

500 MIL DOLARES PARA RETIRAR ALGODON EN RAMA DE LAS ADUANAS

El Consejo Nacional de Comercio Exterior aprobó una cuota de enlace de 500 mil dólares para que se retire de Aduanas materia prima para la industria textil. Esta resolución se adoptó en conjunto con el Banco Central, organismo que estudia aumentar esta cifra a 850 mil dólares para asegurar un normal abastecimiento de algodón en rama para las distintas fábricas de hilados y tejidos.

Autorizadas importaciones desde Brasil por cinco millones de dólares

Cinco millones de dólares serán traídos en mercaderías desde el Brasil, conforme al acuerdo tomado en la última sesión celebrada por el Consejo de Comercio Exterior.

Entre los artículos que serán importados, figuran los siguientes: cera carnauba, 100.000 dólares; yerba mate, 500.000 dólares; fibra sisal, 30.000 dólares; semilla para aceite de ricino, 40.000 dólares; materias primas para plásticos, 300.000 dólares; maquinarias para la minería y repuestos, 500.000 dólares; repuestos textiles, 280.000 dólares; repuestos para máquinas de coser domésticas, 150.000 dólares; maquinaria industrial en general, 1.200.000 dólares; repuestos para maquinaria industrial, 400.000 dólares; herramientas, 150.000 dólares; motores eléctricos de tipos que no se registran en el país, 50.000 dólares; repuestos para vehículos, 900.000 dólares; taxímetros, 100.000 dólares; neumáticos, 300.000 dólares.



SEÑORITA RAQUEL GARCIA HUIDOBRO BARROS, atractiva y juvenil figura de nuestros círculos sociales. Para la primavera, Raquel luce una sencilla y elegante blusa listada con pequeño cuello abierto y falda obscura; práctica y sentador conjunto para calle y deportes.

La señora Virginia Aránguiz de Castillo.-

Ayer, poco después de mediodía, falleció en Santiago la distinguida dama, señora Virginia Aránguiz de Castillo, vinculada a conocidas familias de esta capital, a raíz de una intervención quirúrgica a la que fue sometida.

Fue hija de don Lisandro Aránguiz Fontecilla y de doña Virginia Cerda Bezanilla de Aránguiz, y casó, muy joven, con don Salvador Castillo Urízar, fundando un hogar modelo de virtudes cristianas.

En la actualidad era Directora Honoraria de la Cruz Roja de Mujeres de Chile, institución a la que perteneció por largos años y en la que desarrolló una constante labor que la hizo distinguirse como una de sus relevantes figuras. Con motivo de su fallecimiento, la Cruz Roja ha adoptado diversos acuerdos, entre ellos, la asistencia de todo el personal a sus funerales.

De bondadosa condición y sólida cultura, dio siempre, a cuantos la rodearon, el tesoro inagotable de su ternura y afecto.

Su fallecimiento enluta a distinguidas familias, y, en especial, los hogares de sus hijos Sergio, casado con la señora Paulina García Huidobro; Mario, casado con la señora Carmen Garcés Correa, y Teresa, casada con don Raúl Troncoso Ovalle.

Sus funerales se realizarán hoy, en el Cementerio General, después de una Misa que, por su eterno descanso, se oficiará, a las 10 horas, en la Parroquia de Jesús Nazareno (Avenida Manuel Montt).

CLUB DE LA UNION, PERGOLA.— Esta noche se inaugura la temporada de Dinner-dansants, en la Pérgola del club

El conjunto de Federico Ojeda, en que actúan Mario Ahumada, a quien se denomina el Pianista de las Américas, y la Lady-crooner Virginia Day, ha preparado un escogido programa de bailables para realzar estas veladas que prometen verse muy concurridas por los señores socios y sus familias.

La reserva de mesas es atendida por el maître jefe de comedores.

VIAJERO.— Se ha dirigido por vía aérea a Río de Janeiro, el señor Jorge Biggs Nobriga y Juanita Henning Rothman de Biggs.

acontece...

POR YOLANDA ROSS

BOBBY es un niño, de cuatro años de edad, que se fue a Estados Unidos hace dos años y llegó transformado en todo un hombre. Su padre es el dentista César Guzmán Ibarra, y su madre es una atractiva joven norteamericana que se llama Peggy, y que era funcionaria de la Embajada de Estados Unidos cuando conoció a su actual marido. Lo bueno del caso es que Bobby, producto de esta unión, está siendo educado, en gran parte, por su madre norteamericana, en sanos principios, que lo harán, en el futuro, un ciudadano útil al país.

A dos meses de su llegada a Santiago, Bobby predica con su ejemplo. Sabe que para ganar dinero hay que trabajar, y en esta forma se lo consigue todos los días. Cuando el pequeño quiere tomar Coca Cola o helados, descubre lo que puede hacer en la casa: "Mamá, la cocina está sucia, ¿la voy a limpiar?, te cuesta una Coca Cola", suele decirle a Peggy. Así, Bobby, a sus cuatro años de edad, limpia casi toda la casa y nunca le falta dinero para helados, dulces, o lo que sea. Es un niño que nunca ha pedido dinero "regalado".

—oOo—

DON MANUEL del Río, que por razones de su trabajo debe estar al tanto de las operaciones de la Bolsa, y asistir a la Rueda, constantemente, suele también tener chistes bursátiles. No hace muchas noches que, al pasar en automóvil, don Manuel del Río, vio a una señora en "estado interesante" que transitaba frente al edificio de la Bolsa, por Bandera. Al verla, éste le dijo a sus compañeros de automóvil: "Miren, esa señora va a dar cría, hay que tomar acciones para aprovecharlas".

—oOo—

CUANDO EL escritor, periodista y doctor, Juan Marín, anunció que iba a inaugurar su nueva casa, dejaba constancia, al hacer la invitación correspondiente, que sólo sería una fiesta en privado, con pocas personas. La razón era de "espacio vital". Pero, no se sabe si debido al simulacro de bombardeo aéreo o a los cañonazos del Santa Lucía, que sufrimos en las calles centrales, ayer noche, la casa de Juan Marín y de Milena Luksis, su esposa, estaba llena de gente de todos los círculos de Santiago. Hubo hasta quienes pensaron en los paracaidistas que hubieran caído en picada, como resultado del bombardeo, pero, si los hubo, por lo menos no se notó. Lo que pasó, en realidad, es que para amigos no hay quien pueda competir con los Marín. Y con unos poquitos que inviten, se llena la casa...

—oOo—

ESTA NUEVA casa de los Marín, tenía un doble significado para los amigos allí reunidos. Uno, el que era la única forma de poder mantenerlos tranquilos, sin moverse de Santiago, y, el otro, el poder tener la oportunidad de admirar las maravillosas piezas auténticas traídas de los diversos viajes por el Oriente, y que Milena ha coleccionado con gran cariño. Ayer, las piedras duras, los marfiles, las tallas en maderas, las lámparas y una inmensidad de objetos fueron admirados por todos los invitados.

Después de la mirada que se ... en cada cosa todos terminaron, como es de suponer, en los dos buffets preparados con otra colección de delicadezas, que también los detuvo largo tiempo alrededor de las mesas...

—oOo—

LA TARDE de ayer fue una página más, que escribió del libro de su vida inquieta y "viajatoria", el doctor Juan Marín. Pero, esta página no la pudo escribir solo. Si no es por Milena, que quería, al fin, tener un cimiento en Santiago, bien acondicionado, y dirigir personalmente la edificación de la casa, éste sería el momento que el doctor Marín ya estaría pensando en emprender el vuelo.

Y. R.

TE.— La señorita Patricia Manzano Matta ofreció un té últimamente a sus relaciones.

LA OPERA Y SUS INTERPRETES.— El Servicio Latinoamericano de la BBC anuncia para hoy algunas selecciones de "La Traviata", de Verdi. El programa incluirá arias cantadas por Renata Tobaldi, Gianni Poggi y Aldo Protti.

Esta audición será transmitida a las 19.30 horas, y luego después, a las 21.30, hora chilena.

FIESTA.— La señorita Patricia Vargas Undurraga ofrecerá, el sábado próximo, una fiesta a sus relaciones.

BAILES.— Están circulando las siguientes invitaciones:

"Eliana y Rosa Errázuriz Moreno tienen el agrado de invitar a usted a su casa de Ricardo Lyon 1122, el sábado 17 de diciembre, a las 22 horas."

Tenida de etiqueta.

—"M. Eugenia Izquierdo Berisso tiene el agrado de invitar a Ud. a comer a su casa de Eliodoro Yáñez 830, el 25 de diciembre, a las 21.30 horas."

Tenida de etiqueta.

—El próximo sábado, la señorita M. Soledad Silva ofrecerá una comida-baile.



ESTA SIMPATICA PAREJA la forman los primos Carmen Gloria Hortal López y Fernando Hortal López, hijos del señor Antonio Hortal Aparicio y señora Gloria López de Hortal, y del señor Eduardo Hortal Aparicio y señora Victoria López de Hortal, respectivamente. Carmen Gloria y Fernando hicieron su primera comunión en la Iglesia de Las Siervas de Jesús, y siguiendo las tradiciones seculares de su ascendencia hispana, lucieron atractivos atavíos. La niña, un amplio traje con dos vuelos plisados en el ruedo y una auténtica mantilla española de fino encaje. Fernandito, un elegante traje blanco con charreteras y entorchados, que le confieren marcial apostura.

COCTEL.— Circula la siguiente invitación:

Uwe Ketels, gerente de Wagons-Lits Cook, Santiago, tiene el agrado de invitar a usted a un coctel, el martes 20 del presente, de 19 a 21 horas, en el Club de la Unión, en honor del Consejero José de Baquer, jefe de la Recepción América Latina de la Oficina de París.

Santiago, diciembre de 1955.

EN EL CALEUCHE.— En El Caleuche, entidad que reúne a los marinos en retiro, se efectuará hoy, a las 19 horas, el acostumbrado coctel de camaradería. En esta oportunidad, el gerente de ventas de la K. L. M., señor Jorge Brailousky, exhibirá la interesante cinta en color y hablada en español, "Vacaciones en Europa". Dicho documental capta los aspectos más sobresalientes de los centros culturales y económicos del viejo Continente.

RECEPCION.— La señorita María Teresa Armas Navarrete, ofreció el sábado pasado una gran recepción, en su residencia, de El Golf, a un numeroso grupo de sus relaciones.

EN EL INSTITUTO CHILENO-ITALIANO DE CULTURA. — Circula la siguiente invitación:

El Instituto Chileno-Italiano de Cultura y la Sociedad Geográfica de Chile, tienen el agrado de invitar a usted y familia a la conferencia que dictará el doctor Paul Constantinescu, profesor de la Universidad de Chile, sobre el tema: "El navegante genovés J. B. Pastene, descubridor de las costas meridionales de Chile", y que se efectuará en el Auditorium del Ministerio de Obras Públicas (Morandé 71, 3.er piso), hoy, a las 18.45 horas.

Al final de la conferencia se proyectarán algunos documentarios italianos en colores.

Santiago, diciembre de 1955.

La Creación Estética y Gustavo Adolfo Bécquer

El mundo interior nadie lo ha descrito mejor que Gustavo Adolfo Bécquer. Para corroborar este aserto, ahí están las Rimas, que representan esas hondas cavidades de su conciencia y de su yo. [illegible] él describe siempre en forma magistral y certera. Eso sí que también es un paisajista incomparable en lo que se relaciona con los elementos externos de la naturaleza, y, lo que es más difícil de conseguir, con los elementos internos y anímicos, que son pedazos de oro en su pluma.

Es sabido, y los hermanos Alvarez Quintero nos lo refieren, que ellos obtuvieron algunos cuadernos originales de Bécquer, en que escribió parte de las Rimas y también de sus Leyendas. Siempre están dibujados paisajes e insinuadas figuras, porque ello lo llevaba en su alma y también en la sangre. El padre de Gustavo Adolfo fue notable pintor y lo fue también su hermano Valeriano, con quien salió a buscar la gloria y la fortuna en el Madrid de esos tiempos. Por eso los versos del gran poeta, su trato de la naturaleza o del alma, están expuestos con brochazos que son haces de luz que iluminan y lo sumen al lector en la contemplación estética.

En esa configuración, se hallan los períodos soberbios del Prólogo de sus Rimas. Oigámoslo y veamos cómo parece conducirnos de la mano por esas sendas impalpables del otro mundo o yo interior: "Conmigo van, destinados a morir conmigo, sin que de ellos quede otro rastro que el que deja un sueño de medianoche, que a la mañana no puede recordarse".

Es imposible pintar mejor las ideas en este proceso que hemos llamado la Creación Estética en el alma y en la urna de la fantasía de quien es artista de verdad, y, en este caso, un excelso poeta de todos los tiempos en la literatura universal. Por eso sigue describiendo la tragedia o drama que todos ignoran y que él da a conocer en estos bellísimos términos: "En algunas ocasiones, y ante una idea terrible, se subleve en ellos el instinto de la vida, y, agitándose en formidable aunque silencioso tumulto, buscan en tropel por donde salir a la luz de entre las tinieblas en que viven. Pero ¡ay!, que entre el mundo de la idea y el de la forma existe un abismo que sólo puede salvar la palabra; y la palabra, tímida y perezosa, se niega a secundar sus esfuerzos! Mudos, sombríos e impotentes después de la inútil lucha, vuelven a caer en su antiguo marasmo: tal caen inertes en los surcos de las sendas, al caer el viento, las hojas amarillas que levantó el remolino".

Aquí vemos en forma clara de cómo este admirable psicólogo que nos da a conocer la intimidad de una tragedia viviente y oculta, nos hace palpar más todavía ese drama, poniendo la consecuencia de esas hojas amarillas que todos hemos visto caer inertes en los surcos de los campos al soplo del viento.

Hemos de considerar cuánta fue la pérdida para las letras la desaparición de este genio único en España y en el mundo entero, pues la muerte lo asedió a temprana edad y cuando la madurez de los soles iluminaban su recia personalidad, tan gigante, tan modesta y excepcional, a la vez.

Esa sí que fue tragedia para el pensamiento humano universal, y por eso Bécquer será siempre hondamente sentido y llorado y amado.

Agrega en estos paisajes del alma la causa secreta de su enfermedad, que lo acerca a la muerte, diciendo: "Estas sediciones de los rebeldes hijos de la imaginación explican algunas de mis fiebres; ellas son la causa, desconocida para la ciencia, de mis exaltaciones y de mis abatimientos. Y así, aunque mal, vengo viviendo hasta aquí, paseando por la indiferente multitud esta silenciosa tempestad de mi cabeza. Así vengo viviendo; pero, todas las cosas tienen un término, y a éstas hay que ponerles punto".

Es posible que nadie sienta más, con un afinamiento inconfundible, la imposibilidad de plasmar o de crear o de generar ese mundo que el poeta, cuando ve tan cerca el horizonte y el límite de la existencia. Por eso se observa ese fenómeno traducido en llanto, sea entre músicos, sea entre los poetas de verdad. En el caso de don Marcelino Menéndez y Pelayo, costó muchísimo traerlo a la resignación a aceptar la muerte; tan intrusa e inoportuna con ese genio, pues él lloraba a mares. Interrogado, contestó: "Es que tengo muchos libros por leer y muchos libros por escribir. Por eso lloro, pero como cristiano, me resigno ante la voluntad del Creador y Supremo Juez".

Vásquez de Mella comparó la inteligencia de Menéndez y Pelayo con una colosal biblioteca y en que faltaban algunos libros: los que no alcanzó a escribir. Este era el drama de Bécquer, asediado por tantos hijos de su fantasía y de su genio creador. Murieron con él.

MOSEN ALBERTO JANUBAR.

ORDENACIONES SACERDOTALES DE TRES JESUITAS.— Circula la siguiente invitación:
El Reverendo Padre Provincial de los Jesuitas de Chile, Carlos Pomar Mardones SJ., tiene el agrado de participar a usted, la Ordenación Sacerdotal de los estudiantes jesuitas, Iván Pardo Gutiérrez, Jaime Correa Castelblanco, Rigoberto Ramos Bravo y Armando Leichtle Krebs.
De manos del señor Nuncio de Su Santidad, Excmo. señor Sebastiano Baggio, Arzobispo titular de Efeso, recibirán el subdiaconado hoy, a las 8 horas, en el noviciado "Loyola" (Est. "Padre Hurtado", ramal a Cartagena); mañana, en el mismo lugar y hora, recibirán el Diaconado, y el sábado, el Presbiterado o Sacerdocio, en la iglesia del Colegio San Ignacio, a las ocho y media de la mañana (Alonso Ovalle 1452.)
Junto con ellos, recibirán las Ordenes Menores los estudiantes: Benedetto Piccardo Olivos, Alfonso Sánchez Hurtado y Osvaldo Mendoza Cossio, a las 8 horas, los días jueves y viernes, en el mismo noviciado "Loyola".
La Compañía de Jesús, invita a estas ceremonias sacerdotales a los parientes de los Ordenandos y a sus amigos, y a los antiguos alumnos.

COMIDA-BAILE.— El sábado se efectuará la comida - baile, que ofrece la señorita María de la Luz Ríos Lavín, en su residencia de calle Almirante Barroso.

INAUGURACION DEL PESEBRE DE NAVIDAD.— Circula la siguiente invitación:
René Arabena Williams, saluda atentamente a usted, y tiene el honor de invitarlo a la inauguración del Pesebre de Navidad, el domingo 18 del presente mes, a las 18.30 horas, en su casa, de calle Elena Serrano, 261.
Santiago, diciembre de 1955.



LA SEÑORITA NORA ANTOLIN, elegida reina de las fiestas de Unión Española, ofreció, en su residencia, un coctel, al que asistieron destacadas personalidades de esa colectividad. En la foto aparece la reina, acompañada de los señores J. Muñoz, Lorenzo Martínez, V. Yoppi, Hernán Campos y Tomás García, durante la recepción ofrecida por ella a sus "súbditos".

ESTRENO EN SOCIEDAD.— Circula la siguiente invitación:
El sexto año del Universitario Inglés, tiene el agrado de invitar a Ud. a una comida-baile, que se efectuará en el Club de Golf, el viernes 23 del presente, a las 23 horas. (Tenida de etiqueta.)

DESPEDIDA DE SOLTERA.— Ayer se realizó en el Waldorf, el té de despedida de soltera que sus amigas ofrecieron a la Srta. María Clemencia Urzúa Fernández con motivo de su próximo matrimonio con el señor Claudio Sepúlveda Fuenzalida.

CRITICA DE ARTE.—

Exposición de la Escuela Experimental Artística

Por RICARDO BINDIS

En la Sala de Arte del Ministerio de Educación se reúne el material plástico de un año de trabajo de la Escuela Experimental Artística, dependiente de la Superintendencia de Educación. Pintura, dibujo, forja en metales, cerámica, escultura y esmalte sobre metales son algunas de las especialidades que están representadas en esta exposición, por más de cuatrocientas obras, salidas de las manos de niños que oscilan entre los 10 y los 18 años. No obstante su corta edad, hay algunos jóvenes artistas que logran erguirse con personalidad propia, pero en general, el resultado de conjunto es de gran calidad y revela tino y conciencia pedagógica por parte de los profesores encargados de familiarizar a sus discípulos con las distintas técnicas de las artes visuales.

Entre el grupo numeroso de figuras juveniles de bastante calidad hay algunos que sobresalen con méritos propios. Eduardo Valdés, en su "Paisaje del Santa Lucía", se evade de una disciplina demasiado apegada al natural, y muestra la arriesgada soltura de trazos al carbón, de quien se siente seguro con el material. Valdés, es ya un artista en cierne, y aunque presenta otros trabajos, de calidad desigual, siempre laten en ellos su habilidad manual y su espíritu de búsqueda. Brozales, es otro que deja ver calidad artística y sabor original en su "panneaux" de croquis. Julio Mendoza, con evidente espíritu de investigación y facilidad manual, es un muchacho muy bien dotado para el dibujo. Luis Tejada, brilla con caracteres propios entre los más pequeños y denota inquietud y curiosidad ante las técnicas, ya que busca su expresión en la acuarela, la tinta con agua, el carbón y la pluma, entre estos últimos trabajos presenta una "Fantasía de árboles", que muestra talento imaginativo y soltura dibujística. Rafael Paredes, Nora Olivares y Gastón Pérez, están en posesión de buenos recursos de oficio, pero todavía están demasiado apegados al objeto y están más contenidos que los anteriores.

En la sección Dibujo Documental, que como rasgo general presenta la pulcritud de ejecución y la simplicidad composicional, destaca Francisco Ibarra, en su "Macetero y flores", de cuidada realización técnica, y diestra ordenación de los elementos. Pedro Herrera, de encantadora simplicidad y poder decorativo. Pedro Ugalde, presenta unas "Flores", de sentido oriental, muy bien resueltas como dibujo descriptivo y limpieza ornamental. Orlando Pérez y Claudio Pulgár, contribuyen con sus buenos aportes a destacar aún más la sección.

En forjas en metal, hay aciertos notables como solución ornamental y fuerza expresiva, destacan entre los numerosos trabajos: "Cristo", de Rafael Paredes de factura técnica irreprochable y fuerza emotiva. Igualmente brillantes son los sentidos y monumentales trabajos de Eduardo Valdés, que denotan su pasión dibujística que ya nosotros exaltamos anteriormente, "Candelabro", de Francisco Ibarra, es otro fino trabajo de orfebrería de la sección. Carlos Toledo, hábil dibujante presenta aquí un interesante trabajo sobre San Francisco de Asís. La mesa de arrimo, obra conjunta de los alumnos Roberto Alaniz y Renato Matus, muestra el sentido práctico con que se puede emplear el hierro, cuando se está preparado técnicamente y se tiene buen gusto. Entre los esmaltes sobre metales, otra de las especialidades que cuenta con muy buenas realizaciones, destaca un hermoso "panneaux, sobre las estaciones del año de Nora Olivares, que muestra un bello cromatismo y estilización personal. Lucy Zúñiga, tiene ambiciones decorativas y muestra un expresivo "Pájaro", que la puede llevar a buscar con más intensidad dentro de obras similares, "Tren", de Francisco Ibarra, tiene un vocabulario decorativo riquísimo y una intención primitiva, seguramente debido a la escasa edad del exponente, que agrega méritos a este magnífico esmalte.

En la parte concerniente a cerámica la labor ha sido intensísima y el número de piezas excede la cincuentena. En esta sección lo pródigo está en perfecta relación con la calidad, que es más que superior. Nos llamaron la atención en el conjunto: "Pájaro echado", de Elías Díaz, "Vaca", de Rolando San Martín, "Cabro", de Pezoa "Maternidad", "Cacharro" y "Viejo", de Julio Miranda, "Caballos", de Angel Rodríguez, y "Toro" y "Figura con árbol", de Juan C. Campos. Como el mejor trabajo de la sección destacamos "Buey", de Jorge Corral, que aparte de demostrar serio estudio del natural tiene amor hacia el modelado, por el cuidado puesto en la realización técnica. Como vemos la exposición es más que interesante y permite ver hasta qué alturas puede llegar la educación artística de los niños y los adolescentes, cuando se cuenta con el material humano que forma la Escuela Experimental Artística.

R. B.

EN HONOR DEL PROFESOR GIORGIO VALLI.— El presidente y directorio del Instituto Chileno-Italiano de Cultura tienen el agrado de invitar a los socios del Instituto, colegas y amigos del doctor Giorgio Valli, a la comida que se organiza en su honor con motivo de su traslado a Lima; que tendrá lugar en el Club Italiano, el jueves 22 del presente, a las 21.15 horas.
Las adhesiones se reciben en el Club Italiano (Huérfanos 576).

Nuevo tipo de cambio para las exportaciones agropecuarias

Conforme con lo solicitado por la Sociedad Nacional de Agricultura al Ministerio de Economía, el Consejo Nacional de Comercio Exterior ha adoptado el acuerdo para poner en vigencia un nuevo tipo de cambio para las exportaciones agropecuarias. Los retornos de estas exportaciones serán liquidados 50 por ciento al cambio de $ 300 por dólar y 50 por ciento al cambio libre que se liquidará en la Caja de Amortización.
El acuerdo anterior no comprende las exportaciones de maderas y lana, que serán materia de una resolución especial.

Banco del Estado Premia a Imponente de Sección Ahorros

La gerencia del Banco del Estado de Chile acordó un estímulo especial al señor Roberto Martínez Martínez, titular de la cuenta de ahorros N.o 1, de la Oficina de Antofagasta, con una antigüedad de 50 años de imponente. El señor Martínez ha tenido una especial dedicación por su libreta de ahorros, a tal punto que conserva la primitiva, agregando nuevas páginas para efectuar sus depósitos y giros.
Como una justa recompensa a este antiguo imponente, la institución ha premiado su constancia.

PARTES DE MATRIMONIO —Circulan los siguientes partes:
Federico Brunner Fundinger y Olga Trujillo de Brunner, participan a Ud., el matrimonio de su hija Olga María con el teniente de Ejército, señor Claudio Arteaga Labbé, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de San Lázaro, (Ejército 417), el sábado 17 del presente, a las 17 horas.
Santiago, diciembre de 1955.

—José Arteaga Llanos y María Labbé de Arteaga, participan a Ud., el matrimonio de su hijo Claudio con la señorita Olga María Brunner Trujillo, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de San Lázaro (Ejército 417), el sábado 17 del presente a las 17 horas.
Santiago, diciembre de 1955.

—Eduardo Eguiguren Errázuriz y Lucía Ortúzar de Eguiguren, participan a Ud. el matrimonio de su hija Isabel Margarita con el señor Mario Rodríguez Guzmán, que se efectuará privadamente en la Parroquia de los Santos Angeles Custodios (ex Seminario), el sábado 17 del presente, a las 19 horas.
Santiago, diciembre de 1955.

DIPLOMATICAS.— El Secretario de la Embajada del Brasil, señor Ayrton Diniz, y señora María Helena Martins de Diniz, ofrecieron anteayer, una comida a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales.
—El Encargado de Negocios a. i. de la Embajada de la República Dominicana y señora de Baehr ofrecerán una comida a un grupo de sus relaciones, el 21 de diciembre, a las 21 horas.

ORDENACION SACERDOTAL.— Circulan las siguientes invitaciones:
Gustavo von Martens Flores y Beatriz Osorio de von Martens participan a usted la Ordenación Sacerdotal de su hijo Germán que se efectuará el sábado 17 de diciembre, a las 8 horas, en la Iglesia Catedral, y tienen el agrado de invitarle a su primera misa solemne que celebrará el domingo 18 de diciembre, a las 9 horas, en la Iglesia de San Agustín.
—Germán D. von Martens Osorio, saluda atentamente a usted y tiene el agrado de invitarle a su primera misa solemne, que celebrará el domingo 18 de diciembre, a las 9 horas, en la Iglesia de San Agustín.
Santiago, diciembre de 1955.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

El Consejo de Seguridad puso fin a 5 años de "congelamiento" de ONU

NACIONES UNIDAS, 14.— (UP).— El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas puso fin hoy, a cinco años de "congelamiento" de la organización mundial, aprobando, sorpresivamente, la admisión de 16 nuevos miembros, comunistas y no comunistas.

Tras largas semanas de discusiones, y después del fracasado intento de ayer de aceptar una lista de 18 países, el Consejo se reunió esta tarde, en sesión especial, a petición de Rusia, para considerar un ofrecimiento soviético: Rusia no insistirá en la admisión de oMngolia Exterior, vetada ayer por China Nacionalista, a cambio de que Occidente se resignará a dejar fuera, al menos por ahora, al Japón.

Estados Unidos, con el apoyo de otros países miembros del Consejo, propuso, de inmediato, que Japón fuera añadido a la lista ofrecida por los rusos, pero éstos interpusieron su veto, y Japón quedó al margen.

En rápida sucesión, el Consejo aprobó, en seguida, la admisión de Albania, Jordania, Irlanda, Portugal, Hungría, Italia, Austria, Rumania, Gularia, Finlandia, Ceilán, Nepal, Libia, Camboya, Laos y España.

La Asamblea General de las Naciones Unidas que debe ratificar la decisión del Conseio po una mayoría mínima de dos tercios, fue citada, inmediátamente, para pronunciarse sobre la recomendación de aquel organismo.

EL CASO JAPON.— Al formular su proposición, Rusia dijo que no se oponía a la admisión eventual de Japón, pero que su caso debía ser dejado para el próximo período de sesiones de la Asamblea General, en 1956. La razón que adujo para no aceptar a Japón, fue que este país aún no ha firmado un Tratado de Paz con la Unión Soviética.

Terminada la votación, Estados Unidos propuso que el Consejo recomendara, específicamente, a la Asamblea, la admisión de Japón en su próximo período, pero Rusia pidió que el Consejo suspendiera la sesión por media hora para considerar la propuesta.

Hubo votación unánime en el caso de todos los países incluídos en la lista aprobada hoy, excepto con respecto a Albania, aprobada por 8 votos y 3 abstenciones (Estados Unidos, China y Bélgica); Hungría, Bulgaria y Rumania, aceptadas por 9 votos y 2 abstenciones (Estados Unidos y China); y España, aprobada por 10 votos y una abstención (Bélgica).

EL ANUNCIO SOVIETICO.— El Consejo de Seguridad se reunió a las 16 horas de hoy, a raíz de una repentina petición de Rusia.

Al iniciarse la sesión, el Delegado soviético, Arkady A. Sobolev, anunció que su país estaba dispuesto a retirar el veto que había interpuesto ayer contra los trece países propuestos por Occidente, con excepción de Japón.

"Tomando en cuenta que Japón y la República Popular de Mongolia no recibieron una recomendación positiva ayer, sus casos deben ser postergados hasta el próximo período de sesiones de la Asamblea General —dijo Sobolev—. La Unión Soviética presume que entre los dos períodos se hará un esfuerzo unido para admitir a esos países en las próximas sesiones de la Asamblea."

CABOT LODGE PROPONE ENMIENDA.— Tras una breve pausa para considerar la moción soviética, el Delegado norteamericano, Henry Cabot Lodge Jr., propuso una enmienda a la resolución ofrecida por Rusia, agregando a Japó. Sobolev, sin embargo, la rechazó de plano.

"Esta moción —dijo—, es una entidad y no podemos, en consecuencia, aceptar la enmienda de Estados Unidos."

Los Delegados de Gran Bretaña, Brasil, Turquía, Perú, Francia y China Nacionalista, respaldaron a Estados Unidos, pero Sobolev se mantuvo inconmovible, aunque insistió en que su país no se oponía a la admisión de Japón, sino que solamente proponía aplazar la consideración de su caso hasta el próximo año.

Como los demás países insistieran en pronunciarse también en favor de Japón, Rusia recurrió a su poder de veto.

LA VOTACION.— Terminada la votación, país por país, la lista en su conjunto fue aprobada por 8 votos a favor y 3 abstenciones (Estados Unidos, China y Bélgica).

Finalmente, el Consejo adoptó la resolución soviética en bloque, por los mismos 8 votos y 3 abstenciones.

Aplausos ruidosos se oyeron en la Sala del Consejo al conocerse el resultado, a pesar de los esfuerzos del Presidente, Sir Leslie Knox Munro, de Nueva Zelandia, para restablecer el silencio.

Golpeando la mesa con su martillo, Munro dijo:

"El Consejo no está acostumbrado a escuchar estas expresiones de opinión."

Lodge habló en seguida para proponer que el Consejo recomendara, formalmente, a la Asamblea General la admisión de Japón, en su próximo período de sesiones, pero Sobolev dijo que la ponencia norteamericana planteaba "una nueva situación" y pidió media hora para considerarla.

El Consejo suspendió, entonces, la sesión y la reanudó a las 18.47 horas.

Apenas comenzó, Sobolev pidió que se volviera a levantar la reunión hasta mañana.

El Delegado norteamericano se opuso a ello. El de Turquía hizo causa común con Rusia, diciendo que necesitaba obtener instrucciones de su Gobierno sobre la ponencia norteamericana. Añadió que también debía suspenderse hasta mañana la sesión extraordinaria de la Asamblea que se celebrará esta noche.

Sometido el asunto a votación, el Consejo resolvió reanudar la sesión mañana a las tres de la tarde, para estudiar la propuesta norteamericana sobre la admisión del Japón.

OPINION DEL DELEGADO ESPAÑOL.— NACIONES UNIDAS, 14.— (UP).— El Observador de España en las Naciones Unidas, Embajador Juan Sebastián de Erice, expresó su profundo agrado por la recomendación del Consejo de Seguridad, en el sentido de que su país sea admitido en el organismo internacional.

Erice, con una amplia sonrisa en el rostro y rodeado de diplomáticos de otras naciones, y amigos que le felicitaban calurosamente, manifestó:

"Estoy muy contento de que el Consejo de Seguridad haya aceptado finalmente su solicitu. Espero que la Asamblea General confirmará esa decisión."



OSLO, Noruega.— La rutilante estrella cinematográfica italiana Silvana Pampanini es ayudada a quitarse el abrigo al llegar a tomar parte en uno de los actos de la Semana del Cine Italiano que se celebró en Oslo.— (Radiofoto de UNITED PRESS).

Gobierno de Alemania Occidental someterá a proceso a Otto John

BONN, 14 (UP).— El Gobierno de Alemania Occidental reveló hoy que el doctor Otto John, que fue jefe de seguridad de la República Federal y que huyó hace 17 meses hacia la zona comunista, llevándose importantes documentos y secretos de la República, ha abandonado ahora a los comunistas y regresado a Occidente. Añadió que John sabe perfectamente bien que le espera aquí un proceso por traición, pero que, de todos modos, burló a los rojos y escapó hacia Bonn.

El Embajador soviético en Alemania Oriental, G. M. Pushkin, entregó una nota al Embajador norteamericano en la Alemania Occidental, James T. Conant, que dice lo siguiente:

"Considero necesario declarar que desde el momento en que se firmó un tratado entre la República Democrática Alemana (Alemania Oriental) y la Unión Soviética, la República Democrática Alemana ejerce completa y total soberanía sobre su territorio".

EL CONTENIDO DE LA NOTA.—La estación de radio comunista dijo que Pushkin envió cartas similares a los Embajadores de Francia y Gran Bretaña.

El Embajador Soviético añade en la nota que los que utilizaron un transmisor de radio del ejército norteamericano en un automóvil del mismo ejército, en el Este de Berlín, "violaron una ley de la República Democrática Alemana".

La policía del Este de Berlín detuvo a los ocupantes del automóvil. Comenzó así la disputa entre occidentales y soviéticos sobre los acuerdos relativos al Gobierno de Berlín por las cuatro potencias.

Pushkin dice en la nota que con anterioridad ya se había comunicado al general Charles L. Dasher, comandante norteamericano en Berlín que "el asunto caía por completo dentro de la competencia del Presidium de la policía del pueblo del Este de Berlín".

El general P. A. Dibrova, comandante soviético de Berlín fue quien dijo eso a Dasher cuando éste protestó del incidente.

Dibrova manifestó entonces a Dasher que el Este de Berlín no estaba ya ocupado y que era en realidad la capital del Estado Soberano de la Alemania Oriental.

Pushkin, sin embargo, no repitió hoy esas palabras de Dibrova. Se refirió al Berlín Oriental denominado simplemente "Berlín Oriental".

LA PETICION OCCIDENTAL. — Los Embajadores de las tres potencias occidentales enviaron a Pushkin el 1.o de diciembre una nota en la cual le dijeron que no reconocían la soberanía de la Alemania Oriental y que harían responsable a la Unión Soviética de los actos de los comunistas orientales alemanes.

En la nota dijeron también que seguían considerando que Berlín estaba sometida al Gobierno de las Cuatro Potencias de ocupación y que se opondrían a cualquier intento que pudieran hacer los soviéticos para traspasar ese Gobierno a los comunistas alemanes.

Aunque Pushkin no repitió las palabras exactas de Dibrova sobre Berlín Oriental y se abstuvo de decir que ya no está ocupado, dio a entender indirectamente que también sustenta ese punto de vista.

Lo hizo al denominar al general Dasher "comandante de la guarnición norteamericana en el Oeste de Berlín".

Su título oficial es "comandante norteamericano de Berlín".

BATLLE BERRES FUE HOSPITALIZADO EN CLINICA DE CHICAGO

CHICAGO, 14 (UP).— El Presidente del Consejo Nacional de Gobierno del Uruguay, Luis Batlle Berres, enfermó repentinamente esta noche aquí, y tuvo que ser llevado rápidamente a un hospital.

El Presidente se sintió indispuesto mientras asistía a una comida que se le ofrecía esta noche en un destacado club de Chicago.

Los médicos que le atendieron dispusieron su inmediato traslado al Hospital Wesley Memorial.

Una declaración oficial dice que Batlle Berres sufre de "extremo agotamiento", y que su viaje por Estados Unidos deberá ser cancelado.

La declaración, dada conjuntamente por la comitiva del Presidente y el Departamento de Estado, dice:

"El Presidente Batlle Berres sufre de extremo agotamiento; como precaución se le ha ordenado tomarse unos días de descanso bajo supervisión médica, en el Hospital Wesley Memorial."

Una de las personas que asistió a la comida privada en la que enfermó Batlle Berres, dijo que el Presidente había sufrido el "colapso" alrededor de las 9 de la noche, hora de Chicago.

En fuentes allegadas a la comitiva presidencial se dijo que también la esposa de Batlle Berres había enfermado mientras iba de la residencia de Taylor al hospital. Atribuyeron su indisposición a indigestión.

Siria establecerá cordón militar a lo largo de su frontera con Israel

DAMASCO, 14.— (U. P.).— Siria informó hoy a los Estados Unidos que considerará "acto inamistoso" todo envío de armas que hagan a Israel.

El Ghazzi, Jefe del Gobierno sirio, dijo al Embajador norteamericano, James Mosse, que si los Estados Unidos entregan armas a Israel, no hará "más que alentar las intenciones bélicas del Estado judío.

Al mismo tiempo, el Gobierno sirio pidió a las Naciones Unidas que impusieran "severos castigos" a Israel por el ataque en el cual murieron —según los observadores de la Organización Internacional de Paz— 41 ciudadanos sirios.

La protesta siria, de la cual conocerá el Consejo de Seguridad el próximo viernes, dice que "Siria tomará represalias de aquí en adelante, con la ayuda de los otros Estados árabes, contra cualquier nuevo acto de agresión de Israel, país que continúa ignorando el acuerdo de armisticio y las resoluciones de las Naciones Unidas".

EL SISTEMA DEFENSIVO. — El Gobierno sirio aprobó hoy el establecimiento de un sistema local de milicias a lo largo de su frontera con Israel.

Los habitantes de los pueblos sirios de la frontera tendrán armas de aquí en adelante para defenderse contra cualquier otro ataque de Israel.

La prensa de Damasco dijo, refiriéndose a esta medida, que "Siria está ahora en guerra con Israel, pero verdaderamente y no sólo en forma oficial".

Todos los Estados árabes se encuentran oficialmente en guerra con Israel, aunque el armisticio suspendió las hostilidades.

Un portavoz del Gobierno declaró que la protesta que presentó por

La protesta dice también que cualquier nuevo envío de armas que se haga a Israel "sólo servirá para aumentar la agresividad de ese país a lo largo de la tensa frontera con los Estados árabes".

EXIGEN COMPENSACIONES POR DAÑOS.— La Comisión de Tregua de las Naciones Unidas recibió hoy la petición de acelerar sus gestiones para obtener la libertad de los 29 sirios que hicieron prisioneros los soldados de Israel en su incursión contra Tiberias.

Los sirios han pedido un millón de libras sirias en compensación por los daños causados por Israel en el ataque.

El general E. L. M. Burns, presidente de la Comisión de Tregua de las Naciones Unidas, llegará aquí mañana, para conferenciar sobre el incidente con los gobernantes sirios.

NUEVOS CHOQUES. — JERUSALEN, 14.— (U. P.).— Fuerzas de Israel y de Siria volvieron a entrar en acción por primera vez desde los encuentros del domingo, en que perecieron entre 25 y 55 sirios en las orillas del mar de Galilea. escrito El Ghazzi a Mosse estaba redactado en "términos suaves".

No se sabe si hubo bajas en las escaramuzas de hoy.

El general Dan Gov, protavoz del Ejército israelí, informó que los sirios atacaron hoy la aldea de On y que Israel contestó el fuego, con lo que se entabló un tiroteo de 15 minutos.

Según el general Gov, los sirios trataron de tender una emboscada a un pelotón israelí que patrullaba la región de Mefalssim.

Comunistas chinos derribaron a seis aviones de Chiang

LONDRES, 14. — (UP). — Aviones y artillería aérea de los comunistas chinos derribaron seis aparatos nacionalistas en incursiones efectuadas ayer y hoy sobre la costa de Fukien, según comunicó hoy Radio Pekin.

Ex Presidente Perón fijará en México su residencia definitiva

MEXICO, 14 (UP).— La Compañía Aeronaves de México anunció hoy que uno de sus aviones Convair irá a Guatemala próximamente para traer a México al ex dictador argentino, Juan D. Perón. Añadió que la agencia de turismo mexicana "Atla Tours", tiene a su cargo el viaje de Perón, y que "es casi seguro que (Perón) estará en México antes de terminar el año".

Mientras tanto, el Ministro de Relaciones Exteriores dijo que aún no ha otorgado la visa solicitada por Perón.

Por otra parte, "El Universal" dice hoy, en un despacho de Cuernavaca, que Perón se establecerá permanentemente en este país, y creará aquí una cadena de hoteles de lujo, para lo cual tiene "grandes sumas de dinero".

EL COMUNICADO DE LA EMPRESA.— El anuncio de Aeronaves dice: "En un vuelo especial de uno de los rápidos Convair, de Aeronaves de México, llegarán a México, el ex Presidente argentino, Juan Domingo Perón, y las personas que lo acompañan en el exilio. La "Atla Tours", de esta capital, está negociando con los directores de Aeronaves la contratación de dicho avión, que será enviado a Guatemala, donde lo tomará el general Perón.

"No se ha fijado aún la fecha exacta del viaje del ex Mandatario, a causa de los necesarios arreglos diplomáticos, pero es casi seguro que estará en México antes de finalizar el año.

"Se espera que el general Perón permanezca dos o tres días en Guatemala antes de llegar a nuestro territorio".

ESTABLECERA CADENA DE HOTELES. — "El Universal", en su despacho de Cuernavaca, dice que Perón se establecerá en esa ciudad para dedicarse a la creación de una cadena de hoteles de lujo, edificándolos o comprándolos. Perón —añade— espera extender la cadena, posteriormente, a otros Estados mexicanos.

El despacho dice que algunas fuentes de Cuernavaca creen que Perón se alojará en la casa del ex Presidente Emilio Portes Gil, aunque otras fuentes dicen que se le está preparando un departamento en el ex Hotel Hernán Cortés.

"El Universal" comenta:

"Como se puede ver, Perón tiene para invertir grandes sumas de dinero; no es tan pobre como dice, aunque, para comenzar, nadie se lo ha creído".

Declaración de Maza ante la X Asamblea

NACIONES UNIDAS, 14.— (UP).— El siguiente es el texto de la declaración hecha ante la Décima Asamblea General de las Naciones Unidas, por su presidente, José Maza, luego de proclamar admitidos a 16 nuevos Estados:

"Con este voto hemos dado vida a un profundo deseo que ha existido durante varios años en la Asamblea General: vencer los obstáculos que han impedido la marcha de las Naciones Unidas hacia una Organización Internacional que represente a todos los pueblos del mundo y que goce de verdadera universalidad entre sus miembros.

"Es verdad que el objetivo no se ha alcanzado. Hay todavía notables ausencias entre nosotros. Pero el progreso de hoy marca una etapa histórica en esta evolución que no puede menos que aumentar el prestigio y dar nuevo vigor a las Naciones Unidas.

"Permítaseme hacer llegar hasta el Consejo de Seguridad la expresión de la satisfacción que sentimos por su acción, que ha hecho posible el promisorio acontecimiento de que hoy dejamos constancia".

Huyen 2 funcionarios desde Alemania Roja

BERLIN, 14.— (UP).— Dos funcionarios del Gobierno comunista de la Alemania Oriental huyeron recientemente al Oeste, según dijo hoy una agencia informativa anticomunista del Berlín Occidental.

La agencia, denominada "Oficina de información occidental" declaró que Otto Wimbert, miembros suplente de la Cámara Baja del Parlamento de la Alemania Oriental y Fritz Jokel, director del Departamento de Administración del Ministerio de Comercio del Gobierno de la Alemania Oriental, cruzaron la frontera porque temían que se les encarcelase.

La agencia explicó que Wimbert temía que se le arrestase porque tuvo lugar una huelga de brazos caídos en unos astilleros que él administraba.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

URSS rechazó protesta aliada sobre la situación de Berlín

BERLIN, 14.— (UP).— La Unión Soviética rechazó hoy la protesta de las tres potencias occidentales e insistió en que la Alemania Oriental es ahora un país soberano.

En la protesta, los occidentales habían advertido a la Unión Soviética que no hiciese nada por modificar la situación jurídica de Berlín, ciudad que según ellos debe continuar gobernada por las Cuatro Potencias de ocupación.

El régimen federal ha proporcionado sólo algunos datos incompletos de la apasionante información relativa a la huida de John. Ni siquiera el paradero del doble fugitivo se conoce. Un periodista danés dijo haber sido él quien hizo los arreglos para que John regresara al Occidente.

El jefe de prensa de Bonn, Edmund Forschbach, confirmó que una orden de arresto de Otto John ya estaba dictada cuando éste cruzó la frontera el lunes pasado y penetró en Alemania Occidental.

Su declaración confirmó las informaciones anteriores de que John había estado en contacto con los agentes de seguridad de la República Federal durante algún tiempo antes de burlar a los comunistas y regresar a Occidente.

Forschbach se negó a decir dónde se encuentra John o si ya está detenido por las autoridades federales.

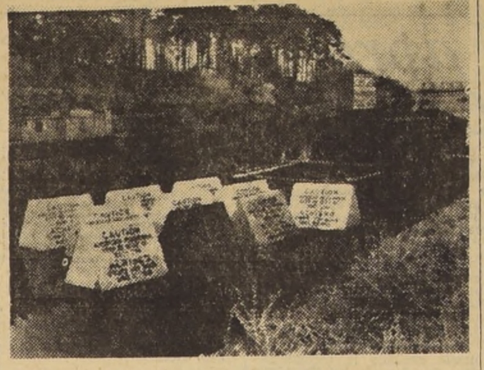
SE IGNORA SU PARADERO OFICIAL.— Varias informaciones inconfirmadas sostienen que John está ya en manos de las autoridades de seguridad de Bonn; que está detenido y que lo interrogan las autoridades norteamericanas cerca de Francfort; que está en el cuartel de policía de Wiesbaden, y que se halla en Karlsruhe, donde tiene su asiento la Corte Suprema Federal.

Pero Forschbach dijo que nada concreto se daría a la publicidad hasta que el caso saliese de los tribunales, donde se le está considerando en los momentos actuales.

SU REGRESO DE OCCIDENTE.— Insistió, sí, en que la fuga de John hacia Occidente era un acto de auténtico regreso a Occidente y no, como lo está sosteniendo Alemania Oriental, un viaje hecho con el conocimiento y la autorización de los comunistas.

Por su parte, el periodista danés Henrike Bondehenriksen, corresponsal del diario de Copenhague "Berlinske Tidende" en Alemania, insistió en que la fuga de John era algo genuino, y no un arreglo con los comunistas.

El viaje, dijo, fue arreglado hace cuatro semanas.



BERLIN.— Señales bilingües en forma de boyas son ancladas en un canal a lo largo de la línea divisoria del sector norteamericano-soviético, para prevenir tanto a norteamericanos como a alemanes contra cruces descuidados hacia territorio ocupado por los rusos.— (Radiofoto de UNITED PRESS).

La campaña electoral en Francia entró a fases de violencias

PARIS, 14 (UP).— (Por Georges Sibera).— La campaña electoral francesa entró a su segundo día con violentos pugilatos en las calles de París y otras ciudades, nuevos cargos y descargos entre el Gobierno y los partidarios del líder radical Pierre Mendes-France y ruidosas amenazas del jefe de la cruzada contra los impuestos Pierre Iturade.

El Ministro de Defensa Nacional, general Pierre Billotte, desmintió "hoy" en la forma más solemne" que el Gobierno esté demorando hasta después de las elecciones del 2 de enero el envío de tropas a la zona de Argelia.

Mendes-France hizo esta acusación al Gobierno en un gran acto electoral efectuado anoche en París, que terminó a golpes entre sus partidarios, de un lado, y los comunistas y poujadistas, del otro.

La acusación de Mendes-France fue reiterada por su diario "Express", que dijo que el Gabinete de Edgar Faure ha pedido a Billotte que no exija más tropas para Argelia antes de las elecciones.

La cuestión de los refuerzos para Argelia es una de las más debatidas entre las muchas que pesan en la batalla electoral. Ninguna familia francesa simpatizaría con el Gobierno, si ese enviara a sus hijos a la cruenta lucha que se libra en el territorio norafricano.

INCIDENTES POLITICOS.— Mientras tanto, pugilatos encarnizados han matizado ya la campaña electoral, que se inició oficialmente sólo ayer.

Los partidarios de Mendes-France expulsaron violentamente anoche a los provocadores comunistas y poujadistas que se introdujeron en el acto público realizado en el salón de la "Mutualité".

Los incidentes comenzaron cuando Mendes-France hizo mofa de los comunistas, diciendo que éstos ofrecen "un paraíso incierto en el futuro, en tanto que nosotros prometemos reformas y bienestar ahora".

Acto en recuerdo de la promulgación del Código Civil chileno

MADRID, 14.— (UP). — En el Instituto de Cultura Hispánica se celebró un nuevo acto académico en conmemoración del Centenario del Código Civil Chileno.

El presidente de la Asociación de Estudiantes, Rubén Mera, ensalzó el Código y la personalidad de su creador, el venezolano, Andrés Bello, diciendo que ambos han sido orgullo de varias generaciones de americanos amantes del derecho.

Fernando Toro Garland, profesor de la Universidad de Chile, disertó sobre la evolución del derecho privado en su país, encomiando las raíces jurídicas chilenas.

COTIZACION Mundial de productos y metales

LONDRES, 14.— (UP).— El cobre cerró hoy con alzas de 7 libras a 8 libras. Se vendieron 1.200 toneladas.

El cobre para entrega inmediata cerró a 403 libras la tonelada comprador y 405 libras vendedor. Y a 90 días, a 397 libras comprador y 398 vendedor.

El estaño cerró con baja de 6 libras. Se vendieron 240 toneladas. El estaño para entrega inmediata cerró a 832 libras la tonelada comprador y 833 libras vendedor. Y a 90 días, a 817 libras comprador y 817 1|2 libras vendedor.

El plomo cerró entre sin cambios y alza de 1|4 libra. Se vendieron 525 toneladas. Diciembre cerró a 112 3|4 libras la tonelada comprador y 113 libras vendedor. Marzo, a 112 libras comprador y 112 1|4 libras vendedor.

El zinc cerró entre sin cambios y alza de 1|2 libra. Se vendieron 550 toneladas. Diciembre cerró a 97 1|2 libras comprador y 98 libras vendedor. Marzo, a 95 libras comprador y 95 1|2 libras vendedor.

NUEVA YORK, 14.— (UP).— Los futuros de cobre cerraron hoy con alzas de 40 a 60 puntos en siete de sus posiciones. Se vendieron 13 lotes.

La cotización, al cierre, fue la siguiente:

Diciembre, 49.20; enero, 47.75; febrero 47.85 (alza de 50 puntos); marzo, 46.85 (alza de 40); abril, 46.20 (alza de 55); mayo, 45.65 (alza de 60); junio, 45.05 (alza de 55)· julio 44.55 (alza de 60); agosto, 44.05 (alza de 55); septiembre, 43.55, y octubre, 43.05.

NUEVA YORK, 14.— (UP).— El papel de Bolsa siguió hoy la tendencia de las dos últimas sesiones y la cotización bajó en las últimas horas de la sesión.

Las ventas hicieron bajar a las acciones industriales y a las ferroviarias, algunas de las cuales cerraron con grandes pérdidas.

La Unión Carbide, La Bethlehem Steel y La Southern Railway perdieron cada una algo más de dos puntos. Muchas otras, entre ellas la Du Pont, la Chrysler, la Johns-Manville, la Sears Roebuck y la Santa Fe, perdieron más de un punto.

El mercado se sostuvo hasta cierto punto gracias a las acciones de las compañías fabricantes de aviones a las cuales favoreció la noticia de que el Gobierno tenía el propósito de aumentar los gastos de la defensa.

Pero ni siquiera esas acciones pudieron mantener al cierre las ganancias que habían logrado en las primeras horas de la sesión, ganancias que en algunos casos —como el de la North American Aviation— llegó a ser de algo más de tres puntos.

El volumen de las operaciones fue moderado todo el día. En Chicago los futuros de granos cerraron con bajas en su mayoría.

En el mercado del algodón, los futuros de algodón cerraron con alzas de cinco a 25 centavos por bala.

En el mercado de Nueva Orleans, cerraron entre alza de 60 centavos y baja de 35 centavos por bala.

En la Bolsa de Valores de Nueva York, se vendieron 2.670.000 acciones. El valor de las obligaciones que se vendieron fue de 3.540.000 dólares.

HUGH GAITSKELL FUE DESIGNADO JEFE DEL LABORISMO BRITANICO

LONDRES, 14 (UP).— Hugh Gaitskell ganó la dirección del Partido Laborista obteniendo en su favor la mayoría absoluta en la primera votación.

De un total de 267 votos, Gaitskell obtuvo 157. Aneurin Bevan logró 70 y Herbert Morrison sólo 40.

LONDRES, 14 (UP). — Hugh Todd Maylor Gaitskell, nuevo jefe del Partido Laborista británico, es un economista acabado, que tiene aguda inteligencia y dotes extraordinarias de político.

Su aspecto físico sería como el de cualquiera otro inglés si no fuese por su gran nariz, que parece mandada hacer de encargo para beneficio de los caricaturistas.

Gaitskell es, como político, un hombre de voz suave y mano de hierro.

Sus ideas económicas son moderadas. Desprecia los extremismos teóricos del ala izquierda de su partido y siente una gran admiración por los Estados Unidos.

Con sólo 49 años, es casi un novicio en el campo de la política británica. Sólo lleva diez años en la Cámara de los Comunes.

SU PREPARACION.— Educado en Oxford, es profesor y conferenciante. De su pequeña boca salen las mismas frases que podrían salir de la boca de un profesor puntilloso. Puede, sin embargo, en ocasiones alcanzar las cumbres de la grandeza oratoria.

Casado desde hace 19 años, con dos hijas, es un hombre morigerado que toma de vez en cuando una copa de jerez y no se permite vicio alguno.

El nuevo jefe laborista es un esclavo del trabajo. Las horas que ha pasado trabajando de noche a deshora le han dejado la marca en los fatigados ojos.

Su padre era un empleado público que trabajaba en Birmania. El también fue empleado público y llegó a ser secretario particular de Hugh Dalton en el Ministerio de Economía. Después pasó al de Hacienda y más tarde, en la victoria laborista de 1945, ganó su asiento en la Cámara de los Comunes.

COLABORADOR DE ATTLEE. — Durante el Gobierno laborista de Clement R. Attlee ejerció el cargo de Ministro del Tesoro, a la edad de 45 años.

Sus conocimientos de economía y la moderación de sus puntos de vista le hicieron ganar el respeto del ala Derecha del Partido Laborista.

Aneurin Bevan, su enemigo político, no siente por él, sin embargo, respeto alguno.

El jefe del ala Izquierda del Partido Laborista dijo de él en una ocasión que era "nada más que una máquina de calcular disecada".

Conato de soldados para derrocar al Premier indonesio

JAKARTA, 14 (UP).— Un conato de motín de soldados de la Fuerza Aérea indonesia contra el Primer Ministro Ourhanuddin Harahap amenazó hoy con originar una nueva crisis, como la que derribó a su predecesor hace cuatro meses.

Hubo que utilizar los servicios de la policía de la Fuerza Aérea, armada de ametralladoras de mano, para reducir a los soldados que daban voces de protesta contra el Primer Ministro, cuando éste fue al aeródromo de Djilillitan a poner en posesión de su cargo de jefe de la Fuerza Aérea al comodoro del aire H. Sujond. En señal de protesta por el nombramiento de éste, presentó anoche la dimisión el jefe de dicha fuerza, comodoro del aire B. Surydarma. Hace tres años Sujono había sido suspendido por censurar las disposiciones de Suryadarma. En lugar de éste, después de su dimisión de anoche, se hizo cargo del mando del cuerpo el comodoro U. Adiputro.

El incidente de hoy ocurre precisamente en la víspera de las elecciones de las que ha de salir una asamblea que ha de preparar una Constitución para esta incipiente nación.

Rusos proseguirán la fabricación de bombas atómicas y de hidrógeno

NUEVA DELHI, 14.— (UP).— Los dos jefes soviéticos pusieron fin a su visita a la India y salieron hacia Afganistán después de anunciar que su país continuará fabricando bombas atómicas y de hidrógeno.

La espesa niebla impidió que pudiera aterrizar en Kabul, capital de Afganistán, el avión especial en que salieron los dos jefes, Nikolai Bulganin, Presidente del Consejo de Ministros rusos y Nikita Khrushchev, Secretario del Partido Comunista.

El aparato se dirigió al sur de Rusia para esperar allí a que aclarase el tiempo.

Radio Moscú informó que los dos "embajadores ambulantes" pasarían la noche en Stalinabad, ciudad situada 480 kilómetros al norte de Kabul.

Si las condiciones atmósfericas lo permiten, mañana regresarán a Kabul.

DECLARACION SOBRE ARMAS NUCLEARES.— La declaración sobre las bombas "A" y "H" fue el punto de mayor interés de una larga nota que los dos visitantes entregaron a los periodistas antes de salir de la India.

La nota dice que los occidentales son los culpables de que la Unión Soviética tenga que mantener depósitos de armas nucleares.

"Consideramos que la reducción de los armamentos y la prohibición completa e incondicional de las armas atómicas y de hidrógeno —dice la nota— es la tarea urgente que afrontan las grandes potencias".

"Mientras no llegue a un acuerdo con los occidentales, la Unión Soviética debe fortalecer su capacidad defensiva y fabricar armas atómicas y de hidrógeno. En las condiciones actuales —dice también la nota— no hay otro camino".

OFENSA A LOS PERIODISTAS ANTICOMUNISTAS.— Bulganin y Khrushchev aprovecharon la ocasión para criticar a los periodistas que no aceptan la línea comunista. Llegaron a decir de ellos, aunque indirectamente, que eran "perros sucios".

"¡Que cosas —dice la nota en otra parte— han escrito algunas periodistas sobre nuestros discursos!"

"Pero el pueblo soviético no sufre por falta de frialdad.

Los perros ladran y la caravana sigue su marcha. Nosotros pasamos con calma sobre estos escritos. El pueblo puede decir con razón: "lo que es sucio no se pega a lo que está limpio".

Con anterioridad, Radio Moscú se había mostrado sorprendida de que alguien se diese por "ofendido" de las críticas que los dos jefes hicieron a Portugal y Pakistán.

La estación de Radio Moscú dijo que Bulganin y Khrushchev se limitaron a criticar "el saqueo colonial y el sistema colonial".

Reglamento sobre explotación de las riquezas marítimas

QUITO, 14. — (UP).— La comisión técnica de la Conferencia pesquera que celebran Chile, Perú y Ecuador, terminó el estudio del reglamento sobre explotación de las riquezas marítimas del Pacífico Sur.

El reglamento comprende la pesca en general, la caza pelágica por empresas nacionales y extrangeras y la caza de ballenas.

La comisión de asuntos generales concluyó igualmente el estudio de su programa.

Además de su intensa labor en la Conferencia, los delegados han sido objeto de numerosos agasajos.

Margarita bautizó un nuevo transatlántico de la "Línea Cunard"

GLASCOW, 14. — (UP). — La Princesa Margarita bautizó hoy el "Corinthia", nuevo buque de 22.000 toneladas de la "Cunard Line", que hará la ruta del Atlántico.

"Este buque llevará a través del Atlántico —dijo la Princesa— miles de personas que emprenderán una nueva vida en el Canadá y traerá a muchos miles de turistas canadienses".

El "Corinthia", cuarto buque de la "Cunard" que lleva ese nombre, entrará en servicio a comienzos del año próximo.

Podría transportar 154 pasajeros en la primera clase y 714 en la de turistas.

FRANCESES REALIZAN PERSECUCION DE LOS REBELDES ARGELINOS

ARGEL, 14 (UP).— Las tropas francesas registraron hoy cuidadosamente las escabrosas montañas de Nar Gulma, en una campaña destinada a destruir la banda de terroristas que tendió una emboscada, el lunes pasado, a un convoy militar francés.

El saldo de muertes de la emboscada aumentó ayer a 19, cuando algunos de los heridos graves murieron.

Informaciones más detalladas recibidas hoy en Argel, señalan que alrededor de 250 rebeldes atacaron el convoy cuando este avanzaba a lo largo del pedregoso camino de Guelma a Gounod.

Los rebeldes arrojaron primero una granada al "jeep" que marchaba en primer término, dando muerte instantáneamente a los tres oficiales que viajaban en él.

Un sargento francés logró reunir en seguida a las tropas, y poco tiempo después rechazaban a los rebeldes.

En el norte de Constantine un avión ametralló una banda de rebeldes, y las tropas hallaron seis cadáveres en el lugar.

El Gobierno marroquí dio a conocer anoche su declaración ministerial de intenciones. La declaración se basa en cuatro puntos principales: la negociación de un nuevo Tratado con Francia, basado en la independencia de Marruecos; emplear la ayuda técnica y económica de los franceses para crear un Marruecos moderno; democratización de las instituciones marroquíes, y retorno del imperio de la ley.

CHIPRIOTAS MATARON A UN SOLDADO BRITANICO

NICOSIA, 14 (UP).— Los terroristas mataron hoy a tiros a un soldado británico en el centro de Nicosía.

El Gobierno británico había declarado unas horas antes fuera de la ley al Partido Comunista, con el objeto de sofocar los desórdenes de esta isla del Mediterráneo.

El Gobernador, Sir John Harding, ordenó se hiciese una redada de los jefes comunistas. Se proponía quebrar los esfuerzos que los comunistas estaban desarrollando con éxito para apoderarse de la dirección del movimiento de la "enosis" ("unión" con Grecia).

Los soldados detuvieron hoy, poco antes del amanecer, a 120 jefes comunistas y les condujeron inmediatamente a los campamentos de prisioneros.

Los chipriotas respondieron con huelgas y manifestaciones.

POSIBLE ORIENTACION COMUNISTA.— Entre el 60 y el 70 por ciento de los 400.000 habitantes de Chipre (la tercera de los cuales son de origen griego y la parte restante de origen turco) siguen, al parecer, las orientaciones de los comunistas.

Con la medida británica de hoy contra los comunistas saldrá ganando el arzobispo ortodoxo griego de Chipre, Makarios, jefe titular de la "enosis".

El soldado británico de hoy es el noveno que perece a mano armada desde que comenzó la nueva ola de terrorismo. Otro soldado que iba con él cayó herido al suelo.

Los dos estaban de compras en las congestionadas calles del centro de la ciudad.

Tres individuos dispararon contra ellos, por detrás, con pistolas y revólveres.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Asamblea General de NU aprobó anoche la admisión de 16 países

NACIONES UNIDAS, 14.— (UP)— La Décima Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó esta noche, en transcendental sesión nocturna, la admisión de 16 nuevos miembros, inclusive España, Portugal e Italia, recomendada por el Consejo de Seguridad.

La nueva lista fue presentada después de fracasar los esfuerzos para obtener que el Consejo de Seguridad diera su voto favorable a la admisión de 18 naciones.

Albania, patrocinada por la Unión Soviética, fue la primera nación admitida esta noche, al aprobar la Asamblea su ingreso por 48 votos contra tres y cinco abstenciones. El voto favorable sobrepasó en mucho al mínimo de 40, dos tercios de los miembros, necesario para la ratificación definitiva de la calidad de miembros de los aspirantes al ingreso a la organización.

Al iniciarse la sesión a las 3.21 P. M., el presidente de la Asamblea, José Maza, de Chile, dio lectura a una moción patrocinada por 30 países —11 de ellos latinoamericanos— proponiendo la aprobación del ingreso de las naciones recomendadas por el Consejo de Seguridad.

Cuba sugirió que las ratificaciones se tomase en votación nominal. Así se acordó y empezó la votación país por país.

EL VIRAJE RUSO.— La admisión de los 16 nuevos miembros puede atribuirse sólo a la vaguedad de la política soviética, según una fuente de las Naciones Unidas. Su repentino cambio de total oposición el martes a acuerdo hoy miércoles, no se ajusta a plan alguno.

Antes de que se iniciase la votación en la enorme sala de la Asamblea resonaron los gritos de felicitaciones de los nuevos a los antiguos, miembros, y viceversa.

Los observadores de España, Portugal, Italia, Finlandia y otros presentes en la reunión felicitaron y recibieron felicitaciones de innumerables delegados.

Estaban presentes casi todos los jefes de delegación de las 59 naciones miembros representadas en la Asamblea. Sólo faltaba la Unión Sudafrica a que abandonó las deliberaciones días atrás en protesta por el acuerdo de la Asamblea de discutir sus problemas raciales.

AUSENTE ETIOPIA.— En la primera parte de la votación —hasta llegar a Bulgaria— estuvo ausente Etiopía. Después de ese momento seguían aún ausentes de la sesión Paraguay y Haití.

Después de la admisión de Albania —como si se hubiese roto el hielo— la votación siguió una línea definida: contra la admisión de los Estados comunistas hubo siempre dos votos en contra, los de Cuba y China, y cinco abstenciones: las de Estados Unidos, Grecia, Holanda, Las Filipinas y República Dominicana.

CASO DE LOS PAISES ARABES.— En el caso de los países árabes, se abstuvo Israel.

Poco después de aprobarse el ingreso de su país, el Embajador R. Riffai, de Jordania, era el único representante de un nuevo Estado miembro que había ocupado su asiento en la sala. Fue recibido en la bancada de la delegación siria, desde donde Riffai, de pie, saludo a toda la Asamblea agitando los brazos. Posteriormente mientras se votaba la admisión de otros países, Riffai llegó hasta el asiento de varios delegados para saludarles y agradecer su voto.

El Embajador de Ceilán, R. S. S. Gunawardene, que se encontraba en Washington, viajó apresuradamente a Nueva York después de ser informado que el Consejo de Seguridad recomendaba la aprobación del ingreso de su país. Al ser ratificada la admisión por la unanimidad de la Asamblea, Gunawardene tomó inmediatamente su asiento. Se le hizo lugar en el sitio reservado para la delegación británica, cuyo Embajador Sir Pierson Dixon le dio el segundo asiento.

España fue la última nación admitida. México, que reconoce al Gobierno republicano español en el exilio, se abstuvo, e igual hizo Bélgica, con lo que la admisión de esa nación se ratificó por 55 votos contra ninguno y dos abstenciones.

PROCLAMADA LA ADMISION.— Terminada la votación, Maza proclamó admitido a los 16 nuevos miembros de la organización y como no se hicieran objeciones declaró aprobada la moción de las 30 naciones que proponía su ingreso.

Una clamorosa ovación saludó sus palabras y sirvió de bienvenida a los Estados recién admitidos a la Organización Mundial. Pero Cuba, acallados los aplausos, hizo constar su abstención de la moción en general.

PAISES PROPONENTES.— La moción se basó en la recomendación hecha por el Consejo de Seguridad en su sesión de la tarde.

Los países proponentes son: Afganistán, Argentina, Brasil, Birmania, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Dinamarca, Ecuador, Egipto, El Salvador, Etiopía, India, Indonesia, Irán, Irak, Líbano, Liberia, Nueva Zelandia, Nicaragua, Noruega, Panamá, Perú, Filipinas, Arabia Saudita, Suecia, Siria, Uruguay y Yugoeslavia.

La moción dice:

"La Asamblea General habiendo recibido la recomendación del Consejo de Seguridad del 14 de diciembre de 1955 en el sentido de que los siguientes países sean admitidos como miembros de las Naciones Unidas: Albania, Jordania, Irlanda, Portugal, Hungría, Italia, Austria, Rumania, Bulgaria, Finlandia, Ceilán, Nepal, Libia, Camboya, Laos y España.

"Y habiendo considerado la solicitud de admisión de cada uno de estos países;

"Resuelve admitir a los 16 países arriba mencionados, como miembros de las Naciones Unidas".

Productores chilenos de papel empezarán a exportar en 1957

MONTREAL, 14 (UP).— La Asociación de Productores de Papel de Periódicos de Canadá (Newsprint Association of Canadá) ha publicado un informe titulado "Newsprint data: 1955" en que se da a conocer en nutridos datos estadísticos la situación papelera mundial desde los años 1939 hasta el de 1955 y se hace un cálculo por países de la producción y consumo durante el año de 1956.

De acuerdo con el informe, la producción de papel en 1955 fue de 40.000 toneladas en Brasil, 12.000 toneladas en Chile, y 20.000 toneladas en Argentina.

Por la que hace a las importaciones de los diferentes países de la América Latina durante 1955 y 1956 (aproximación), el informe da las siguientes cifras (toneladas):

	1955	1956
Argentina	105.000	65.000
Bolivia	3.000	3.000
Brasil	125.000	118.000
Chile	10.000	10.000
Colombia	22.000	23.000
Costa Rica	2.000	2.600
Cuba	33.000	34.080
R. Dominicana	1.800	1.900
Ecuador	5.500	5.500
Guatemala	2.600	2.600
Honduras	800	800
México	70.000	71.000
Nicaragua	1.300	1.300
Panamá	2.100	2.200
Paraguay	550	600
Perú	13.000	15.000
Salvador	3.500	4.000
Uruguay	27.000	27.000
Venezuela	20.000	22.000

PRODUCCION CHILENA.— El informe también señala que en Chile comenzará a producir a mediados del año entrante la fábrica de papel de 44.000 toneladas de capacidad que se construye cerca de Concepción, y que comenzará a exportar su exceso de producción en 1957.

Anuncia también el informe la construcción de tres fábricas de papel en Argentina cuya producción total será de más de 100.000 toneladas anuales. Estarán terminadas para 1958

En México se construirá una segunda fábrica de papel en las inmediaciones de Uruapán. Su capacidad será de 42.000 toneladas anuales y entrará en producción en 1958.

Canciller del Uruguay llegó a Buenos Aires

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Una calurosa recepción recibió el Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay, Dr. Santiago Rompani, a su llegada de Montevideo en un avión militar argentino al aeroparque "Ciudad de Buenos Aires", a las 11 horas.

Si bien el motivo principal del viaje del Canciller uruguayo es asistir a la colocación de la primera piedra del monumento al prócer oriental general Gervasio Artigas, se vislumbran importantes conversaciones económicas.

A las 12 horas colocó una ofrenda floral ante el monumento del Libertador San Martín en la Plaza del mismo nombre, pasando en seguida a la Embajada para una conferencia de prensa y almuerzo íntimo.

CONSTRUCCION DE USINA HIDROELECTRICA.— La conferencia comenzó con una pregunta que refleja el vivo interés en toda Argentina por la pronta realización del proyecto de aprovechamiento de las aguas del Salto Grande, en el río Uruguay, para producir fuerza eléctrica para ambos países.

Se le preguntó sobre unas declaraciones del Embajador Palacios acerca de la creación de una comisión uruguaya-argentina para el estudio de las obras. "Hace años se crearon esas comisiones", contestó el Canciller, "y en el Uruguay aún existe y prosiguen los estudios. Todo lo que se haga en ese aspecto tendrá la mejor acogida".

Al preguntársele si también entraría Brasil en esos estudios, contestó que todos los países que tengan intereses en el proyecto serán bien recibidos.

(El proyecto fue acordado por un pacto en 1938 y luego otra vez en 1946. Contempla la construcción de plantas hidroeléctricas de 700.000 KW. en el lado uruguayo y el lado argentino).

Panorama del MUNDO

TITULARES.— Nueva York: Rechaza el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas admisión de 18 nuevos miembros. Londres: Vuelve a Alemania Occidental, jefe de Seguridad que había huído al lado rojo. París: Caldeados ánimos al iniciarse campaña electoral. Tokío: Réchazase admisión del Japón a las Naciones Unidas. Buenos Aires: Aramburu asegura que no se entregará el petróleo a extranjeros.

MERCADOS.— Nueva York: Irregular. Londres: Tranquilo. París: Sostenido. Tokio: Firme. Buenos Aires: Más firme.

TIEMPO.— Nueva York: Nublándose por la tarde, frío. Londres: Nublado y frío. París: Nublado, no muy frío. Tokío: Despejado, tibio. Buenos Aires: Nublado y húmedo.

—oOo—

NUEVA YORK, 14.— (UP).— Manuel Cisneros Sánchez, generalísimo de la candidatura presidencial del doctor Manuel Prado, llegó hoy a Nueva York procedente de Lima "para averiguar si el estado de salud del ex Presidente del Perú le permitirá postular en las próximas elecciones".

—oOo—

LONDRES, 14.— (UP).— El carbón que mueve los trenes nacionalizados de este país no produce el calor necesario para hacer té, según uno de sus propios maquinistas. Esta fue la informacin que solemnemente dio hoy a la Cámara de los Lores. Lord Lucas de Chilworth, en el curso de su intervención para solicitar una mejor administración de los ferrocarriles nacionalizados.

AMERICA LATINA

PANAMA

CIUDAD DE PANAMA, 14.— (UP).— Aristóteles Onassis, el acaudalado armador argentino de origen griego, declaró que Noruega tiene el monopolio de la caza de ballenas, y hace todo lo posible por trastornar las operaciones de su flota ballenera. Onassis hizo tal declaración en respuesta a una acusación noruega de que sus barcos, que son de registro panameño, violan los reglamentos internacionales sobre la caza de la ballena. Dos inspectores panameños a bordo del vapor "Olympic Challenger", portaestandarte de la flota de Onassis, señalan que las acusaciones noruegas son "infundadas" y niegan que el "Olympic Challenger" haya cazado ballenas fuera de las fechas que señalan los reglamentos internacionales.

EL SALVADOR

SAN SALVADOR, 14.— (U. P.).— Conmemorando el séptimo aniversario de la revolución que instauró el presente régimen, se desarrollará hoy un nutrido programa. La revolución que se festeja es la del 17 de diciembre de 1948, que depuso al Gobierno del Presidente Salvador Castañeda Castro.

CUBA

LA HABANA, 14.— (UP).— La petición que dirigieron los estudiantes organizados a los trabajadores de todo el país para que suspendiesen sus labores durante cinco minutos, a las 10 de la mañana de hoy, "en defensa de la dignidad humana", cayó en oídos sordos de la capital cubana. Aparte de los obreros del tabaco, que pertenecen a un sindicato dominado todavía por los comunistas, los trabajadores no prestaron atención a la demanda de los estudiantes.

VENEZUELA

CARACAS, 14.— (UP).— El periodista venezolano Ramón David León, actual Embajador de este país en Lima, va a ser condecorado con la más alta distinción de este país, el Gran Cordón de la Orden del Libertador. Un decreto del Poder Ejecutivo, publicado en "La Gaceta Oficial", otorga a León la mencionada distinción, que también ha sido concedida al Embajador de Venezuela en Bogotá, Carlos Felice Cardot.

PERU

LIMA, 14.— (UP).— El doctor Manuel Prado, ex Presidente del Perú, continuaba hoy restableciéndose "satisfactoriamente" de un síncope cardíaco que sufrió el martes de la semana pasada en su hotel de Nueva York. Manuel Prado, hijo, quien se encuentra también en esta ciudad, informó a la United Press esta mañana que su padre se encuentra en franco restablecimiento, pero que probablemente tendrá que permanecer unas cuatro semanas más en el Hospital Roosevelt, de esta ciudad, donde fue internado tan pronto sufrió su ataque, sorpresivamente, el 6 de diciembre.

LIMA, 14.— (UP).— Para octubre del año próximo se ha señalado la inauguración de una poderosa central hidroeléctrica que construye la Cerro de Pasco Corporation, y cuya energía será dedicada íntegramente a la refinería de zinc de Oroya, 150 kilómetros al este de Lima.

LIMA, 14.— (UP).— La Cancillería del Arzobispado de Lima ha informado oficialmente que con motivo de las legalizaciones de partidas de bautismo y matrimonio que se requieren para las inscripciones de mujeres en el Registro Electoral, han sido descubiertos numerosos documentos falsificados.

LIMA, 14.— (UP).— Francisco Sagasti Miller, redactor de "El Comercio" y presidente de la comisión de relaciones de la Asociación Nacional de Periodistas del Perú, ha sido elegido presidente de la delegación de esa institución a la ceremonia de devolución de "La Prensa" de Buenos Aires a sus legítimos dueños.

LIMA, 14.— (UP).— El Presidente de la República, General Manuel Odría, inauguró un moderno casino y un centro deportivo en el Centro de Instrucción Militar del Perú, en Chorrillos. En el acto también estuvieron presentes el Ministro de Guerra, general Enrique Indacochea, y los jefes y oficiales del centro de instrucción militar. Un batallón de cadetes del Centro rindió los honores correspondientes.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Se encuentra detenido en la sección orden gremial de la policía federal, Andrés Framini, quien junto con Luis Natalini estuvo al frente de la Confederación General del Trabajo hasta la intervención de la entidad obrera por el actual Gobierno. No trascendieron los motivos del arresto de Framini.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— "El Laborista" saluda en sus páginas centrales la transmisión del mando de Joaquín Lepeley a Francisco Le Dantec como Director de "El Mercurio", de Valparaíso. Publica fotos de Lepeley, que estuvo 55 años en el diario que es el más antiguo de habla española. Finalmente, publica un facsímil de la portada de "El Mercurio" en su número uno, del 12 de septiembre de 1827.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— La nueva junta asesora gremial ha acordado pedir al Gobierno la derogación de la ley de residencia, por la cual en el pasado fueron expulsados del país numerosos dirigentes sindicales de nacionalidad extranjera. Presidió la reunión el interventor de la CGT, capitán Alberto Patrón. También acordó que sean los propios gremios los que estudien los nuevos convenios de trabajo que afectan a 2.400 sindicatos y alrededor de 4.000.000 de trabajadores, cuyos sueldos fueron congelados en los acuerdos del 1.o de marzo de 1954.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— El ex Presidente del Paraguay, José P. Guggiari, en su calidad de presidente del Partido Liberal, y Justo Prieto vicepresidente, declararon que "es absolutamente falso que el Partido Liberal haya estado jamás complicado en una conspiración" dirigida por Eva Perón, y que "tenía por objeto llevar a la Presidencia del Paraguay a un señor Bernárdez". Dichos cargos fueron hechos por otro ex Presidente del Paraguay, Natalicio Gonsález, que acaba de llegar a Buenos Aires procedente de Asunción. Gonsález había llegado, en viaje de regreso al Paraguay, después de varios años de destierro en México, hasta la reciente llamada a la unidad hecha por el partido.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Medidas para intensificar el intercambio con Uruguay sugirió el Embajador argentino en Montevideo, Alfredo L. Palacios, en el curso de una prolongada conferencia con el Canciller Luis A. Podestá Costa. El diplomático propuso la pronta designación de una comisión que se dedique de inmediato al estudio del aprovechamiento hidroeléctrico de Salto Grande.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Por decreto del Gobierno Provisional fueron asegurados los derechos de obreros y empleados de la EPASA, ex editora de "La Prensa". La medida asegura el pago de indemnizaciones, aguinaldos y otros emolumentos que pudieran corresponder al personal que sea despedido.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— El Gobierno argentino notificó a Edgar Kaiser su deseo de negociar una revisión del contrato existente con la fábrica de automóviles Kaiser. Anunció que había designado una comisión que iniciará las conversaciones con Kaiser a partir de mañana, en el Ministerio de Hacienda. Edgar Kaiser se vio con el Presidente Aramburu en la Casa Rosada a media tarde.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Un grupo de actores, autores y empresarios procedieron anoche a ocupar la Casa del Teatro, exigiendo la renuncia de la actual directiva. Se produjeron dos incidentes al negarse las autoridades a entregar las llaves. Francisco de Bastardi, tesorero del actual directorio, fue sacado de su oficina, despojado de las llaves y llevado hacia la calle. Sufrió una caída sin importancia en la escalera.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— El juez de instrucción, Ernesto Gonzalez Bonorino, se declaró incompetente para conocer una querella iniciada por la esposa de Jorge Antonio, figura a quien se atribuyen fabulosas ganancias durante el régimen peronista, contra los miembros de la Comisión Nacional Investigadora.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— El Presidente Pedro E. Aramburu recibió el saludo del Cuerpo Diplomático extranjero, encabezado por su decano, el Nuncio Apostólico, Monseñor Mario Zanin. También cumplimentó al Presidente Provisional la Confederación de Iglesias Evangelistas, presidida por el doctor Dante Uberto Barbieri, uno de los presidentes del Concilio Mundial de Iglesias, quienes solicitaron la derogación de las restricciones que afectan a las actividades de esas iglesias. La delegación también solicitó el mantenimiento de la enseñanza laica en las escuelas y libertad para la predicación del Evangelio por radio.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— El Partido Demócrata Cristiano, de reciente constitución, inició su acción proselitista en esta capital, con un acto público celebrado en un teatro céntrico. Para referirse a los propósitos de la agrupación y su acción futura, usaron de la palabra Juan T. Lewis, en nombre de la junta nacional de la entidad, y Luis Balina, miembro de la junta promotora de la capital federal.

BUENOS AIRES, 14.— (UP).— Después de 53 días de navegación, entró en el puerto de esta capital el velero alemán "Passat", uno de los pocos de su tipo que aún surcan los mares. La nave, que cargará cereales para su viaje de regreso a Europa, es tripulada por 79 cadetes de la Marina Mercante alemana.

BRASIL

RIO DE JANEIRO, 14.— (UP).— La Cámara de Diputados someterá pronto a votación el proyecto de ley en que se aumentan los sueldos militares. El aumento costará al Tesoro brasileño 5.500 millones de cruzeiros.

TRIBUNAL SUPREMO DE BRASIL NO CONSIDERO RECURSO DE JOAO CAFE

RIO DE JANEIRO, 14 (UP).— El Tribunal Supremo del Brasil se declaró hoy incompetente para conocer del recurso que había interpuesto el Presidente titular, Joao Cafe Filho, con el objeto de que dejase sin efecto la decisión del Congreso que le declaró "impedido" para reanudar las funciones presidenciales.

Los magistrados decidieron que, hallándose el país en estado de sitio y "bajo un régimen de fuerza", no podían resolver problema alguno de carácter político.

Cinco de los magistrados estuvieron de acuerdo en que el Tribunal carecía de competencia y otros tres votaron en favor de desestimar el recurso de Café. Sólo uno votó en favor del Presidente titular.

Según los términos de las normas que regulan el estado de guerra, "los tribunales militares deben conocer de todos los asuntos políticos y legales".

El Tribunal Supremo decidió que Café Filho podrá volver a presentar el recurso una vez que termine el estado de sitio.

Lo mismo sucedió en 1930, año en que el Presidente Washington Luis presentó al Tribunal Supremo igual recurso que el presentado por Café Filho, poco después de ser arrojado del poder por los militares.

Ataque a dirigentes políticos lanzó el General Rojas Pinilla

BOGOTA, 14.— (UP).— El Presidente Gustavo Rojas Pinilla dijo en un discurso que los antiguos guerrilleros son ahora las personas más gobiernistas y que en cambio, el Gobierno tiene que luchar contra los que se quieren convertir en guerrilleros intelectuales.

En discurso pronunciado durante la inauguración de una exposición de proyectos de obras públicas, el presidente declaró:

"Los antiguos guerrilleros, que tanto guerra nos dieron a los militares, son hoy las gentes más gobiernistas. Y es curioso que el Gobierno tenga que estar luchando contra los intelectuales, contra la gente más preparada del país, porque se quieren convertir en los guerrilleros intelectuales".

Continuó refiriéndose a los dirigentes intelectuales de la nación diciéndoles que el país no puede dirigírsele ahora con los métodos políticos del siglo pasado. Agregó que por tratar de hacerlo, se han quedado a la zaga porque el pueblo no los entiende.

Advirtió el presidente que no hay que olvidar este axioma: "Para que un colombiano pertenezca a cualquiera de los partidos políticos y quiera hacer campaña con éxito tiene que apoyarse, tiene que respetar los postulados de las Fuerzas Armadas".

Bolivia comenzará su producción de arroz y azucar durante 1956

WASHINGTON, 14.— (UP).— El Embajador de Bolivia, Víctor Andrade dijo hoy que han mejorado las perspectivas de la economía de su patria.

Andrade habló con los periodistas en el Departamento de Estado después de conferenciar durante 70 minutos con Henry F. Holland, Secretario Adjunto de Estado, a cargo de los Asuntos Interamericanos.

El Embajador regresó ayer de La Paz, lugar en que se encontraba cuando llegó allí recientemente el Secretario Adjunto con un grupo de altos funcionarios de los Estados Unidos en un viaje que hicieron por diversas capitales de la América del Sur.

El diplomático boliviano manifestó que el año próximo comenzarán a producir resultados algunas de las medidas que ha puesto en práctica el Gobierno de su país en beneficio de la economía boliviana.

Dijo, por ejemplo, que ese año comenzará la producción de azúcar y arroz. Añadió que además había mejorado ligeramente el precio del estaño.

"Esta recuperación del precio del estaño —añadió— puede mantenerse o no. Creo, sin embargo, que las perspectivas son ahora mejores que antes".

"En general —dijo Andrade— estas conversaciones tuvieron por objeto ver cómo un aumento en la ayuda económica podría acelerar la recuperación de Bolivia de toda ayuda y valernos por nosotros mismos".

Andrade no quiso decir qué momento sería ese. Explicó que si lo dijese podría obstaculizar las negociaciones que se están llevando a cabo sobre ese particular.

También dijo que no discutió hoy con Holland el asunto de la fundición de estaño de Texas City y que el secretario estaba esperando el informe de una comisión del Congreso a la que se encargó el estudio de ese asunto.

Llegó a Nueva York familia de Lacerda

NUEVA YORK, 14.— (UP).— Aún cuando el Gobierno brasileño no puso obstáculos a la partida de Río de Janeiro de la familia de Carlos Lacerda, director-propietario de "Tribune de Imprensa" de la capital brasileña y ahora en exilio voluntario en Estados Unidos, Lacerda dijo hoy que aún teme por su vida si regresara a aquélla ciudad.

El periodista brasileño hizo su declaración a los periodistas en el aeropuerto internacional de Idlewild, poco antes que llegasen su esposa Leticia y sus hijos Sergio, de 16 años; Sebastiao, de 14, y María Cristina, de 4. La familia de Lacerda viajó por vía aérea desde Río de Janeiro.

Preguntado por qué temía por su vida si regresaba a Río de Janeiro, Lacerda dijo: "Mis amigos en Brasil lo han considerado así, y yo sigo su consejo".

Añadió que cree que "el actual Gobierno del Brasil es ilegal", y dijo que "no me encuentro dispuesto a apoyarlo".

Lacerda manifestó que espera permanecer en Estados Unidos con su familia "por lo menos otros seis meses".

El abastecimiento de ganado de Neuquén al mercado de Chile

ZAPALA (Argentina), 14.— (UP).— La Cooperativa Agropecuaria de Neuquén se dirigió al Gobierno Provisional, solicitando la adopción de medidas que permitan a los ganaderos de la zona colocar una parte mayor de su producción en el mercado chileno.

La comunicación expresa que la región ha sido tradicional abastecedora del país vecino, y que en momentos en que la adopción de un tipo único de cambio permitirá a los productores reanudar normalmente sus exportaciones a Chile, otras zonas productoras argentinas, que tienen a su disposición muchos mercados, se proponen colocar su ganado en el país transandino.

NUNCA HABIAN VISTO EN LOS EE. UU. UN CONJUNTO IGUAL AL "CUADRO VERDE" DE CARABINEROS DE CHILE

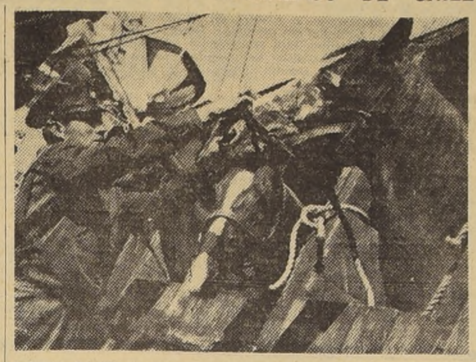
El teniente Arias, que regresó ayer, habla para LA NACION

MURIERON DOS CABALLOS

VALPARAISO.— A bordo del "Santa Juana", llegó ayer a este puerto el Jefe del Cuadro Verde de Carabineros, teniente don Enrique Arias, conjunto que realizó una éxitosa presentación en los Estados Unidos.

En este barco llegaron también 27 caballos del conjunto ecuestre chileno. Dos caballos murieron durante la ausencia del equipo: "Faisán", que se quebró la cadera al llegar a San Francisco de California, y "Coscachito", que murió en el viaje de vuelta a causa de una neumonía.

HABLA EL TENIENTE ARIAS. —El teniente Enrique Arias, que dirigió las presentaciones del Cuadro Verde, conversó con LA NACION algunos momentos y nos manifestó que todos los comentarios de prensa en Estados Unidos habían sido sumamente halagadores con respecto al equipo a su cargo. Estos comentarios expresaron que nunca se había visto nada igual, y que el conjunto chileno era superior al de la Policía Montada de Canadá, que 16 años atrás habían tenido ocasión de presenciar.



A bordo del "Santa Juana", a la llegada de la caballada del Cuadro Verde, el carabinero Dionisio Valdés pone el bozal al caballo Marqués.

El Cuadro Verde, dijo el teniente Arias, sirvió especialmente para dar a conocer mayormente el nombre de Chile en la Unión Norteamericana. En San Francisco, se realizaron 15 exhibiciones en el Cow Palace, en la Exposición del Departamento de Agricultura de California. Fueron invitados al Madison Square Garden, y a realizar cien exhibiciones en el Oeste Norteamericano, pero por diversas razones estas invitaciones no pudieron ser aceptadas.

Se refirió también el teniente Arias, al viaje de regreso en el "Santa Juana". Todos tripulantes y pasajeros, estaban preocupados de la atención de los caballos y dejaban pasto y azúcar. En la pizarra de instrucciones del barco había un gran letrero que decía: "Viva el Cuadro Verde".

La caballada viajó a cargo del mayor de Veterinaria, don José García Suárez, y de cinco carabineros. Los caballos fueron desembarcados ayer mismo.

238 TRAVESIAS EFECTUARAN LOS TRANSATLANTICOS ITALIANOS A AMERICA DURANTE EL AÑO PROXIMO

VALPARAISO. — El programa de actividades que tiene proyectado para el próximo año la Línea de la Sociedad de Navegación "Italia", para el Norte, Sur y Centro América, involucra en total 238 travesías (119 viajes de ida y retorno), con una disponibilidad en conjunto de 230.000 plazas o acomodaciones. La variación que se ha aportado a los itinerarios, señalan un nuevo progreso sustancial, si se tiene en cuenta en especial manera, la valorización turística de las Líneas.

Con respecto a la ruta Mediterráneo —Norte América, los transatlánticos "Cristóforo Colombo", "Andrea Doria", "Saturnia", "Vulcania" y "Conte Biancamano", efectuarán 53 viajes de ida y 54 de retorno. Esta intensa utilización de la flota se refleja en el resultado logrado en 1954— el año de la entrada en línea del "Cristóforo Colombo" que señala, con respecto al año 1953, un aumento de 39.000 pasajeros transportados por la línea de Norte América, habiendo alcanzado la cifra de 105.600, mientras que un nuevo incremento se delinea para el año en curso.

Al itinerario de la línea Brasil-Plata, se ha estado aportando un ulterior perfeccionamiento, que ha provocado un rendimiento más adecuado al servicio que efectúan el "Giulio Césare" y el "Augustus", que parten de Génova, y los viajes del "Conte Grande" que sale de Nápoles.

El "Conte Grande", empleará ahora, como el "Giulio Césare" y el "Augustus", para cumplir la travesía completa unos 16 días en vez de 18 días, con la notable ventaja para los pasajeros que se embarcan en el mismo puerto de Nápoles. Los tres transatlánticos efectuarán en conjunto 49 travesías.

días la travesía, que será casi cumplida en el término de doce días, aproximadamente.

Con el viaje del "Conte Biancamano", a Centro América, la línea para Valparaíso, que tiene asignada las motonaves "Marco Polo", "Américo Vespucci" y el "Antoniotto Usodimare", registrará, cocomo en el corriente año, un total de 34 travesías.

En el sector del servicio comercial, particularmente, se ha obtenido un desarrollo digno de tomarse en cuenta, con respecto a la línea Adriático-Tirreno-Brasil-Plata, que tendrá un mayor número de zarpes periódicamente todos los meses.



Aspecto parcial de las oficinas de "ITALMAR" (Unión Central 1043), representantes de la Sociedad de Navegación "ITALIA", en Chile.

Para el año 1956 y por el tercer año consecutivo, el "Conte Biancamano" cumplirá tres viajes extraordinarios a Centro América (La Guaira, Cartagena y Curazao). Estos se desenvolverán en estación más favorable, siendo fijada la primera partida para el 28 de febrero, de Génova, y respectivamente, para el 12 de abril y el 19 de mayo sucesivamente, mientras que este año han tenido lugar, con resultados satisfactorios, entre enero y abril. Para estos tres viajes del "Conte Biancamano", se ha predipuesto un itinerario que permitirá a la nave reducir en dos

La otra importante línea comercial, que une el puerto del Adriático y del Tirreno con Centro América y el Pacífico Norte, mantendrán invariablemente el itinerario comprendido entre Trieste y Vancouver, con 29 escalas, algunas de las cuales facultativas, más todas de considerable importancia para el intercambio intercontinental. Las cinco naves en servicio que comprenden esta línea, efectuarán en conjunto 24 travesías.

Comenzó la huelga en Chuquicamata

ANTOFAGASTA. (Urgente).— A las 7 horas de ayer se inició la huelga de empleados y obreros del mineral de Chuquicamata, Planta Eléctrica de Tocopilla y Agencia Portuaria de Antofagasta. Al comenzar la huelga, la Planta Chilex había iniciado a bajar su producción de energía, con el objeto de plegarse a la huelga. Se ha dejado personal de emergencia para la atención mínima de los lugares que lo necesitan.

En la mañana, numerosas dueñas de casa asistieron al local del Sindicato de Chuquicamata, y apostrofaron a los dirigentes, sosteniendo que con la huelga, ellas se privan de comprar mercaderías a precios bajos en la pulperías, y no podrán recibir la asignación familiar que se iba a pagar ayer.

El Sindicato también tuvo que afrontar numerosísimas peticiones de empleados y obreros que desean continuar su trabajo. Entre los huelguistas se advierte incertidumbre por las proyecciones que pueda tener el movimiento, dado su carácter ilegal.

Por otro lado, se encuentra vigente el estado en las provincias de la gran minería, lo cual constituye otro serio interrogante para obreros y dirigentes.— (A. F., corresponsal.)

Aniversario del Hospital Naval

VALPARAISO.— Ayer se celebró el 28.o aniversario de la fundación del Hospital Naval "Almirante Nef", el más importante centro de asistencia médico-social de la Armada.

Los actos de celebración realizados ayer fueron de carácter militar-deportivo, y fueron presididos por el Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, contralmirante Claudio Vio Valdivieso, y por los directores de Sanidad Naval y del Hospital, doctores Luis Noziglia y Hugo Vicuña, respectivamente.

A las 11 horas fue izado el pabellón nacional, con los honores de reglamento, prestando en seguida los enfermeros que egresaron de la Escuela de Enfermeros que funciona en el mismo hospital, el juramento de su especialidad.

Posteriormente, en un solemne acto, fue descubierto un retrato del almirante don Joaquín Muñoz Hurtado, y fueron inaugurados el nuevo pabellón de cirugía y las salas de operaciones.

En el grabado, arriba, las autoridades presenciando la revista de gimnasia que presentaron los alumnos de la Escuela de Enfermeros; abajo, durante el desarrollo de la revista.

S. E. ASISTIRA A REVISTA FINAL DE LA ESCUELA NAVAL

VALPARAISO.— En el Estadio Municipal "Valparaíso" se efectuó anoche la revista preparatoria de la Escuela Naval "Arturo Prat", establecimiento que presentará su revista final del actual período de instrucción el sábado próximo.

A la ceremonia del sábado asistirá el Presidente de la República, y en ella se hará entrega de los premios a los cadetes más distinguidos en sus estudios, y se graduarán los nuevos oficiales de la Marina de Guerra y de la Marina Mercante Nacional.

DESPEDIDA SE DIO A CONSUL ARGENTINO

VALPARAISO.— Anoche el Cuerpo Consular de Valparaíso ofreció una comida de despedida en honor del Cónsul General de Argentina, señor Augusto Boldt, y de la señora Angélica de Boldt.

El Cónsul señor Bolt regresa a su patria para ocupar un cargo en la Cancillería argentina.

Movimiento de Vapores

SURTOS EN EL PUERTO

ALAMO, FLORA, ARAUCO, VIÑA DEL MAR, PILAR, VILLARRICA, PUYEHUE y ROBLE.

LLEGAN

Hoy:
FINA, de Iquique.

Mañana:
JEANNETTE, de Iquique.

El sábado:
NECKARSTEIN, de Hamburgo.
LONTUE, de Antofagasta.
SAN FERNANDO, de Iquique.

SALEN

Hoy:
PILAR, para Tocopilla.
VILLARRICA, para Punta Arenas.
SANTA JUANA, para San Francisco.
LOA, para Antofagasta.

Mañana:
VICTORIA, para Iquique.
CARMEN, para Punta Arenas.

ANIVERSARIO DEL DEPORTIVO ARABE

VALPARAISO.— El 26.o aniversario de su fundación celebrará hoy el Club Deportivo Arabe, de este puerto. Los socios de esa institución se reunirán, con ese motivo, en una comida íntima.

REVISTA DE LA USMA SE HARA EL SABADO

VALPARAISO.— El sábado próximo la Universidad Técnica "Federico Santa María", con motivo de cumplirse el 30.o aniversario del fallecimiento de su benefactor y fundador, efectuará la ceremonia de distribución de premios a los mejores alumnos de los cursos de 1955.

A continuación de la distribución de premios se presentará la revista de gimnasia.

ALCALDE AGRADECE A 4 EX FUNCIONARIOS

VALPARAISO.— El Alcalde don Santiago Díaz Buzeta expresó los agradecimientos de la Municipalidad y suyos, a cuatro ex funcionarios de la Municipalidad que se acogieron a la jubilación.

Los ex empleados son los señores Reinaldo Hidalgo, Francisco Cabezas, Carlos Salgado y Adolfo Andrade.

Tiro de combate harán mañana las flotas de guerra

VALPARAISO.— Mañana las escuadras de operaciones y antisubmarina harán el tiro de combate y los ejercicios finales del período de instrucción, los que serán presenciados a bordo del buque insignia por el Presidente de la República, Ministros de Estado y los Comandantes en Jefe de las Fuerzas Armadas.

Las unidades de la escuadra, para la ejecución de este ejercicio, se dirigirán a alta mar bajo el mando de sus comandantes en jefe, los contralmirantes Jorge Araos Salinas, de operaciones, y Leopoldo Fontaine Nankin, de la antisubmarina.

PRESENTACION DE DANZAS EN QUILLOTA

QUILLOTA. — Mañana se efectuará, en la función de vermouth del Teatro Portales de esta ciudad, un festival de danzas clásicas y ballet, de las alumnas de la Academia "Camila Macchiavello".

El programa de bailes y danzas que será interpretado es el siguiente: Danza Holandesa, Invitación al Vals, Danza de las Muñecas, Boceto Asturiano, Blanca Nieve y los Siete Enanitos, Danza Ritual del Fuego, Gran Ballet "El Lago de los Cisnes", El Mikado, Rapsodia Sueca, Shorttis y mazurcas de Madrid del año 1.800, Fandanguillo gitano, Malagueñas populares, Minuetto, Coplas de España, Fiesta Gitana, Bulerías, Estampas Gallegas, etc. (EL CORRESPONSAL).

COMITE PARA EL PROGRESO DE TALCA

TALCA. — Con la asistencia de los representantes de la mayoría de las actividades económicas, gremiales y sociales de esta ciudad, se efectuó recientemente una amplia reunión para constituir el Comité Provincial para el Progreso de Talca, bajo los auspicios del Centro de Interés Público del Rotary Club.

Después de un movido debate en torno a las finalidades de este Comité, se designó la siguiente directiva en el carácter de provisoria: presidente, Oscar Pinochet Salgado; vicepresidente, Luis Barros Fernández; secretario, Dr. Raúl Pissano; secretario de prensa, Samuel Jiménez; tesorero, Ignacio Ugarte. Asesor Jurídico, Ives Solar Aguirre; directores, Alejandro Díaz Peralta, Enrique Tigero, Enrique Cortés, un representante de los empleados y uno de los obreros, que serán designados en la próxima reunión a efectuarse el 20 del presente. (SOTO FUENTEALBA, Corresponsal).

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— Mujeres de coraje, Asesinos del espacio, Tarzán al rescate y Guardacostas alerta.
CARRERA (7489).— Entre el amor y el pecado y Agregados.
CENTRAL (7352).— El pasado amenaza y Ese impulso maravilloso.
CONDELL (2027).— Angeles caídos y Carrera de hidalgos.
COLON (2940).— El gran Babe Ruth.
IMPERIO (4567).— Tigresa de la India y Agregados.
METRO (2111).— Semilla de maldad y Agregados.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739).— Grandes maniobras.
OLIMPO (VIÑA — 81380).— Hijos del amor y Fruto del pecado.
ORIENTE (VIÑA — 85679).— Vivirás tu vida y Queremos un hijo.
PACIFICO (6057).— Mi adorable Clementina.
REAL (2640).— Secreto de mujeres y Los hijos del amor.
RIALTO (VIÑA — 81906).— Rapsodia y Agregados.
REX (VIÑA — 85050).— La mujer asesinadita.
RIVOLI (2268).— Cita en la noche y Carnero de cinco patas.
VALPARAISO (5522).— El Gran Circo Chamorro.
VELARDE (VALPARAISO — 4554).— Toque de tambor.
VICTORIA (3778).— Palabra cumplida y Tierra de la esperanza.

NOTA.— Los números entre paréntesis corresponden al teléfono de cada sala.



LINARES. — El Embajador de México, Excmo. señor José de J. Núñez y Domínguez, durante la celebración del Rodeo Oficial de Linares, pronuncia un brindis alusivo a la tradicional fiesta campera nacional. Lo acompañan el Alcalde de la ciudad, señor Badilla, y un grupo de damas que pertenecen al Club de Leones.

Ocho personas murieron en un incendio en San Carlos

SAN CARLOS. — Una tragedia provocada por un incendio en el que perecieron ocho personas, ha llenado de consternación a esta ciudad y alrededores.

El suceso ocurrió en la madrugada de ayer, en una construcción ligera de la firma constructora Vacarezza, Figueroa y Claro Ltda., que tiene a su cargo la ejecución de las obras del camino longitudinal.

En dicha vivienda habitaba el cuidador de materiales, Mario Caballero Vargas, acompañado de su esposa, señora Lepoldina Flores y sus seis hijos, el mayor de catorce años.

El siniestro comenzó poco después de medianoche y los bomberos de esta localidad llegaron cuando ya la casa estaba reducida a cenizas, debido a que la vivienda se encontraba a bastante distancia de esta ciudad, más exacto, al lado sur del río Perquilauquén.

Cuando los bomberos y vecinos procedieron a remover los escombros pudieron cerciorarse que habían perecido en el incendio, los ocho moradores, los que seguramente no pudieron abandonar la casa porque el fuego debió comenzar por la entrada de la pequeña habitación.

Los niños se llamaban Mario, Alejandro, Benjamín, Leopoldo, Teresa y Carmela.

La madre, señora Leopoldina Flores de Caballero, esperaba para dentro de poco un nuevo hijo.

Los restos fueron levantados por orden del Juez de San Carlos y serán sepultados en el vecino pueblo de San Gregorio. Los gastos que origine la sepultación serán por cuenta de la firma constructora.— BELMAR, corresponsal.

INCENDIO DESTRUYO TOTALMENTE MOLINO EN PITRUFQUEN

PITRUFQUEN. — Un voraz incendio ocurrido el lunes, a las 23 horas, destruyó totalmente el molino de cilindros de la firma Bornand, Chesta y Cía. de Pitrufquén.

Los daños se avalúan en 18 millones de pesos. Se quemaron 200 quintales de harina que había depositados en bodega.

Gracias a la acción atinada de los bomberos, auxiliados por una Compañía de la vecina localidad de Freire, se logró salvar una bodega contigua que almacena más o menos ocho mil quintales de trigo por INACO, de los cuáles, mil quintales prácticamente han sido dañados.

Los seguros comprometidos alcanzan a cuatro millones de pesos.

Se presume que el fuego haya sido ocasionado por algún cortocircuito. Entretanto, socios de la firma, que tienen ingerencia directa en los negocios, han sido detenidos y puestos a disposición de los tribunales de justicia.

El Gobernardor del Departamento, señor Alberto Lavín G., antes la escasez de harina que comenzaba hacerse sentir, ha procedido al requisamiento de la existente en el comercio y como una manera de mantener y asegurar un stock, para abastecer a las panadería, sugirió al Ministerio de Economía que el saldo de trigo existente que INACO tiene depositado adyacente al lugar en donde se produjo el siniestro, no sea retirado, a fin de hacer moler ese trigo en los molinos de la localidad de Freire, distante a 4 kilómetros de Pitrufquén. (ARTURO LOPEZ ALVEAR, Corresponsal).

ESCUELA DE LEBU LLEVA EL NOMBRE DE MEXICO

LEBU.— El Centro de Padres y la Dirección de la Escuela Mixta número 28, del Departamento de Lebu, ubicada en la localidad de Pilpilco, en la sesión inaugural efectuada recientemente, acordaron por unanimidad dar el nombre de "República de México", a ese establecimiento de educación pública. También decidieron que cada sala lleve el nombre de un héroe, o un intelectual mexicano.

Esta Escuela ha sido consconstruida por la Compañía Carbonera de Pilpilco, y cuenta con salas adecuadas y profesorado que se encuentra bajo la dirección de la profesora doña Ruth Peña Bustos. El presidente del Centro de Padres, don Guillermo Alvarado, se ha dirigido a la Embajada de México, para solicitar la donación de una Bandera Nacional de ese país, y de los retratos de los próceres que figurarán en las salas de la Escuela. Se está ya organizando un acto para la entrega de esa bandera. (EL CORRESPONSAL).

EMBAJADOR DE MEXICO ASISTIO AL RODEO OFICIAL DE LINARES

LINARES. — Esta ciudad ha estado de fiesta debido a la celebración del famoso rodeo anual, que ha constituido el gran acontecimiento deportivo social del año. Los días 3, 4 y 5 de este mes, se desarrollaron las pruebas con el más brillante de los éxitos, porque en él tomaron parte notables corredores de la región.

El Club de Leones de Linares presidido por el Dr. René Ruiz Oyarzún, la Comisión Pro Instituto Politécnico y la Municipalidad de Linares, a cuyo frente se halla el señor Ireneo Badilla, fueron los organizadores de estos festejos, que dieron una gran animación a la ciudad, pues los tres días de pruebas, que se efectuaron en la media luna de "El Almendro", atrajo a una gran concurrencia tanto de aquí como de los alrededores. La Municipalidad y el Club de Leones, hicieron una invitación especial para que concurriera a presenciar el Rodeo, al Embajador de México, don José de J. Núñez y Domínguez, quien aceptando dicha invitación, vino a nuestra ciudad, acompañado de su esposa doña Gracia Córdova de Núñez y Domínguez, y de su secretaria la señorita Angela Camargo, siendo recibido por el presidente del Club de Leones y el Alcalde de Linares.

Una comisión de damas "Leonas", integrada por las señoras Lili de Zanguinetti, Ingrid de Ruiz, María de Murúa e Ivette de Balet, fue la encargada de atender a las damas visitantes. Durante las pruebas del domingo 4, el Embajador de México y sus acompañantes, ocuparon el palco oficial y en un intermedio la señorita Angela Camargo, que lucía un precioso vestido típico mexicano de "china poblana", hizo el recorrido de la media luna, paseando en ancas del caballo del capataz del Rodeo, el popular Tato, en medio de los aplausos entusiastas del público. El Embajador entregó a los hermanos Urrutia, una miniaturas de "zarapes" o "chamantos mexicanos y un objeto de arte que les ofreció la Comisión, para premiar su triunfal actuación en todos los Rodeos, en que han tomado parte.

El lunes en la tarde se corrió la prueba máxima del Rodeo, el Champion, con un premio de 180.000 pesos a los vencedores, siendo el resultado el siguiente: primero. Parada y Rey, segundo, Carlos Ramírez y tercero, Emilio Batarce. También se dio a conocer el resultado del Concurso, para elegir la Reina del Rodeo, habiendo triunfado con más de 18.000 votos la señorita Julia Infante Julliet y como virreinas las señoritas Isabel Figueroa, Marcia Murúa, Sidonie Cavalierie y Carmen Avendaño. El Rodeo oficial de este año ha dejado inolvidables recuerdos, tanto por la visita de los Embajadores de México, como por el magnífico éxito económico que se obtuvo. Hay que hacer notar que el lunes, poco antes de iniciarse el Champion, se llevó a cabo una ceremonia en homenaje a la memoria de don Carlos del Campo Rivera, don Arturo González Encina y don Guillermo Gutiérrez, que se distinguieron en vida por su hidalguía y su espíritu deportivo para el fomento del deporte de la media luna. (EL CORRESPONSAL).

FALLECIO RECTOR DEL LICEO DE SAN FELIPE

SAN FELIPE.— Muy lamentado ha sido el sensible fallecimiento, del catedrático señor Roque Castro Gutiérrez, que desempeñaba las funciones de Rector del Liceo de Hombres de esta ciudad, y que estaba ligado a numerosas instituciones de bien público.

Sus funerales se efectuaron ayer, a las 18 horas, con numeroso acompañamiento. El cortejo partió desde el local del Liceo, escoltado por profesores y alumnos. (CASTRO, Corresponsal).

CAMPEONATO ZONAL DE BASQUETBOL DE TALCA

Hoy comienzan las finales

TALCA. — Hoy se iniciarán en esta ciudad, en el rectángulo del Estadio Fiscal, los encuentros finales por el Campeonato Zonal de Básquetbol organizado por la Asociación local en disputa de la Copa diario "La Mañana", al estilo de la famosa Copa Davis.

Participarán en esta competencia los quintetos representativos de Linares, Cauquenes y Sewell, que vencieron en sus respectivos grupos, más la selección de Talca, por derecho propio.

Los cuatro finalistas jugarán en programa doble hoy, mañana y pasado, en la siguiente forma:

JUEVES: Linares-Sewell y Cauquenes-Talca.
VIERNES: Linares-Cauquenes y Sewell-Talca.
SABADO: Sewell-Cauquenes y Linares-Talca.

Este último partido es el que ha acaparado el mayor interés de los aficionados, dada la rivalidad que siempre ha existido entre linarenses y talquinos en cuanto a básquetbol se refiere.— (SOTO FUENTEALBA, corresponsal).

SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

REMATES DE BIENES RAICES

COMUNA DE CONCHALI

Por resolución de fecha 4 de noviembre del año en curso, del 2.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, recaída en los autos por cobro de la contribución de BIENES RAICES, caratulados "Fisco con Deudores Morosos", expediente N.o 6831, se ha fijado el día 16 de diciembre próximo a las 10 horas, para que tenga lugar el remate de las siguientes propiedades de la COMUNA DE CONCHALI:

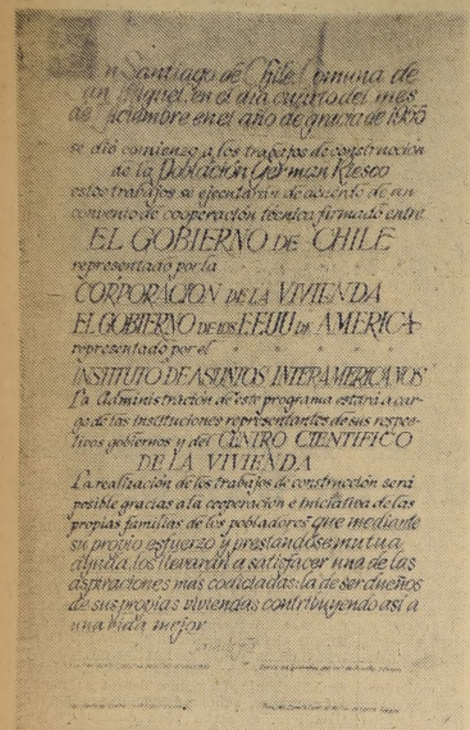
ROL	NOMBRE	DIRECCION	AVALUO
184	Absalón Barra	A. de Chile s|n.	$ 73.000.—
195	Héctor Barros	A. de Chile s|n.	70.000.—
199	Manuel Cordero V.	A. de Chile 396	23.000.—
206	Floridor Gaete	A. de Chile 357	88.000.—
410	Suc. Juan Riquelme	Nueva de Matte 300	107.000.—
879	Isidoro Sánchez de la V.	Altamirano 45	7.444.000.—
988	Juan Muñoz	Tacora s|n.	72.000.—
1482	Cantalicia Soto de T.	Tte. Bello 56	159.000.—
1720	Julio Iarmuch	Independencia 3838	533.000.—
1788	Elena Díaz de F.	Independencia 3715	411.000.—
1801	René Muñoz M.	Minerales 188	75.000.—
1835	Roberto Zúñiga	Vivaceta 1492	433.000.—
1888-1	Soc. Ruiz Ruiz	Vivaceta 2002	1.600.000.—
2125	Enrique Rivera	Izquierdo	86.000.—
2128	Manuel Navarrete	Izquierdo 86	39.000.—
2134	Enrique Rivera	Izquierdo	43.000.—
2135	Enrique Rivera	Izquierdo	49.000.—
2452	Víctor Mora	G. P. Cortés	29.000.—
2868	Oscar Allende	Valdivieso 200	304.000.—
3086	Luis Abalos	Robles 1083	104.000.—
3237	Julio Cornejo	M. Gamero 350	133.000.—
3482	Eliseo Cabello	Raquel	39.000.—
3514	Bonifacio Allende	Pérez C., 96	88.000.—
3681-2	Luis Ahués Sabat	P. Donoso	115.000.—
3813	María González	Cuyo s|n.	34.000.—
3817-2	Alfredo Riveros	Cuyo 156	65.000.—
3817-3	María Vera	Cuyo	31.000.—
3821	Gabriel Uhalde	Cuyo	65.000.—
3877	Eduardo Abarza	D. de Kent	77.000.—
3892	Dolores Veras	Santa Mónica	62.000.—
4038	Rosa Ovalle v. de G.	L. A. Vergara	90.000.—
4063-1	Héctor Peña	Urmeneta, St. 47	153.000.—
4074	Luis Corominas	Urmeneta 565	272.000.—
4149	Cristina Baeza	Santa Adela	80.000.—
4444	Arnoldo Haresman	El Salto s|n.	52.000.—
4444-1	Rita Arriagada	El Salto	80.000.—
4482	Suc. Adolfo la Rosa	Gac Ovalle 175	148.000.—
4497	Natalio López	Gac Ovalle 85	36.000.—
4488	Rosa Ovalle V. de G.	Gac Ovalle 10	49.000.—
4598-1	Patronato Nac. Infancia	Recoleta 3040	1.435.000.—
4608-4	José Muñoz Q.	Recoleta s|n.	109.000.—
4609-8	Gustavo Saota	Recoleta s|n.	150.000.—
4609-1	Inés Cisterna V. de K.	Recoleta 126	55.000.—
4666	Francisco Müller C.	E. Merello 25	97.000.—
4609-39	Carlos Arenaldi López	Recoleta	65.000.—
4609-41	Valeriano Espinoza M.	Recoleta	56.000.—
4609-62	Vicente Ponce B.	Calle Int. 15	83.000.—
4609-63	José Valdebenito Aldra	Recoleta Int.	82.000.—
4609-64	Manuel Guzmán A.	Recoleta	55.000.—
6052	Dositeo Soto E. H.	Alcaíno 434	109.000.—
6070	Suc. Riesco, Alberto	El Salto	315.000.—
6296	Sta. María y Cía.	D. de ent 351	154.000.—
6350	Sta. María y Cía.	Zapadores 461	35.000.—
6394	Juan Díaz y otros	Zapadores	365.000.—
6459	Eugenio Jara	Turistas	159.000.—
6511	Julio Montoya	G. Palma	180.000.—
6530-1	Luisa Gajardo	Nva. La Obra	26.000.—
6701	Vicente González	Vivaceta s|n.	222.000.—
6782	Suc. Elgueta	Alvarado 554	139.000.—
6831	Guillermina Mandiola	Tacora 414	21.000.—
7107-1	Adriana Sierra V.	Cordillera s|n.	89.000.—
7107-6	José Huerta R.	Cordillera s|n.	146.000.—
7110-2	José Huerta R.	D. Silva s|n.	121.000.—
7112-3	Manuel Muñoz Ochoa	D. Silva s|n.	120.000.—
7127-38	Hernán Figueroa A.	S. Palma s|n.	24.000.—

MINIMUM: Para cada propiedad, los dos tercios del avalúo vigente.
BOLETA: El diez por ciento del mínimum señalado.

Demás bases y antecedentes, en autos citados y en la Abogacía Provincial de Santiago, del Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos, calle Huérfanos N.o 1147, 2.o piso, oficina 202, abogado Srta. María Luisa Rojas Jiménez.

EL SECRETARIO

SEÑOR CONTRIBUYENTE:
Pague sus contribuciones directamente en Tesorería.


En Santiago de Chile Comuna de San Miguel en el día cuarto del mes de diciembre en el año de gracia de 1955
se dió comienzo a los trabajos de construcción de la Población Germán Riesco
estos trabajos se ejecutarán de acuerdo de un convenio de cooperación técnica firmado entre
EL GOBIERNO DE CHILE
representado por la
CORPORACION DE LA VIVIENDA
EL GOBIERNO DE LOS EE.UU. DE AMERICA
representado por el
INSTITUTO DE ASUNTOS INTERAMERICANOS
La Administración de este programa estará a cargo de las instituciones representantes de sus respectivos gobiernos y del CENTRO CIENTIFICO DE LA VIVIENDA
La realización de los trabajos de construcción será posible gracias a la cooperación e iniciativa de las propias familias de los pobladores que mediante su propio esfuerzo y prestándose mutua ayuda los llevarán a satisfacer una de las aspiraciones más codiciadas: la de ser dueños de sus propias viviendas contribuyendo así a una vida mejor

PERGAMINO HISTORICO. — La reproducción que antecede, corresponde a una copia fiel del pergamino que fuera colocado, conjuntamente con la primera piedra, en la Población "Germán Riesco" que se levantará conforme al convenio de cooperación técnica entre los Gobiernos de Chile y Estados Unidos representados, respectivamente, por la Corporación de la Vivienda y el Instituto de Asuntos Interamericanos. Es interesante destacar que en este convenio se consulta el aprovechamiento de las propias iniciativas de los pobladores, cuyo esfuerzo e interés es debidamente valorado para la obtención de la correspondiente ayuda en favor de su casa propia.

INFORMATIVO DE LA CAMARA DE COMERCIO MINORISTA DE CHILE

AYER SE REUNIO la directiva nacional con delegados de distintas comunas de la provincia, acordándose el programa a realizarse en el congreso nacional de enero próximo.

LA DIRECTIVA de Santiago, en reunión del lunes pasado, acordó adquirir una propiedad en calle Santo Domingo, cuadra 1800, la que se inaugurará con el congreso nacional de enero.

EL PROYECTO de normas generales para fijar precios, que el Ejecutivo envió al Congreso, y del que es autor el diputado Galvarino Rivera, será puesto en tabla en la Cámara de Diputados. Hoy se pedirá a S. E. el Presidente de la República que solicite urgencia para dicho proyecto.

EL SERVICIO médico, la policlínica, los dentistas y demás servicios sociales, atienden en Huérfanos 1164, cuarto piso.

LAS CENTRALES de compras que existen en todo el país se pondrán a disposición del Gobierno para repartir las mercaderías escasas.

Otorgaron personalidad jurídica a Cooperativa Agrícola "La Cisterna"

La Cooperativa Agrícola "La Cisterna", que preside don Manuel Carvajal Sepúlveda, ha citado a Junta General de Cooperados para el próximo domingo, a las 10 horas, en primera citación, y a las 11 horas en segunda citación. Esta junta general tiene por objeto considerar la siguiente tabla de materias:

1.o) Dar a conocer a todos los señores cooperados, el Decreto S. N.o 914, que concede Personalidad Jurídica a esa Cooperativa;

2.o) Ratificar el nombramiento del Consejo Administrativo, o elegir nuevos miembros;

3.o) Aumento de acciones, y ponerse al día en el pago de la ya suscrita, cuyo plazo venció el 31 de diciembre de 1954;

4.o) Ponerse al día en el pago de las cuotas mensuales, ya que sin cumplir esta obligación, no se podrá atender compromisos económicos, como la adquisición de libros de contabilidad, impresión de acciones, formularios, etc.;

5.o) Endoso de Vales Vista, a fin de abrir cuenta bancaria a nombre de la Cooperativa, y

6.o) Varios.

Se dió solución a conflictos en Aconcagua, Santiago y Concepción

La Secretaría del Ministerio del Trabajo entregó la siguiente información oficial sobre conflictos solucionados en el país:

ACONCAGUA.— Mediante aumentos de un 35% en sus actuales jornales, obreros de la firma Nicertelli lograron un avenimiento con la parte patronal, firmándose el acta respectiva.

SANTIAGO.— Obreros de la Fundición y broncería "América", dieron por finalizadas las conversaciones del pliego de peticiones, al ser aceptados sus puntos de vista, que señalaba en los rubros más importantes, aumentos en los jornales de un 60% y otras regalías y garantías sociales.

Los acuerdos adoptados y legalizados mediante el acta de entendimiento, beneficiaron a 110 trabajadores.

Por su parte 50 obreros de la firma Fantuzzi lograron mejoras esenciales en sus actuales remuneraciones que alcanzan un porcentaje de un 60%, dándose por finiquitado el diferendo.

CONCEPCION.— Quedó totalmente solucionado el conflicto que afectaba a 591 obreros del Sindicato Industrial de la Fábrica de Paños de Concepción, con aumentos en los jornales, asignaciones y garantías sociales.

MINUTA.— Por decretos fueron aprobado los presupuestos de los siguientes sindicatos industriales: Wagner Chadwick y Cía Ltda. de Talca; Cía Cervecerías Unidas sector Providencia; Fábrica de Pinturas Blundell Spance y Cía. S. A.

Se aceptó la permuta de Martilleros Públicos de los departamentos de Santiago, doña Nieves Peña y de Elqui, don Rafael Lazcano.

También quedó modificado el decreto N.o 874, que declaró disuelto el Sindicato Profesional de Empleados y Artistas Teatrales y Radiales de Valparaíso y Viña del Mar.

DEFUNCIONES

✝ Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable hijo, esposo, hermano, cuñado y tío, don
PEDRO JUAN ROMERO ZUÑIGA
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados mañana viernes, en el Cementerio Católico. El cortejo partirá a las 10 horas, desde su casa habitación, calle Santa Isabel N.o 0114.
La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo y padre, don
JOSE MUSSO BERSEZIO
Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, hoy en la Iglesia de las Agustinas, a las 10 horas, desde donde partirá el cortejo al Cementerio General, a las 17 horas.
La familia.

CHARLA SOBRE JUAN PASTENE OFRECE EL DR. CONSTANTINESCU

Hoy dictará una conferencia el Dr. Paul Constantinescu, en el Salón Auditorium del Ministerio de Obras Públicas, ubicado en el sexto piso de Morandé N.o 71.

Esta charla, que se iniciará a las 18.30 horas, versará sobre "Juan Bta. Pastene", explorador de las costas meridionales de Chile.

Asistirán especialmente invitados los Sres. Embajadores de Italia y Ecuador, como asimismo, altos dirigentes del mutualismo nacional y provincial.

COMITE DE POBLACION ALESSANDRI CELEBRA REUNION EL DOMINGO

Con el objeto de conocer y estudiar una interesante proposición de financiamiento y construcción de viviendas, celebrará el domingo, a las 10.30 horas, asamblea general extraordinaria el Comité del Tercer Sector de la Población Alessandri —Hogar Obrero—.

GREMIO DE SALUD HACE OBJECIONES A ESCALA UNICA

El Consejo Directivo Nacional de la Confederación de Sindicatos de la Salud, acordó entrevistarse con S. E. el Presidente de la República con el objeto de plantearle la situación que se les crea con su inclusión en la Escala Unica de Sueldos. En especial hará presente que en la forma en que ha sido elaborado este proyecto, el gremio pierde las conquistas que dicen relación con trienios y sexenios, como también el hecho de que existen funcionarios que han servido durante más de 30 años sin haber obtenido ningún apreciable mejoramiento en sus rentas.

Con el mismo fin acordaron entrevistarse también con los Presidentes de ambas ramas del Congreso Nacional. Al hacer estas peticiones los dirigentes expresan que no sería este el primer caso de excepción respecto de la Escala Unica, ya que también han obtenido quedar fuera de ella diversos otros gremios.

COOPERATIVA "ISABEL RIQUELME" SE REUNE EL PROXIMO DOMINGO

El próximo domingo, a las 10 horas, se efectuará en el local de Huérfanos 1421, una reunión ampliada de dirigentes y socios de la Federación de Cooperativas Agrícolas "Isabel Riquelme".

Esta Federación, que lucha por el fomento de los pequeños predios agrícolas o forestales, cuenta a la fecha con más de 500 asociados, que actúan bajo la dirección del presidente señor Braulio Sutil.

CONFERENCIA DEL SALITRE COMIENZA HOY EN EL NORTE

Mañana se inaugurará en la Oficina Salitrera de Pedro de Pedro de Valdivia, la Primera Conferencia Interprovincial de Trabajadores del Salitre. Participarán en este torneo delegados de la Central Unica de Trabajadores, de la Federación Minera, de la Zona del Carbón y parlamentarios.

Esta conferencia consulta el siguiente temario: a) Reivindicaciones económicas y sociales; b) Organización, y c) Referendum Salitrero.

EN HOSPITAL BARROS LUCO SE ENCUENTRA SEÑORA DE ALVAREZ

En el Hospital Barros Luco, Sección Traumatología, sala 68, 2.o piso, se encuentra hospitalizada la señora Olga Umaña de Alvarez, profesora y antigua dirigente nacional del mutualismo, que sufrió un accidente hace 15 días. La señora de Alvarez es profesora del Instituto Victorino Laynez", de la Unión de los Tipógrafos.

MANIFESTACION AL SR. PLACIDO ESCOBAR SE REALIZARA EL SABADO

El próximo sábado, a las 16 horas, se efectuará en el local de calle Víctor Cuccuini 375 (altura 2500 de Recoleta), la manifestación que dirigentes sindicales, de pobladores y amigos ofrecerán a don Plácido Contreras Pastenes, como reconocimiento a su gestión social y política. Ofrecerá el acto el señor Fernando Escobar Alcaino, en representación del Movimiento Económico Popular.

AÑO ESCOLAR CLAUSURA INSTITUTO "VICTORINO LAYNEZ" ESTA TARDE

A las 19 horas de hoy se realizará la ceremonia de clausura del año escolar en el Instituto "Victorino Laynez" de la Sociedad Unión de los Tipógrafos. El acto, que se realizará en el local de calle Vicuña Mackenna 207, contará con la asistencia de autoridades educacionales y dirigentes mutualistas.



CARABINEROS EN RETIRO CON S. E. — El grabado corresponde a una numerosa delegación de suboficiales y carabineros en retiro, que se entrevistó con el Presidente de la República y a quien hicieron entrega de un extenso memorándum conteniendo diversas peticiones relacionadas con la Mutualidad de Carabineros y con su Caja de Previsión. En este memorándum hacen presente que la Mutualidad, con el correr de los años ha desvirtuado sus fines transformándose en una institución netamente comercial con evidente perjuicio para sus asociados. Expresan también la necesidad de ir a un rápido financiamiento de la Caja de Carabineros a fin de que esta institución pueda construir casas para sus imponentes, por intermedio de la Corporación de la Vivienda.

MUTUALIDAD DE CARABINEROS DE CHILE
ELECCION DE CONSEJEROS EN RETIRO

De acuerdo con lo dispuesto por los artículos 35 de los Estatutos y 115 y siguientes del Reglamento General, se comunica a los socios egresados de los Servicios afectos a la Caja de Previsión de los Carabineros, a los empleados de la Caja, los de la Mutualidad, de la Cooperativa de Consumos, que las JUNTAS RECEPTORAS DE VOTOS para la elección de los Consejeros que han de representarlos en el Consejo de Administración de la Sociedad, durante el bienio 1956-1957, funcionarán los días 19 y 20, de 14 a 18 horas, y el día 21, de 9 a 12 horas, del mes de diciembre en curso, en sus oficinas de Av. Bulnes N.o 157.

La votación se llevará a efecto con los socios que concurran personalmente.

El personal en retiro deberá concurrir con el último comprobante del pago de su pensión.

Santiago, 15 de diciembre de 1955.

EL PRESIDENTE

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

PROPUESTA PUBLICA

Solicítanse propuestas públicas por la provisión de puertas, ventanas y marcos de madera o metálicos.

Bases y antecedentes, desde esta fecha, en Huérfanos 1248, 8.o piso, oficina 801, de 15 a 18 horas, diariamente.

Las propuestas se abrirán el día 28 de diciembre de 1955.

El Vicepresidente Ejecutivo

COCTEL EN SINDICATO DE LAB. FARMACEUTICOS

El próximo sábado el Sindicato Profesional de Laboratorios Farmacéuticos ofrecerá un coctel a sus asociados en celebración de las festividades de Pascua y como clausura de las actividades del presente año. El acto se realizará en el local social con asistencia de todos los dirigentes del gremio.

POSIBLE REALIZACION DE UN PARO ACORDARON AYER EE. DE BANCOS

En reunión de ayer, la Federación Bancaria acordó la realización de un paro nacional, como una manifestación de protesta por la amenaza de cesantía que se cierne sobre el gremio, ante la posibilidad de un retiro de los fondos fiscales depositados en los bancos particulares.

El acuerdo del paro está supeditado a que los dirigentes del gremio sean recibidos por el Ministro de Hacienda y al resultado de tal entrevista.

DIPUTADO VALDES LARRAIN OFRECE APOYO A PETICIONES MUTUALISTAS

El diputado señor Luis Valdés Larraín ha enviado la siguiente comunicación al presidente de la Confederación Mutualista de Chile:

"Tengo el agrado de acusar recibo de su carta, por medio de la cual solicita mi apoyo para conseguir la aprobación de una disposición que determine el nombramiento de un Consejero representante de la Confederación Mutualista de Chile, en el seno de la Corporación de la Vivienda.

Convencido como soy de la gran labor que realizan las sociedades mutualistas desde hace muchos años y a lo largo de todo el país, comparto plenamente su petición, para lograr la designación de representantes, no sólo en la Corporación de la Vivienda, sino que en otros organismos estatales, tal como ocurría anteriormente.

Tenga la seguridad, además, que el Partido Conservador Unido comparte plenamente esta posición mía, de modo que podrá contar con el apoyo de todos sus parlamentarios.

Desgraciadamente, estas iniciativas tropiezan con la oposición de algunos parlamentarios extremistas, que por sobre la labor efectiva y de beneficio realizada por ustedes, prefieren la labor disociadora llevada adelante por otras organizaciones y es así como pretenden que sean ellas las únicas que tengan representantes en tales organismos.

Esperando tener éxito en esta justa petición, tiene el agrado de saludarlo su afmo. amigo y S. S.— Luis Valdés Larraín."

LA NACION

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 22 páginas.— Precio $ 25.—

La anciana millonaria acusa a su asesino

Ayer fue interrogada una espiritista en torno al misterioso crimen



Sobre el crimen de Viernes Santo se han escrito las más encontradas y dispares historias. El enigma que encierra la mansión que se levanta en el cruce de las calles Molina y Alameda Bernardo O'Higgins, continúa latente todavía. Ahora, desde la ultratumba, la anciana millonaria señalará con su dedo acusador al asesino. Una "medium" que conocía de cerca a la Sra. Elena Troncoso, tratará de llamarla en la próxima semana. En la fotografía, el cadáver de la víctima abandona su elegante residencia en manos de un reportero de LA NACION, que logró penetrar al sitio del suceso aparentando ser empleado del Instituto Médico Legal.

CUANDO VIVIA, LA ANCIANA LA HABIA CONSULTADO PARA CONOCER AL AUTOR DEL ROBO DE DICIEMBRE

DESDE ULTRATUMBA, EL ESPIRITU DE MANUEL RODRIGUEZ SEÑALO A UNO DE LOS SOBRINOS COMO AUTOR DEL ROBO

Juana Flores Flores, más conocida en el alucinado mundo del espiritismo, como "La Flor de la Pintana", y su marido, Eleazar Rivera Paredes, profesor de trabajo manual en una escuela santiaguina fueron interrogados ayer tarde en torno al sensacional y misterioso crimen de la millonaria doña Zoila Elena Troncoso Valdivieso, ocurrido en el interior de la señorial mansión, enclavada en el cruce de las calles Avenida Bernardo O'Higgins y Molina, presumiblemente el Viernes Santo 8 de abril del presente año, entre las 13 y 17 horas, aproximadamente, según los cálculos y estudios del personal especializado de la Brigada de Homicidios de Investigaciones y del Instituto Médico Legal.

A consecuencia de este interrogatorio, "La Flor de la Pintana", en una próxima sesión, invocará el espíritu de la anciana millonaria asesinada, con el objeto de obtener, de parte de ella, un pronunciamiento que pueda esclarecer el turbio proceso que substancia el Ministro en Visita, don Julio Aparicio Pons, y que consta con más de mil hojas, entre informes policiales, médicos y declaraciones de varios centenares de personas, testigos y conocidos de la infortunada víctima de la tragedia del Viernes Santo.

Es necesario dejar en claro que estas averiguaciones no obedecen a ninguna orden de investigación emanada de ninguno de los hombres que actualmente tienen entre sus manos la tarea de descifrar el más intrincado puzzle policial de los últimos años.

Por el contrario, se trata de indagaciones marginales que, en el caso de producir resultados satisfactorios, no tendrían la suficiente validez legal como para torcer el rumbo que han tomado las pesquisas.

LA MILLONARIA Y LA "MEDIUM".— Son de todos conocidos los pormenores, previos al misterioso asesinato de misiá Elena Troncoso Valdivieso.

Las investigaciones que en el primer instante corrieron por parte de los hábiles sabuesos de la Brigada de Homicidios y, posteriormente, pasaron a manos del Juez de turno y finalmente se encuentran bajo la dirección del magistrado de la Corte de Apelaciones, don Julio Aparicio Pons, también son bastante conocidas.

Centenares de personas pasaron por las atestadas y nerviosas oficinas de la Brigada de Homicidios, primero, y por los pasillos del Tercer Juzgado, después, donde el Ministro Aparicio estableció su cuartel general para dirigir personalmente las investigaciones.

Después de varios meses de zozobra para diversas personas que se encontraban, de una o de otra manera, vinculadas a la millonaria fallecida, la calma volvió a reinar, sin que se vislumbrara la solución del enmarañado enigma.

Un mes justo duró este tenso compás de espera, mientras el Ministro continuaba trabajando en forma tesonera y acusiosa.

Recién que llamaba a declarar la "medium" Juana Flores Flores, después que se tuvo conocimiento que la citada espiritista era amiga de la anciana Elena Troncoso.

Al ser interrogada Juana Flores, narró la forma cómo había conocido a la señora Troncoso y las relaciones de amistad que había mantenido con ella, desde el mes de enero del presente año, con motivo de la comisión de un robo en el mes de diciembre del año pasado.

EL ESPIRITU DE MANUEL RODRIGUEZ.— En diversas oportunidades hemos dado a conocer, con motivo de la prisión de los jóvenes sobrinos de la anciana millonaria asesinada, que la lujosa residencia ubicada en el cruce de las calles Molina y Alameda Bernardo O'Higgins, había sido objeto de un robo anterior por parte de dos de aquellos sobrinos.

Guillermo Guzmán Troncoso —al ser detenido— se confesó autor de la sustracción de algunas joyas a su tía-abuela, con motivo de una visita realizada en el mes de diciembre.

Sin embargo, este hurto había permanecido en el misterio.

La señora Elena Troncoso Valdivieso había informado a algunos de sus parientes y amigos, que ladrones habían penetrado a su casa y le habían robado joyas y especies por valor de varios miles de pesos.

Ella se negó a dar cuenta del hecho a la policía, porque tenía casi la certeza de que se encontraban vinculados en este robo algunos de sus familiares.

Fue en esta circunstancia cuando llegó hasta oídos de la anciana el nombre de "La Flor de la Pintana", conocida espiritista que había obtenido éxitos rotundos descubriendo misteriosos robos, sustracciones, engaños y otros intrincados problemas personales de quienes la consultaban.

La anciana millonaria se decidió a visitar a Juana Flores Flores, quien trabajaba con el espíritu de Manuel Rodríguez, el héroe egregio de las guerrillas emancipadoras.

"EL LADRON ES UN SOBRINO SUYO".— Juana Flores Flores y Eleazar Rivera Paredes narran con lujo de detalles los entretelones de la primera entrevista con la opulenta anciana.

Ambos sostienen que en aquella oportunidad se realizaron los primeros preparativos, más o menos el 15 ó 20 de enero. Posteriormente, se efectuó la sesión en la cual, la "medium" Juana Flores entró en trance y escribió algunos signos cabalísticos que después fueron interpretados.

Al ser llamado el espíritu del héroe y, al ser interrogado sobre la persona que habría cometido el robo en la mansión de Bernardo O'Higgins y Molina, la "medium" habría perdido el conocimiento y habría escrito en frases cortas y precisas, más o menos lo siguiente:

"El autor es un joven de bizarra estampa, ojos verdes y músculos fuertes. Se trata de un sobrino suyo." Después de estas frases se intercalan otras de extraño significado, cuya interpretación, según Juana Flores y Eleazar Rivera, "no ha sido posible".

La anciana que tenía acertadas sopechas sobre la participación de algunos de sus familiares, se dio por satisfecha con la contestación de la "medium" y retornó a su domicilio, cavilando sobre su extraña entrevista.

"Desde entonces, su vinculación con la "Flor de la Pintana" se hizo más estrecha. La visitaba constantemente, e incluso, la invitó, a ella y a su esposo, a la espaciosa mansión, que tres meses después fuera el escenario del crimen más sonado de los últimos años.

Esta vinculación es la que llamó la atención de la policía en la investigación del misterioso asesinato.

"NO SALGA EN SEMANA SANTA".— Faltando algunas semanas para la celebración de la dolorosa festividad cristiana de la Semana Santa, la anciana Elena Troncoso Valdivieso sostuvo una nueva entrevista con la "medium" y, después de una prolongada sesión, en la cual el espíritu de Manuel Rodríguez volvió a dictar frases que no pudieron ser comprendidas por los participantes de la reunión, se produjo un extenso debate sobre aquellas "frases sin sentido".

Dando vueltas sobre el particular, logró descifrarse que el espíritu astral había ordenado, por temor a sabe Dios qué amenaza, que la anciana no abandonara su domicilio en "Semana Santa".

Misiá Elena protestó:

—¿Qué me podría pasar? Tengo que asistir a los oficios religiosos...

No puedo quedarme en casa.

A lo cual, Rivera Paredes argumentó:

—Puede ocurrirle un atropello, un accidente... cualquier cosa. Es preferible que no salga.

Esta fue la razón por la cual la anciana no abandonó su casa el Jueves Santo, pero se decidió a salir —un instante— el Viernes, para retornar temprano a su casa.

LA ANCIANA SEÑALARA A SU ASESINO.— En conocimiento de todos estos antecedentes, se le ha solicitado a la "medium" Juana Flores Flores, que realice una "sesión" con el objeto de solicitar al espíritu de la anciana que señale a su victimario.

Esta sesión se efectuará próximamente.

La víctima



Doña Zoila Elena Troncoso Valdivieso, la víctima del crimen de Viernes Santo, quien señalará, a su asesino, desde la ultratumba.

Total y absoluto triunfo a Xenia Monty dio ayer la Corte Suprema

Con tres votos disidentes se confirmó fallo de Corte del Trabajo

Con los votos disidentes del Ministro don Marco Aurelio Vargas y de los abogados integrantes, señores Rafael Raveau y Francisco Jorquera, la Corte Suprema desechó ayer el recurso de queja interpuesto por el empresario francés Jules Borkón Strogovich, contra la sentencia de la Corte del Trabajo, que favoreció a su ex vedette Gabrielle Blanche Montagne, conocida teatralmente, como Xenia Monty.

La espectacular y turbulenta actriz que abandonando, una noche, el escenario del Teatro Victoria, donde actuaba con el Folies Bergere, arengó a la muchedumbre contra su patrón, desde el techo de un automóvil, pidió en su demanda el pago de los veintiocho días que actuó en dicha sala, cobrando un sueldo de cuatro mil francos diarios, más de dos mil de viático y más quinientos para gastos de maquillaje. Pidió además, la rescisión del contrato y el pago de su viaje en avión de regreso a París.

La Corte del Trabajo, accedió en todas sus partes a lo solicitado, promoviendo este hecho el recurso de queja de Jules Borkon, quien, por estar residiendo actualmente en los Campos Elíseos N.o 33, de París, confirió poder para representarlo al abogado don Mario Torres Rojas.

Sostuvo Borkon en su queja que la caprichosa actriz había abandonado voluntariamente el Folies Bergere, negándose a seguir trabajando mientras no le aumentaran su remuneración, motivo por el cual incurrió en la medida disciplinaria de suspensión, conforme a los términos de su contrato.

Por su parte, los Ministros de la Corte Suprema, con un gesto que parece tan galante como el de los magistrados de la Corte del Trabajo, pero que sólo está ajustado a Derecho, dieron ayer todo el favor a Xenia, al dictaminar que "se puso término al contrato sin culpa o voluntad del empleado, por lo tanto se desecha el recurso de queja por no existir falta ni abuso susceptible de enmendar por esta vía."

DETENCION DEL SECRETARIO DEL JUZGADO DE RANCAGUA ORDENO EL MINISTRO EN VISITA SR. ELGUETA

Regresó ayer a Santiago, procedente de Rancagua, el Ministro en visita ante el Juzgado del Trabajo de esa ciudad, don Santiago Elgueta Guerin, a quien la Corte de Apelaciones encargó la investigación del incidente ocurrido el 29 de agosto de este año, entre el juez Sr. Walker y el secretario Sr. Venegas.

Como hemos dado a conocer, a raíz de una discusión que por motivos jurídicos sostuvieron ambos funcionarios judiciales, el secretario, Sr. Venegas, agredió al magistrado lanzándole violentamente en la cabeza el tintero de su escritorio.

El Ministro en visita, Sr. Santiago Elgueta, que en su jira a Rancagua viajó acompañado del secretario en lo Criminal de la Corte de Santiago, don Santiago Aguirre Arraña, dispuso la aprehensión de dicho funcionario.

ELEGANTE TIMADOR DETUVO AYER BRIGADA DE ESTAFAS

La Brigada de Estafas que dirige el Comisario Gustavo Segura Bassaure, detuvo, en la tarde de ayer, a Jorge Torres Flores, acusado de estafas reiteradas, y a la buenamoza Odet Ananías Hasbun, quienes trabajaban con prestigiosas firmas comerciales, situando su centro de operaciones en elegantes hoteles santiaguinos.

Jorge Torres visitaba la Cárcel Pública de Santiago, donde compraba cheques que, posteriormente, eran cambiados en diferentes firmas de importancia.

Entre las numerosas personas que han sido víctimas del elegante estafador y de su amiga, merecen citarse: Alejandro Ayub Mohob, Andrés Scharle Hasbun, Christian Gorab, Alejandro Skep y muchas otras casas comerciales pequeñas.

Los detenidos, que pasarán hoy a disposición de la justicia criminal, habían adquirido, mediante este sistema, más de dos millones de pesos en mercaderías, que, al mismo tiempo, habían sido vendidas.

UN MUERTO Y CUATRO HERIDOS EN ACCIDENTE

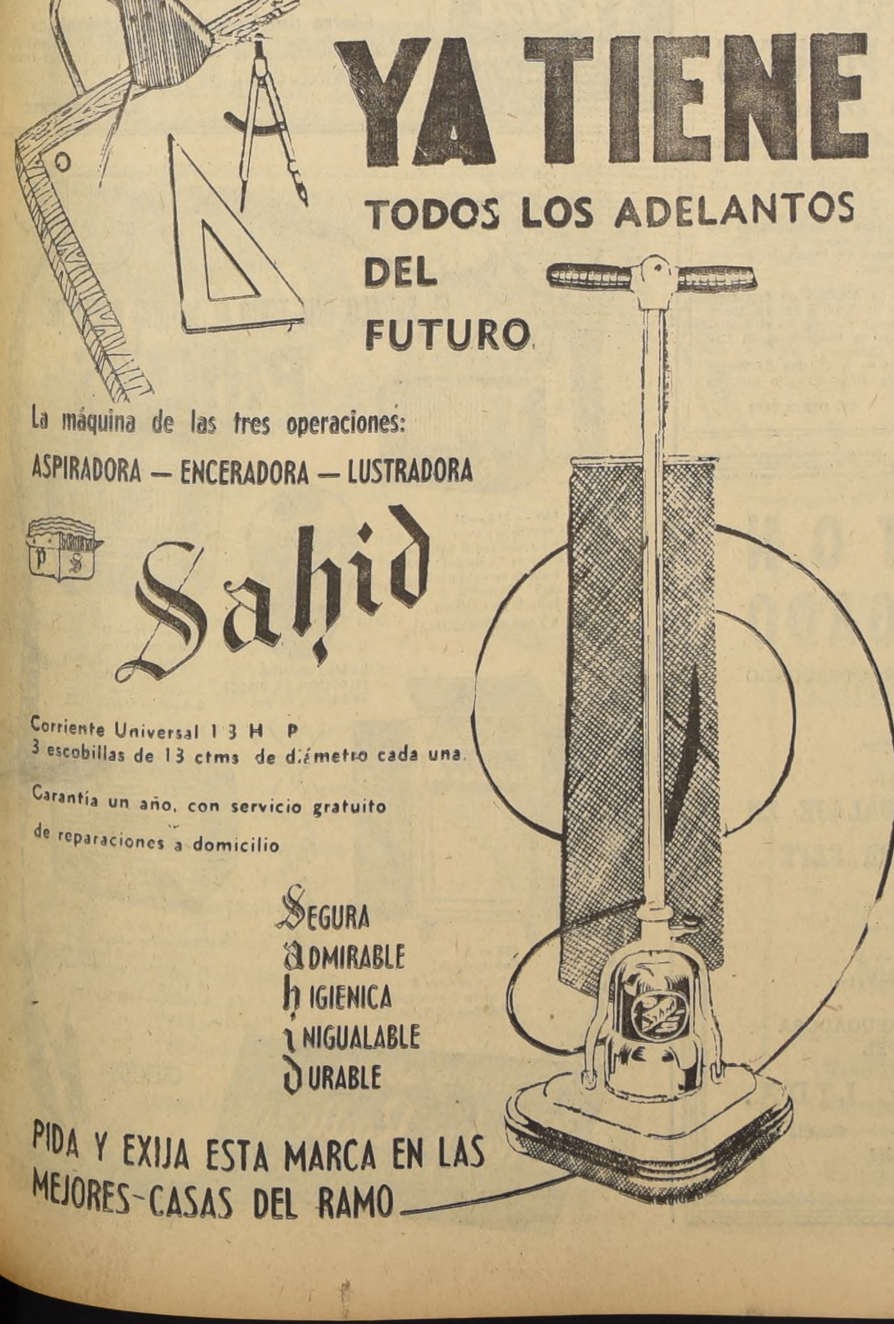
A las 7.30 horas de la mañana de ayer, en el cruce de las calles Tegualda y Avenida Irarrázaval, se produjo un lamentable accidente que dejó el trágico saldo de un muerto, tres heridos graves y varios heridos leves.

A consecuencia del trágico accidente resultó gravemente herido Alejo Helpere Telej, de 27 años de edad, soltero, domiciliado en Pedro de Valdivia 3451, quien fue rápidamente trasladado a la Posta número 4, donde falleció. Con heridas también de gravedad, resultaron, el chofer Jorge Nazar, y los pasajeros Georgina Rivero Muñoz, Leontina Maldonado y Gaspar Oyarce, todos los cuales fueron internados en la Posta número 4 de primeros auxilios.

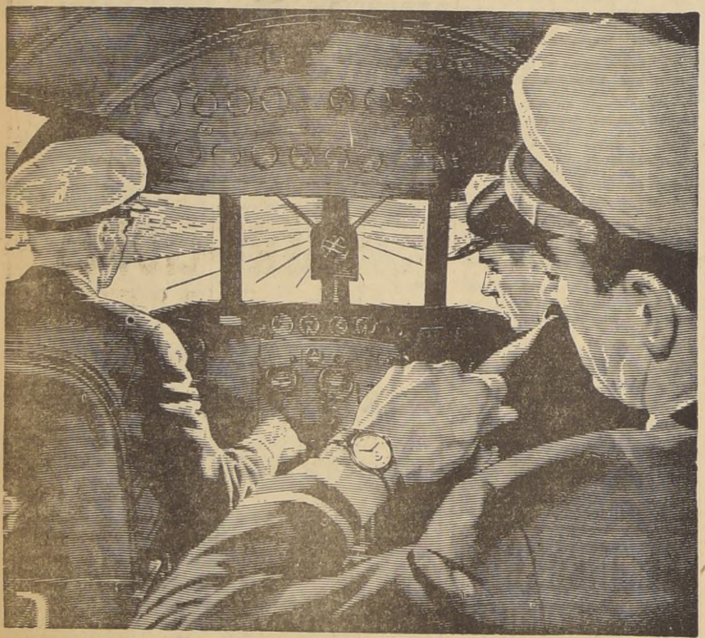
SE INCENDIO UN MICROBUS ESTACIONADO

A las 3.10 horas de la madrugada de ayer, en la calle Ramón Spech, número 01750, se produjo un comienzo de incendio que destruyó casi completamente un microbús que se encontraba estacionado en el interior del inmueble.

El origen del fuego no ha sido establecido, pero el dueño del microbús, don Luis Arroyo Arroyo, sostuvo que los daños sobrepasan los 800.000 pesos.









COMPAÑIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

En conformidad con lo dispuesto en el artículo 38 de los Estatutos Sociales, se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, para el día 29 del presente mes, a las 11 horas, en las oficinas de la Compañía en Valparaíso, Plaza de la Justicia N.o 59.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

El Registro de Transferencias permanecerá cerrado durante los días 16 al 29 del presente mes, ambas fechas inclusive.

VALPARAISO, 10 de diciembre de 1955.

EL PRESIDENTE

COMPAÑIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

EMISION DE ACCIONES

En conformidad a los acuerdos adoptados por la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 30 de noviembre de 1954, sobre aumento de capital de la Compañía, aprobados por Decreto Supremo N.o 2968, de 13 de abril de 1955, el Directorio acordó emitir una acción nueva, de un valor nominal de $ 50.—, por cada doce acciones de las que posean los señores Accionistas a la fecha del cierre del Registro respectivo, que se anuncia más adelante. Estas acciones se entregarán liberadas de pago, y con cargo a la capitalización de Reservas.

Las acciones que correspondan a fracciones sobrantes, una vez efectuado el prorrateo anterior, serán enajenadas por la Compañía en la Bolsa de Comercio de Santiago, y su producto líquido se entregará a los señores Accionistas a quienes hubieren correspondido las respectivas fracciones.

Oportunamente se avisará a los señores Accionistas la fecha y lugar en que se entregarán los títulos representativos de esta emisión.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de determinar el derecho de los señores Accionistas a las acciones representativas de esta emisión, y, además, para los efectos de determinar el derecho al dividendo que se propondrá en la Junta General Ordinaria de Accionistas que se efectuará el 26 de enero de 1956, y en conformidad a lo dispuesto en el artículo 10 de los Estatutos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 20 hasta el 31 del presente mes de diciembre, ambas fechas inclusive.

Santiago, 10 de diciembre de 1955.

EL GERENTE

Dirección de Pavimentación Urbana

—CHILE—

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE SAN BERNARDO

Se solicitan propuestas públicas, para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas y aceras de hormigón de cemento y obras complementarias, en diversas calles de la comuna de SAN BERNARDO, con un presupuesto oficial de $ 6.332.768:

a) **1.851 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento vibrado de 0,15 m. de espesor;**
b) **4.631 metros cuadrados de aceras de hormigón de cemento de 0,07 m. de espesor.**

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de San Bernardo, el viernes 23 de diciembre de 1955, a las 11 horas, y para optar a ellas se requiere estár inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana en PRIMERA o SEGUNDA Categoría.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago.

EL DIRECTOR

CONCURSO

Se llama a Concurso para llenar cargos de oficiales de contabilidad y secretarias dactilógrafas inglés-español.

Sueldo equivalente a grado 6 de la Administración Pública. Requisitos: 6.o año de humanidades o estudios equivalentes en Institutos Comerciales.

Enviar antecedentes únicamente por carta, antes del 20 del presente a: DTICA, casilla 13120, Santiago. El Concurso se efectuará el jueves 22 de diciembre, a las 9 horas en

HUERFANOS N.o 1117 — OFICINA 1011

FABRICA DE VESTUARIO Y EQUIPO DEL EJERCITO

Avisa al comercio que con motivo del Balance Semestral deberán presentarse todas las facturas y cuentas pendientes hasta el 28-XII-955.

EL DIRECTOR

COMPAÑIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA

Aumento de capital - Emisión de acciones

Se pone en conocimiento de los señores accionistas, que el Directorio de esta Compañía, en uso de las facultades que le fueron conferidas en la Junta General Extraordinaria de Accionistas, celebrada el 22 de abril de 1955, ha acordado aumentar el capital social de $ 700.000.000 a $ 800.000.000, mediante la emisión de 2.000.000 nuevas acciones de un valor nominal de $ 50 cada una, con cargo a la capitalización de los siguientes Fondos: $ 10.000.000 del Fondo de Reserva Legal; $ 6.500.000 del Fondo de Previsión, para responder a cuentas de Deudores; $ 8.500.000 del Fondo para Futuros Dividendos, y $ 75.000.000 del Fondo de Revalorización de Naves — Ley 11,575. Estas acciones se entregarán a los señores accionistas libres de pago, a razón de una acción nueva por cada siete antiguas que posean en el momento del cierre del Registro de Accionistas.

Las fracciones de acciones que resulten de este prorrateo serán pagadas en dinero efectivo.

Cierre del Registro de Accionistas

Para este efecto, el Registro permanecerá cerrado durante los días 16 al 29 del presente mes, ambas fechas inclusive.

VALPARAISO, diciembre 10 de 1955.

EL PRESIDENTE

TRATO DE SUICIDARSE EN CARACAS, EL JOCKEY CHILENO GMO. ZAPATA

CARACAS, 14.— (UP). — El jockey chileno Guillermo Zapata, de 29 años, intentó suicidarse en una barbería pública, pero un sacerdote frustró espectacularmente su propósito.

Zapata se cortó en la barbería el cuello y las arterias del antebrazo y se disponía a seguir dándose cuchilladas cuando en medio del desconcierto que se produjo entre los presentes, el padre Pedro Manuel Garcés logró dominar al jockey y desarmarlo.

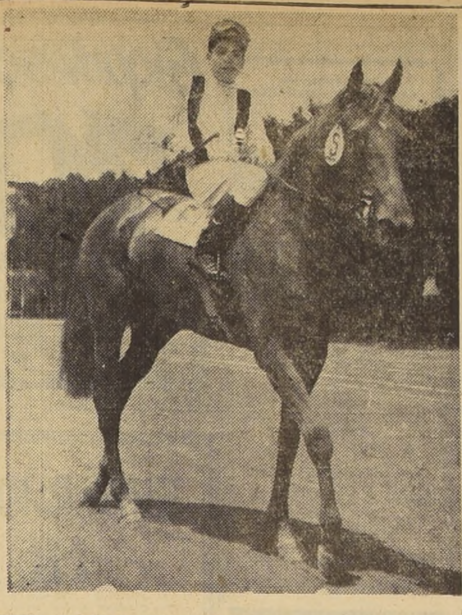
Conducido rápidamente a un puesto de socorro se logró detener la hemorragia.

Los médicos informaron, sin embargo, que su estado era muy grave esta mañana.

Directorio del Club acordó retirar licencia al jockey M. Valenzuela

El directorio del Club Hípico, en su última sesión, acordó recomendar a la Junta de Comisarios el retiro indefinido de la patente del jockey Miguel Valenzuela. Como se recordará, la Junta de Comisarios había resuelto suspenderlo por quince reuniones con motivo de la actuación que tuvo montando la yegua Segundita, cabalgado a la cual abrió violentamente el favorito Menel, hasta determinar la derrota de este caballo.

El directorio, luego de estudiar los antecedentes del asunto y examinar la hoja de actuación profesional de Valenzuela, quien había sido sancionado anteriormente en más de una ocasión, recomendó el retiro indefinido de su patente.



OROPEL, uno de los mejores potrillos de la generación, que en su última llegó tercero de Eugenia y María Piedad en el premio "Sociedad de Criadores", destaca una de las mejores opciones en el clásico "Luis Cousiño", número central de la próxima reunión del Club Hípico.

SILUETAS DEL TURF NACIONAL.—

CASI CINCUENTA AÑOS DE ACTIVIDAD HIPICA CUENTA ENRIQUE RODRIGUEZ

Como jinete, fue uno de los primeros en dar a conocer la calidad de los profesionales chilenos en el extranjero.— Recuerdos de su actuación en Brasil.— La hípica de antes y la de hoy.

Entre el numeroso gremio de los profesionales hípicos, existe siempre alguno que, a pesar de haber escrito páginas brillantes en el historial de nuestro turf, no destacan tanto como otros cuyos triunfos, aunque efímeros, les hacen conocidos de la afición. Tal cosa ocurre con uno de nuestros profesionales más estimados y cuya modestia es proverbial. Nos referimos a Enrique Rodríguez Silva a quien encontramos en la cancha preocupado de supervigilar los trabajos de sus pensionistas, tarea en la cual ha logrado infinidad de satisfacciones.

Hombre jovial y sencillo, de sólida posición económica, nos recibió con la amabilidad que le es característica. A nuestras preguntas nos responde con gentileza al saber que se trata de informar a nuestros lectores de su brillante carrera profesional.

"Ya llevo cuarenta y ocho años en las lides hípicas. Debuté como jockey en el Club Hípico de Santiago allá por el año 1907 y colgué las botas en el año 1922. Desde entonces hasta ahora he continuado preparando y ya he perdido la cuenta de los triunfos conseguidos.

"Como jockey fuí el segundo (después de Lucho Araya) que pisó las pistas del Brasil de las cuales, a través de siete años de actuación, sólo guardó gratísimos recuerdos y agradecimientos hacia los que fueran mis patrones de ese entonces. El coronel Julián M. de Almeyda, Carlos Elras, Arturo y Erasmo Asumpcao, general Pinheiro Machado, Rodolfo Ludgren, Américo de Acevedo, Dr. Linneo de Paula Machado y muchos otros, están ligados en mi recuerdo a los eternos agradecimientos que guardo hacia quienes me ayudaron y alentaron en mis pasos por tierras cariocas. En forma muy especial quiero hacer un recuerdo del Dr. Agenor Porto, quien me atendió desinteresadamente durante un accidente que pudo haber tenido fatales consecuencias si no es por los generosos cuidados de este buen médico y mejor amigo.

"Después de ganar innumerables carreras en tierras del Brasil volví a Chile donde corrí poco tiempo más. En febrero del año 1922 gané en el Valparaíso Sporting Club el clásico "Club Hípico" con la yegua "La Grippe", de propiedad de mi hermano Joaquín (Q. E. P. D.) e inmediatamente de corrida la carrera, regalé todos los aperos y desde entonces no volví a montar. Parecerá extraña esta determinación ya que la mayoría de mis colegas se retiran cuando los años o los azares del turf les hacen ver que ya ha pasado su hora; pero las privaciones y los peligros mismos de la profesión me hicieron ver la conveniencia de retirarme a tiempo. Aparte de esta anécdota, cuento también a mi haber con la de haber conducido el caballo que ha pagado el dividendo más alto que se ha registrado en Chile, esto ocurrió con el caballo "Coraje" el año 1909, y pagó la suma de $ 4.813 por boleto de diez.

"Respecto a la hípica misma, estimo que no ha progresado en la forma que debiera. Aún los caballos que actúan en el presente, no demuestran realmente ser mejores que los de antaño. Este hecho sintomático puede obedecer a diferentes causas; pero creo que la principal es que no existe pruebas de aliento suficientemente dotadas como para arriesgarse a preparar caballos fondistas. El hecho de haber comercializado demasiado los hipódromos con miras únicamente a lograr un mayor volumen de apuestas, debe ser el factor principal para que se haya olvidado la verdadera razón de existir de los hipódromos, o sea el fomento de la raza caballar. Contribuye también la ausencia de grandes caballerizas como Jackson, Walker, Index, Burlesco, Gatica, Limited, Bernstein, Orange y tantas otras que eran orgullo de nuestro elevage y que comprendían en forma íntegra el axioma de que la hípica es un "deporte de los reyes". Probablemente esta falta de seriedad en muchos de los nuevos propietarios se deba a la escasa cuantía de los premios en relación con los subidísimos costos de compra y mantención de los caballos de carreras.

Modestia aparte, creo sinceramente que si no fuera por los profesionales hípicos, el turf chileno sería desconocido en el resto del mundo. Las exportaciones de productos de carreras nacionales son consecuencia directa de la actuación de los profesionales chilenos en pistas extranjeras y lamentablemente hasta esta labor de difusión de nuestro elevage se ha visto empañada por la intromisión de personajes que, sin tener mayor vinculación con la hípica nacional, han dejado en mal pie el prestigio ganado por nuestros compatriotas en varios países sudamericanos", termina expresándonos el señor Rodríguez.

CAVIERES PARTE HOY A VIÑA; ESTRENARA SU NUEVO AUTOMOVIL

Ean la mañana de hoy, parte a Viña del Mar, con el fin de inspeccionar su corral del balneario, el trainer Juan Cavieres, quien aprovechará la oportunidad para estrenar su nuevo coche Pontiac, recién adquirido por el afortunado preparador.

Cavieres llevará, como todos los años, lo mejor de su corral, y es uno de los profesionales que cuidará más pensionistas en la temporada de verano.

Enrique Araya correrá a Oropel en "El Derby"

Enrique Araya, líder de la estadística y seguro ganador en el presente año, ha quedado comprometido para correr a Oropel en El Derby de Viña del Mar. El hijo de Orégano ha hecho los progresos suficientes para ser incluido en la lista de participantes de la tradicional carrera viñamarina.

CORTAS del TURF

La Empresa Chimenti trasladó ayer a Viña del Mar a los siguientes ejemplares preparados por Raúl Allen: Talón, que tomará parte en la Copa Jackson; Endecha, Respingada, Abalorio, Remilgada y Bachichin, chachild.

VIENE HUMBERTO HERRERA.— Este jinete, que ha estado actuando con regular fortuna en el hipódromo de La Plata, anunció su arribo a Santiago para el martes próximo.

RENE LATORRE.— Otro notable jinete chileno de interesante actuación en las pistas de Brasil, debe llegar a Santiago a fines de mes. Tiene el propósito de pasar las festividades de fin de año en Chile.

VENTA DE BOLETAS PARA EL CONCURSO COMENZARA MAÑANA

Mañana, a primera hora, comenzará la venta de boletas, encargos y cartillas para las carreras del domingo en el Club Hípico. El Gran Pozo del concurso tiene esta semana un premio de 687 mil pesos, y se estima que se acumulará en esta oportunidad la mayor suma de que se tenga recuerdo en los últimos meses.

Para ganar el concurso hay que señalar el mayor número de ganadores en las ocho primeras carreras del domingo próximo. Por cada ganador, se computarán tres puntos; por cada segundo lugar, un punto.

En caso de que el caballo señalado en las boletas no tome parte en la carrera correspondiente, la defensa de la apuesta quedará a cargo de aquel ejemplar que resulte favorito en las pizarras. En las dos últimas carreras, no serán válidos los favoritos para reemplazar al caballo retirado que figure en las boletas que tengan opción al Gran Pozo.

El valor de la boleta es de 50 pesos.

Banco Español - Chile

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del directorio cítase a los accionistas a Junta General Extraordinaria para el día 17 de diciembre de 1955, a las 15 horas, en las oficinas del Banco en Valparaíso, calle Blanco N.o 839, con el objeto de tratar y decidir acerca de los siguientes asuntos:

1) Aumento del capital social desde la suma de $ 200.000.000 a $ 600.000.000, mediante la emisión de 4 millones de nuevas acciones de un valor nominal de $ 100 cada una. Este aumento se hará capitalizando $ 250.000.000 con cargo al Fondo denominado "Reserva proveniente de revaluación del Activo, según Leyes Especiales", y el saldo de $ 150.000.000 por medio de la emisión de acciones de pago y|o la capitalización de utilidades futuras.

2) Reforma del artículo 5.o de los Estatutos Sociales que fija el capital del Banco, como consecuencia de lo expresado en el número anterior.

3) Traspaso de la suma de $ 62.500.000 desde el Fondo denominado "Reserva proveniente de revaluación del Activo, según Leyes Especiales" al Fondo de Reserva Legal.

4) Supresión del actual artículo transitorio de los Estatutos y adopción de uno nuevo, como consecuencia de los acuerdos que se adopten en la Junta, y

5) Adopción de los acuerdos que sean pertinentes para ejecutar las resoluciones que se tomen en la Junta.

Valparaíso, 12 de diciembre de 1955.

EL PRESIDENTE

El Registro de Accionistas del Banco permanece cerrado desde el 6 al 17 de diciembre en curso.

CAJA DE CREDITO POPULAR

SABADO 17 DE DICIEMBRE A LAS 10 HORAS

EN CALLE CLUB HIPICO N.o 2481

REMATE DE MATERIALES

POR ORDEN DE

EMPRESA DE TRANSPORTES COLECTIVOS DEL ESTADO

— HAY: —

Tambores graseros y vacíos con y sin tapas, tambores con virutas de acero y fierro, neumáticos de 11x20, 11x22, 900x20 y 750x20, bandas de goma, piezas núcleos de compresoras y de motores de tranvías, piezas carcasas de compresoras, carcasa de motor eléctrico y carcasas de tranvías fierro fundido, torno grande corriente y ruedero, motores eléctricos marca "General Electric" de 3 HP., "Rochester" de 5 HP. y Siemmens Schuckertt y varios otros motores de 1 HP., cajas de metal, tambores para frenos fierro fundido, coronas de embriague de acero, lote de vidrios quebrados, carrocería de automóvil "Hillman", cigüeñales diferentes y un tren delantero "White", carreteles de madera diferentes dimensiones, lote de acero, fierro, latas y latones diferentes medidas y dimensiones, armazón de motor eléctrico "Westinghouse", de 1 HP.

PAGO AL CONTADO — ENTREGA INMEDIATA

EXHIBICION.— LOS DIAS 15 Y 16 DE DICIEMBRE DE 8 A 12.30 Y DE 14.30 A 17.30 HORAS.

NOTA.— El comprador deberá pagar la comisión del 10% sobre el monto de la subasta que fija el DFL N.o 263, más los impuestos legales correspondientes.

EL DIRECTOR GENERAL

A NUESTROS LECTORES

CON MOTIVO DE HABERSE AGOTADO LOS CUPONES DE NUESTRO

"SORTEO DE NAVIDAD"

SE HA SUSPENDIDO DEFINITIVAMENTE EL CANJE DE DIARIOS.

LA EMPRESA

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52 — Oficina 406 — Santiago

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante las ruedas de ayer fue de 919.069 acciones. Los bonos sumaron $ 2.346.000 nominales y el oro alcanzó a $ 133.900 oro.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE

REFINERIAS VIÑA (Bco. de Chile), diciembre 15	$ 5.— Neto
PAÑOS BELLAVISTA (Banco de Chile), diciembre 19	3.— "
DELIRIO PUNITAQUI (sus oficinas), diciembre 19	22.— "
MADEMSA (Banco de Chile), diciembre 20	2.— "
MADECO (Banco de Chile), diciembre 20	3.— "
VESTEX (Banco de Chile), diciembre 22	1.33 "
LAGUNA BLANCA (Banco Londres), diciembre 23	22.— "
VOLCAN (sus oficinas), diciembre 23	2.46 "
ELEC. INDUSTRIAL (Banco de Chile), diciembre 24	2.46 "
CIA. INDUSTRIAL (Banco Edwards), diciembre 26	1.64 "
PIZARREÑO (sus oficinas), diciembre 29	2.— "
CAUPOLICAN (Bco. Edwards), diciembre 29	2.— "
COIA (Bco. Edwards), diciembre 29	6.— "
GAS SANTIAGO (sus oficinas), diciembre 31	4.— "

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 14.050 t

BONOS

D. Interna, 7-1 4 e
Garantía, 7-1 84 e
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 50 t
Caja, 6 3|4 46 t
Hip. Chile, 6-1 40 t
Hip. Chile, 10-6 75 c
Bco. Est., 10-6 75 c
Deb. Tarapacá, 590 t

BANCARIAS

Concepción, 220 n
Crédito, 170 t
Curicó, 125 v
Chile, 1.930 t
Edwards, 292 t
Español, 690 v
Hipotecario, 755 v
Israelita, 275 n
Italiano, 230 v
Osorno, 330 e
Sud Americano, 435 t
Talca, 520 t

MINERAS

Andacollo, 7 1|2 e
Aucanquilcha, 210 vp
Bellavista, 60 t
Carahue, 4 v
Carmen, 2 1|4 t
Condoriaco, 8 1|2 t
Chañaral, 12 n
Disputada, 615 tm
D. Punitaqui, 658 n
Espinos, 31 t
Galleguillos, 45 n
Lota, 325 v
Manganesos, 1.050 e
Merceditas, 21 1|2 e
Oploca, 150 e
Oruro, 750 t
P. de Lobos, 100 vm
Schwager, 700 t
Tamaya, 1.330 cp
Tocopilla, 1.150 n
Totoral, 52 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Budi, 480 v
Carampangue, 55 t
Cisnes, 2.200 n
Colcura, 345 v
Copihue, 190 v
Ch. Valdivieso, 85 n
Gente Gde., 1.650 n
Lag. Bca., 2.400 t
Rupanco, 1.550 t
Sacol, 132 c
Sofruco, 135 v
T. del Fuego, 1.345 tm
Viña C. y T., 120 e
Viña La Rosa, 150 v

SALITRERAS

A. Lautaro A., 8.200 t
A. Lautaro C, 885 tp
Iquique, 605 vp
Tarapacá, 580 vm

TEXTILES

Caupolicán, 53 tp
Chatex, 130 t
Chiteco, 83 t
Divesa, 32 1|2 v
Fiap, 69 n
Hilandería, 30 e
Lino, 1.300 n
P. Bellavista, 170 n
P. Concepción, 59 n
P. de Tomé, 127 e
Rayonhil, 67 vp
Sed. Viña, 45 vp
Sedylan, 94 t
Sacos, 320 t
Tej. El Salto, 55 tm
Tex. Maipo, 400 n
Tex. Progreso, 36 e
Vestex, 43 tp
Yarur, 420 tp

INDUSTRALES Y VARIAS

Arr. Miraflores, 55 e
Arrocera Ega, 48 v
Beta, 104 e
Bima, 450 t
Carozzi, 190 n
Cem. Melón, 620 tm
Cervecerías, 610 t
Cintolesi, 52 cp
Cinzano, 66 n
C. de Golf, 145.000 n
C. Hípico, 750.000 e
C. de Polo, 30.000 v
Codina, 510 n
Cola, 126 t
Colorantes, 260 n
Cía. Industrial, 140 v
Copec, 62 1|2 t
Conficlar, 224 n
Cristalerías, 67 t
Elec. Indust., 60 tm
Edif. Carrera, 300 n
Fertilizantes, 59 t
Fósforos, 130 v
Gas de Stgo., 43 t
Hucke Hnos., 260 vp
Ind. Varias, 250 t
Insa, 500 t
Interamericana, 40 e
Interoceánica, 190 cp
La Rural, 320 n
Loza Penco, 96 t
Lucchetti, 62 c
Mol. El Globo, 100 t
Muelles P. V., 77 v
Nav. Arauco, 180 v
Pap. y Cart., 630 t
Perlina, 75 v
Pesq. Iquique, 45 tm
Pizarreño, 72 v
Polpaico, 440 tp
Refractarios, 80 v
Ref. de Viña, 410 n
Renta Urbana, 350 c
Saavedra B., 330 n
Sanitas, 146 n
Sogeco, 140 tp
Sonavela, 59 t
Tabacos, 155 t
Tattersall, 465 t
Teléfonos, 430 cp
T. Panimávida, 51 n
Universo, 61 cp
Vapores, 680 tp
Vidrios Pls., 280 n
Volcán, 150 cp
Zig-Zag, 60 n

METALURGICAS

Cic, 257 tp
Cob. Cerrillos, 165 t
Electro Met., 137 tm
Envases, 96 t
Fensa, 117 tp
Indac, 105 v
Indesa, 60 tp
Ingelsac, 62 c
Madeco, 174 cp
Mademsa, 120 v
Mec. Ind., 109 t
Socometal, 195 n

SEGUROS

Auxiliadora, 50 c
Ch. Cons. Grl., 500 n
Mapocho, 100 e
Marítima, 110 v
Nacional, 208 n
Protectora, 80 e
Provincia, 130 n
Santiago, 110 e

FERIA "SANTA ROSA" DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

(Transacciones verificadas en remate del 14 de diciembre de 1955)

OVEJUNOS

CORDEROS:
80 a $ 6.120, San Vicente
41 a 5.800, Nancagua.
20 a 5.300, Melipilla.
12 a 5.000, Hualañé.
12 a 4.820, Alcones.
62 a 4.600, Santa Cruz.
42 a 4.560, Rosario.
44 a 4.540, Nancagua.
69 a 4.500, Romeral.
104 a 4.500, Alcones.
65 a 4.500, Santa Cruz
84 a 4.480, Santa Cruz.
100 a 4.420, Pichilemu.
90 a 4.300, Llolleo.
100 a 4.300, Melipilla.
112 a 4.260, Población.
65 a 4.180, Curepto.
80 a 4.200, Pichilemu.
88 a 4.000, Santa Cruz
25 a 4.000, Los Vilos.
100 a 3.700, Curicó.
100 a 3.640, Pichidegua.
120 a 3.500, Huaquén.
20 a 3.450, Curicó.
35 a 3.840, Curepto.
12 a 3.400, Melipilla.
101 a 3.380, Talca.
100 a 3.380, Curicó.
70 a 3.300, Rosario.
20 a 3.250, Curicó.
124 a 3.120, San Esteban
126 a 3.120, Huaquén.
130 a 3.100, Llolleo.
80 a 3.480, Melipilla.
130 a 2.980, Llolleo.
28 a 2.800, Melipilla.
90 a 2.500, Melipilla.
115 a 2.460, Santa Cruz.
44 a 2.000, Pichidegua.
CAPONES:
92 a $ 4.560, Los Vilos.
96 a 4.540, Los Vilos.
OVEJAS:
50 a $ 5.620, Santa Cruz
95 a 5.220, Melipilla.
90 a 4.400, Casablanca
64 a 4.280, Romeral.
18 a 4.200, Melipilla.
90 a 3.920, Lontué.
80 a 3.860, Polpaico.
56 a 3.860, Melipilla.
50 a 3.780, Melipilla.
98 a 3.500, Teno.
18 a 3.500, Pumanque
12 a 3.400, Olmué.
95 a 3.360, Melipilla.
115 a 3.120, Llolleo.
90 a 3.080, Talca.
115 a 2.660, Llolleo.
10 a 2.350, Talca.
CARNEROS:
10 a $ 7.050, Llolleo.
10 a 5.300, Melipilla.
CABROS CAPONES
61 a $ 1.800 Ovalle.
CABRAS:
18 a $ 2.000, Ovalle.
20 a 1.800, Ovalle.
10 a 1.700, Melipilla.

UNIVERSIDAD TECNICA DEL ESTADO

Solicítanse cotizaciones sobre los siguientes materiales para entrega inmediata y cancelación contra presentación de factura:

Equipos para Laboratorios de Física y Química

Dirigirse al Departamento de Investigaciones de la Universidad, Av. B. O'Higgins N.o 1611, 3er. piso

EL DIRECTOR

UNION ESPAÑOLA

De acuerdo a las disposiciones reglamentarias, se convoca a asamblea general ordinaria para mañana 15, a las 21.30 horas, en primera citación y a las 22 horas, en segunda, en la sede social, Alameda B. O'Higgins 911, para tratar de los siguientes asuntos:

a) Acta de la sesión anterior.

b) Lectura de la memoria anual del Directorio General.

c) Lectura de la memoria anual del Departamento de Fútbol.

d) Lectura de la memoria anual del Departamento Social.

e) Balance de Tesorería.

f) Designación de la comisión revisora de cuentas.

g) Designación de la comisión receptora de sufragios.

h) Asuntos varios.

De acuerdo al artículo N.o 21 de los Estatutos, terminada la asamblea, se hará la presentación de las listas de candidatos que postulan a los puestos directivos de la institución. La elección de directorio se iniciará al día siguiente durante cinco días hábiles consecutivos de 20 a 22 horas, ante la comisión designada para el objeto. Las formalidades del acto eleccionario están señaladas en el artículo N.o 9 de los Reglamentos.

ENRIQUE CUESO I.,
Secretario

55) JUDICIALES LEGALES

SOLICITA CONCESION DE MERCED de agua para regadío.— Señor Gobernador del departamento Lautaro.— Oscar Becker Becker, domiciliado en Temuco, chacra 'San Luis', casilla N.o 83, por sí, viene en solicitar una merced de agua para regadío en el río denominado Quillem. Esta corriente atraviesa el departamento y comuna de Lautaro. La cantidad de agua que solicito es de quinientos (500) litros por segundo. La ubicación precisa de la captación o bocatoma es la siguiente: a mil metros aguas arriba del deslinde entre las hijuelas de los señores Hossmeyer y Grünewald, y en el terreno del señor Grünewald. La extensión total de los terrenos que se trata de regar es de quinientas hectáreas (500 Hás.). La calidad de estos terrenos es la siguiente: terrenos planos de migajón profundo (serie Mirador). Estos terrenos se encuentran ubicados en la comuna de Lautaro. Aguas abajo no existen otros canales. El caudal mínimo normal del río es de 1.000 litros por segundo. En la bocatoma. Se acompañan los siguientes documentos: a) Un estudio preliminar de las obras, por duplicado, que consta de lo siguiente: 1.— Un plano de situación de las obras, proyectadas, con punto de referencia conocido. 2.— Una memoria explicativa, que contiene las principales características técnicas de las obras en proyecto y una descripción de los terrenos en que van a ubicarse las obras. b) Comprobante de ingreso de la Tesorería Comunal de Lautaro N.o 1.667, de fecha 21 de noviembre de 1955, por la suma de doscientos cincuenta pesos. Ruego a US. ordenar la publicación de esta solicitud por mi cuenta y por tres veces consecutivas en un periódico de la cabecera del departamento, en uno de la cabecera de la provincia y en uno de Santiago, y elevar estos antecedentes al Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación pasado treinta días después de la última publicación en caso de no haber oposiciones, y si las hubiere ponerlas en mi conocimiento para poderlas contestar. Ruego además darme por Secretaría un recibo en que se exprese el día y hora de la entrega de esta solicitud y de los documentos que se acompañan.— Dios güe a US. — Oscar Becker.— Ministerio del Interior.— Gobernación de Lautaro. — Providencia N.o 121.— Lautaro, 24 de noviembre de 1955. — N.o 121.— Téngase por presentada la solicitud de merced de agua para riego que formula don Oscar Becker B., y háganse tres publicaciones consecutivas dentro del plazo de treinta días, a contar desde la fecha, en un periódico de la cabecera del departamento, en uno de la capital de la provincia y en uno de Santiago, por cuenta del interesado.— Anótese. — Benjamín Truan Billiard, Gobernador de Lautaro. — Luján Cortés Ojeda, Oficial Asesor. (55) 17-12 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN cinco diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Ernesto Vásquez Drown a Juana Rosa Vásquez Riquelme.— El secretario. (55) 16-12 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, CONCEDIÓ posesión efectiva herencia intestada de Arturo Agustín Ricardo Holcomb Soto, a hermanos: Marta Clotilde, Jorge César, Hilda, Carmen Lily Corina, Angela Laura, Roberto Guillermo y Carlos Orangel Holcomb Soto. (55) 17-12 P.

POR RESOLUCION JUZGADO CIVIL San Miguel, 14 diciembre presente, concedióse posesión efectiva, herencia intestada de doña Magdalena Figueroa Rebolledo a hijos legítimos, don Héctor Hernán y María Elsa Saavedra Figueroa. Practicaré inventario solemne el 20 diciembre, a las dieciséis horas, en Fischman N.o 360, comuna La Cisterna.— El secretario. (55) 17-12 P.

71) MUEBLES p. EL HOGAR

MARQUESAS, veladores, lámparas y varios, vendo por cambio. Monjitas 665, departamento 21. (71) 16-12 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a) Artes y oficios diversos

CANTEADOR, serruchero, trozador, tapicero, necesita fábrica puertas. Esperanza 1199. (79-a) 18-12 P.

TEJEDOR máquinas Komet, calcetines, necesitamos, $ 700, doce horas, Recoleta 581. (79-a) 23-12 P.

CORTADORA de calcetines, necesitamos, Recoleta 581. (79-a) 18-12 P.

82) PERSONAS BUSCADAS

ALFONSO Norero Bórquez. Gratificaré quien me informe domicilio. Agustinas 972, oficina 1009, fono 64841. (82) 17-12 P.

94) REMATES

REMATE.— ANTE SEGUNDO JUZGADO Civil Santiago, el diez enero próximo, diez horas, rematarase propiedad raíz ubicada en Callejón de la Rinconada de Quillota, departamento mismo nombre, con mínimum de $ 106.667. Interesados deberán acompañar boleta equivalente al 10 por ciento mínimum. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "Montuchi, Guido, con Carabelli, Mario" — Secretaria. (94) 17-12 P.

REMATE.— SEGUNDO JUZGADO Civil Mayor Cuantía Valparaíso, en causa rol 53.546 caratulada "Carlos Morales con Augusto Lazo y otros", sobre cobro ejecutivo pesos, se fijó audiencia día 19 diciembre, a las 15 horas, para remate propiedad ubicada en Santiago, Vicuña Mackenna 583, inscrita a fs. 8.109, N.o 14875, del Registro Conservador Bienes Raíces Santiago. Bases: 1.— Mínimo para las posturas: dos tercios de $ 2.691.000. 2.— Todo postor debe rendir caución del 10 o|o del mínimo en boleta de garantía a la orden del Tribunal. 3.— Si no se pagare precio remate dentro de quinto día hábil desde la fecha de remate, se perderá la garantía. 4.— Los gastos adjudicación y escrituras son de cargo subastador.— Valparaíso, 1.o diciembre 1955. Mayores antecedentes y títulos en los estudios de los abogados, señores Daniel Torrealba, Ahumada 254, oficina 511, Santiago; Carlos Morales, José Tomás Ramos 12, Valparaíso.— Luisa Duco Dunoguier, secretaria titular. (94) 3, 15, 16 y 17-12 P.

REMATE.— ANTE QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía, rematarase 30 diciembre próximo, 10 horas, propiedad ubicada calle Llano Subercaseaux 3705. Mínimum subasta, $ 300.000. Garantía 10 o|o mínimum boleta bancaria orden Juzgado. Demás bases juicio "Martínez con Ferj".— Secretario. (94) 17-12 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO del Trabajo, ante martillero, Armando Maiocco Contardi, el jueves 29 de diciembre, a las 11 horas, en San Martín 148, remataránse en juicio ejecutivos seguidos por el Servicio de Seguro Social, ex Caja de Seguro Obligatorio, siguientes especies contra deudores indícanse: Sociedad Minera "El Carmen", máquina escribir portátil, "Mercedes"; Laura Ducci, bigornia de acero; Guzmán Riesco, José Manuel, radio electrola "RCA Victor"; Sandalio Troncoso, cronómetro "Dalcia", oro 18 kilates, pulsera cuero; Lautaro Meza, terraja y juego de dados y chapa puerta de calle, "Dapo"; Sucesión Roberto Cortés Julián, sierra huincha marca "W. B. Haigh", y Epifanio Reinares, radio velador "Philco". — La secretaria. (94) 17-12 P.

REMATE. — 31 DE DICIEMBRE 1955, 11 horas, ante Tercer Juzgado Civil de Menor Cuantía, se rematarán las cuotas, derechos y acciones que a Carmen, Cupertina y Beatriz Honoria González Lillo, representada esta última por su marido, Heriberto Muñoz González, corresponden en las herencias de sus padres, Baudilio González Orellana y Claudestina Lillo Matamala. Mínimum $ 12.000. Garantía $ 2.000. Demás bases y antecedentes, autos caratulados "Rubio, Ramón con González, Beatriz y otros", expediente N.o 898.— Secretario. (94) 17-12 P.

RESOLUCION QUINTO JUZGADO Trabajo, 29 diciembre próximo, 10.30 horas, ante martillero Armando Maiocco Contardi, en San Martín 148, efectuarase remate especies embargadas en ejecuciones seguidas por Servicio Seguro Social, contra deudores que se indican: Pedro Cifuentes Toro, máquina enceradora eléctrica "Liodeles"; Juan Norte Argento, máquina de coser "Singer" y mesa comedor caoba; Elena Peña Césped, mesa centro y dos sillones tapizados estilo normando y mesa con repisas; Wolfgrang Schoengut Lampi, máquina fotográfica "Voitlaüder"; Ana Acuña Bañados de Costallo, cuatro sillas comedor tapizadas. — El secretario. (94) 17-12 P.

EL 5 DE ENERO PROXIMO, A LAS 10 horas, se rematará ante el Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad propiedad N.os 148-150, de Avenida Francesa, barrio residencial Pedro de Valdivia de la ciudad de Concepción. Mínimum, un millón de pesos, pagaderos de contado. Boleta, $ 100.000. Bases y antecedentes, juicio "Caja de Retiros y Previsión Social de Ferrocarriles del Estado con Mühle Rodríguez, Walter" y Caja ejecutante, Serrano 23, Santiago.— Secretario. (94) 17-12 P

92) RADIOS FONOGRAFOS

VENDO urgente, electrola tipo RCA Victor, modelo QU 17, con tocadiscos de tres velocidades, mueble enchapado en caoba. Doy facilidades. Escanilla 973. (92) 19-12 P.

En la Sala Antonio Varas se inaugura hoy el Primer Festival de Teatros Aficionados

Hoy a las 19 horas, en el Teatro Antonio Varas, será inaugurado oficialmente el Primer Festival Nacional de Teatros Aficionados, que organiza el Teatro Experimental de la Universidad de Chile y que cuenta con los auspicios del señor Rector de la Universidad, don Juan Gómez Millas, el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, y de la Fundación Henrique Otero Vizcarrondo.

El Comité Organizador de este singular torneo artístico que reúne a más de cuarenta y ocho agrupaciones teatrales de todo el país, ha sido integrado por Jorge Lillo, jefe de la sección de Extensión Teatral; Domingo Tessier, jefe de la sección Estudios del Teatro Chileno; Enrique Gajardo Velásquez, jefe de Publicaciones y Propaganda.


Pedro de la Barra, director del Teatro Experimental y promotor del Festival de Teatros Aficionados que se inicia hoy en la sala Antonio Varas

La sesión inaugural de hoy será abierta con un discurso del señor Ministro de Educación, don Tobías Barros Ortiz; un discurso del Director del Teatro Experimental, señor Pedro de la Barra, y un discurso a cargo de la delegación de Antofagasta, en representación de las provincias adherentes al festival.

El programa artístico consulta la actuación de los siguientes grupos, con las obras que se señalan: Escuela Normal José Abelardo Núñez, con "Nadie Puede Saberlo", de Enrique Bunster; Escuela Normal de Curicó, con "La Colegialada", de Daniel Barros Grez, según adaptación de Enrique Gajardo; el Teatro de Antofagasta, con "Juicio Final", original del director del grupo, señor Luis Soto Ramos.

Con posterioridad a esta función se ofrecerá un coctel de bienvenida a las delegaciones; a él han sido invitados autoridades, miembros de la prensa y personalidades de prestigio nacional e internacional.

Víctor Mature en un reestreno importante

La superproducción de la Fox, "Demetrio el gladiador" se exhibirá desde el próximo martes en el elegante Teatro El Golf.

Este film es la continuación de aquella otra película que tanto agradó al público chileno titulada "El manto sagrado".

Intervienen en los papeles estelares, Víctor Mature, Susan Hayward, Michael Rennie, Debra Paget y Jay Robinson.

AVENTURAS Y EMOCION DE NUEVO CON TARZAN

Acción y emociones en la nueva película de Tarzán, "Tarzán en la selva secreta", nueva aventura de la R. K. O. que se empezará a exhibir desde el lunes en el cine Victoria.

Dinamismo y emociones, teniendo por marco el Africa Ecuatorial, predominan en la más reciente producción de Sol Lesser, la número 15 de las películas de este famoso realizador.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 24-5-56 P.

97) SASTRERIA

CASIMIRES desde $ 1.150 el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C

Próximo Sábado y Domingo en el T. Caupolicán, únicas presentaciones de Pepe Iglesias "El Zorro"; el genial cómico argentino

El celebrado creador e intérprete, que regresa a Chile después de varios años, con personajes y repertorio totalmente nuevos.— El próximo sábado 17 y domingo 18, en vermut y noche en el Teatro Caupolicán



Sus únicas presentaciones en teatro, cumple el genial humorista argentino, Pepe Iglesias, "EL ZORRO", el próximo sábado y domingo en vermut a las 6.30 y noche a las 9.40, en el Teatro Caupolicán, junto a un gran elenco artístico internacional: Cuarteto de Hernando Avilés, los embajadores de la música mexicana; Silvia Infantas y Los Baqueanos; Manuel de Mozos, astro del verso español; el ballet de Alcira Alonso y la orquesta espectáculo de Willy Villarroel. Completa este festival, la hilarante actuación de la Cía. de la Risa, "HOGAR, DULCE HOGAR", de Eduardo de Calixto, en su nueva comedia: "CELEDONIO SE DIVORCIA", con todos sus personajes en escena.

Los boletos numerados están en venta desde mañana viernes a las 10 horas, a $ 200 platea numerada y $ 60 galerías generales.

RADIO - PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Informativo.
8.00 Desayuno en su Hogar.
8.45 Iniciando el Día.
9.30 Buenos Días, Señora.
14.00 Tertulia.
15.00 Los Grandes Maestros.
18.15 Cierre de la Bolsa.
20.10 Sucesos Deportivos.
21.35 Lucho Garrido y Conjunto.
23.35 Concierto Selecto.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Mario Rivas.
16.00 Tardes Selectas.
19.15 La Hora del Rosario.
20.05 Márquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24.
24.00 Bailando con La Reina.

CB 66 — CHILENA
7.45 Noticiario.
8.20 Coma Más Gastando Menos.
10.00 Ministerio de Educación.
11.45 Juventud Obrera Católica.
13.30 Concierto del Mediodía.
18.30 El Rosario en Familia.
20.00 Concierto.
21.45 El Canto de Europa.
23.15 Grandes Conciertos G. E.
00 15 Resumen Noticias del Día.

CB 70 — SANTIAGO
7.40 Boletín.
8.30 Discos y Discófilos (1a.).
12.30 Salud, Dinero y Amor.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos (2a.).
20.30 Concierto.
22.00 Radioteatro U. Católica.
22.30 Concierto.
23.30 Intermezzo.
23.35 Música Popular.

CB 89 — BULNES
8.00 Informativo.
9.00 Concierto Matinal.
10.00 Radiodifusión Educativa.
12.00 La Opera.
15.00 Club del Radioteatro.
18.00 Discomanía.
20.10 La Hora Suiza.
21.40 Mundo del Deporte.
22.35 Operetas.
23.00 Concierto Nocturno.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
10.30 Discoteca del Oyente.
12.15 Noticiario, para el Norte.
14.30 Cía. Luchita Botto.
15.30 Cine en su Hogar.
19.30 Cóndores de Chile.
20.30 Radiodeportes.
21.30 Radioteatro.
22.00 Entretelones.
22.35 Franco Belmonte.

CB 97 — PRAT
8.00 Cantando Bajo la Ducha.
10.00 Ritmo Porteño.
11.30 Radioteatro.
15.00 Tardes de Opera.
20.10 Concierto Selecto.
20.35 Sinopsis del Deporte.
20.40 Conjunto Milo Cabré.
21.40 Iris del Valle.
22.10 Mario Aguilera.
22.40 Shara y Fernando.

CB 114 — CORPORACION
7.00 Música Ligera.
9.30 Radioteatro.
14.40 Lo Vimos y Decimos.
17.00 Su Diario Intimo.
20.45 Trío Los Flamingos.
21.30 Casino.
22.00 Ritmo y Juventud.
22.15 Los Huastecos del Sur.
22.30 Mensaje.
23.00 Gran Teatro de la Historia.

CB 130 — LA AMERICANA
6.30 Primer Boletín.
8.30 Club de los Astros.
10.30 Escuela de la Felicidad.
13.30 Zambra 1955.
15.00 Concierto.
19.00 Tocadiscos.
21.00 La Mejor Anécdota.
22.05 Actualidad Deportiva.
22.40 Veladas de Antaño.
23.00 Concierto.

CB 138 — AURORA DE CHILE
12.00 Pick-Up de los Oyentes.
12.30 Pampa y Trópico.
16.00 Aquí Manda el Auditor.
20.10 Compases de Cha Cha Chá.
20.30 Tribuna Deportiva.
21.30 Mosaico Español.
22.00 Hist. y Canc. de Chile.
23.00 Crímenes Célebres.
23.30 Su Disco Predilecto.
23.35 Noticias de Medianoche.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 57: 8.30, 9.30, 14.30.
CB 62: 9, 13.30, 21, 22.30.
CB 66: 8.45, 9, 13, 22.30.
CB 70: 12.05, 15, 17, 22.

MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas del 29 de Noviembre al 12 de Diciembre, inclusive.

Santiago, 15 de Diciembre de 1955.

Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.— "RAPID".
Clase 7.—Piedras elaboradas, cemento. — "PACIFICO", "WICO".
Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho.— "MICROCEL".
Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes.— "ETIQUETA".
Clase 20.—Adhesivos, pinturas, etc.— "CASTEL", "DINAMIC", "SEAL-RIGHT", "WICO".
Clase 21.—Productos para lavar y limpiar.— "SOFT", "BRISA", "ORIMAR", "LIMPIAFUL", "CLINFUL", "REFULBRIL", "A K S", "MOL".
Clase 29.—Máquinas de coser.— "M. A. Ch.", "PHILIP'S", "PHILIPS" (etiqueta).
Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo.— "WICO".
Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado, etc.— "JEKA", "SAALICHT", "A E G", "WICO", "LEO".
Clase 34.—Refrigeradores, filtros.— "SANTOS", "INTERMA".
Clase 36.—Maquinaria y vehículos. — "WARRIOR", "ENHERCO", "VELCHI", "A E G", "ALWIC", "ETIQUETA".
Clase 37.—Radios, señales, etc.— "GOLDHORN", "WICO", "GARNER".
Clase 39.—Receptáculos metálicos.— "DISTA".
Clase 40.—Recipientes de madera, telas, etc.— "DISTA".
Clase 41.—Recipientes de vidrio, loza, etc.— "SAVONA", "DISTA".
Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.— "D C", "DECIMET".
Clase 43.—Hilos, hilados, cordeles.— "PUCARA", "MARISOL", "SIEMPREVIVA".
Clase 45.—Telas y tejidos.— "GUIFRIN", "GUIFRELA", "LANEX", "9 DRAGONES".
Clase 46.—Ropa de cama, etc.— "GUIFRIN", "GUIFRELA".
Clase 47.—Ropa de vestir.— "VICTORIA", "GUIFRIN", "GUIFRELA", "LANON", "BIMBA".
Clase 50.—Calzado.— "PETER PAN", "FLEX BLANDO", "BLANDO FLEX".
Clase 57.—Productos de perfumería y de tocador. — "SMALTIK FANY", "ROILSTIC", "BABYSKIN PETRIZZIO", "BABIESKKIN", "BABYSKIN", "FRIGIA", "APPLE BLOSSOM".
Clase 62.—Productos vegetales comestibles. —"VIÑA SANCHEZ FANCY ALEGORY".
Clase 63.—Harinas, fideos.— "TAMPIERI", "ALGARINA".
Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces.— "OSCAR CORREA CORREA", "GUAYACAN".
Clase 65.—Té, café, yerba mate. — "CARAVANA", "QUIRAZU".
Clase 66.—Galletería, pastelería, confitería.— "VOLTA", "BAZOOKA".
Clase 69.—Vinos y licores.— "CASABERMEJA", "CAZANOVE", "POMMERY", "POMMERY & GRENO" (3 etiquetas), "SANTA TERESA DE PUENTE ALTO" (2 etiquetas).
Clase 72.—Juegos y juguetes.— "ARTUS", "NURI".
Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. — "LORFAN", "ROCHETONA", "MOGADON", "DACTIL", "PIPTAL", "CAYTINE", "NEUROTIAMINA", "OPTODONT", "ETIQUETA", "PYREXAL", "NEOMENZYL", "THORAZINE", "ECOLID", "HYALASE", "METIMYD", "DULCOLAX", "BELCALOID", "BANDERA NEGRA", "COLOSTAT", "MORGAN", "SILUETOL", "VIVITOL", "BECOMPLEX", "FENOPENTAL", "NORGIPENTAL", "NORGISERP", "PROR-MON", "REUMIN", "ROTAVIN", "PENTAFENAL", "SERPORGIN", "SINURIC", "URINORGIN", "URISIN", "ZINCO".
Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos, etc.— "SILADEN", "SANTOS", "BANDERA NEGRA".
Clase 78.—Relojes.— "LIP".
Clase 81.— Artículos de escritorio, impresos no periódicos. — "SANTOS", "D C", "DECIMET", "PUBLI-PREN", "DISTA", "SAHARA GOLD".
Clase 82.—Publicaciones periódicas.— "ASES", "FEDERACION".

Nombres de establecimientos industriales y comerciales "LOBATO", "EX-LOBATO" y "LOBATO HNOS.", almacenes de abarrotes en la provincia de Santiago; "LA SANTIAGUINA", tienda de ropa interior en la provincia de Santiago; "POPULAR", mueblería en la provincia de Santiago; "CODECAL", establecimiento industrial y comercial de cafés y similars; "MAXWELL", tienda de modas y ropa de vestir en la provincia de Santiago; "BEVERLY STORES", tienda de modas y ropa de vestir en la provincia de Santiago; "MONTECLER", establecimiento comercial de artículos para señoras en la provincia de Santiago; "KOTEX", establecimiento industrial y comercial de artículos de las clases 45, 46, 47, 48 y 77; "SCOTT", establecimiento industrial y comercial de artículos de las clases 37, 79 y 80; "INDUTEC DEVELOPMENTS", establecimiento industrial y comercial de fittings y otros; "FREIRE", barraca y elaboración de maderas; "NOVILLO", fábrica de refinación de grasas; "SANTOS", fábrica de vidrios y artículos de laboratorio; "KING'S CLUB", boite en la provincia de Santiago; "SAHARA GOLD", establecimiento industrial y comercial de artículos de la clase 56; "AL PARAISO DEL CHOCOLATE", confitería y pastelería en la provincia de Santiago; "SOCIECO", establecimiento comercial de distribución y compraventa de materiales de construcción en las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción; "ORFONA", organización forestadora en la provincia de Santiago; "MARU", perfumería en la provincia de Santiago; "ITAL-AUTO", establecimiento comercial de compraventa de automóviles en la provincia de Santiago; "D C" y "DECIMET", establecimiento industrial y comercial de muebles; "PUBLIPREN", oficina de relaciones públicas en la provincia de Santiago; "CECHIL", establecimiento industrial y comercial de celulosa; "SAO PAULO", hotel, bar y restaurante en la provincia de Santiago; "QUELITA", peluquería en la provincia de Santiago; "SOTEC", asesoría técnica industrial, comercial y jurídica; "LA CAMPANITA DE ORO", tienda de artículos de fantasía, regalos y útiles de escritorio en la provincia de Santiago; "DINA", establecimiento comercial de toda clase de artículos en la provincia de Concepción; "GOMEZ", establecimiento comercial de toda clase de artículos en las provincias de Santiago y Antofagasta; "CADENA SASTRERIAS ROCA", sastrería en la provincia de Santiago; "CLINICA DE TRAJES", establecimiento comercial de limpiado de trajes en la provincia de Santiago; "PROPIEDAD HORIZONTAL S. A.", sociedad financiera de negocios de construcciones e inversiones de bienes raíces; "LOS CAPATACES", conjunto folklórico; "DISTA", establecimiento comercial de abarrotes en la provincia de Santiago; "CITY LUZ", establecimiento comercial de lámparas y artefactos eléctricos en la provincia de Santiago.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas Comerciales, Teatinos 50, dentro del plazo de treinta días, a contar desde la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

El Director del Departamento de Industrias.

Postergado estreno de "Navidad en el circo"

El Teatro de Ensayo ha debido postergar el reestreno de la obra "Navidad en el Circo", para mañana viernes 16, por enfermedad de una de sus actrices. La obra, que estaba anunciada para el martes 13, será presentada desde el viernes 16, a las 22 horas, todos los días hasta el 23 del presente.

"Navidad en el Circo", es interpretada por Nelly Meruane, Myriam Thorud, Paz Irarrázabal, Mario Hugo Sepúlveda, Justo Ugarte, Mario Montilles, Sergio Urriola y Aliro Vega, bajo la dirección artística de Germán Bécker.

Con divertida comedia reaparece Gloria Lynch

Grandes preparativos está realizando Gloria Lynch, para su reaparición en las tablas. La primera actriz chilena que tantos aplausos ha conquistado en anteriores presentaciones, reaparecerá en el Teatro Baquedano, el lunes 19 del presente en vermouth y noche. Llevará a escena la obra de Lucho Córdoba y Américo Vargas "Te Quiero, Tonto". Junto a Gloria Lynch, actuarán en los papeles principales, las primeras actrices, Elena Moreno, Luisa Otero, Meche Varela, y los primeros actores Juan Arrieta, Ernesto Urra, Rubens de Lorena y otros.

DIVERTIDA CINTA CON SANDRINI AL SANTIAGO

Luis Sandrini uno de los cómicos latinos de mayor categoría y cuyas cintas son muy aplaudidas, llegará a nuestro país el próximo lunes en el film "El Embajador", que, dirigida por Tito Davison, nuestro compatricta, cuenta en forma satírica todos los problemas que se producen entre las altas capas de la diplomacia.

Junto a Luis Sandrini, aparecen completando el reparto, Alicia Caro, Susana Cora, Ernesto Vilches y otras destacadas figuras de la cinematografía azteca.

INFORMATIVO DE LOS TEATROS DE LA SATCH

"PESADILLA" EN EL TEATRO SATCH.— En funciones de vermouth y noche se presenta hoy en el Teatro Satch, la comedia dramática de Fernández Unsain, "Pesadilla", que con éxito estrenara la Compañía de Amelia Bence junto al galán español, Luis Prendes.

La destacada actuación de estos artistas ha sido muy aplaudida por nuestro público, como asimismo la labor de Rafael Frontaura, Mirella Véliz, Carmen Heredia, Ana María Toledo y Arturo Moya Grau.

CALIDAD ARTISTICA PRESENTAN LOS MIMOS.— Visos de prolongarse más de lo imaginado tiene la temporada de Mimos que se está presentando en el Talía. La calidad artística ya apreciada por el público, como asimismo lo original de las actuaciones y lo estilizado de los decorados, han puesto una nota de buen gusto y de alta novedad artística en dichas actuaciones.

Al "Burlesque" llegan hoy Cantinflas y Cora Montalbán

Dos grandes estrellas, J. EURIBE, el genial bufo peruano e imitador del extraordinario astro mexicano CANTINFLAS (Mario Moreno), y de un asombroso parecido; y CORA MONTALBAN, la rutilante estrella y diva del nudismo internacional, debutan hoy en los espectáculos revisteriles del "BURLESQUE", como broche de oro 1955, en un nuevo y gigantesco programa, intitulado "AQUI SI QUE HAY MOVIMIENTO", con las fulgurantes frívolas nudistas CORINNE CALBOT, LINA MAYER, y JOCELYNE DAUDET; la simpática mambera de color ELSA GREY; las encantadoras vedettes NANCY SANTANDER, NORA GONZALEZ, SONIA DEL VALLE y NENA SANTANDER; el escultural Ballet "BURLESQUE"; el trío cómico S. CICERO, A. LOPEZ y G. BRAVO, y muchos otros artistas más. Las reservas de entradas se están atendiendo en el fono 31530.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS.— V.: Inauguración primer festival nacional de teatro aficionado.
COUSIÑO.— Compañía de Revistas Picaresque.
DIEZ DE JULIO.— Compañía de Revistas Burlesque.
L'ATELIER.— V.: Grupo Ateneo en A la manera de...
MARU.— V. y N.: Papá no tiene vergüenza.
OPERA.— Compañía de Revistas Bim Bam Bum.
SATCH.— Compañía de Comedias Amelia Bence-Luis Prendes: Pesadillas, de Fernández Unsain.
PACIFICO.— V. y N.: Compañía E. Serrador: La cocina de los ángeles.
SAN ANTONIO.— Cía. de Alba Regina en "Aquí hace falta una hija".

CINES

ALAMEDA.— R.: Camarada X, Misterios de Tanger y Noticiarios.
ALCAZAR.— V. y N.: La que volvió por su amor.
ALMAGRO.— R.: No te ofendas, Beatriz, Caballero a la medida y Agregados.
ALHAMBRA. — R.: Ciudad de los malvados, Enemigos del rey, El circo fantasma.
AUDITORIUM. — R.: Héroe por accidente.
ANDES.— R.: La dama marcada, Sorprendido infraganti, El delator.
AMERICA. — R.: Beneficio del personal, La bestia magnífica, Ay Jalisco no te rajes, Winchester 73, Sinfonía trágica, Currito de la cruz.
ASTOR.— M., V. y N.: El mundo de la mujer y Noticiarios.
AVENIDA MATTA.— R.: Furia de amor, Almas errantes, Fusilado al amanecer.
BANDERA.— M. V. y N.: Pájaros de cristal.
BALMACEDA.— R.: No te ofendas, Beatriz, Caballero a la medida y Agregados.
BAQUEDANO (Pantalla panorámica).— Víctimas del divorcio, La entrega y Sinopsis.
BLANCO ENCALADA.— R.: El monstruo de la laguna verde, El crimen de la semana, Llegaron del otro mundo.
BRASIL.— R.: El crimen de la semana, Vuelo trágico.
CAPITOL.— R.: No niego mi pasado, Piña madura, Camino de perdición y Luisa.
CARRERA.— R.: El hacha sangrienta, Sangari y Agregados.
CAUPOLICAN.— M. V. y N.: El príncipe estudiante, Dibujos y Noticiario.
CENTRAL. — M., V. y N.: El hijo de Simbad.
CERVANTES.— R.: El retrato de Jennie.
CINELANDIA.— R.: El desierto viviente, Sinopsis y Agregados.
CITY.— R.: Dedos macabros, Noticiario y Agregados.
COLON (Pantalla panorámica).— R.: Pueblo de promisión, Candilejas, Camino sangriento, Noticiarios.
CONTINENTAL. — M. V. y N.: No hay crimen impune.
CLUB DE SEÑORAS.— R.: Por una noche de amor y Crimen en París.
CHILE.— R.: La madona de las siete lunas, Pueblo de promisión, El ruiseñor de los barrios.
DANTE.— M., V. y N.: No hay crimen impune, A la hora señalada y Noticiarios.
DELICIAS. — R.: Secretos de Miami, Centauros, Francisquito detective.
DIECIOCHO.— R.: Cómplices de las sombras, Brindis al amor, Actores y pecadores.
EL SALTO.— Rotativo desde las 11.30 a 19.30 horas: Gran beneficio del personal: El tango vuelve a París, La serpiente de cascabel, Tarzán y su compañera y Serial. 20.45 horas: Ay, Jalisco no te rajes, Príncipe de los zorros. N.: Actuación especial ballet Picaresque.
ESMERALDA.— R.: Sangre al oeste, Candilejas, Amor que no se vende.
EGANA.— V. y N.: Trágico destino, Sin piedad.
EL GOLF (Cinemascope).— V. y N.: El escudo negro.
FLORIDA.— R.: Las mil y dos noches.
GRAN AVENIDA.— R.: Tempestad de pasiones, Sangari y Noticiarios.
HOLLYWOOD.— R.: Jinetes de la Mongolia, Jinetes del dorado oeste, Paolo y Francesca y Noticiarios.
IDEAL CINEMA.— R.: Cuidado con el amor, Padre nuestro, Secretos de Miami.
IMPERIAL.— R.: El secreto de Miami, Experimento peligroso, Brindis al amor.
IRIS.— R.: Más allá del valor y Enredo siniestro.
ITALIA.— R.: La rosa escarlata, Sorprendido infraganti, El cafetal maldito.
LAS LILAS.— M., V. y N.: Pecado y redención y Noticiarios.
LIRA.— R.: Yo, el jurado, Yo seré estrella, Desayuno en la cama.
LIBERTAD.— R.: No te ofendas, Beatriz, Caballero a la medida y Noticiarios.
LO CASTILLO.— V. y N.: Las tres perfectas casadas, El hombre inquieto.
LUX.— C.: Que el cielo la juzgue, Sombras de locura y Not.
MAIPO.— R.: Gran festival aniversario, Un rincón cerca del diablo, Tres horas para morir y Sinopsis.
MANUEL RODRIGUEZ. — R.: Sangari, Tempestad de pasiones y Sinopsis.
METRO.— M., V. y N.: Pecado y redención y Noticiarios.
MARCONI.— R.: Gran beneficio del personal, La reina del mar, La marcha triunfal, Siete pecadores y Noticiarios.
MIAMI.— R.: Hombre fenómeno, Gunga Din.
MINERVA.— R.: Beneficio del personal, Estrella del destino, El precio de la gloria, Rumbo a Java, Bomba y los elefantes y Noticiarios.
MIRAFLORES.— R.: El crimen de la semana, Hembra brava y Noticiarios.
MISTRAL. — R.: Camarada X, Misterios de Tanger y Noticiarios.
MONUMENTAL.— R.: Pueblo de promisión, Candilejas, Una novia en cada puerto.
MODERNO.— R.: Pasajeros sin pasajes, El Confucio de los hermanos Marx, Los que no miraron al cielo.
MUNICIPAL, de Peñaflor.— R.: Al este de Sumatra, Harvey y Noticiarios.
NACIONAL.— R.: Amor que no se vende, Candilejas, Sangre al oeste.
NACIONAL (Puente Alto).— R.: Beneficio Jardín Infantil.
NORMANDIE.— R.: Jack el Destripador y Sangre y arena.
NOVEDADES. — R.: Los tres corsarios, Julio César, El gran rebelde.
O'HIGGINS.— R.: No te ofendas, Beatriz, Caballero a la medida y Agregados.
ORIENTE (Pantalla panorámica).— V. y N.: Las dos huérfanas.
PRAT (Pantalla panorámica). — R.: Francisquito entre faldas, Candilejas, Amor que no se vende.
PALACE OVALLE.— R.: Fácil de amar, Odio en el alma, Los que no miraron al cielo.
PALERMO (Puente Alto).— R.: Señorita Inocencia, La luna es azul, El rey se divierte.
PLAZA.— M. V., S. y N.: Los caprichos de Julieta y Not.
PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: El retrato de Jennie.
PRINCIPAL. — R.: Noticiarios, Dibujos y Cómicas.
PRINCESA.— R.: Sinfonía otoñal, Cuerpo sin alma, Experimento peligroso.
PORTUGAL (Pantalla panorámica). — R.: Pueblo de promisión, Camino sangriento, Candilejas.
PROVIDENCIA. — R.: Encuentro con la muerte, Cuidado con el amor, Vuelven los García.
REAL.— M., V. y N.: No hay crimen impune, Noticiarios y Dibujos.
REGINA.— V. y N.: Pájaros de cristal.
REPUBLICA.— R.: Gran beneficio del personal, La victoria de Lassie, Con fuego en su corazón, Extorsión y Noticiarios.
REX.— M., V. y N.: La sirena del Caribe.
RITZ.— R.: El gran juego y Not. Metro.
RIALTO.— R.: Más allá del valor y Enredo siniestro.
RIVIERA.— R.: Villa Borghesse, y Cita con la suerte.
ROXY.— R.: Los amores de Lucrecia Borgia y Not.
ROMA.— R.: La última coartada y Hombres sin bandera.
SANTA LUCIA.— M., V. y N.: El gran circo Chamorro.
SANTA ROSA.— R.: Yo quiero ser tonta, El gran rebelde, Hembra brava.
SANTIAGO.— R.: La isla de las mujeres.
SAN MIGUEL.— R.: La rosa escarlata, Cafetal maldito, Madona de las siete lunas.
SAN MARTIN.— R.: El desierto viviente, Not. y Agregados.
SAO PAULO.— R.: El desconocido y Not. Metro.
TOESCA.— R.: La luna es azul y Not.
VALENCIA. — R.: Secretos de Miami, Sorprendido infraganti, Una dama peligrosa.
VICTORIA.— R.: El último amor de Liszt.
VIENA.— R.: Linderos perdidos, Apasionada, Amor o pecado.
YORK.— R.: Una mujer apasionada y Noticiarios.

Avisos Económicos

1 publicación, c|palabra $ 4.—
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra . . 3.80
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . . 3.20
90 o más publicaciones sucesivas, la palabra .. 2.80
AVISOS EN GUIA PROFESIONAL, la palabra 3.80
AVISOS JUDICIALES, la palabra . . . . 4.—
AVISOS ESPACIADOS 100% DE RECARGO
NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 8 la palabra.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC. Calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72. Teléfono 53028. (3) H/O C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

PLATA, monedas chilenas o extranjeras, pagamos mejores precios. Weiss. Bandera 84, oficina 405 fono 82491 ó 81655. (6) H/O C.

¡NOVIOS! Argollas oro 14 y 18 kilates: macizas, grabadas, desde 3.600 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostin, Nueva York 66. (6) H|O C.

COMPRO oro, plata y joyas usadas, Alameda 846. (6) H|O. C.

18) ARRIENDOS OFRECEN

d)—Locales comerciales.

ARRIENDO local N.o 17, Huérfanos 713. Tratar: Rosas 1088. (18-d) 16-12 P.

e)—Locales industriales.

SE ARRIENDA en casa de familia, bodega interior, para industria. Avenida Valdivieso N.o 438. (18-e) 18-12 P.

g)—Piezas

ARRIENDO piezas con o sin muebles. Prefiero personas que trabajen afuera, sin niños; exigo referencias. Huérfanos 2281. (18-g) 18-12 P.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

VIDRIOS inastillables para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (21) H|O C

VENDO camioneta Ford, 1929, motor recién ajustado, frenos hidráulicos. Avda. Matta 561. (21) 16-12 P.

23) AUTOS Y REPUESTOS

b) Repuestos

VIDRIOS inastillables, para automóviles. Entrega inmediata. Vidriería La Argentina. Diez de Julio 725. (23-b) H|O C.

30) CITACIONES VARIAS

SINDICATO PROFESIONAL DE OBREROS Laboratorios Farmacéuticos.— Cita a reunión complementaria para el 19 del presente, a las 19 horas, en Catedral 1335, para elegir un nuevo secretario. Se hace la publicación conforme a la ley.— El directorio. (30) 17-12 P.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para mañana viernes, a las 21.45 horas. Punto de reunión, el cuartel. Tenida, uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 16-12 K.

CITACION.— NO HABIENDO CONcurrido a la primera citación el quórum fijado por los estatutos, cítase a junta general extraordinaria de accionistas de la Sociedad Agrícola y Forestal en Liquidación, en segunda citación, para el 16 de diciembre, a las 11 horas, en la oficina social, calle Huérfanos 972, oficina 518, en conformidad a lo dispuesto en los artículos 22 y 23 de los estatutos y título 8.o de los mismos. El objeto será la rendición de cuentas de los liquidadores y presentación del balance final.— La Junta Liquidadora. (30) 16-12 P.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda".— Cítase a la Compañía a ejercicio para mañana jueves, a las 22 horas, en el Cuartel. Uniforme de trabajo. (30) 15-12 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.— Tercera Compañía "Voluntad y Sacrificio".— Cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el jueves 15 del presente, a las 22 y 22.05 horas. Tabla: Asuntos varios a tratar.— El secretario. (30) 15-12 K.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

DIPLOMADOS en Instituto Comercial "Alfredo Torrealba", Puente 654-D, lado gran depósito Yarur, son bien recibidos diferentes actividades del país. Estudie, supérese y triunfará. Sistema propio enseñanza individual en todos los cursos, cuyos resultados son ampliamente conocidos. Salas independientes para señoritas. (33) 28-12 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C.

GRACIA individualización enseñanza usted puede suspender clases durante verano. Aproveche resto presente año. Matrícula diariamente. Instituto Comercial "Alfredo Torrealba". Puente 654-D, lado gran depósito Yarur. (33) 28-12 P.

ESCRITURA máquina, taquigrafía, contabilidad, aritmética, redacción, secretarias comerciales, taquígrafas, dactilógrafas. Cursos completos comercio, oficinistas. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 22-12 P.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes. Rosas 1505. (33) H|O C.

36) CONSEJOS UTILES

CARTOMANCIA, método especial. Consulta, $ 200. Los Tres Antonios 200. Ñuñoa. (36) 22-12 P.

PROFESOR Williams. Astrólogo. Espiritista. Recién llegado a Chile. Consúltelo Ud. señora, señorita, en su desesperación, abandono, amores, malos negocios. Triunfe Ud. en todo lo imposible. Le aseguro éxito. Pida su hora fono 36642. Reserve su consulta con anticipación; reserva absoluta. Consúlteme hoy mismo en calle Curicó 260. Consultas de 10 a 14 horas. (36) 22-12 P.

CECILIA, clases de italiano, todas horas. López 858 (Independencia). (36) 22-12 P.

37) CONSTRUCCION.

CIERROS de sitios marca "Bull-Dog", de cemento armado, sistema prefabricado: solidez, excelente presentación, colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4599, casilla 9331, fono 69042. (37) H/O C

GRAN bodega de materiales de construcción. Zinc, galerías, puertas, tablas cielo, piso. Roble 2x2, 2x3, 2x4, 4x4 y diversas medidas. Cañerías. Tejas españolas. Alamo 1x2 y otros materiales, realizamos. Lira 715, teléfono 35254. (37) 31-12 P.

DEMOLICION, zinc inglés, pino oregón, catres tipo colegial, piso, cielo, puertas, ventanas, galerías, cañerías roble, álamo, viguetas, álamos costaneras 2x2 y toda clase materiales. Sábado, mañana y tarde. Gran Avenida 6060. (37) 22-12 P.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record, San Diego 743. (37) 1.o-1-56 C

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

PONGO en conocimiento que el cheque N.o 1375382 C, de la cuenta 6023, perteneciente a Humberto Pérez, del Banco del Estado, Suc. Matucana, queda nulo, por haber dado el aviso correspondiente. (42) 17-12 P.

POR HABERSE extraviado el libreto de cheques del Banco Francés e Italiano para la América del Sud, quedan nulos los cheques de la serie A N.os 3169957 al 3169975. Se dio el aviso correspondiente al Banco. (42) 17-12 P.

AVISO. — Se comunica al público que el cheque N.o 0219950, del Banco del Estado, sucursal Bandera, no será cancelado por dicho Banco, en atención a que el girador ha dado orden de no pago, por haber sido víctima de una estafa.— Santiago, 12 diciembre 1955. (42) 15-12 P.

HABIENDOSE extraviado libreta ahorro vista, 17933, perteneciente a José Soriano Isla, del Banco del Estado, sucursal Independencia, queda nula por haberse dado aviso. (42) 16-12 P.

IMPRENTA GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269. teléfono 82222.

55) JUDICIALES LEGALES

INTENDENCIA DE AYSEN.— CERTIfico que la copia que se solicita y que se ordena dar es del tenor siguiente: "Solicita merced de agua para los arroyos Los Canelos y "Montenegro", para producir energía eléctrica.— Señor Intendente.— Ricardo Fritis Campusano, chileno, casado, ingeniero, en su calidad de gerente y en representación de la Compañía Minera Tamaya S. A., domiciliada en Santiago, Alameda Bernardo O'Higgins 1170, noveno piso, viene en solicitar una merced de agua destinada a la producción de energía eléctrica para servicio privado, en los arroyos Los Canelos y Montenegro, de acuerdo con las indicaciones siguientes: 1.o) Los esteros de corriente superficial que se desean utilizar están en el departamento de Aysen y nacen en un cordón de cerros situados al norte del Lago Buenos Aires, en la región cercana a la Bahía Murta, las Malvinas. Ambos arroyos desembocan en el Lago Buenos Aires, el de Los Canelos en Bahía Murta y el arroyo Montenegro en la zona de Las Malvinas. 2.o) La cantidad de agua que se desea utilizar es de 1.800 litros por segundo; 300 litros por segundo que provienen de la Laguna Los Canelos y 1.500 litros por segundo que provienen del arroyo Montenegro. 3.o) Se desea transportar el agua del arroyo Montenegro a la laguna Los Canelos, lugar donde nace el arroyo de este mismo nombre; ambos cauces juntos se aprovecharán para producir energía eléctrica destinada a la explotación de las minas de la compañía, y el beneficio de los minerales extraídos. Para este objeto se aprovechará un desnivel de unos 200 metros para producir alrededor de 2.500 KW. 4.o) Las aguas del arroyo Montenegro se conducirán por medio de un canal de aproximadamente 3 kilómetros de longitud hasta un estero sin nombre, tributario de la laguna Los Canelos. Las aguas del arroyo Los Canelos, conjuntamente con las aportadas por el referido canal, se conducirán por otro canal de más o menos 500 metros de largo, hasta la cámara de la turbina. 5.o) Las obras de captación del arroyo Montenegro estarán más o menos a 500 metros de la casa del poblador de la Sucesión Raimundo Núñez; el canal atraviesa el terreno de esta sucesión. 6.o) El estero sin nombre, tributario de la laguna Los Canelos, como asimismo el arroyo Los Canelos, atraviesan la propiedad del poblador Pedro Avilés. Parte de la laguna Los Canelos, se encuentra en terrenos del poblador Bernardo Urrutia; en consecuencia, habría que imponer servidumbre para la bocatoma del canal, para el aprovechamiento de estas aguas y para la construcción de la bocatoma de la turbina. 7.o) La turbina quedará ubicada aproximadamente a unos 600 metros del lugar denominado Puerto Avilés, y sus aguas se restituirán al arroyo Los Canelos. 8.o) No hay canales aguas abajo. 9.o) La merced solicitada es de servicio continuo para la compañía. 10.o) De acuerdo con el artículo 260 del Código de Aguas, acompañamos los siguientes documentos: a) Croquis de situación; b) Memoria explicativa y presupuesto aproximado; c) Mandato que acredita mi personería. Por tanto, ruego al señor Intendente ordenar la inscripción de la presente solicitud en el registro que estipula el artículo 258 del Código de Aguas, otorgándome el recibo correspondiente y enviando copia de la solicitud a la Junta de Vigilancia respectiva, ordenando su publicación por tres veces consecutivas, conforme al artículo 261 del mismo Código.— Compañía Minera Tamaya S. A.— Ricardo Fritis Campusano, gerente.— Providencia.— Intendencia de Aysen.— Ricardo Fritis Campusano solicita merced de agua para uso industrial en arroyo Los Canelos y Montenegro en zona del Lago Buenos Aires.— Puerto Aysen, 27 de noviembre de 1955.— N.o 208.— Por presentada la solicitud, publíquese por tres veces consecutivas en un periódico de Puerto Aysen y en el diario "La Nación", de Santiago.— Anótese y dése copia de la documentación.— Enrique Carters Medina, Intendente suplente.— Germán Alvarado Maldonado, secretario abogado.— Es copia fiel del original.— Germán Alvarado Maldonado, secretario abogado.— Puerto Aysen, noviembre 29 de 1955. (55) 17-12 P.

DICK TRACY — Por Chester Gould



TARZAN — 4432 DESPEDIDA Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA — Por Lino Palacio



55) JUDICIALES Y LEGALES

VERIFICACION.— QUIEBRA JORge Kandalaft. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 241, Raúl Franco A. verificó extraordinariamente crédito por $ 954.388.50. Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 16-12 P.

CITASE PARIENTES DE IGNACIO Ferrera Streins a la audiencia del 16 de diciembre en curso a las 11 horas. Expediente rectificación de partida "Herrero Cañete Salomón y otros", del Tercer Juzgado Menor Cuantía.— Secretario. (55) 16-12 P.

55) JUDICIALES LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Ester Blanco Troncoso a Carmen Silvia, Carlos Sebastián, Hernán Luis, Andrés Gonzalo y Fernando Miguel Buzzoni Blanco, sin perjuicio derechos cónyuge, Carlos Buzzoni Villela.— Secretario. (55) 17-12 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Alfonso Raitze Herrera a Ana Ida Concha Garcés y Leopoldo Enrique Reitze Precht.— Secretario. (55) 17-12 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución trece diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Irma Cledia Cuadra Alvarado a Gloria Irma y Gladys Raquel del Carmen Honoraro Cuadra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Héctor Osvaldo Honorato Sanhueza. (55) 17-12 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución veintiocho noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Pablo Krahn Parada a Laura Parada viuda de Krahn.— El secretario. (55) 17-12 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución siete diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Aurora Pavez Armijo a Juan Enrique, Blanca Otilia, Manuel del Rosario, Bernarda, Emiliano y José Gregorio Sánchez Pavez.— El secretario. (55) 16-12 P.

CONSTITUCION DE SINDICATO legal.— Con fecha 5 de los corrientes se constituyó en esta ciudad, el Sindicato Profesional de Comerciantes en Especies Varias. Actuó de Ministro de Fe el Inspector del Trabajo, señor Hernán Lorca Santelices. Efectuado el escrutinio resultó elegida la siguiente directiva: presidente, don Humberto Videla Maldonado; secretario, don Raúl Donoso Díaz; tesorero, don José Rojas Santander, y directores, los señores Pedro Aravena Espinoza y Modesto Miguel Arismendi. Se hace la presente publicación en virtud de lo dispuesto en el artículo 378, del Código del Trabajo.— Santiago, diciembre de 1955. (55) 16-12 P.

SERVICIO COBRANZA JUDICIAL Impuestos verificó crédito preferente quiebra Rosa Hasbum de Marco. Quinto Juzgado Civil. Proveyóse: principal, y 2.o otrosí, téngase presente; primero, como se pide.— E. Ramírez, juez.— Manterola, secretario. (55) 17-12 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONcedió, con beneficio inventario, a José, María, Guillermo, Rosario, Gabriel y Cecilia Fuentes Díaz, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento su padre, don José Abelardo Fuentes Zambrano, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Manuela Díaz Gaunez. Tramítase conforme ley 5.427. (55) 16-12 P.

55) JUDICIALES. LEGALES

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONcedió, con beneficio inventario, a Olga y Ernesto Salgado Quezada, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimeinto doña Blanca Quezada Morales. Concedió, además, a don Rodrigo Quezada Fuentes posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento don Ernesto Salgado Quezada. Tramítase conforme ley 5.427. (55) 16-12 P.

CUARTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago, presentóse Elías y Nicolás Facuse Paguel, industriales, Rosas 926, lo principal, demandando juicio sumario contra Sucesión de Miguel Constantino Bejer, formada por siguientes personas: Tamina Orfalí, sin profesión, Dardignac 239, cónyuge sobreviviente; Teófilo Bejer Orfalí, médico; Aída Bejer Orfalí, sin profesión; Sofía Bejer Orfalí, sin profesión; Mary Bejer, sin profesión; Carlos Bejer, dentista; Reinaldo Bejer, empleado, todos igual domicilio anterior; Elena Bejer Orfalí, sin profesión, representada legalmente su marido, Armando Orfalí, comerciante, Avenida España 101; Adela Bejer sin profesión, representada legalmente su marido, Emilio Orfalí, Avenida Libertad 126, Viña del Mar; Olga Bejer, sin profesión, representada legalmente su marido, Maxim Hamawi, comerciante, Santos Dumont 694, fin definitiva sea acogida, declarar que les adeudan suma de $ 198.228, o la que acredítese autos, más costas. Fundan demanda, según escritura pública 27 mayo 1953, adquirieron de Hernán Frías Morán, propiedad Loreto 229, en $ 1.000.000. Vendedor teníala entregada arrendamiento a Miguel Constantino Bejer B., comerciante, renta mensual anticipada $ 7.500. Contrato extinguióse causa enajenación casa arrendada, conforme artículo 1950, N.o 3, C. Civil.— 18 julio 1954, falleció Miguel Constantino Bejer, posesión efectiva herencia concedióse personas forman su Sucesión, individualizadas en este escrito. Hiciéron ver a miembros Sucesión, necesidad tenían entregaran casa habitaría ellos, adquiriéronla ese efecto, negándose, viéndose necesidad deducir demanda restitución ante Quinto Juzgado Letras Mayor Cuantía Santiago, cual, sentencia 6 julio 1955, acogió demanda, ordenando restitución para 31 julio presente año. Demandados no dieron cumplimiento sentencia; pidieron lanzamiento, fuerza pública; oficio retúvose Intendencia Santiago, y dióselé curso una vez que demandados desocuparon propiedad, último día septiembre este año. Inciso 4.o, artículo 12, ley 11,622, sobre arrendamiento inmuebles, dispone: "Ocupante tendrá obligación pagar renta arrendamiento, precio servicios respectivos, hasta día restitución material propiedad"; artículo 2.o transitorio dispone: "Caso transferencia bien raíz, salvo caso aporte sociedad, en que valor fijado sea superior más un 20 o|o al avalúo vigente, arrendador o subarrendador tendrá derecho cobrar renta máxima determinada artículo 1.o sobre base valor asignado transferencia. Renta tiene derecho cobrar es $ 11.366 mensuales, determinado así por Dirección General Impuestos Internos. Demandados, contestando demanda restitución referida, estuvieron acuerdo pagar renta legal, de ser ella superior a la que entonces pagaban. Esa renta superior es la que acaban indicar. Hasta mes agosto 1954 inclusive, demandados consignaron $ 7.500 mensuales en Comisariato. Desde esa fecha consignaron en Notaría Santiago, ignoran hasta qué mes. Depositadas Comisariato, las retiraron, con ello extinguióse deuda hasta concurrencia de su monto, quedando subsistente resto. Monto deuda, 28 meses, asciendía $ 318.228, pero está abono depositado Comisariato, experimentaría rebaja de $ 120.000, adeudando, consecuencia, Sucesión Bejer, $ 198.228.— Primer otrosí, solicita notificación, demandados conforme, artículo 54 C. P. C.; segundo, acompaña documentos, citación; tercero, solicitan demandados designen procurador común, plazo US señale, bajo apercibimiento cuarto, poder Eduardo Belmar, La Bolsa 64, oficina 342.— Santiago, 15 noviembre 1955.— Al Cuarto Juzgado.— Eduardo Varas.— A. Muñoz.— Proveyóse: Santiago, 30 noviembre 1955.— Lo principal, vengan las partes comparendo audiencia quinto día hábil después última notificación demandados, a diez horas, o quince, fuere lunes.— Primer otrosí, como se pide, notifíquese demandados por avisos publicados tres veces diarios "La Nación", "El Debate", una vez "Diario Oficial" correspondiente; tercero, como se pide, término emplazamiento; cuarto, téngase presente. — Papel $ 14.— N.o 128240.— G. Novoa.— F. Pérez.— Por tanto, notifico Sucesión Miguel Constantino Bejer, compuesta personas individualizadas precedentemente, demanda y demás, fin vengan comparendo quinto día hábil después última notificación demandados, diez horas o quince, fuere lunes.— F. Pérez. (55) 17-12 P.

55) JUDICIALES Y LEGALES

TERCER JUZGADO CIVIL.— En autos N.o 529, Nulidad matrimonio Chacón Guzmán, Marina Lidia con Cendoyya Morales, Angel, declaróse nulo por sentencia de 6 de del presente mes, matrimonio celebrado 11 de marzo de 1951, ante Oficial Civil Quinta Circunscripción Estación, esta ciudad, inscripción N.o 278, Registro 2, entre la ocurrente y don Angel Cendoyya Morales, artista, Ruiz de Gamboa N.o 18, motivada no tener residencia con anterioridad tres meses a celebración los contrayentes, dentro jurisdicción Oficial Civil los casó y celebró, y atendido mérito prueba testimonial rendida y lo dispuesto arts. 9 y 31, Ley Matrimonio Civil 10 enero, N.o 1.884; art. 35, ley 4.808, año 1930 y arts. 160, 170, 384, N.o 2 y 753, del Código de Procedimiento Civil. Ordenóse notificar extracto y consultar Rafael Garbarini Vallino, Juez.— Eduardo Fernández Z., secretario. En consecuencia incurrido apercibimiento demandada, notifico sentencia aludida para todos efectos al demandado individualizado, si así procedieren.— Fernández, secretario. (55) 17-12 P.

NOTIFICACION.— ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse don José Inerto Takahashi Gajardo, empleado, domiciliado Bandera 669, interponiendo demanda nulidad matrimonio celebrado 1 octubre de 1948, ante Oficial Civil de Circunscripción San Bernardo, contra cónyuge, doña María Guillermina Santander, empleada, cuyo domicilio ignora. Fundamenta acción en que contrayentes no tenían dentro de esa circunscripción domicilio ni residencia prescrita por la ley.— Primer otrosí, documentos, con citación; segundo otrosí, notificación por avisos; tercer otrosí, designación de domicilio; cuarto otrosí, patrocinio y poder.— Corte Apelaciones designó Quinto Juzgado Civil, conocimiento gestión.— Juzgado proveyó: Santiago, 13 octubre de 1955.— A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado. Al primer otrosí, como se pide. Al segundo, previamente practíquense averiguaciones en Correos y Telégrafos, y Registro Civil Nacional, Carabineros, oficiándose. Al tercero, como se pide, y al cuarto, téngase presente.— Papel $ 12.— N.o 35885.— E. Ramírez.— L. Manterola.— Cumplidas diligencias ordenadas, Juzgado ordenó con fecha 5 de diciembre actual, notificar demandada por medio cuatro avisos en "La Nación" y "El Debate", sin perjuicio correspondiente "Diario Oficial". En consecuencia, notifico a María Guillermina Santander, demanda y providencias transcritas.— Secretario. (55) 15-12 P.

NOTIFICACION.— ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Santiago, presentóse don José Vicente Hostolaza Lecaros, empleado, domiciliado para estos efectos en calle Teatinos 370, oficina 310, deduciendo demanda en contra su esposa, doña Olga Silva Parraguez, empleada, cuyo domicilio ignora, para que en definitiva se declare nulo el matrimonio que ambos contrajeron el 10 de agosto de 1939 en la Circunscripción "Tenu", del departamento de Curicó, inscripción N.o 67, del año 1939, debiendo ordenarse cancelación correspondiente inscripción y condenarse en costas a demandada. Funda su acción nulidad en haber carecido ambos contrayentes de domicilio y de residencia legal dentro referida Circunscripción expresando que ambos estaban domiciliados en esta capital, demandante en Avda. Domingo Santa María N.o 1685 y demandada en Quezada Acharán N.o 1874. En primer otrosí, designa abogado patrocinante. En segundo, solicita que demandada fije domicilio urbano dentro asiento Tribunal bajo apercibimiento. Designado que fue este Juzgado por I. Corte para conocer presente juicio, proveyó: "Santiago, veintiocho de noviembre de mil novecientos cincuenta y uno. A lo principal, traslado; al primer otrosí, téngase presente, y al segundo, como se pide, en la primera gestión que haga.— Usese papel de seis pesos.— N.o 137423.— E. Olate.— C. Peragallo". No habiendo sido posible establecer domicilio demandada y practicadas gestiones necesarias a fin establecerlo, Juzgado ordenó notificar demanda por medio avisos, según siguiente resolución: "Santiago, mayo 5 de mil novecientos cincuenta y cinco. Como se pide y publíquese en extracto en los diarios "El Debate", "La Nación", sin perjuicio del correspondiente en el "Diario Oficial".— J. Vallejo.— M. Puga". Lo que notifico, en consecuencia, a doña Olga Silva Parraguez.— Secretario. (55) 16-12 P.

AGENDA

SANTOS DE HOY: VALERIANO Y CLEMENCIA — MAÑANA: EUSEBIO Y VALENTIN

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 14 de diciembre de 1955)

Fuera de la región austral, en donde se registraron algunas precipitaciones, en todo el territorio hubo buen tiempo, con nublados en la zona norte, solamente.

APRECIACION GENERAL

Se espera buen tiempo, con nublados y nieblas matinales en la zona norte y en el interior de la zona sur, para la mayor parte del país. En el extremo austral estará inestable, con precipitaciones aisladas.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados matinales en la costa. Nieblas en el interior. Vientos del oeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Nubosidades en banco, por la mañana, en la costa. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno, algo nuboso. Nublados o neblinas matinales en el interior. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Nuboso e inestable. Precipitaciones aisladas. Vientos del oeste y suroeste.

PUNTA ARENAS: Bueno. Nubosidad parcial.

TERRITORIO ANTARTICO: Nuboso.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 14).— Máxima: 29,9 grados C. a las 16 horas.— Mínima: 10,4 grados C. a las 6 horas 30 minutos.

Humedad relativa del aire (día 14).— Máxima: 78 por ciento, a las 6 horas 15 minutos.— Mínima, 26 por ciento, a las 16 horas.

SOL (día 15).— Salida a las 5 horas 27 minutos.— Puesta a las 19 horas 49 minutos.

LUNA (día 15).— Salida a las 6 horas 30 minutos.— Puesta a las 20 horas 57 minutos.

FASE: Cuarto creciente el 22.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Bueno.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.— Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS — Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS — Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

TURNO DE FARMACIAS

Del 11 al 17 de diciembre

Contador, Avenida Independencia 2568; Lillo, Avenida Independencia 1671; Renca, Balmaceda 330; O'Higgins, Gamero 2296; Recoleta, Recoleta 237; Conchalí, Recoleta 2824; Cruz Blanca, San Pablo 2699; Labrín, Rosas 2002, Chacabuco, Chacabuco 64; Mendoza, Carrascal 4220; Londres, San Pablo 4101; Popular, Arteaga 408; Apolo, J. J. Pérez 6010; Pineda, Avenida Bernardo O'Higgins 2439; Eugenin, Avenida España 299; Ivon, Avenida Matta 1105; Klein, Ahumada esquina Huérfanos; México, San Diego 632; Santa Rosa, Santa Rosa 1398; Merced, Merced 401; Maule, Maule 310; Gran Avenida, Gran Avenida 5693; Lo Ovalle, Fuenzalida Urrejola 402; Bristol, Providencia 413; Apoquindo, Apoquindo 789; La Capital, Miguel Claro 2105; Pocuro, República de Cuba 1720; Sur, Suárez Mujica 873; Neptuno, Irarrázaval 2702; La Florida (permanente), Vicuña Mackenna 7193; Urgencia (permanente), San Francisco 75; Meléndez (permanente), Buzeta 470.

NOTA.— De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es solamente para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131. Oficina 818. Fono 88387. (GP) 30-12 C.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

LAURA MULLER
Divorcios. Posesión efectiva. Moneda 1137, fono 29917. (GP) 31-12 C.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase de asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. (GP) 16-1.o P.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes. Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía. Radiografía. San Antonio 427. 7.o piso, oficina 711. Teléfono 397838. (GP) H O C.

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67875. (GP) H O C.

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos. Luis Beltrán 1686 (Ñuñoa). (GP) 24-1.o 56 C.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Atiende enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 30-12 C.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Merced 268, Depto. 211. (GP) 30-12 P.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 18-1.o-56 P.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos, partos. Arauco 1070-B. (GP) 5-2-56 P.

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H O C.

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22, Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 16-18 horas. Teléfono 397981. (GP) 29-12 P.

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H O C.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras. Ginecología, sexología psiconeurosis. Consultas: 5-7. Huérfanos 2034. (GP) 16-12 P.

DR. NORMAN BENNETT
Asma bronquial exclusivamente. Teatinos 666. Horas: fono 65639. (GP) 18-12 P.

MEDICOS

ERNANI PARODI
Piel, sífiles, venéreas. Serrano 333. (GP) 31-12 P.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. (GP) H/O C.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 13-2 56 P.

Dra LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Natániel 475. Fono 86762. (GP) H/O K.

Dr. CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo. Amunátegui 75. Tel. 68977. Consultas de 17.30 a 19.30. (GP) H/O C.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32551. (GP) H/O C.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X. Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 27-7-56 P.

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora: 80691. (GP) H/O C.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 56700. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. (GP) H/O C.

MEDICOS

Dr. MOSSER
Oídos, nariz, garganta. De 5 a 7. Paraguay 402, departamento 12 (por Carmen, primera cuadra), teléfono 81609. (GP) 4-1.o-56 P.

Dr. MARCELO ZIMEND B.
Oculista. Huérfanos 757, oficina 610. Horas: 16-18. Fonos: 397296-495477. (GP) 8-2-56 P.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381. Depto. 305. 66961-492664. (GP) 7-3-56 P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777. Teléfono 66532. (GP) 16-1.o-56 P.

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757. 36032. (GP) 2-2-56 P.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales o soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 20, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. (GP) H/O C.

PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Departamento de Industrias solicitando se les conceda patente de invención por las materias que se indican:

692—55 DEUTSCHE GOLD-UND SILVER-SCHEDEANSTALT VORMALS ROESSLER, de Alemania.— "Un procedimiento de fabricar tiofenilpiridilaminas".
418—55 DANIEL AMENABAR DELANO, de Santiago.— "Procedimiento industrial para fabricación de carbonato de sodio o potasio de alta ley, caracterizado por la reducción de los nitratos correspondientes por vapores de petróleo en hornos adecuados".
699—55 JORGE RAJNA AUFRICHT, de Santiago.— "Nuevo dispositivo para descarga de agua, caracterizado por un sistema de válvula combinada, con una cámara de contrapresión hidráulica".
701—55 VALERIO POLI ADAMI, de Rengo.— "Nuevo tipo de cerradura tubular con mecanismos totalmente distintos de los conocidos, caracterizado por la obtención de mayor seguridad con menor número de piezas".
702—55 N. V. PHILIPS' GLOEILAMPENFABRIEKEN, de Holanda.— "Método mejorado para la fabricación de imanes permanentes anisotrópicos, caracterizado por una combinación de moldeo húmedo con moldeo seco y por el agregado de ciertas sustancias".
704—55 MANNESMANN AKTIENGESELLSCHAFT, de Alemania.— "Procedimiento para producir lana mineral y de escoria, especialmente de escoria de altos hornos".
706—55 GRIFFIN WHEEL COMPANY, de Norteamérica.— "Método —y el molde respectivo— para fundir piezas de acero, tales como ruedas para equipo ferroviario, caracterizado por el uso de bloques de grafito en determinadas condiciones".
708—55 HUCK MANUFACTURING COMPANY, de Norteamérica.— "Una pistola hidráulica para la colocación de tornillos, remaches y lo análogo, caracterizada por dispositivos de válvula mejorados para controlar su funcionamiento".
709—55 BRUCE WILLIAMS, de Norteamérica.— "Procedimiento para recuperar manganeso de los materiales que lo contengan, caracterizado por tostarse los materiales con cloruro de amonio y ciertos sulfatos y sulfitos de amonio a temperatura dada, y luego lixiviar la tuesta".
703—55 J. DARIO ALTAMIRANO SALDIVIA, de San Bernardo.— "Nuevo procedimiento para la elaboración de harina de pescado para la alimentación humana".
710—55 ALEC BISHOP DARVILL, de Inglaterra.— "Perfeccionamientos en dispositivos de barra de tracción".
711—55 AKTIESELSKABET ATLAS, de Dinamarca.— "Método para controlar una planta evaporadora caracterizado por operaciones que permiten el abastecimiento automático de líquido y vapor de agua, y la planta para realizar dicho método".
712—55 MARIO JURAJ PURETIC, de Norteamérica".— "Aparato para el manejo de redes usadas en la pesca comercial, caracterizado por diversos elementos que permiten izar la red y apilarla mecánicamente en la forma más conveniente, y el método de manejar redes mediante dicho aparato".
716—55 THE BRITISH BATA SHOE COMPANY LIMITED, de Inglaterra.— "Un aparato para asperar (hacer áspero) la superficie superior de una planta (suela) de goma moldeada para un zapato o artículo similar de calzado".
718—55 TOMMASO DI PEDE POLSINELLI, de Santiago.— "Mejoras en sistemas de fabricación de muebles para hacerlos transformables y plegables".
720—55 AMERICAN CYANAMID COMPANY, de Norteamérica.— "Método para la preparación de 3-sulfanilamido-6-substituída-piridazinas de fórmula dada, caracterizado por hacerse reaccionar 3-sulfanilamido-6-cloropiridazina con un alcoholato alcalino-metálico".
721—55 N. V. PHILIPS' GLOEILAMPENFABRIEKEN, de Holanda.— "Disposiciones de circuito para usar en receptores de televisión, caracterizadas por elementos selectores que permiten filtrar las señales de ruido".
722—55 BORG-WARNER CORPORATION, corporación del Estado de Illinois, y WELEC JET SERVICES INC., corporación del Estado de Delaware, Norteamérica.— "Mejoras en dispositivos explosivos del tipo de carga moldeada, caracterizadas por detalles de construcción que permiten utilizar mejor la energía del explosivo y obtener más velocidad".
723—55 GENERAL ANILINE & FILM CORPORATION, de Norteamérica.— "Procedimiento para producir sales de N-acilo superior taurina, caracterizado por calentarse un agente acilador con sal taurina de fórmula dada en una atmósfera inerte a cierta temperatura, con eliminación del agua formada durante la reacción".
726—55 ALLADIN INDUSTRIES, INCORPORATED, de Norteamérica.— "Nuevo y mejorado aparato de alimentación de combustible para quemadores a presión, del tipo adaptado para emplear un combustible hidrocarburo líquido".
727—55 RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Norteamérica.— "Mejoras en composiciones y métodos para impresión electroestática".
728—55 COLGATE PALMOLIVE COMPANY, de Norteamérica.— "Método para elaborar una preparación dentifrica que contiene un compuesto de fluoruro que libera iones de fluoruro en agua".
729—55 ALADDIN INDUSTRIES, INCORPORATED, de Norteamérica.— "Mejoras en quemadores de combustible vaporizado, y particularmente a un mecanismo de limpieza de orificios de tales quemadores".
730—55 CHAS. PFIZER & CO., INC., de Norteamérica.— "Mejoras referentes a procedimientos para la preparación de agentes antimicrobianos".
731—55 ENRIQUE SANHUEZA SOFFIA, de Santiago.— "Quemador mejorado para cocinas y estufas a kerosene, que funcionan con mecha y a derrame, caracterizado por diversos detalles de construcción".
734—55 ALEJANDRO ERU y JOSE OVIDIO SPROVIERO, de Argentina.— "Un modelo de estuche con cierre hermético, particularmente destinado a los basquetbolistas".
735—55 FACERFORM COMPANY, de Norteamérica.— "Un procedimiento para fabricar un fertilizante acabado conteniendo fosfato".
736—55 THE COMMERCIAL CABLE COMPANY, de Norteamérica.— "Mejoras en aparatos receptores telegráficos y más especialmente a un arreglo para recibir señales como elementos de una clave de transmisión y convertir dichas señales en elementos de una clave diferente para transmisiones".
737—55 COLGATE PALMOLIVE COMPANY, de Norteamérica.— "Procedimiento para la elaboración de un preparado dentífrico, caracterizado por que comprende un compuesto fluorado que libera iones fluorados en el agua".
738—55 McINTYRE RESEARCH FOUNDATION, de Canadá.— "Método y procedimiento para producir una atmósfera protectora contra la silicosis".
739—55 McINTYRE RESEARCH FOUNDATION, de Canadá.— "Un método para neutralizar las propiedades de los materiales finamente pulverizados que producen fibrosis en los pulmones".
741—55 WILLEM CORNELIS PETRUS SMOUT, de Alemania.— "Un procedimiento y aparato para la fabricación de lana de escoria y mineral".
742—55 ASCOT GAS WATER HEATERS LTD., de Inglaterra.— "Mejoras en máquinas perforadoras de tubos, especialmente quemadores a gas".
743—55 KOPPERS COMPANY, INC., de Norteamérica.— "Método para la separación de gases ácidos de gases de carbonización de carbón".
745—55 ORLANDO MINGO ELLELA, de Santiago.— "Nuevo tipo de taco para calzado de señoras, caracterizado por ser confeccionado en dos trozos de madera ensamblada".
747—55 CLEMENTINA GIL CAÑETE, de Santiago.— "Nuevo mueble combinado, caracterizado por servir de pajarera, acuario, biblioteca, radio, mesa y estante".
748—55 LIBBEY OWENS FORD GLASS COMPANY, de Norteamérica.— "Procedimiento y aparato para cerrar los bordes de un conjunto de láminas de vidrio".
752—55 JEAN ROSSELET, de Suiza.— "Un mecanismo de seguridad para armar las espoletas".
753—55 BIREAU TECHNIQUE GAUTRAT, de Francia.— "Mejoras o perfeccionamientos a las células electrolíticas y especialmente a los acumuladores eléctricos".

Piden ampliación de plazo para las patentes que se indican y por el tiempo que se expresa:

707—55 INTERNATIONAL GENERAL ELECTRIC COMPANY, INCORPORATED, de Norteamérica.— "Cinco años más para la patente N.o 10.339, que fue concedida por: "Mejoras en núcleos magnéticos para aparatos eléctricos de inducción y en los métodos para fabricarlos".
732—55 INTERNATIONAL GENERAL ELECTRIC COMPANY, INCORPORATED, de Norteamérica.— "Cinco años más para la patente N.o 10.477, que fue concedida por: "Mejoras en procedimientos de preparación de compuestos polisiloxanos líquidos".

Se da el presente aviso para los efectos de las oposiciones que pudieran deducirse.
Santiago, Diciembre de 1955.
Director del Depto. de Industrias.

Pronto se estrenará espectacular cinta del sello Paramount

Faltan muy pocos días para que se estrene la película de Hal Wallis para los estudios Paramount "El circo de tres pistas" que fuera realizada en Vistavisión y tecnicolor y que actualmente es el mayor suceso en Nueva York, al completar ayer nada menos que 16 semanas en la misma sala.

Este film que se anuncia para el próximo jueves 22 en el Rex, cuenta con la animación de Martin y Lewis con Zsa Zsa Gabor y Joanne Dru.

Para los niños vuelve "Pinocho" al T. Plaza

Una de las noticias cinematográficas de la semana más agradable, es la que ha proporcionado R. K. O. Radio Pictures. En efecto, mañana en el cine Plaza exhibirá las asombrosas aventuras de "Pinocho". Aquí Walt Disney nos ofrece su toque genial en una de las adoradas fábulas que existen. Alegres canciones que el público ya ha hecho popular aparecen en este film realizado en tecnicolor.

Unicas presentaciones del Zorro Iglesias: los días sábado y domingo en el Caupolicán

El inimitable cómico argentino "Pepe Iglesias" (El Zorro), realizará el próximo sábado y domingo en el Teatro Caupolicán sus únicas presentaciones en Santiago. El popular actor que ha vuelto a Chile después de triunfar en los mejores escenarios del mundo, se despedirá de sus amigos chilenos el sábado próximo en vermut y noche en el Teatro Caupolicán, junto a un gran elenco artístico y a todo el "show". de Confitería Goyescas. Completa este grandioso festival la Compañía de Eduardo de Calixto "Hogar, Dulce Hogar") en la graciosa comedia "Celedonio se Divorcia". Silvia Infantes y Los Baqueanos, Cuarteto Avilés, embajadores de la música mexicana; el ballet de Leticia Estrada y la orquesta espectáculo de Willy Villarroel.

Con función teatral Esc. Gabriela Mistral clausura año escolar

En el Teatro Avenida Matta se efectuará mañana viernes, a las 18.30 horas, una gran velada artística con motivo de la clausura del año escolar, ofrecida por los alumnos y el profesorado de la Escuela Moderna Gabriela Mistral.

Se desarrollará el siguiente programa:

Primera Parte. Presentación de la Orquesta de Percusión: "Caperucita Roja", "El Zapaterito" y "Adiós al 7.o de Línea". Gimnasia rítmica. Motivo: "El Circo". Uno visita al circo, una función de circo y atracciones del circo.

Segunda Parte. Alegoría: Un bazar de juguetes. Recitación: Sueños Infantiles. Coros; Baile de los muñecos, por alumnos de danzas. Tercera Parte. Himno de la Escuela. Reparto de certificados.

La entrada es gratuita.

Cambios en el directorio de Agrupación de Autores

Con motivo del fallecimiento de su primer presidente, el escritor, don Mariano Latorre, la Acción por la Cultura y el Teatro Chileno acordó, en su última reunión de directorio, nombrarlo presidente honorario de la institución, pasando a ocupar la presidencia ejecutiva el señor Fernando Santiván.

Acordó, igualmente, designar a los señores Alejandro Flores, Rafael Frantaura, Carlos Cariola y Nathanael Yañez Silva como directores honorarios, dados sus relevantes méritos y su dilatada y patriótica acción en beneficio de la Cultura y del Teatro Chileno.

Como tesorero fué elegido el señor Aurelio Pinochet Alvis; director técnico, Ricardo Monteavaro secretario, Rafael Doménico; y vocales; Juan Uribe, Mariano Casanova, Luis Medina Benavente, Mario Pérez Castillo y Alfredo González.

Se recomendó intensificar los trabajos para la obtención de la personalidad jurídica, cuyos trámites están bastante adelantados, y continuar con la creación de las filiales de la Institución en las cabeceras de provincias.

Vuelve hoy al cine Rex la simpática "Sabrina"

Tal como hemos venido anunciando, el Rex exhibe desde hoy y toda la semana uno de los mayores éxitos de Paramount en el presente año. Se trata de la encantadora comedia "Sabrina" que reúne en su reparto a Audrey Hepburn, Humphrey Bogart y William Holde, todos artistas que han ganado el Oscar de la Academia de Hollywood. Este film fue dirigido por Billy Wilder también premiado con la preciada estatuilla.



VUELVE EL AMO DE LA RISA. — Después de más de un año de ausencia de nuestros escenarios, reaparecerá el sábado próximo con su característica gracia y dinamismo escénico. Lucho Córdoba, el celebrado actor que cuenta con toda la simpatía del público chileno. Como aguinaldo de Navidad a su público debutará el sábado en el amplio y elegante Teatro Bandera, poniendo en escena la obra original titulada "Rosalinda y el gorila", chispeante comedia que hará desternillarse de risa a los espectadores. Lucho y su esposa, la distinguida actriz Olvido Leguía, serán secundados por Esther López, Victoria Duval, Andrea Ferrer, Carmen Inclán, Amanda Vicuña, Teresa Piñana, Pepe Guixé, Agustín Orrequía, Fernando Morales, Humberto Oneto y Guillermo Gazmuri. Esta nueva y graciosísima obra de Lucho Córdoba será presentada con elegantes decorados y atractivo vestuario. Las entradas se encuentran en venta en la boletería del Teatro Bandera.

Entusiastas aplausos premian a Serrador y a su compañía en el Teatro Pacífico

En cada nueva representación de la pieza del comediógrafo francés, Alfred Husson: "La cocina de los angeles", que ha estrenado en el Teatro Pacífico la Compañía que dirige y encabeza el actor chileno, Esteban Serrador, se confirman los merecimientos de la obra y la brillante labor de los intérpretes, a través de los entusiastas aplausos que prodiga la concurrencia.

Esteban Serrador, encarnando el personaje de mayor lucimiento, muestra una vez más sus grandes dotes y su dominio absoluto de la escena. Teodoro Lowey también realiza una difícil labor, desempeñada con sumo acierto. Y en el cuadro femenino, Manolita Fernández y Carla Cristi conducen sus personajes con toda propiedad y eficiencia.

"La cocina de los angeles", sube nuevamente a escena hoy en el Teatro Pacífico, en funciones de tarde y noche.

HOY NUEVA FUNCION DE "A LA MANERA DE..."

En función vermut, a las 19.15 horas, en el Teatro L'Atelier, se efectuará una nueva representación de la teatralización de la "Antología Apócrifa", de Conrado Nalé Roxlo, realizada por Felipe Ravinet y dirigida en colaboración de Rafael Benavente.

Al mismo tiempo, el conjunto continúa con los ensayos del melodrama policial en tres actos de que es autor el joven escritor chileno Luis Cornejo y que lleva por título "El Gobelino Negro".

TRAMA CIENTIFICA EN UN FILM DE SUSPENSO

"Grog, el monstruo de cinco manos", es el sugestivo título de un film que realizado bajo conceptos puramente científicos, relata la historia de un tenebroso monstruo mecánico gobernado por radar y con cerebro electrónico, que amenaza con la destrucción del mundo sin que pueda detenerlo ni siquiera el científico que lo creó.

Protagonizada por Herbert Marshall y Richard Egan, "Gog, el monstruo de cinco manos" se estrena el martes próximo en los cines Real, Continental y Dante.

Nuevo conjunto artístico aficionado se ha formado

Con fecha 27 de octubre se ha organizado en la Población Maule, de esta capital un Conjunto Artístico integrado exclusivamente por pobladores aficionados al arte teatral, el que llevará el nombre de "Conjunto Artístico Max Enrique Miranda" como homenaje a la labor del aplaudido actor radial.

El directorio lo forman Carlos Riquelme, presidente; Eduardo Fontecilla, secretario; Mario Moya, subsecretario, y Julio Céspedes, director artístico.

ALUMNOS DEL TEUC ACTUAN EN EL P. REX

El Departamento de Difusión del Teatro de Ensayo anuncia para el 20 del presente, a las 19 horas, en el escenario del Petit Rex, la pieza de Mónica Echeverría "La tertulia de los dos hermanos", que será presentada por alumnos de la Academia de Arte Dramático del Teatro de Ensayo, bajo la dirección de Julio Rubio, estudiante de Dirección de la misma academia.

En el reparto aparecen Sonia Azócar, Paz Irarrázabal, Marina González, Julio Retamal y Enrique Silva.

Paz de la Vega presentó con éxito a sus alumnas

Hace algunos días se realizó en el Teatro de la SATCH, la presentación de alumnas de la Academia de Danzas Españolas de Paz de la Vega, joven profesora que, por primera vez, exponía ante el público el fruto de su trabajo.

Aunque somos parcos en los elogios, en esta oportunidad no podemos escatimarlos, pues las muchachitas que actuaron en el SATCH, lo hicieron con prestancia y propiedad, luciendo una técnica que, en ocasiones, llegó a impresionar gratamente, dada lo poca edad de algunas participantes como Guita Paz, de 10 años, y María Elena Solís de Ovando que escasamente se empina sobre los cinco años, ambas solistas excepcionales, al igual que Mónica Correa.

No cabe poner en duda que Paz de la Vega seguirá imponiendo su espíritu de trabajo y su consagración a su arte, en futuras presentaciones de sus alumnas.



JESUS LOPEZ FERNANDEZ, el artista de los bailes flamencos, clásicos y gitanos españoles, nuevamente anuncia su próxima función en el Teatro Municipal el sábado 17 de diciembre, con un espectáculo digno de nuestro primer coliseo. Actuarán la precoz estrellita de la danza y el canto flamenco, Pili Merino, la que tan gratos recuerdos nos dejó en la función anterior; las gitanitas en ¡Ay, Pena, Penita!, con Pili Merino y la genial Patricia García García, con Haydée Fernández y Gloria Salas, en sus interpretaciones de danzas flamencas y regionales.

Entradas agotándose en boletería.



El amor es un arma



¡Quien fuera sol o viento, para acariciarla impunemente! —dicen los admiradores de Mary Murphy, que por cierto no son pocos. Ella, siempre sonriente, prefiere contestarles: "El amor es un arma", que es el título de su última película. Y, ¡cosa curiosa!: allí terminan los suspiros y los piropos. (Foto PARAMOUNT.)

Pianista de 11 años



PARIS.— Acaba de debutar como solista, en el Concierto Pasdeloup, dirigido por Luis Martin, la joven pianista italiana Francisca Bernasconi. Interpretó el primer concierto de Beethoven, y los críticos la han considerado una revelación. Solo cuenta 11 años de edad.— (Foto INTERCONTINENTALE.)

☆★☆★☆★☆★☆★☆★☆★☆★

CHAPLIN SE TRASLADA A LONDRES PARA RODAR SU NUEVA PELICULA

LONDRES, (ANSA).— Desde hace varios días, se halla en Londres, Oona O'Neill, esposa de Charles Chaplin, y se espera de un momento a otro la llegada del gran bufo y sus hijos, pues residirán en la capital británica durante el rodaje de la próxima película del gran actor.

El tema del nuevo film se refiere a un rey que emigra a América, lanza una suscripción para salvar a su país y es tomado por comunista. Chaplin escribió el libro en Suiza y compuso toda la música. Se creía que el principal papel femenino sería encomendado por Chaplin a Claire Bloom, protagonista de "Limelight", pero la actriz debe trasladarse próximamente a Hollywood, para hacer frente a compromisos previos.

Efemérides de hoy

DICIEMBRE 15

15 Nace Lucio Domicio Nerón, Emperador de Roma.
1842 Aparece "El Telégrafo", primer diario editado en Concepción.
1923 Muere en París el ingeniero Alejandro Gustavo Eiffel, constructor de la torre que lleva su nombre.
1945 Se inaugura en el Parque Vergara, de Viña del Mar, un monumento a Gabriela Mistral, obra de la escultora Nina Anguita de Rodríguez.
1951 Muere en Nueva York la compositora mexicana María Grever.

La vida privada de Adolfo Hitler

Una vez rescatado por Hitler, Mussolini volvió a Italia, pero a los brazos de Clara Petacci

(Por HEINZ LINGE, "valet" personal de Hitler. Derechos mundiales reservados por la United Press. Se prohibe la reproducción total o parcial)

Relato exclusivo para "La Nación" de Santiago de Chile

CAPITULO XXXI

BERLIN.— La explosión ocurrida en el Cuartel General del frente oriental, el 20 de julio de 1944, que estuvo a punto de acabar con Hitler, se produjo a la una menos diez. No obstante las lesiones que le causó el atentado, Hitler se dispuso a recibir a Mussolini, que debía llegar a las dos.

Permaneció unos minutos en sus aposentos con las piernas vendadas y el brazo derecho en cabestrillo, resuelto a salir al encuentro del Duce, calmo y compuesto como si nada insólito hubiera sucedido.

Mussolini dio evidentes muestras de azoramiento al ver al Fuehrer en semejante estado. Hitler explicó muy brevemente lo ocurrido, y añadió:

"Es una nueva prueba de que soy el hombre elegido por el destino para terminar esta guerra dando una gran victoria al Reich alemán."

Mirándolo directamente a los ojos, con el mentón en alto, Mussolini replicó:

"No podía ser de otro modo, y yo estaré a su lado."

El momento era dramático, y pude ver que Hitler disfrutaba interiormente de la sensación que había causado al Duce. Giró rápidamente sobre sus talones y llevó a Mussolini al lugar de la explosión, donde ambos examinaron cuidadosamente los destrozos.

*ARRESTO DE MUSSOLINI

La vez siguiente en que los dos jefes se reunieron fue sólo un día o dos antes del arresto de Mussolini. Hitler había ido a encontrarle en Feltre, cerca de Venecia, y por primera vez comenzó a presentir que no todo marchaba bien.

No obstante, expresó su satisfacción por el hecho de que el Duce permaneciese en Italia. Opinaba que la popularidad personal del líder italiano sería un factor importante para impulsar a sus compatriotas a luchar hasta el fin.

Estoy seguro de que Hitler no recelaba que la próxima vez que le viéramos contemplaríamos el espectáculo de un hombre derrotado.

De regreso en Rastenburg, Hitler se enteraba de la marcha de la guerra en Italia, leyendo noticias hora tras hora. Pasaba mucho tiempo consultando mapas. Creo que le sorprendía ver que sus planes no marchaban como esperaba, pero todavía la idea de la derrota no había penetrado en su mente.

Yo me encontraba allí cuando Jodl —creo que era él— llegó y le dijo que Mussolini había sido arrestado y conducido en auto a una prisión secreta.

*MALDICIONES A BADOGLIO

Rara vez vi a Hitler en un estado tal de sobreexcitación y rabia.

Dio un salto y me ordenó llamar a Himmler con toda urgencia.

Cuando llegó, aporreó la mesa con los puños y gritando a voz en cuello ordenó a Himmler averiguar por medio de sus agentes dónde estaba el Duce y preparar su rescate.

Echó mil maldiciones a Badoglio y dijo que no se fiaría de él para librar batallas de ninguna clase.

No muchos días después Himmler llegó corriendo para avisar que sus agentes habían descubierto que Mussolini estaba preso en un picacho de los Abruzos.

"Ahora necesito un hombre que sepa llegar hasta allí a sangre y fuego para rescatar a mi amigo —dijo Hitler—. He hecho la promesa de que si alguna vez estaba en peligro acudiría en su ayuda."

*OTTO SKORZENY

Himmler había previsto ese pedido, y trajo al capitán de las S. S., Otto Skorzeny, hombre alto y ancho de espaldas, que ostentaba una cicatriz en la cara. En privado, Hitler y Skorzeny trazaron su plan y Skorzeny se alejó.

Más tarde Hitler me confió: "Le dije al capitán que pida cuanta ayuda necesite al general Student, y él ha prometido que traerá de vuelta a Mussolini o perecerá en la demanda. Si el rescate se produce, resonará en el mundo como una bomba, sobre todo en Inglaterra. Ya verán los ingleses que nunca abandono a un amigo, que soy un hombre de honor. He cumplido mi palabra. Inglaterra dirá que valía la pena tener semejante amigo."

Aún le quedaba la convicción, profundamente inculcada en su cerebro —quizás no fuese más que un esperanza— de que Inglaterra accedería a tratar con él antes de mucho.

Skorzeny fue el hombre llamado más tarde por Hitler para secuestrar al hijo del almirante Horthy en Budapest y tenerlo como rehén en prenda de la lealtad de su padre. Skorzeny metió al joven Horthy en una alfombra y se lo llevó en un automóvil.

Más adelante, en las últimas fases de la guerra, Hitler ideó un plan, que consistía en hacer que Skorzeny asumiese el mando de un grupo especial de S. S. que vestiría uniformes británicos y norteamericanos; este grupo debía adelantarse al ejército atacante principal y, además de ejecutar operaciones de "Commandos", habría de dar vuelta todos los letreros indicadores del Ejército aliado, para confundir al enemigo y hacerle perder la dirección.





DE IGUAL A IGUAL.— A la derecha, Hitler y Mussolini, con ocasión de la Conferencia de Salzburgo, donde discutieron de igual a igual el curso de la Segunda Guerra Mundial. El Duce presumía entonces de César; el Füehrer mostraba preocupación por los incesantes bombardeos aliados. Arriba, Otto Skorzeny, el intrépido piloto alemán que asombró al mundo con el espectacular rescate de Mussolini. Esta foto lo presenta a su llegada, hace unos tres años, a la Argentina, donde actualmente residiría. Viajó desde España, donde se refugió después de la guerra.

*NOTICIA DEL RESCATE

Cuando Skorzeny partió en su misión de rescate, Hitler empezó a pasearse como un león enjaulado, esperando nerviosamente las llamadas telefónicas.

Me encontraba en la sala de cartografía cuando Himmler trajo la noticia de que el Duce había sido rescatado y se encaminaba hacia nuestro Cuartel General. Himmler, claro está, no habría permitido nunca a nadie que trajese la noticia antes que él.

"El mundo acaba de oír el estruendo de esa bomba —dijo Hitler—. Quizás ahora comprenda que nunca podrán vencer al Reich alemán."

Y dio instrucciones de que trajeran a Mussolini lo más rápidamente posible junto con Skorzeny, a quien dijo que haría Caballero de la Cruz de Hierro.

Cuando llegó la noticia de que Mussolini iba a descender en el aeropuerto, Hitler me ordenó acompañarle, y vinieron detrás otros miembros del personal del Cuartel General. En el aeropuerto, Hitler nos ordenó a todos permanecer en zaga; dijo que quería hallarse absolutamente solo cuando recibiera al Duce.

*UN HOMBRE VENCIDO

Desde atrás pude ver el encuentro. El Duce era un hombre muy distinto del que había visto poco tiempo antes en el norte de Italia.

Tenía el semblante desencajado y barbudo, y sus ojos, siempre muy abiertos y brillantes, parecían empequeñecidos y sin vida. La ropa le caía en pliegues. Llevaba la cabeza hundida sobre el pecho, y la mandíbula que truculentamente se proyectaba al mundo, ya no se le notaba. Junto a él se hallaba su hijo.

En seguida, Hitler abrazó al hombre vencido, al César tan altivo de otras épocas. Lo tuvo estrechamente apretado a su cuerpo por dos o tres minutos largos. No creo que se hayan dicho más de tres o cuatro palabras. Después, asiendo firmemente las manos del Duce, lo condujo lentamente hasta el automóvil que esperaba.

Skorzeny se había quedado en el interior del avión, y sólo cuando vio que el dramático encuentro había concluído bajó a tierra. Inmediatamente Hitler se adelantó a felicitarlo.

Mientras tanto, me dispuse a ocupar mi asiento de costumbre en el coche de Hitler. Pero por primera y única vez en toda la época de la guerra, Hitler me indicó que no subiese.

"Quiero estar solo con el Duce —me dijo—. Vaya en uno de los otros coches."

En el Cuartel General se habían preparado para Mussolini los aposentos de Goering lujosamente amueblados, que contenían los muebles más finos de sus diversas residencias. Allí le llevé utensilios para afeitarse, lienzos limpios y ropa nueva. Había llegado sin nada.

El Fuehrer y el Duce hablaron por espacio de varias horas, y Mussolini acompañó a Hitler en la ceremonia en que Skorzeny fue designado Caballero de la Cruz de Hierro. Luego Hitler regaló a Mussolini un cofrecito especialmente fabricado para él, como miembro de primera clase de la Orden de la Cruz de Hierro. Estaba ornamentado con un águila de oro y la svástica, con incrustaciones de diamantes y rubíes, y su valor ascendía a más de 15 mil dólares o su equivalente.

*HACIA LA PETACCI

Pocos días espués vimos a Mussolini por última vez. Se había decidido que fuese a Munich para reunirse con su familia e intentase reconstruir un nuevo comando, apelando a los fascistas italianos para proseguir la lucha.

Pero el Duce tenía sus propios planes. Pronto supimos que había vuelto a Italia y empezamos a oír versiones sobre una amante suya llamada Clara Petacci.

Estas hablillas pusieron furioso a Hitler. El tenía a Eva Braun, pero ello no fue óbice para que hiciera duras críticas. "Mussolini es un hombre casado" —decía rezongando.

Tanto llegó a irritarse Hitler, que el personal empezó a murmurar: "Ahora el Fuehrer es capaz de darle a Skorzeny una condecoración más alta todavía para que ponga a Mussolini otra vez entre rejas."

MAÑANA: Hitler terminó con su salud arruinada; le temblaba la mano izquierda y arrastraba una pierna

Pastor beduino descubrió once rollos de cuero que contenían "Viejo Testamento"

Acaba de editarlo el profesor Vincont, de la Universidad de Estraburgo

JERUSALEN, (ANSA).— Un día del mes de marzo de 1947, un beduino de la humilde tribu de los Talamiros, que perseguía a una oveja apartada de su rebaño, descubrió una hendidura obstruída a medias, en una roca cercana a las ruinas de Khibert Qumran, a dos kilómetros del Mar Muerto y a doce de Jericó. Atraído por la curiosidad, se acercó a esa especie de gruta, dentro de la cual descubrió varias vasijas de barro, en cuyo interior había once rollos de cuero, recubiertos con trapos y protegidos con una capa de cera y de betún.

El beduino pensó que aquellos documentos podían quizás referirse a la existencia de algún tesoro oculto y los entregó al jefe de su tribu, quien convocó al Consejo de Ancianos para encarar el asunto. Pero aquéllos, tras desenvolver los rollos y encontrarlos cubiertos de signos incompensibles, decidieron que lo mejor era llevarlos a Belén para su venta.

MARAVILLOSA AVENTURA . — Fue así cómo comenzó hace ocho años la maravillosa aventura de uno de los documentos más importantes, desde el punto de vista histórico y religioso, que se hayan descubierto de muchos siglos a la fecha. Ella ha sido narrada en el volumen que con el título de "Des manuscrits hebreux du desert de Judas" acaba de editar el profesor Albert Vincent, de la Universidad de Estrasburgo.

Los once rollos permanecieron durante un tiempo herméticos, porque no se lograba descifrarlos y no suscitaban mayormente la atención de los arqueólogos. Pero en 1951 se volvió a excavar en la gruta y finalmente se descubrió que aquel lugar había sido la sede, en los tiempos de Jesucristo, de la secta de los esenios y que los rollos contenían nada menos que el "Viejo Testamento", que los componentes de la secta habían escondido para protegerlo de un posible enemigo.

VALOR DEL DESCUBRIMIENTO.— Para comprender el valor del descubrimiento, es necesario aclarar que la Biblia que nosotros conocemos, lo es desde apenas un milenio, época en que se conocieron las más antiguas copias del Viejo Testamento; pero antes de esa fecha, ningún documento comprobaba su autenticidad. Ahora, los once rollos descubiertos por el beduino que corría tras la oveja fugitiva, han puesto en claro ese punto todavía obscuro. Las treinticinco obras contenidas en los rollos de cuero transcriben íntegramente los Libros Santos, y si bien su traducción aún no se ha completado, puede sin embargo afirmarse que la Biblia, en el texto conocido por nosotros, no ha sufrido ninguna alteración.

Pero hay más. Aparte de ese certificado de autenticidad, que a los ojos de los místicos se presenta como un signo divino, aquellos manuscritos hacen también la luz sobre un período histórico que en gran parte seguía oculto tras un espeso velo. Se trata de un período singularmente extenso, que abarca desde la conclusión del Templo hasta el nacimiento de Jesús, y que comprende unos cinco siglos. Poco o nada se sabía de ellos. La Biblia apenas habla brevemente de la batalla de los macabeos y de otros grandes acontecimientos de los hebreos, que conmovieron en aquel tiempo a la Palestina.

LA SECTA ESENICA.— Los manuscritos de Khibert Qumran revelan que el pueblo hebreo, colocado bajo el yugo extranjero, se replegó en sí mismo, profundizando su sentimiento religioso. Fue impulsado, en síntesis, hacia una "evasión espiritual", cuyo resultado más evidente fue la formación de clanes, sectas y partidos políticos. De las sectas, la más importante fue la de los esenios, de la cual poco se sabía hasta ahora. Los once rollos del desierto de Judea esclarecen totalmente la cuestión y confirman los pocos particulares mencionados desde Plinio o José Flavio, y que habían hecho afirmar a Renán que el cristianismo era "un esenismo largamente madurado", desmintiendo así que Cristo fuese un enemigo de los esenios, o el "impostor" denunciado por el jefe de la secta.

VIDA SOCIAL MARROQUI



RABAT, Marruecos francés.— El repuesto Sultán Mohamed Ben Yussef, recibe a diario, en el Palacio Imperial, a delegaciones que llegan a saludarlo desde los más apartados puntos del país. He aquí a una delegación de damas del gran mundo marroquí, saliendo del Palacio del Sultán. Pertenecen al Istiqlal de Fez, esto es, el Partido que lucha por la autonomía del Marruecos francés. Visten las tradicionales túnicas y un sencillo capullón, pero han desterrado el velo que antiguamente cubría el rostro de las mujeres de su estirpe. Esto también forma parte de sus "conquistas". (Foto INTERCONTINENTALE.)

☆★☆★☆★☆★

REIVINDICAN A F. BARBARROJA

ROMA.— (ANSA).— Tras numerosos films en los que Federico Barbarroja fue presentado como una detestable figura histórica, ahora será reivindicado en una nueva película que se propone recordar su fama y al mismo tiempo presentarlo como un precursor de los dirigentes políticos que trataron de constituir la unidad europea. El film estará listo a principios del año próximo, y es producido por la Empresa Rovere.

Uniformado de Bonn



PARIS.— El general alemán Adolf Heusinger (a la izquierda) visita al general norteamericano Alfred Gruenther, Comandante Supremo Aliado en Europa. En esta oportunidad, y por primera vez, el flamante jefe del nuevo Ejército de la Alemania Occidental vistió el uniforme que ahora identifica a los oficiales generales de Bonn. (Foto INTERCONTINENTALE.)

★☆★☆★☆★☆★☆★☆★☆★

LAS MUJERES DESNUDAS NO ATRAEN; SOLO SON INTERESANTES VESTIDAS

TOKIO.— (ANSA).— El setenta por ciento de los japoneses suele higienizarse en los baños públicos, de los que hay en este país 19.000 establecimientos divididos en sendas secciones masculina y femenina. Pero todo el personal es masculino, lo cual ha motivado que numerosos ciudadanos progresistas enviaran, últimamente, airadas cartas de protesta a un diario de Tokio. En respuesta a esa campaña, Shingo Muko, empleado de uno de los baños, ha escrito al diario, expresando que "las mujeres desnudas no ofrecen ningún atractivo, puesto que sólo vestidas se tornan interesantes". Las autoridades han prometido ocuparse de la cuestión, pero hasta ahora las cosas siguen ajustadas a la tradición.

☆★☆★☆★☆★

Poseedores de la Orden de Cristo

ROMA.— (ANSA).— Sólo cinco personas, según se informó, poseen hoy en todo el mundo, las insignias de Caballero de la Orden de Cristo. Son ellos el príncipe Félix de Borbón Luxemburgo, Humberto de Saboya, Miklas Guillermo, Luigi Einaudi y el general Franco.

★☆★☆★☆

TEATRO ESTABLE HAY EN NAPOLES

NAPOLES.— (ANSA).— Bajo la dirección de Ernesto Grassi, se ha creado en esa ciudad un elenco estable, que tiene por principales figuras a Evi Maltagliati, Salvo Randone, Ivo Garrani y Mila Vannucci. Su primer repertorio incluye "Mattias Pascal", de Pirandello; "Caccoa al lupo", de Giovanni Verga; "La luce di Santa ...nesa", de Roberto Bracco, y "La regina e gli insorti", di Betti.

Edición de 12 páginas | LA NACION | Jueves 15 de diciembre 1955

Suplemento DEPORTIVO



Enrique Hormazábal es, en la actualidad, crédito indiscutible en el concierto del fútbol nacional y una de sus figuras más cotizadas. Si, en definitiva, no se concreta su transferencia con algún club extranjero, la Selección Chilena al Sudamericano de enero ganará enormemente con su presencia. Y este torneo tiene, especialmente para nosotros, una importancia innegable, dada nuestra condición de vicecampeones.

atléticas

PRUEBA PARA GIGANTES del esfuerzo, es el decatlón. Prueba para la que se requieren no sólo una fortaleza física a prueba de desaliento y fatiga, sino ese tino especial; esa prudencia para ir repartiendo energías en cada una de las diez pruebas del programa, y también las que convengan a aquellas en que sea posible alcanzar mayor puntaje, recuperando el que no pueda obtenerse en otras, que son débiles.

—oOo—

PERO LO IDEAL, es, naturalmente, que un decatleta de hoy sea parejo y no tenga fallas casi, y que individualmente sea capaz de lograr marcas que estén en 10.8" para los 100 metros, en poco más de 49" para los 400 metros y menos de 5' en los 1.500 metros. Que en salto alto pase el 1.85 metro, los 7 metros en largo y los 3.80 metros con la garrocha, y que en fin clave la jabalina en 55 metros, lance la bala a 14 metros y el disco a más de 40 metros.

—oOo—

UNO DE ESTOS EXPONENTES MAXIMOS del atletismo, algo así como el superhombre del deporte clásico, fue Bob Mathias, doble campeón olímpico, en Juegos consecutivos, y que fue el que sentó el precedente de que había que ser poco menos que recordman en cada prueba, para aspirar a ser auténtico campeón. Nos parece interesante, entonces, dar a conocer de sus consejos que le señaló su experiencia, y que acaso puedan ser aprovechados por algunos muchachos fuertes y ganosos del atletismo chileno. Por un Ariel Standien, el bien dotado iquiqueño, o por Jorge Peters, el vigoroso atleta penquista, fuera de otros nombres nuevos que sabemos que están puliendo condiciones, para intervenir en el Campeonato del Decatlón, organizado por la dirigente máxima, y que se ha postergado para enero próximo.

—oOo—

COMIENZA ADVIRTIENDO Mathias, que si no se le vio en la pista en el foso en 1954 y en 1955, fue porque mudó las zapatillas con clavos, por las duras botas de miembro del cuerpo de fusileros navales de Estados Unidos, que significó un gran cambio en su diaria actividad. En aquella que le permitía matizar sus estudios y el deporte, en tan exacta gradación, que a los 17 años pudo consagrarse campeón olímpico, en Londres, en 1948. Ahora, Bob espera reconquistar el cetro, cuando integre el equipo americano que irá a Melbourne, en 1956.

—oOo—

"UNO DE LOS primeros factores que hay que meterse muy adentro, al intentar las diez pruebas, afirma Mathias, en reciente artículo, es la confianza en su propia capacidad. En irle perdiendo el miedo a cada elemento que pase al lado, más todavía si se comienza a preparar para tan intenso esfuerzo, en plena juventud, que cuanto más temprano se lo haga —como lo hice yo— tanto más posibilidades habrá de ser un día un campeón".

—oOo—

AGREGA UN DETALLE simpático el gran atleta, al contar que en la pieza que compartía con su hermano, en el colegio donde ambos estudiaban, escribieron con grandes caracteres el que debería ser el "slogan" de sus vidas en el deporte: "Un vencedor nunca se desanima; un desanimado nunca triunfa". Son expresiones que parecerán hasta infantiles, pero que les sirvieron de estímulo en muchas oportunidades, en que la primera jornada de las dos en que se cumple el decatlón, pareció quebrar su deseo de triunfar.

—oOo—

"CUANDO SE INICIA la práctica de las 10 pruebas, hay que observar mucho, a quienes son los mejores en las que uno es débil. Es una manera de autoeducación de positiva utilidad. Personalmente, era terriblemente malo en garrocha, hasta que en los Juegos de 1952, me dediqué a seguir atentamente lo que hacía el gran Bob Richard. Y con este estudio, tal vez un poco ambicioso, conseguí poco a poco, mejorar, como podré progresar también cuando vaya a Australia el año próximo".

—oOo—

DESPUES DE DAR ALGUNAS instrucciones sobre una partida correcta, en los 100 metros, recomendando no dejar nunca caer todo el peso del cuerpo en el pie que está atrás, y que la cabeza debe estar elevada un poco, con la vista fija entre un y medio y 6 metros, adelante, Mathias se refiere a la llegada, y a las tres formas de hacerlo. Con un salto, con la parte superior del cuerpo lanzada hacia adelante, o con los brazos abiertos hacia atrás, y una torción del cuerpo para un lado. Todo depende de las características de reacción del instante definitivo.

—oOo—

"OTRA FAENA UTIL, para conseguir un buen puntaje total, afirma Bob, es conseguir el maximum de rendimiento en las pruebas para las que se cuenta con mayores aptitudes físicas, pero sin descuidar las otras. Lo lógico parece es aprovechar debidamente las expectativas que se tiene cuando hay piernas fuertes para correr muy rápido y saltar muy lejos y muy arriba, y un cuerpo y fuerza suficiente para lanzar lejos una bala o una jabalina. Bien. Pero cuidado con intentar esfuerzos excesivos que, por carencia de escuela y de instrucciones suficientes, malogren los rendimientos de las pruebas débiles, en las que justamente por tenerse menos aptitudes resultan más difíciles. Por eso, lo dice mi experiencia, el decatlón es un conjunto de estrategias, que si se coordinan adecuadamente, brinda satisfacciones de acuerdo con ese duro accionar de 48 horas casi, corriendo, lanzando o saltando. En caso contrario se corre el peligro de dejar el campo, e incluso de quebrar la firme moral con que hay que entrar a competir".

—oOo—

FINALMENTE MATHIAS, destaca la labor que corresponde al entrenador, y que debe llevar el control del desempeño de su pupilo con máxima atención, y también con cuidadoso sentido psicológico de sus aptitudes buenas y malas. De aquellas que le desagradan y que no conviene molestar, al extremo de restarle ánimo de lucha. Al respecto cuenta que cuando no había saltado, sino pocas veces con garrocha, y en raras oportunidades había lanzado un dardo, Virgil Jackson, el técnico de su Universidad de Tulare, California, no insistió en enseñárselas sino metódicamente. Cuando sólo faltaban pocos días para las selecciones finales. Los resultados, ya se conocen.

FRITZ



VUELVE BOB. —Bob Mathias, el notable decatleta americano, que anuncia su regreso al atletismo, después de una "relache" de dos años. Preparándose ya para recuperar su record mundial en las diez pruebas, ha escrito un interesante artículo sobre su experiencia en ellas, que son de efectivo interés para quienes quieran cultivarlas, y obtener el puntaje que hoy le exige el progreso del deporte. En esta instantánea está justamente elevándose con la garrocha, que tanto le costó dominar, expresa.

La VOZ del PUBLICO

NO SE DEBE OLVIDAR A U. CALERA EN CASO DE ASCENDER DOS TEAMS A LA D. DE HONOR

"Señor Jefe de Deportes: Comentando una noticia que se refiere a rumores sobre la posibilidad de ascender a dos clubes a la División de Honor, y que, según dichos rumores sería "lógico suponer" que junto al campeón San Luis, el otro club sería Iberia (8 puntos más atrás del vicecampeón Unión Calera). Nuestra opinión es que no sería tan "lógico" ascender a un club que ocupó un tercer lugar, pasando por sobre las justas aspiraciones del vicecampeón y sus hinchas, que en todo momento lo respaldan y que desearían verlo actuando en la División de Honor. Sería injusto desconocer los mejores derechos que ostenta nuestro club, La Calera, es excelente plaza para el fútbol. Lo demostró en la temporada recién pasada con los mejores borderós; cuenta, además, con el arrastre de los pueblos de esta región, hasta parte de Coquimbo. Por algo a La Calera se le llama la "puerta del norte". Por este motivo no es difícil suponer que, de ascender La Calera, la Asociación Central tendría en ésta, una de sus buenas plazas. Saludan Atte. al Sr. Jefe de Deportes.— **Carnet 016712,** La Ligua; Carnet 02425, La Calera, y una deportista".

Cambridge ganó a Oxford en fútbol

WEMBLEY. — (UP). — El equipo de fútbol de la Universidad de Cambridge derrotó por cuatro goles a uno al de la Universidad de Oxford en el partido anual que jugaron hoy. En el descanso, Cambridge ya llevaba una ventaja de tres a uno.

Temas

POR PEDRO GAJARDO C.

LOS "HUNGAROS CHILENOS", les dicen. Esto de húngaro tiene, para nosotros, algo de gitano y el gitano es bohemio, goza de la vida sin importarle el mañana. No como otros, que se resisten y que son calculadores hasta con su voluntad. Además, los húngaros son los reyes del fútbol en el mundo entero. Nadie lo juega como ellos, aunque Alemania sea el campeón. Lo conozco. El de los "magiares" es una mezcla bien hecha de este fútbol de marcación que nosotros usamos tanto —por falta de valores—, con la calidad personal, con la capacidad creadora, con el tipo que en el área de un metro es capaz de sacarse a dos de encima a punta de habilidad pura, de picardía, de chispa. Como un glorioso Manolete que, sin moverse, pegado a la arena y bajo el sol, nada más que con su arte, aburría a pases al más furioso de los Miura. Lo mismo que hace Puskas con la pelota y sus adversarios. Es el mejor interior del mundo, aunque le guste la cerveza y aunque sea del porte de Félix Díaz. A propósito, se parecen como una gota de agua a otra gota de agua. La diferencia está en lo que ustedes saben.

Los "húngaros chilenos", les dicen. Bueno, pero ¿a quiénes? Pues, a los del Santiago. A ese gran Santiago que en nueve partidos ha hecho algo más que Palestino durante el año. Fue una hazaña deportiva la de estos muchachos. Al equipo lo tenían arrumbado, por allá abajo, al borde de la tabla. Ya se caía. Nadie daba un cinco por él. Que no representaba ninguna cosa, que no había comprado un sólo jugador, que lo de los autobuseros era un mito, que esto, lo otro y lo de más allá. Total, que el único que valía era Hormazábal. Mientras tanto, el campeonato seguía avanzando y los dedos de todos los fanáticos señalaban al Santiago como el equipo que este año debía bajar.

Vino el recuerdo de cuando eran del barrio Recoleta. De cuando fueron Morning Star y vistieron una casaca azul "don" Pedro García y otros respetables cracks argentinos; de la era de Nocetti, con Battistone y los "carreta" Casanova; de cuando a Raúl Toro se le ocurrió ponerle música al fútbol; de cuando eran bohemios y gitanos. Santiago tuvo siempre —y lo tiene todavía— un fútbol propio, distinto del de los otros cuadros. En la victoria o en la derrota no olvida nunca dejar su firma en el pasto. Igual que cuando se le pone el sello a un oficio. Y si las cosas andan bien, cuando todo les sale, cuando todos están inspirados, entonces aplaudimos hasta nosotros, porque no hay necesidad de ser "hincha" para aplaudir lo bueno. Entonces el estadio entero se pone de pie. Es el baile, un vals de esos del viejito Strauss, pero siempre inmortales. Un sólo año ha sido campeón profesional: en 1942.

Y ahora... al descenso, a jugar a Curicó, a La Calera y a San Bernardo.

No. No puede ser. Viejos tercios, viejos luchadores del gran Santiago, atrincherados en un descanso merecido, olvidados de los corners y de los goles, sintieron que les golpeaban despacito la espalda: "oiga, don Humberto; oiga, don Raúlito, fíjense que el Santiago va a caer, ya se viene abajo, sálvenlo". No se hicieron repetir la orden y Humberto Agüero y Raúl Pavez, se fueron a galope tendido donde el presidente Enrique Evans, para ponerse a sus órdenes. Ya estaban ahí, como siempre, Jorge Ibarra y Julio Subercaseaux. Y de ellos y de varios otros connotados "bohemios" de tomo y lomo surgió, una vez más, el clásico grito: ¡Vamos, Santiago!

Y no han perdido ni un sólo partido. Los salvó su moral, su fe, la confianza en sus dirigentes, la seguridad absoluta de que no bajarían. Es una de las maneras de triunfar en el deporte y en la vida: sentirse capaz de salir avante, así no se le venga el Everest encima. Yo creo que por esto, más que por razones de fútbol, es que la Católica va donde va. Los muchachos entran a la cancha hechos un nudo de nervios y con cara de derrota. Es lo que los ha perdido, en lo fundamental.

¡Vamos, Santiago! Y a que no les vuelva a pasar lo de este año, miren que ya no va quedando adrenalina en las farmacias. En 1955 se la han comprado toda. El corazón ya se les arrancaba de la boca. Muchos han envejecido de golpe y tienen la cara cruzada con arrugas.

Los "húngaros chilenos", les dicen. ¡Vamos, Santiago!

Balance

Del fútbol mundial.— Hungría marcha a la cabeza.— Estadística tomada entre el 8 de julio de 1954 al 23 de octubre de 1955.

Damos a conocer en seguida un balance futbolístico internacional mundial, del 8 de julio de 1954 al 23 de octubre de 1955:

	Jug.	Puntos	Ganad.	Emp.	Perd.	Prom. Puntos
Hungría	16	29	13	3	0	1,81
Francia	7	12	5	2	0	1,71
Rusia	9	15	6	3	0	1,66
Yugoeslavia	9	15	6	3	0	1,66
Italia	4	6	3	0	1	1,50
Brasil	2	3	1	1	0	1,50
Argentina	7	10	4	2	1	1,42
Irlanda	5	7	3	1	1	1,40
Checoeslovaquia	5	6	3	0	2	1,20
Bulgaria	5	6	2	2	1	1,20
Perú	5	6	2	2	1	1,20
Holanda	7	8	3	2	2	1,14
CHILE	7	8	3	2	2	1,14
Inglaterra	8	9	4	1	3	1,12
Escocia	9	9	3	3	3	1,00
Uruguay	5	5	2	1	2	1,00
Egipto	5	5	1	3	1	1,00
Turquía	3	3	1	1	1	1,00
Polonia	2	2	0	2	0	1,00
Japón	2	2	0	2	0	1,00
Birmania	1	1	0	1	0	1,00
Suecia	9	8	3	2	4	0,88
Noruega	8	7	2	3	3	0,87
México	6	5	1	3	2	0,83
Gales	5	4	2	0	3	0,80
Bélgica	8	6	2	2	4	0,75
Paraguay	5	3	1	1	3	0,60
Grecia	5	3	0	3	2	0,60
Dinamarca	7	4	0	4	3	0,57
Alemania	8	4	2	0	6	0,60
Austria	8	4	1	2	5	0,50
Portugal	4	2	1	0	3	0,50
España	2	1	0	1	1	0,50
Rumania	2	1	0	1	1	0,50
Venezuela	4	2	0	2	2	0,50
Antillas	4	2	1	0	3	0,50
Suiza	7	2	0	2	5	0,28

Tienen saldo totalmente negativo (0,00): Finlandia, Sarre, Alemania E..., Luxemburgo, India, Líbano, Ecuador e Irán.

La campaña de Hungría se descompone así: como local, Rumania ...; Suiza 3-0; Checoeslovaquia 4-1; Austria 4-1; Escocia 3-1; Rusia 1-1; Austria ...; 6-1; como visitante, Escocia 4-2; Noruega, 5-0; Suecia 7-3; Dinamarca ...; Finlandia 9-1; Rusia 1-1; Austria 2-2; Checoeslovaquia 3-1; Suiza 5-4; ... goles a favor, 20 en contra, average, 3,40. No se puede negar que ... un saldo formidable.

Esta noche: Magallanes con la "U"

El otro partido lo harán G. Cross con Everton



Bastante fue la diferencia de peso que hubo de conceder el cubano Kid Gavilán al uruguayo Dogomar Martínez en su encuentro que sostuvo en Montevideo. 9 kilos... Gavilán lógicamente que debió trabajar más que su ocasional adversario, y ahora menos que nunca el ex campeón mundial pudo rendir su acostumbrada faena vigorosa y constante. Y es que el cubano está sumamente pelado. Pasó ya aquella época suya tan brillante que llegó a convertirlo en figura estelar del boxeo mundial. Gavilán abandonó ya, seguramente, toda posibilidad de alternar con los mejores del ranking. Por eso, quizá, continúa actuando en cuadriláteros sudamericanos, aparte que las recaudaciones son bastante aceptables. Incluso, Gavilán había pactado compromisos en varios países de Europa, de donde se deduce que no volverá a entreverse con los desantes en los Estados Unidos. En cuanto al uruguayo Martínez, al parecer, se ha entusiasmado mucho con este triunfo, al extremo de pretender pelear con los mejores mediopesados del ranking, olvidándose que su actuación frente a Archie Moore, si bien fue valiente, no comprobó que podría ser adversario de cuidado para un Floyd Patterson o un Harold Johnson. Además, Dogomar Martínez, después de su encuentro con Archie Moore, bajó ostensiblemente. Dejó de ser aquel impetuoso boxeador que entusiasmó tanto al público deportivo de Uruguay.

ANTOFAGASTA

Campeonato oficial de fútbol.— Entrega de premios en béisbol.— Intercentro de boxeo con Calama.— Se fundó el club "Los Diablitos".

ANTOFAGASTA. — Otra fecha del torneo oficial de fútbol de 1955 ordenó disputar la directiva de la Asociación local para el jueves próximo. El programa, incluso la designación de árbitros para la dirección de cada cotejo es la siguiente:

9 horas: primera serie. Universidad de Chile con Liceo. Raúl Iribarra; guardalíneas, Luis Naves y Cesáreo Cortés.

11.15 horas: primera serie, Coquimbo con San Luis; Pedro Robles G.; guardalíneas Mariano Ovando y Enrique Zepeda G.

Arbitro de turno, Arturo R. Troncoso.

14.45 horas: primera serie, La Cruz con Halcón del Oriente; Luis Saavedra N.; guardalíneas Manuel Silva y Edmundo Gordillo V.

16.30 horas: primera serie, Bellavista con San Martín; Oscar Urquieta G.; guardalíneas Miguel Baeza e Isidoro Díaz.

Arbitro de turno, Oscar Lamas P.

—oOo—

El próximo miércoles a las 19.30 horas la Asociación de Béisbol hará entrega de los premios a los clubes que participaron en la competencia oficial del presente año. Cuenta para ello con trofeos donados por Casa Carmona, "Royco", Carlos Orchard Z., Ernesto Lucero y directores de la Asociación. Aparte de estos premios, se entregarán copas a [illegible] jugadores integrantes del equipo campeón, éstos, velocidad, como asimismo, a 6 jugadores de distintos clubes que tuvieron destacada actuación en la temporada.

—oOo—

A Calama se dirigirá la delegación de boxeo del Club "Unión Chile" para competir en la mencionada ciudad con el Deportivo Municipal.

La delegación irá presidida por el señor Pedro Castillo Cattus, asesorado por el señor Luis Opazo y compuesta por los siguientes boxeadores: Luis Ocampo (mosca); Iván Ruiz (pluma; Manuel González (liviano); Arturo Jiménez (mínimo); Oscar Cerda (mosca); Pedro Collarte (gallo); Osvaldo Mateluna (medio ligero); Sergio Romero y Jaime Ramírez (reservas).

—oOo—

Recién fué fundado el Club Deportivo "Los Diablitos", institución que agrupa a la mayoría de los elementos infantiles que viven en el barrio de la Población Lord Cochrane en esta ciudad. Cuenta la entidad recién fundada con dos equipos infantiles. Su primer directorio quedó constituido de la siguiente manera: presidente honorario, señor Pedro Restovic; presidente, señor Carlos Riveros; secretario, señor Jaime Pulido; tesorera, señora Camila de Avalos; protesorero, señor Jorge Fadic; directores, señores Willy Madariaga y Gastón Pizarro; entrenador, señor Eleamar Vargas.

Green Cross con Everton y Universidad de Chile con Magallanes completan esta noche la quinta fecha de la media rueda final de la Serie "A" del campeonato profesional de fútbol. Los cuatro equipos vienen de cumplir magníficas performances, principalmente la "U" y los albicelestes, que son los que están más cerca del campeón. Los estudiantes vencieron a Audax 2-1 y Magallanes empató a 2 con Colo Colo, en un match que resultó el de más interés de la 30a. fecha. Green Cross no hizo menos, llevándose muchos aplausos con su cómodo 5-3 sobre Palestino. Por su parte, Everton empató a 1 con Unión Española.

Al igual que la "U" y Magallanes, los albiverdes y viñamarinos pueden ofrecer uno de los encuentros de más categoría de la jornada, completando una reunión que seguramente llevará mucha gente al Estadio Nacional. Green Cross-Everton actuarán a las 20.30 horas y Magallanes-"U" lo harán a las 22.30.

Los equipos formarán así:

GREEN CROSS: Coppa; Gobbo y Chacón; Salinas, Silva y Ríos; García, Moreno, Espinoza, García y Franzoy.

EVERTON: Espinoza; Perroncino y Morales; Antonucci, Poretti y Cid: Alvarez, Fonzalida, Verdejo, Meléndez y Triviño.

MAGALLANES: Pellegrino; Morales y González; Valdés, Godoy y Contreras; Sepúlveda, Valdés, Scliar, Barrionuevo y Arroqui.

U. DE CHILE: Pacheco; Naranjo y Arenas; D. Rodríguez, Núñez y Rebello; Ibarra, Musso, Ferrari, De Luca y Sánchez.

APELLIDO ILUSTRE

Allá entre los años 1916 y 1922 el fútbol chileno tuvo otro Hormazábal que fue gran crack: Pedro Hormazábal, extraordinario zaguero de Magallanes, que llenó de gloria la divisa albiceleste y la de los combinados nacionales. Figura legendaria, que ha quedado para siempre en la antología del fútbol criollo.

Corrió mucha agua bajo los puentes antes que apareciera el segundo mosquetero con igual e ilustre apellido: Francisco Hormazábal. Era centrodelantero, hasta que una vez actuó como mediozaguero y logró nombradía internacional. El jugador de Colo Colo llenó una época de nuestro fútbol. Breve, por desgracia, ya que una lesión rebelde lo alejó prematuramente de las canchas, cuando había que esperar mucho todavía de su calidad y garra de notable jugador. Fue uno de los héroes criollos en la justa continental de 1945, cuando Sergio Livingstone alcanzó su mejor momento, atajando cosas de fantasía en la valla chilena.

Ahora, es Enrique, Cua Cuá, quien defiende la prosapia y la tradición brillante del apellido.

ROSEWALL NO QUIERE PLATA

KENNETH ROSEWALL, seguirá militando en las filas amateurs, pues no ha aceptado la propuesta de 50.000 dólares que le hiciera el promotor Kramer. Había corrido la noticia que daba a Rosewall como futuro profesional, pero el australiano ha lanzado la desmentida.

Didí y sus pretensiones

RIO DE JANEIRO.— (UP). — Waldir Pereira (Didi), uno de los más notables futbolistas brasileños, está dispuesto a jugar por cualquier club europeo que le pague [illegible].000 de cruzeiros por dos años.

EL 30...



POR VEZ pri mera s disputar, en la América de Sur un campeo nato mundial d boxeo. El privile gio le correspond ahora a Bueno Aires, ciudad don de el 30 del ac tual se enfrent rán en el ring de Luna Park, Pas cual Pérez y Le Espinoza. De est manera, Pascuali to brinda a su compatriotas y todos los sudame ricanos, la opor tunidad de ver en acción en de fensa de su coro na, que le arreba tara a Yoshi Shirai en un en cuentro memora ble. Encierr pues, el lance, un importancia his tórica y le cabe bravo mendocin el honor de ser n sólo el primer a tor de la gra jornada, sino qu el motivo y la ra zón de que s propia calidad d campeón extraor dinario le otorgu al boxeo conti nental la jerar quía propia de lo principales centro mundiales. Le Espinoza, clasifi cado como el cha llenger N.o 1 d la categoría mos ca, aparece como un rival peligroso para el argentino. El púgil de raza amarilla no impresionó en forma muy favorable en sus triunfos sobre Castro y Barenghi. Algunas opiniones, entre quienes lo vieron, fueron hasta el extremo de decir que no se explicaban su posición en el escalafón mundial y que Pérez necesitaría pocos rounds para ponerlo fuera de combate. Para otros, esas performances del filipino hay que tomarlas apenas como razón de inventario "porque Espinoza escondió juego. No quiso mostrar toda su valía; igual como lo hizo Pascualito cuando peleó la primera vez con el japonés Shirai." Como se comprenderá, el match ha suscitado una expectativa excepcional y desde ya se predice una página brillante del deporte sudamericano, porque la gran mayoría tiene fe ciega en la hombría, calidad y garra de campeón de Pascual Pérez. En la foto, el campeón del mundo junto a su manager, Lázaro Kocci, la noche que regresaron a Buenos Aires, después de que el mendocino defendió su título, volviendo a derrotar a Shirai, en forma sensacional, por fuera de combate. Lázaro Kocci mostró una habilidad e inteligencia excepcionales para llevar a su pupilo hasta el más valioso galardón del pugilismo mundial



BOCHAS. — Diversos torneos entre sus asociados esta haciendo disputar Audax Club Sportivo Italiano, con motivo de celebrar su 45.o aniversario. Entre ellos, uno de bochas que ha dado lugar a una interesante competencia entre los más destacados exponentes de la entidad. En la nota gráfica aparece el equipo clasificado para la final y que integran, de izquierda a derech ... Díaz Arcos, Mario Spanolli, Carlos Muzzio y Osvaldo Dagnino.

BREVES del DEPORTE

Se reunieron los socios del Club Francisco Arellano, a fin de proceder al cambio de nombre de la entidad, que en el futuro, y como homenaje a su ex presidente, se llamará Club de Deportes Francisco Alonso. Tendrá su secretaría en Bernardo O'Higgins 4085, y en un plan inmediato de trabajo, procederá a reunir a los antiguos socios, a fin de robustecer el club y transformarlo en uno de los más poderosos del barrio Pila. Para este fin, se permite citar a todos los antiguos socios, y en forma especial a los siguientes señores: Pedro Lineros, Guido Lineros, Gustavo Lineros, José Jara, Juan Jara, Julio Jara, Víctor Aguilar, Arturo Reyes, Eduardo Valencia, Rodolfo Valencia, Ramón Vicencio, Alberto Barra, Luis Barra, Aníbal Ormeño, Lincoln Cantarero, Armando Carvallo, Alejandro Arellano, Raúl García, Hugo Zamorano, Enrique Torres, Plinio Torres y Raúl González.

BENDICION DEL NUEVO ESTANDARTE.— En la Parroquia Santa Rosa de Lima se llevará a efecto la bendición del nuevo estandarte del Club "Francisco Alonso", acto al cual concurrirán la familia Alonso y otras personas que se invitarán a esta bendición, cuya fecha se comunicará oportunamente.

—oOo—

Los resultados de la rifa que efectuó en noviembre último el Club Deportivo Estrella de Bulnes, son los siguientes: una marquesa CIC, el N.o 274, serie A; una cocina a parafina de dos platos, el N.o 1342, serie A; una docena de platos, el N.o 1741, serie B; un equipo completo de fútbol, el N.o 1806, serie B; un cheque por mil pesos, el N.o 905, serie A; una torta el N.o 003, serie C; una botella de cinzano, el N.o 534, serie B; una botella de cherry, el N.o 106, serie B, y una bolsa de equipo, el N.o 277, serie C.

VALPARAISO

VALPARAISO.— En el polígono de Las Salinas se llevó a efecto la prueba para los fusileros que fueron designados por la Federación de Tiro en las categorías primera, segunda y tercera. Esta prueba corresponde a las finales de la competencia.

En primera categoría se impuso el excelente fusilero del Deportivo Naval, don Juan Soto, con 220 puntos, puntaje que lo coloca en la categoría de campeón, en la que actuará el próximo año.

El resultado de la competencia fue el siguiente:

PRIMERA CATEGORIA.— 1.o Juan Soto, 220 puntos; 2.o Mario Hormazábal, 215 puntos; 3.o Oscar Sánchez, 187 puntos; 4.o Pedro Videla, 186 puntos; y 5.o José Valencia, 156 puntos.

SEGUNDA CATEGORIA.— 1.o Ignacio Muñoz, 140 puntos; 2.o Víctor Zamorano, 132 puntos; 3.o Valentín Martínez, 113 puntos; 4.o Raúl Wittig, 111 puntos; y 5.o Domingo Vattuone, 110 puntos.

TERCERA CATEGORIA.— 1.o Gandhi Chiuminatto, 112 puntos; 2.o Francisco Arriagada, 107 puntos; 3.o Agustín Ramírez, 101 puntos; y 4.o Hans Thum, 101 puntos.

SALFATE ES UN BUEN "COACH"

CONCEPCION.— Se da como un hecho que Santiago Salfate, que entrenó este año al Lord Cochrane, se haga cargo, en la temporada de 1956, de la preparación del seleccionado de fútbol de Lota.

De acuerdo con nuestras informaciones, Salfate ya estaría de acuerdo con las proposiciones que le formuló la directiva loti- ...or cuyo motivo su contrato ...ncretará de un momento a otro.

ASI NO VALE...



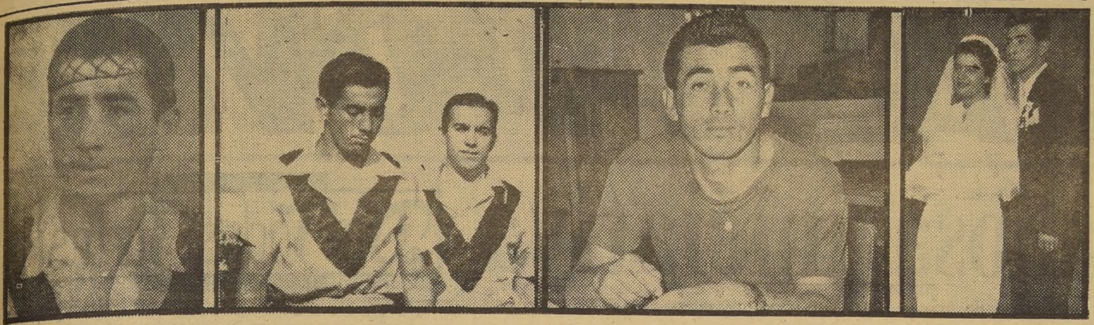
El entrenador norteamericano de básquetbol Charley Eckman, del Club Piston de Indiana tiene que empinarse y mirar para arriba al jugador de su equipo, Don Meineke, de 2 metros de altura, para darle las últimas instrucciones antes de iniciarse un parti... Varios equipos de básquetbol de los Estados Unidos tienen en sus cuadros a hombres muy altos, verdaderos gigantes; pero no todos llegan justamente a los dos metros. Así no es gracia. ¿Verdad?

Deporte quillotano

36.o aniversario del San Luis

QUILLOTA.— En medio del mayor entusiasmo celebró sus treinta y seis años de laboriosa existencia el Club de Deportes San Luis. Todos los actos programados alcanzaron especial significación y lucimiento, contando con la asistencia de antiguos dirigentes y de varios centenares de asociados.

Por la tarde, en el Estadio Municipal, se efectuó un programa extraordinario y que llevó a una entusiasta concurrencia que aplaudió la actuación de los diferentes equipos del San Luis, en especial de los ... contra ... Por la noche, en los ... es del ... Ariztía tuvo lugar una comida de clausura del programa de fiestas aniversarias, comida que presidieron los actuales dirigentes señores Alfredo Ovalle Devoto, Enrique Villarroel López, Ricardo Aspée González, Gastón González Soto, Francisco Puebla Olivares, Rafael Gándara Aguirre, Herbert Jacobsen Lowent, Víctor Muallim Lama, Ernesto Molina Contreras, Guillermo Deichle Mayor, Fernando Echeverría López, Fernando Santelices Reyes, Luis Bianchetti Risette, Jorge Mandiola Seissa, Raúl Larach Jarufe, Ramón Fernández Amor, Leopoldo Silva Renoir, Javier Ramírez Erazo, Ismael Arancibia, Guillermo Carmona y Ricardo Lillo.



CUATRO ETAPAS. — La vida de Enrique Hormazábal, dejando atrás su época de niño, cuando los muchachos del barrio plaza Yungay corrían en vano tras suyo para quitarle la pelota, comienza desde el momento en que llegó a Santiago Morning. El muchachito de la canchita humilde pasó a transformarse, a corto plazo, en una figura de alto vuelo, en el fútbol nacional. Su fotografía apareció en los diarios, los cronistas lo compararon con los grandes delanteros chilenos, las radios lo entrevistaron. Era un crack. Estas cuatro notas gráficas muestran otros tantos aspectos de la trayectoria del forward de Santiago Morning. En el extremo izquierdo, recién incorporado al fútbol profesional, hasta luce en la cabeza la malla clásica de los partidos de barrio. Luego, junto a Oscar García, su gran compañero en el ataque bohemio, con quien han hecho cosas fabulosas. "Es un notable jugador", dice Hormazábal del forward argentino. Luego, famoso ya, designado para vestir la casaca nacional, el incomparable "Cua-Cuá" aparece en una de las concentraciones del Seleccionado Chileno. En el costado derecho, en la firma más trascendental de su vida: cuando pasó de solteros para casados, al contraer matrimonio.

LA CALIDAD SE LLAMA Hormazabal



HORMAZABAL nació al fútbol en el baldío. De allí saltó a Santiago Morning y a los Seleccionados Chilenos. Y ahora todo hace suponer que se va a Boca Juniors, a jugar en el puesto que hizo inmortal a Roberto Cherro en el mismo cuadro. Y porque nació en el baldío del barrio humilde es que comprende tan bien a los muchachitos que en cada partido lo rodean, lo tocan y le piden un objeto cualquiera para llevárselo como trofeo incomparable. Ahí está "Cua-Cuá", abandonando la arena internacional, rodeado por sus pequeños y más grandes admiradores.



LA FOTO corresponde al equipo que representó a Chile en las eliminatorias sudamericanas del Campeonato Mundial de Fútbol de 1954. El elenco nacional hizo su mejor actuación frente a Brasil, en Río de Janeiro, donde cayó derrotado honrosamente por 1 a 0. Y como ocurre desde hace algunos años, Hormazábal fue una de sus figuras más valiosas. En el grabado están, de izquierda a derecha: Livingstone, Sáez, Farías, Almeyda, Roldán, Jorge Robledo, Alvarez, Peña, Muñoz, Carrasco, Ted Robledo, Valdés, Cortés, Hormazábal y Cremaschi.

SUS DOS GOLES INOLVIDABLES

"En siete años hice muchos goles —recuerda Hormazábal—, pero creo que fue este año donde marqué los dos que me han producido más satisfacción. El primero fue ese que convertí en Sao Paulo, en el segundo match por la Copa O'Higgins. Ustedes lo vieron.

—Recibí la pelota en la media cancha. Avancé unos metros. Busqué un compañero para el pase. Avancé todavía otro poco. La defensa de Brasil buscó respaldo en su propio arco. De pronto comprendí que podía probar puntería. Y tiré alto, violento. Vi que la pelota se incrustó en el arco por uno de los ángulos superiores y aún así no estaba muy seguro de que era gol, porque el estadio permaneció enmudecido. Era un silencio aterrador. Sólo cuando mis compañeros vinieron hacia mí y me abrazaron tuve la certeza de que había derrotado al arquero Guilmar."

—El otro es reciente. Está fresco. Y para mí tiene un valor grande, inapreciable. Porque hablo del gol que le hice a Ferro el otro día y con el cual pudimos respirar tranquilos y felices: Santiago Morning estaba libre por fin del fantasma del descenso.

—Ya le digo. Hice muchos goles. Pero estos dos son los que más recuerdo y más quiero.

NO HACE MUCHO charlábamos en Buenos Aires con Roberto Cherro: —"Mirá —decía el inolvidable insider de Boca Juniors. Yo tengo la impresión de que ustedes, los chilenos, no han sabido valorizar todavía lo que vale Enrique Hormazábal. Yo que he visto a todo lo mejor que ha dado el fútbol sudamericano en más de 30 años, te puedo garantir que el "Cua Cuá", como ustedes le dicen, no sale mal parado en un parangón con los más grandes valores de su puesto. Es flor de "insai". Un señor jugador que juega en Chile, Buenos Aires o cualquiera parte donde estén necesitando un crack".

HEMOS PENSADO en todo esto mientras conversamos con Hormazábal de su transferencia al popular y poderoso club argentino. Y nos damos cuenta de que no puede fracasar. Lo tiene todo para triunfar, para darnos un prestigio definitivo en un ambiente de alta valorización mundial como es el de Argentina. A su calidad, une la garra, el temple de los grandes. Tiene una personalidad recia. Posee las virtudes del conductor, del hombre que otorga fisonomía a un cuadro. Reúne, Hormazábal, en suma, todas las virtudes del crack capaz de imponerse en cualquiera parte, porque pertenece al grupo de los elegidos, de las figuras de excepción.

—¿Usted pensó alguna vez que Santiago caería en el pozo del descenso?

—¡Jamás! **La respuesta de Hormazábal suena como un pistoletazo.**

"Créame. Nunca dudé de que nos salvaríamos. Los jugadores nos juramentamos de que dejaríamos la vida en la cancha antes de ir al descenso. Esto de que estemos nueve fechas invictos no es casualidad, sino que la consecuencia de lo que le digo. Fue un esfuerzo final, postrero, de todos. Porque si nosotros nos jugamos enteros en la cancha, es porque los dirigentes nos transmitieron fe y optimismo. Jamás nos negaron su apoyo y cordialidad, un trato de amistad pura. Yo que tengo siete años en el club lo atribuyo al regreso de los santiaguinos auténticos, de la vieja guardia, con hombres como los dirigentes Raúl Pavez y Humberto Agüero, quienes trabajaron día y noche junto a ese gran presidente que es el señor Enrique Evans. El triunfo, la salvación, hay que mirarlo como una demostración del espíritu, de la vitalidad institucional de Santiago.

——oOo——

—¿SABE UNA COSA CURIOSA?, apunta el insider bohemio —yo nunca he jugado en canchas argentinas. Actué en Lima, en Río de Janeiro, en Sao Paulo, en Asunción, pero nunca todavía en Buenos Aires. Imagínense cuál va a ser mi emoción el día que tenga que salir con Boca a la cancha. Porque le anticipo que soy un gran admirador del fútbol argentino. Siempre me han gustado sus cracks, su juego elegante, brillante y positivo. Para mí es el mejor de Sudamérica, y con ello, digo del mundo.

—Y de lo nuestro, del campeonato, ¿qué impresión tiene?

—A mí me parece que este campeonato no ha sido de los mejores. **La prueba está en que Palestino ganó el título antes de tiempo, con mucha ventaja. Pero no se le puede quitar mérito a ese triunfo, porque ha sido el mejor equipo. No se puede discutir. Yo estoy contra las tres ruedas, porque un sistema así por lo largo y agotador, es perjudicial para todos. Los equipos se resienten, quedan muy quebrados y** el espectáculo baja mucho en calidad. No creo que el standard de juego visto este año corresponda a la verdadera calidad del fútbol chileno. Lo que se juega en Chile se vio en el Sudamericano y en la Copa O'Higgins. Para volver a eso, para recuperarnos, es necesario que los jugadores del seleccionado tengan descanso. Uno no es máquina, necesita alejarse a veces de su actividad, porque de otra manera se produce cansancio, unos deseos locos de escapar de todo lo que sea fútbol.

MI SELECCIONADO

"Para mí, el equipo para el Sudamericano de Montevideo está bien elegido, opina Enrique Hormazábal. Tiene que ser, en su base, el mismo de la Copa O'Higgins. Es decir, Escuti, Almeyda, Carrasco, Alvarez, Cubillos, Cortés, Ramírez, Robledo, Muñoz y Sánchez. Meléndez es un crack como insider derecho y el negro Muñoz está rebueno, vuelve a ser el delantero guapo, valiente y efectivo de antes. También habría que considerar a José Valdés de notable labor en los últimos tiempos. Y como puntero izquierdo no habría que olvidarse de Suazo, mi compañero de equipo.

Creo que la idea de don Luis Tirado de formar un cuadro joven debe contar con el apoyo de todos. Esa es la fórmula más adecuada para ir afianzando a los valores del futuro y consolidar el progreso que hemos mostrado en el campo internacional. En los partidos por la Copa O'Higgins, Chile consiguió su mejor actuación de todos los tiempos, pero todo eso se puede superar con el esfuerzo de todos, trabajando por un progreso permanente. No se imaginan ustedes cómo sufriré en Buenos Aires cuando Chile juegue en Montevideo y México. Será como estar junto a mis compañeros de siempre, sin poder luchar mano a mano al lado suyo. Y me entrará la pena y me darán unos deseos incontenibles de tomar un avión y salir escapando hacia el sitio del compromiso. Lo digo en sentido figurado, pero desde ya sé que ese será mi gran anhelo. A la distancia mi corazón palpitará con el equipo rojo y aunque lejos, gritaré a todo pulmón: ¡CHILE! ¡CHILE! ¡ARRIBA, CHILE!

LAS PROVINC

Valiosa iniciativa

Fue la de enviar a las provincias del sur al basquetbolista de EE. UU. Sherman Nearman

HA REGRESADO a la capital, después de una dilatada jira por las provincias del sur, el jugador y "coach" norteamericano de básquetbol, Sherman Nearman.

Su llegada, a decir verdad, resultó tan silenciosa como su partida. Tanto, que su ausencia pasó casi inadvertida para el grueso de la afición santiaguina. Los pocos que lo vieron un día hacer maletas para la zona austral, creyeron que el notable player "importado" de Palestino, salía en viaje de placer o tournée turística. Lejos, por falta de aspaviento, ruido y propaganda, estaban de saber el verdadero móvil de la jira de Sherman Nearman por el sur.

A la Estación Alameda, a recibirlo, fueron los mismos que lo despidieron hace algunos meses, deseándole toda suerte de venturas: Sergio Molinari, presidente de la Asociación de Básquetbol de Santiago y unos cuantos miembros de su directorio.

ALTRUISTAS OBJETIVOS.— La iniciativa para el viaje de Nearman al sur, arrancó de Sergio Molinari. Había solicitado permiso a la Federación para organizar un campeonato nacional infantil de básquetbol y, mientras la dirigente máxima resolvía, proyectó la jira del crack estadounidense. ¿Razón del viaje? Asegurar el éxito del torneo. ¿En qué forma? Enviando como maestro de los pequeños cracks sureños del baloncesto, a un hombre capacitado que los adiestrara, les enseñara los secretos del "pivot", de los "quiebres", de los "laterales", de los sistemas de ataque y de defensa y otras artimañas y recursos del básquetbol moderno. Y, manos a la obra. Se trazó sobre la marcha el itinerario de viaje de Nearman y, también sobre la marcha, jugándose el todo por el todo, la Asociación de Básquetbol de Santiago juntó los pesos necesarios para el financiamiento de la jira.

MARCHA DEL TORNEO.— Ya lanzada, la Asociación Santiago despachó a sus congéneres del norte, centro y sur del país, las invitaciones del caso para participar en el certámen. A la vez, comunicó a las Asociaciones comprendidas entre Santiago y Chiloé, que pronto saldría a visitarlas, para dictar charlas, adiestrar y aconsejar a los infantiles players de esas zonas, Sherman Nearman.

Muy pronto empezaron a llegar hasta la secretaría de la Asociación Santiago, las notas de gratitud y reconocimiento de los dirigentes del sur, por esta notable iniciativa y efectiva cooperación en favor del progreso y crecimiento del baloncesto nacional.

Y también las comunicaciones de Penco, Valparaíso, Vallenar, Puerto Montt, Osorno, La Serena, Quilpué, La Calera, Iquique, Oficina Victoria y Ancud, aceptando la invitación para intervenir en el certamen.

Llegó, asimismo, a poder de la Asociación Santiago, la respuesta de la Federación a su solicitud para organizar el Campeonato Nacional Infantil de Básquetbol. Esta no era desfavorable, pero sí desmoralizadora. La Santiago podía organizar ese torneo infantil, pero no con el nombre de Campeonato Nacional. Ese derecho era privativo de la Federación. En esta emergencia y antes de renunciar o perderlo todo, la Asociación Santiago le dio entonces al torneo el nombre de "Campeonato de Invitación de Básquetbol Infantil".

Y Sherman Nearman partió al sur a preparar el terreno.

JIRA PROVECHOSA.— De lo que el player norteamericano hizo en Talca, Concepción, Penco, Temuco, Osorno, Valdivia, Puerto Montt y Ancud, dando cumplimiento estoico a su misión, dan fe nuestros propios colegas del sur. Todos los diarios de la zona, en sus páginas deportivas, dedican columnas especiales para elogiar la labor provechosa y útil del enviado de la Asociación Santiago.

Y Sherman Nearman, no sólo se limitó a enseñar a los diminutos players sureños. También dedicó mucho de su tiempo a los grandes, especialmente a los entrenadores y a los árbitros, dictándoles cursos completos sobre el básquetbol actual, con demostraciones prácticas en la cancha y con películas técnicas ilustrativas, estas últimas proporcionadas gentilmente a la Asociación Santiago por el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

SU LABOR TESONERA e incansable, mereció, lo repetimos, muchos elogios de nuestros colegas sureños. Entre otros, destacamos la siguiente nota del diario "La Prensa", de Osorno: "Con todo éxito finalizaron ayer en nuestra ciudad, los cursos de entrenadores y árbitros que dictó el "coach" norteamericano Sherman Nearman. La labor ardua desarrollada por Nearman al cabo de 10 días, deja un saldo favorable que comenzará a dar semilla fructífera en bien de nuestro básquetbol, pulimento que era necesario hacer. Pero si bien es cierto que el futuro que decimos se prevé solvente, esto se reafirma más y más, al dar Nearman favorable acogida a los cursos para elementos jóvenes, cursos denominados "Bidy Básquetbol" y que él, principalmente, profundamente imbuído en los sistemas de avanzada, ha sabido aquilatar y darle extraordinario movimiento. Todo ello en provecho, no sólo del baloncesto local, sino que del básquetbol chileno".



GRAN LABOR, silenciosa, sin bombos ni aspavientos, pero efectiva, fue la que cumplió Sherman Nearman, el gran player norteamericano de baloncesto contratado especialmente por la Asociación de Básquetbol de Santiago, en su jira por el sur, y como enviado especial de esta dirigente para desparramar en forma generosa, el caudal inmenso de sus enseñanzas y experiencias, entre el elemento joven de esa región. Y el moreno crack de Denver, respondió con creces. No sólo se dedicó a instruir a los futuros ases sureños del canasto en forma práctica y dosificada, sino que también, a los jugadores adultos, a los árbitros y hasta los entrenadores. Del éxito de su misión, todavía hace comentarios favorables, la prensa sureña, desde Talca a Chiloé.

DIA OLIMPICO

EN SU RESIDENCIA de convalecencia en Denver, Estado de Colorado, el Presidente de los Estados Unidos Americanos designó el sábado 22 de octubre como Día Olímpico Nacional, expresando en los fundamentos de su resolución que los Juegos Olímpicos "infundieron, tanto a los competidores como a los espectadores, los ideales de amistad, caballerosidad y camaradería, contribuyendo así al entendimiento y [illegible] mutuo entre los pueblos del mundo."

De Todas Partes

LA SERENA

ORGANIZAR EL Club de Fútbol La Serena, para inscribirlo en la Asociación Central y participar desde 1956 en el campeonato de la División de Ascenso, fue el principal acuerdo adoptado en la asamblea que se efectuó en una de las salas de la Municipalidad, a convocatoria de la Asociación Local de Fútbol.

Asistieron a esta asamblea, que estuvo dirigida por el presidente de la Asociación de Fútbol, señor Raúl Tapia T., el Intendente de la Provincia, señor Edmundo Molyneux; los regidores, señores Hernán Contreras Bunster y Hernán Tirado Ramos; el presidente del Consejo Local de Deportes, señor Raúl Tapia Miranda; el secretario de la Municipalidad, señor Antonio Abdala; señores Luis Medina Plaza de los Reyes, Leonelo Pastén, Raúl Martínez Santiago Baltra, Manuel Miranda, Carlos Rey Blanco, Alfredo Mülembrook, Gastón González, Rogelio Castillo A., Luis Reyes U., Carlos Reyes U., Brugger Pizarro, Oscar Carvajal, Jorge Martínez, Mario Alvarez, Eduardo Gallardo, Beltrán Amenábar, Enrique Miranda y numerosos socios de varios clubes y representantes de la prensa y de la radio.

—EN EL TERCER match de fútbol efectuado entre los primeros equipos de los clubes Heralpris y Chile Sport, disputando el trofeo Bitrán y Hermanos, se impuso en La Portada el conjunto de Heralpris por 4 a 2.

VALPARAISO

SE JUGO EN la cancha de básquetbol de la Osmán Pérez Freire, el partido de básquetbol entre los equipos Melipilla y Roberto Parra campeón de la Liga del Auditorio y el que finalizó con un empate a 38 tantos. El programa fue iniciado con el partido femenino entre el Tres Montes y el Deportivo Monjas, venciendo este último.

—FINALIZO EN LA pista del Estadio Valparaíso la etapa final del torneo atlético David Aste. Esta competencia servía, además, como número de clausura de las actividades atléticas porteñas. El torneo, en la categoría superior, fue ganado por el Club San Rafael. En las pruebas para damas, el título perteneció a las defensoras del New.

—LA COMPETENCIA boxeril que se efectuó en el ring de la U. Católica entre navales y aviadores, finalizó con un amplio triunfo de los marinos, que ganaron siete peleas, contra una de sus rivales, y un empate. Los resultados fueron los siguientes: Luis López (N) ganó por puntos a Hernán Barriga (A), Pedro Cancino (A) a Juan Osorio (N), por puntos, Alfredo Alarcón (N) a Manuel Baeza (A) por puntos, Juan Muñoz (N) empató con Roberto Luna (A), Héctor Espinoza (N) ganó por K. O. al primer round a Rubén Sepúlveda (A), Oscar Cánepa (N) ganó por puntos a Voltaire Vásquez (A), Manuel Alvarez (N), campeón de Chile, ganó por puntos a Raúl Morales (A), Anselmo Calbiage (N) a David López (A) por puntos y Hernán Rodríguez, campeón de Chile, (N) ganó por puntos a Carlos Vilches (A).

VILLA ALEMANA

CON EL INTERESANTE partido entre Baquedano y Peña Blanca se definió el campeonato de la Asociación de Fútbol local, titulándose dos campeones: los clubes Villarrica y Baquedano, con 15 puntos cada uno. El partido de fondo, dirigido por el árbitro señor Ciro González, fue protagonizado por los clubes Baquedano y Peña Blanca. Al dar comienzo al partido hubo un minuto de silencio en memoria de los antiguos dirigentes y jugadores del Peña Blanca, recientemente fallecidos, señores Oscar Parraguez y Osvaldo Ortiz. Se abrió el marcador con gol de Pérez, del Peña Blanca a los 8 minutos, empatando Lobos a los 17 minutos. El segundo tiempo fue flojo y con tendencia al juego brusco, lo que deslució el partido, que terminó en empate. Los otros resultados de los partidos de primera división fueron: Palermo 4, Arturo Prat 0; Bertone 3, Villa Alemana 3; Villarrica 4, Iván Mayo 1.

El sábado en la tarde se efectuaron dos interesantes partidos por la competencia de la División de Honor de la Asociación de Básquetbol local. En el primer partido triunfó merecidamente Sportivo Italiano sobre Maturana por la cuenta de 49 por 41, y en el partido de fondo, después de un disputado encuentro, triunfó merecidamente Peña Blanca sobre Bertone por la cuenta de 72 a 69. En este partido se vio juego mal intencionado de parte de algunos jugadores. Estos partidos se jugaron en la cancha del Villablanca. En Peñablanca se jugó en la cancha del Baquedano, triunfando el dueño de casa por un punto sobre el Villarrica.

Con estos resultados en la primera rueda triunfó merecidamente el Peñablanca, invicto, quedando en segundo lugar el Baquedano.

QUILLOTA

El Club Prisiones de esta ciudad ha pactado, para el próximo encuentro con la Selección de Córdoba (República Argentina), que se llevará a efecto en el Club Rafael Ariztía de esta ciudad. Jugarán por Prisiones los elementos del cuadro de honor, señores Eugenio Cossio, Jorge Marambio y Enrique Astudillo.

RENGO

Igual como en años anteriores, el 8 del presente el Deportivo Guillermo Guzmán llevó a efecto su tradicional campeonato interno de fútbol, en el que toman parte la totalidad de sus socios. Campeón se clasificó el cuadro capitaneado por el popular Tino Delgado.

—De acuerdo a lo que informáramos en ediciones pasadas, el domingo se trasladó al vecino pueblo de Rosario el Deportivo "Independiente" con su escuadra de honor, para sostener un encuentro con el Deportivo "René Núñez", por el campeonato organizado por el Deportivo "Nacional".

En esta ocasión, la escuadra de este nuevo club logró una merecida victoria por 1 a 0, sobre tan calificado rival, luego de haber luchado de igual a igual durante los largos minutos de duración del match, y luego de haber demostrado todo su poderío.

Gracias a este triunfo, la escuadra del "Independiente" ha quedado en condiciones de disputar la final y hacer los méritos suficientes para adjudicarse el título de campeón, a la vez que el magnífico premio de $ 30.000 que se tiene destinado para el campeón.

COLLIPULLI

El domingo recién pasado se llevó a efecto, en nuestro primer campo deportivo, la última fecha del torneo futbolístico de Preparación, organizado por la Asociación de Fútbol local.

La tabla de posiciones quedó en la siguiente manera:

"Riel", campeón, con 8 puntos.

"Gabriel Bunster", vicecampeón, con 5 puntos.

"Cornelio Saavedra", con 3 puntos.

"Independiente", con 2 puntos.

"Malleco", con 2 puntos.

TEMUCO

Después de realizadas las dos fases de la primera versión del Campeonato Atlético de la Frontera, ha quedado establecida la siguiente tabla de records del evento:

100 metros planos: Fedor Duffé, de Victoria, 11"2, en Victoria; 200 metros planos, Raúl Pacheco, de Victoria, 23"5, en Temuco; 400 me-

...IAS Y SU DEPORTE

...GER (3) - SAN VICENTE (2)



El match fue muy intenso, estableciéndose paridad de fuerzas entre vencedores y vencidos. Schwager debió esforzarse en una lucha equilibrada, que agradó al público que llegó a 595 personas, quienes pagaron $ 26.980. Los equipos formaron así:

SCHWAGER.— Elizalde; Mardones y Urquiola; Torres, Rodríguez y Astorga; Fuentes, Rocha, Vergara, Morales y Bustos.

SAN VICENTE.— Vial; Silva y Braz; Hurtado, Cruz y Muñoz; Vargas, Guerra, Sánchez, Concha y Vivanco.— (TORREGROSA, corresponsal).



CURICO.— CUADRO JUVENIL DEL DEPORTIVO 21 DE MAYO, de Curicó, campeón de 1950, en el que figuran varios jugadores que hoy actúan en series adultas, entre ellos, los hermanos Aravena, que forman parte del equipo de Ascenso. El dirigente que los acompaña, don Belarmino Martínez R., es actual presidente de dicha institución. (MERINO BUSTOS, corresponsal.)



ANIVERSARIO. — Quince años de vida entero el Club Social y Deportivo de Empleados de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado. Con este motivo se realizaron diversos actos deportivos y sociales, jugándose el tradicional encuentro de fútbol entre los equipos de las líneas Catedral y Mapocho, venciendo este último por 4 tantos contra 2. En la foto aparece el conjunto vencedor, integrado de izquierda a derecha, de pie, por: Tapia, Gómez, Garcés, Villanueva Loch, Maldonado, Andrade, O. y G. Giménez (directores), e hincados: León, Arce, Molina, Muñoz y Vargas.

TORNEO ZONA SUR

Lo mejor del atletismo provinciano en el campeonato que se inicia el 17.

Más de 200 atletas se harán presentes en el Campeonato Zona Sur, que ha organizado la Asociación de Tomé y que se realizará en ese balneario los días 17 y 18 de este mes. Entre los participantes figuran varios cracks internacionales de nuestro atletismo, lo cual, seguramente, dará calidad a las diferentes pruebas.

Consignamos en seguida la nómina de los representantes del atletismo de Temuco, Lota, Victoria, Magallanes y Concepción.

TEMUCO. — Presidida por don Guillermo Chandía: Herman Wagner, Germán Schultz, Nelson Bertetti, Kurt Aqueveque, Armín Oswald, Néstor Sandoval, Oscar Berkoff, Jorge Gómez, Ismanuel Riquelme, Orlando Castro, Manuel Lara, Oscar Paillán, Eliseo Muñoz, Mauricio Muñoz, Juan Légentz, Adolfo Wagner, Wolfwang Wrigge, Fernando Lemp, Eduardo Ménzel, Ronald Vargas.

LOTA.— Presidida por don Carlos Larraín: Juan Silva R., Sergio Flores, Antonio Pineda, José Jofré, Daniel Arellano, Herminio Fernández.

VICTORIA. — Presidida por don Aner Padilla: Raúl Pacheco, Fedor Dufey, Humberto Riffo, Manuel Castillo, Francisco Leonelli, Fredy Jaramillo, Hernán Inostroza, Iván Volpi, Aliro Huenchullán, Manuel Méndez, Dagoberto Navarrete, Julio Jiménez, Eduardo Anabalón, Luis Valenzuela, Ramón Ulloa, Antonio Castañón, Roberto Sahr, Carlos Marín, Pedro Fernández, Sergio Meier, Luis Sciarresi, Mario Rodríguez, Alfredo Maynet, Gustavo Schneider, Jorge Standen, Waldo Orellana.

DAMAS: Helia Padilla, Silvia Matamala, Irma Mellado, Erna Hetz, Carlota Reske.

MAGALLANES.— Presidida por don Miguel Ovando: Rado Biscupovic, Rosalino Fuentes, Francisco Mansilla, Ricardo Palma, Juan Barría, Eloy Peña, Emilio Pisani, Mauricio Davison, René Valenzuela.

CONCEPCION.— VARONES: 100 planos: Wladimiro Leighton, Lionel Vivanco, Hans Müller. (Res. Gonzalo Yáñez).

200 planos: Alejandro Jiménez, Gonzalo Yáñez, Hans Müller. (Res. Héctor Ramírez).

400 planos: Enrique Chávez, José Melo, Héctor Ramírez (Res.: Luis Aguirre).

800 planos: Enrique Chávez, Luis Saavedra, Jorge Molina. (Res.: Raúl Ruiz).

1.500 planos: Luis Saavedra, Jorge Molina, Evaristo Rivas. (Res.: Gmo. Suárez).

3.000 steepl.: Jorge Molina, Carlos Torres, Gmo. Suárez. (Res.: Héctor Constanzo).

5.000 planos: Germán Novas, Gmo. Suárez, Carlos Torres., (Res.: Bernardo Maldonado).

10.000 planos: Manuel Sanhueza, Gmo. Mac Donald, Germán Noves (Res.: Luis Olavarría).

Media maratón: Emiliano Fonseca, Bernardo Maldonado, José Meneses. (Res.: Germán Novas).

110 vallas: Carlos Witting, Jorge Peter, Hugo Sepúlveda.

400 vallas: Hugo Sepúlveda, Evaristo Rivas, Rubén Hidalgo. (Res.: Luis Quintana).

Bala: Luis Figueroa, Jorge Peter, Rafael Báscoli. (Res.: Arno Ruf).

Disco: Jorge Peter, Rafael Báscoli, Ramón Schultz. (Res.: Arnulfo Urquiza).

Martillo: Hugo Marzán, Luis Figueroa.

Dardo: Jorge Peter, Rafael Báscoli, Luis Méndez. (Res.: Jorge Ponomaroff).

Triple: Wladimiro Leigthon, Eugenio Muñoz, Irvin Navarrete. (Res.' Víctor del Solar).

Largo: Wladimiro Leigthon, Eugenio Muñz, Lionel Vivanco. (Res.' Víctor del Solar).

Alto: Carlos Witting, Jorge Peter, Enrique Araneda. (Res.: Gonzalo Yáñez).

Garrocha: Gonzalo Rojas, Jorge Zemmelmann, Jorge Pavez. (Res.: Lional Vivanco).

Posta 4x100: Un equipo.

Posta 4x400: Un equipo.

DAMAS.— 100 planos: Margarita González, Marily Madsen, Silvia Gaete. (Res.; Silvia Concha).

200 planos: Margarita González, Paulina Jara.

80 vallas: Paulina Jara.

Bala: Marily Madsen, Elsa Orrego, Eugenia Morales, Nilda Reyes.

Disco: Nilda Reyes, Eugenia Morales, Adriana Asalgado.

Dardo: Sofía Urrutia.

Alto: Adriana Asalgado, Ivonne Guzmán, Patricia Dal Borgo. (Res.: Silvia Concha).

Largo: Marily Madsen, Paulina Jara.

Posta 4x100: Un equipo.

Regatas

BUENOS AIRES.— (UP).— Los preparativos para la regata internacional oceánica entre Buenos Aires y Río de Janeiro continúan llevándose a cabo en Buenos Aires. Unos 35 yates de cinco países saldrán de aquí hacia la capital brasileña el 22 de enero.

Molina

MOLINA. — En la cancha del Deportivo Lautaro de esta ciudad, se llevaron a efecto los encuentros de básquetbol entre el Club Ferroviarios, de Talca, y los dueños de casa. En el primer partido el team infantil Ferroviario empató 16-16 con los lautarinos. En el segundo, el equipo de damas juveniles del club visitante ganó 14-8 al del Lautaro, y en el match de fondo, luego que el quinteto ferroviario fue superado en el marcador, a través de los dos períodos, reaccionó en tal forma que faltando sólo escasos segundos para el pitazo final, logró empatar y ante la sorpresa de la defensa lautarina, que había estado impecable, Arancibia, goleador del partido, en una habilísima intervención, convirtió el último tanto de la noche, dejando el marcador 27-25 y con esto el triunfo de los ferroviarios talquinos.

Los puntos y equipos de los tres encuentros ya mencionados, en el orden indicado son:

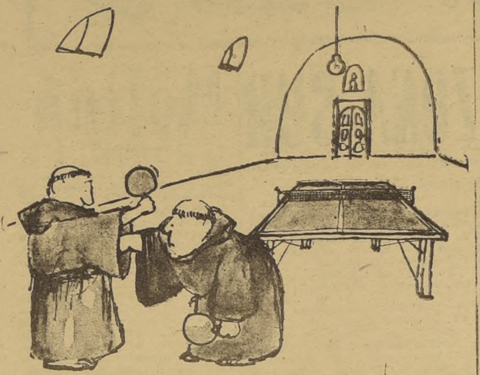
FERROVIARIOS.— Contreras, 6; Aguilar, 4; González, 6; Astorga, 0, y Arancibia 0.

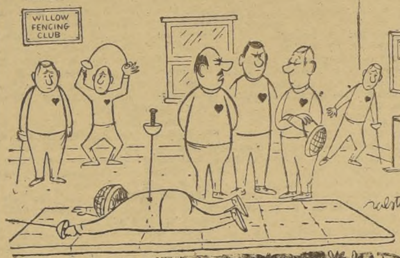
LAUTARO.— Espinoza, 4; Ramírez, 4; Pérez, 4; Valdivia, 4, y Del Río, 0.

FERROVIARIOS.— P. Martínez, 2; V. Gutiérrez, 6; E. Oyarce, 0; D. Besualto, 0, y M. Insunza, 6.

LAUTARO.— M. Garrido, 4; L. Martínez, 2; R. Veneges, 2; G. Galaz, 0, y C. Martínez, 0.

Cosas que Pasan







¡AL AGUA!



En el sur de Florida, aprovechando la temporada de verano, muchachas jóvenes y bien parecidas, por cierto, se divierten a la orilla de un lago haciendo gimnasia y lanzándose unas a otras al agua. Aquí vemos cuando una maciza gimnasta, ayudada por otra compañera, empujan a una joven que caerá irremediablemente dentro del lago. ¡Al agua!

VALDIVIA

Luzcando hará cursos de básquetbol.— Tercera rueda del campeonato de fútbol.

VALDIVIA.— La Escuela de Verano de la Universidad de Chile que realizará sus cursos acostumbrados en Valdivia, ha agregado la especialidad del básquetbol y el programa señala como profesor al panameño Antonio Luzcando. Realmente no conocemos a Luzcando como maestro de básquetbol, pero sí lo sabemos un extraordinario crack y seguramente debe resultar un competente coach que ilustrará a quienes se interesen por los Cursos de Verano.

—Esta competencia de tercera rueda que ha programado la Asociación Valdivia de Fútbol, viene siendo como un torneo de las revanchas donde todos los elencos se esforzarán por conseguir victorias con que despedir su participación oficial de la temporada. Hasta ahora Liceo y Magallanes han resultado los primeros triunfadores al superar a Caupolicán y Escuela estrechamente 2 por 1 y 5 por 4, lo que les ha valido el derecho de encabezar un cómputo que puede darles una satisfacción final de temporada.

—En forma extraordinaria se nos ha informado que el cuadro de honor del Deportivo Huellelhue, enfrentará en fútbol a la Selección de la Liga de los Barrios de la vecina ciudad, en un partido que tiene por objeto reunir fondos en favor de la Pascua de los Niños Pobres de Valdivia.

Disco rayado...

PARECE UN DISCO RAYADO: Sandor Iharos mejoró un record mundial. El húngaro corrió en Budapest los 5.000 metros en 13'40"6, bajando en 6"2 la marca que ostentaba Vladimir Kutz. En el recorrido, Iharos batió también el record de las 3 millas, que poseía Chris Chataway con 13'23"2, llevándolo a 13'14"2, nueve segundos menos. Suponemos que el húngaro debe usar ya la energía atómica para su alimentación.

CAMPEONES

De la Sección Cadetes para 1955

Ya se saben los equipos clasificados campeones en la Sección Cadetes para 1955. Son los siguientes:

DIVISION ESPECIAL.— Campeón. Universidad de Chile; vicecampeón, Audax Italiano, y tercer campeón, Magallanes.

DIVISION JUVENIL.— Campeón, Colo Colo; vicecampeón, Magallanes y tercer campeón, Universidad de Chile.

PRIMERA INFANTIL.— Campeón invicto, Universidad de Chile; vicecampeón, Colo Colo, y tercer campeón, Magallanes.

SEGUNDA INFANTIL.— Campeones (triple empate), Magallanes, Green Cross y Universidad Católica.

LANUS A COLOMBIA

BOGOTA.— (UP).— Por segunda vez va a actuar en Colombia el equipo de fútbol argentino Lanús, que se enfrentará aquí el 6 de enero al cuadro local los Millonarios.

Hasta el momento se han programado en principio cuatro partidos del Lanús en Bogotá, y posiblemente en otras ciudades.

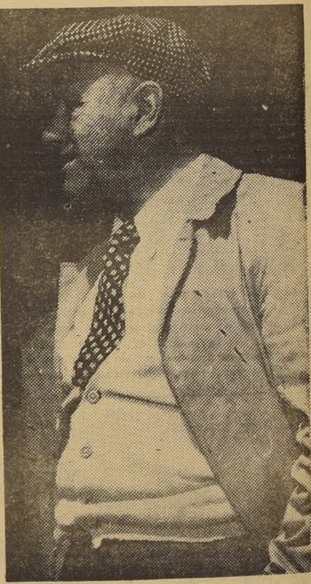
Al mismo tiempo, los directivos de Millonarios están estudiando varias ofertas de equipos brasileños que desean venir a Colombia, con miras a realizar un torneo cuadrangular, en el que tomaría parte Lanús.

Natación

BUENOS AIRES.— (UP). — La Federación Argentina de Natación aceptó una invitación para concurrir al XIII Campeonato Sudamericano de ese deporte, que se disputará en Viña del Mar (Chile) del 11 al 19 de febrero.

La entidad dispuso que todas las pruebas que se organicen hasta febrero sean consideradas como se-[illegible] el equipo argentino en esa competencia.

El gran vasco



EN Uruguay cuando se habla "del Vasco", todo el mundo supone que se están refiriendo a Pedro Cea, el inolvidable delantero, actor principalísimo, en tres de las grandes jornadas del fútbol oriental: los títulos olímpicos de Colombes y Amsterdam y el Campeonato Mundial de Montevideo. Cea jugó en esos tres equipos. Fue una figura notable. En 1924 en Colombes, formó como puntero iquierdo, teniendo a su lado a Urdinarán. El centro delantero era el incomparable Héctor Scarone y el ala derecha la integraban otros dos próceres: Romano y Campolo.

Cuatro años más tarde, cuando el fútbol oriental asombró al mundo entero en Amsterdam, con la repetición de su hazaña. Cea fue uno de los once olímpicos gloriosos. Esta vez fue el insider izquierdo y su puntero era Juan Pedro Arremón. Como piloto actuó Borjas, y al costado derecho Scarone, y al otro, Arremón. Como queriendo cerrar su trayectoria extraordinaria, en forma brillante, el vasco Cea, integró el conjunto celeste que ganó el campeonato mundial de Montevideo. De los olímpicos quedaban en el quinteto, sólo él y Scarone. Formó así: Dorado, Castro, Scarone, Cea e Iriarte. Tres grandes citas en las cuales Cea dijo presente, con su clase y calidad de valor excepcional, figura inolvidable en la historia del fútbol de todo el mundo. El vasco vuelve ahora a ponerse de actualidad, porque Uruguay lo ha puesto en una función muy suya: asesor o consultor técnico del equipo que intervendrá en el próximo Campeonato Sudamericano a disputarse en Montevideo. Y a lo mejor, Cea establece un parangón con sus hazañas de las canchas, dándole al inmortal fútbol oriental la ruta del éxito de la cual anda apartado hace tiempo.

El fútbol profesional

por ROMAN SOTO

La "pérdida de las condiciones físicas" y a la "reserva sin sueldo", es el tema que circula siempre en el ambiente profesional. En muchos casos sucede que viene inspirado, como medida disciplinaria, porque el jugador ha llevado una vida disipada y, a veces, por ahorrarse el club un compromiso económico. Esto, está "cojo" en la reglamentación profesional. ¿Quién dictamina que un jugador ha perdido sus condiciones físicas? A veces, el entrenador, o, en todo caso el directorio. ¿Está bien?

Sin embargo, cabe señalar que en el fútbol nuestro uno de los principales culpables es el "déficit" permanente que existe en los clubes, o sea, la "inflación", la continuidad del jugador cumpliendo compromisos en su club o en la selección, o sea, se abusa mucho usando al jugador. Ahora mismo tenemos tres pruebas agotadoras: compromisos con Brasil —ya jugado—, con Perú, aún no resuelto el Sudamericano de Uruguay, Panamericano, en México; posibles jiras de tres clubes al extranjero, otros saldrán a provincias para hacerle frente a las planillas de sueldos. ¿Quién descansa?

Nuestra reglamentación profesional no ampara un período de descanso para el jugador, ni menos lo poseen los clubes en sus programas de trabajo.

¡Estas planillas de sueldo! no dejan vivir tranquilo. En muchos otros países existe el "llamado descanso"; no olvidan que el jugador de fútbol no es una máquina. No hace mucho que pasó el caso de los hermanos Robledo. Estuvo a punto de agravarse la disciplina institucional, única y exclusivamente, porque ellos no han podido tener su descanso habitual de la "escuela inglesa". Muchos de nuestros jugadores criollos se terminan a muy temprana edad, por el exceso de fútbol, sin descanso. Son muchos los jugadores que pierden buena parte de sus condiciones físicas por el abuso a su físico, con fútbol.

En el desenvolvimiento del juego del fútbol influyen dos factores: uno individual, el otro colectivo. El primero, se refiere a las condiciones físicas y psíquicas que cada uno de los integrantes del equipo posea y contribuye al mayor rendimiento colcetivo. El segundo, se refiere al espíritu de colaboración, a la armonía que debe existir en todo deporte de conjunto.

La mayoría de los planes de trabajo de la preparación física en fútbol comprende el período de descanso. Claro que en la mayoría de las veces, durante el receso de temporada, los clubes profesionales deben cumplir innumerables compromisos contraídos dentro y fuera del país; otros están obligados a hacer encuentros, aunque sean en provincias, por la grave situación económica... ¿Cómo la pagan a los jugadores en los meses de receso? En muchos casos inciden importantemente sobre los planes de trabajo; si así ocurre, la intensidad del mismo será menor; en consecuencia, estará supeditado a modificaciones substanciales, que dependerán del criterio del profesional que tiene a su cargo la preparación del cuadro.

En nuestro fútbol profesional: ¿está en los planes de trabajo su respectivo descanso? ¿Se le da su verdadera aplicación? El descanso no consiste en la inercia, si no en el cambio de actividad. Razones psicofisiológicas sostienen este concepto.

El adiestramiento físico es el arte de utilizar un conjunto de procedimientos que consisten en hacer producir al cuerpo humano al máximo de trabajo, con el máximo de fuerza. Este conjunto de procedimientos constituye una verdadera ciencia, fisiología, anatomía, y psicología del cuerpo humano.

La salud, la fuerza, la resistencia, la velocidad y la coordinación que logra el cuerpo se llama la "condición atlética".

En mi trabajo profesional siempre he aconsejado, en mi plan de trabajo, tres partes vitales, que son guías cronológicas para las funciones de entrenamiento:

a) Epoca de precampeonato, establecida entre la finalización del período de descanso y el comienzo de la competencia;

b) Epoca de campeonato, en la cual se estiman variaciones importantes, al extremo de que ellas incidirán en el aumento o la disminución de la intensidad del trabajo, y

c) Epoca de postcampeonato, que en nuestro medio y como he dicho anteriormente, está relacionada a la finalización del torneo y que coincide con el período de jiras, disputa de trofeos, sudamericanos, etc.

Solo me resta para aclarar que, ajena a esta clásica definición, existe entre la terminación del período de postcampeonato y la iniciación del precampeonato, un intervalo, el de descanso, comúnmente conocido como la temporada de receso. Posteriormente, se precede a la reanudación de adiestramiento.

Sinceramente creo que nuestro fútbol está cansado de fútbol. Hay jugadores que durante cuatro, cinco y seis años consecutivamente están jugando sin el menor período de descanso. Precisamente, cuando se tiene que cumplir compromisos internacionales, ya sea la selección o un club, flotan nombres ya muy usuales en uno u otro cuatro en calidad de refuerzos. Respecto todos los planes de trabajo que están en las carpetas de los demás colegas, pero hay cosas en nuestra orientación que tienen que ser "uniformes", todos trabajamos con material humano, lo más difícil es guiarlos por la disciplina, que nos entrega el éxito.

ROMAN SOTO V., entrenador de fútbol.

Curicó, diciembre de 1955.



ENTUSIASMAN AL PUBLICO de los Estados Unidos —mucho más que en Chile— los espectáculos femeninos de básquetbol como puede apreciarse en esta foto tomada de una revista norteamericana. En Iowa se efectuó un campeonato donde participaron 16 equipos que alternaron entre sí, congregando concurrencias numerosas en sus diferentes etapas. El básquetbol en Norteamérica puede decirse que es el tercer deporte en importancia; pero cuando se trata de partidos entre mujeres, el interés aumenta enormemente, porque aparece aún más agradable para el espectador, por razones que no hace falta explicar. En el grabado puede verse una escena en la semifinal de esta competencia entre los equipos del Gilman y Goldfield. El triunfo perteneció a este último por 53-51

SE HARA LO IMPOSIBLE PARA QUE NO HAYA CLASIFICACIONES POR EQUIPOS EN LOS PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS

EL PRESIDENTE del Comité Internacional, Mr. Avery Brundage, y el presidente del Comité Organizador de los Juegos de Melbourne, Mr. Lewis Luxton, declararon al periodismo que harán lo imposible por abolir, o, por lo menos, reducir al mínimo, las clasificaciones por equipos en las próximas Olimpiadas. Mr. Brundage recordó que los Juegos Olímpicos están edificados en base al individuo y "no son ni deben ser competencias entre naciones para decidir la superioridad de una sobre otra o de un sistema político sobre otro." Mr. Luxton expresó: "¿Cómo puede trazarse una relación de equilibrio entre una medalla ganada por un atleta de Luxemburgo y una obtenida por uno de Estados Unidos? ¿Cómo se puede comparar una medalla de oro ganada en una maratón con otra conquistada por un miembro de un equipo de gimnasia?". Mr. Luxton dijo que Australia está haciendo lo que está a su alcance para darle a las Olimpíadas el "verdadero significado olímpico". Esperemos que lo consiga...

Mundial de Pelota vasca

MONTEVIDEO.— México será la sede del próximo torneo Mundial de Pelota, ya que así lo decidió el Congreso. El certamen se llevará a cabo en 1958 entre el mes de septiembre y octubre. Se resolvió que dos o tres mses antes del torneo, un representante de la Federación Internacional viaje a ese país para ver los frontones dónde se jugarán, definir todos los detalles de alojamiento y demás puntos y asesorar a todas las afiliadas.

TRIBUNA Libre

"Mario Ibáñez deja el fútbol profesional". por Miguel Angel Díaz A.

Para hablar de Mario Ibáñez, en su doble condición de médico y deportista, hay necesidad de despojarse de todo ropaje partidista. Olvidarnos que somos hinchas de un club determinado. Sólo así, en forma desprejuiciada, animados solamente por un sentimiento de orden afectivo, es que, deseamos, en esta ocasión, borronear unas cuantas frases de saludo, de cariño y respeto hacia una de las figuras de excepción en esa ya nutrida galería de nuestros ídolos del deporte.

Mario Ibáñez, junto a Sergio Livingstone, dos auténticas reliquias en los anales de nuestro fútbol, constituyen en Chile y quizá si en toda América, uno de los casos más extraordinarios de longevidad deportiva. Es por eso, que Mario Ibáñez, no sólo ha prestigiado las filas del deporte nacional de nuestro fútbol, de ese que se lleva prendido junto al pecho, como una enseña más a la que se ama con todas las fuerzas del espíritu..., sino que, como ejemplo de corrección deportiva, como amo y señor de nuestras canchas, ha llenado de pergaminos, lo que de más hermoso tiene la historia de nuestro fútbol, esa mística, ese empuje sin igual de nuestra raza, ese mismo impulso que sentimos cuando, en un campo deportivo, está en juego la defensa de los colores siempre sacrosantos de la patria... 16 años, por lo demás frente a los tres palos, inmutable, con una serenidad que ya se quisieran los demás arqueros, gozando y sufriendo los mil avatares de esas luchas siempre enconadas por los dos puntos, he ahí la granítica figura de un deportista a carta cabal, grande entre los grandes. Jamás, ni una sola vez siquiera, manchó su limpia trayectoria, con una actitud reñida con esa caballerosidad que imponen los deportes. Pilar inamovible en cien lances de su equipo, no supo jamás claudicar ante esos signos imponderables de un destino adverso, por el contrario, hay en nuestro noble arquero una entereza de espíritu, una responsabilidad profesional, un orgullo de saberse cumplidor de sus deberes, que lo lleva a erigirse, por este solo hecho, en una de las figuras cumbres que más han prestigiado los fastos deportivos de la patria...

Por todas estas virtudes, por aquéllas de que jamás ha hecho aspaviento nuestro héroe, es que, la afición deportiva del país, habrá de sentir, como pocas veces es posible que así ocurra, el futuro y esta vez, alejamiento definitivo de este integérrimo deportista. No es que su partida, llene de zozobras a sus miles de hinchas incondicionales, porque, no en vano las hojas volanderas de los años, también saben cobrar su tributo, sino que, con su obligada ausencia, se va a echar mucho de menos, lo que fue para la historia deportiva del país, el más alto ejemplo de caballerosidad deportiva, una cifra que llenó todos los ángulos de ese fervor popular, nacido de lo más profundo del sentimiento, una expresión, en fin, que es sinónimo de sensibilidad social, llegando a identificarse plenamente con lo que distingue, por sobre todas las cosas, a los deportistas de corazón, de aquellos que se saben herederos no sólo de esas virtudes que magnifican la belleza corporal, sino también de aquellas que tocan hasta las fibras más íntimas del espíritu...

Ojalá que mañana y de ello estamos ciertos, la juventud sabrá aprovecharse de esta gran lección del maestro que se aleja. Su ejemplo, es de aquellos que no necesitan de ese aprendizaje áspero y forzado, porque, la nobleza de sus sentimientos, el fecundo surco de sus enseñanzas, permanecerán siempre a flor de labios de quienes, bajo los cielos de todas las tardes, lo vieron prodigarse entero en la práctica de un deporte que, en su expresión más amplia, no puede hacer distingos de una simple camiseta.

Felicitémonos, entonces, aunque con cierto apremio en nuestros corazones que el eficiente y siempre recordado guardapalos de la "U", nos diga adiós, así, sin estruendos, con esa simplicidad de un niño grande, que se sabe admirado, no por el falso prurito que traen, a veces, los aplausos, sino porque, a lo largo de toda su vida deportiva, supo mejor que nadie amalgamar su doble carácter de [illegible], compartiendo sus delicadas tareas de médico, con las, no menos, importantes de un deportista, dejándonos, por toda herencia y muy grande, por cierto, el recio temple de su carácter, su honestidad profesional a toda prueba y, por sobre todas las cosas, su corazón siempre abierto para que nuestra juventud lea en él, a través de su recuerdo y en amplitud de horizontes, aquella página escogida de su vida, donde más que un deportista, supo hacer del deporte una escuela de virtudes...

MIGUEL ANGEL DIAZ A.



DESPUES de la confusión que se produjo a raíz de la injusta derrota de Kid Gavilán frente a Johnny Saxton, la figura de Carmen Basilio se ha levantado como la más digna de llevar la corona que fuera del púgil antillano. Como para certificarlo, Basilio retuvo su título de campeón mundial de peso medio mediano frente a su más peligroso adversario: el bostoniano Tony Demarco, a quien noqueó en su propia ciudad, en un cotejo de extraordinaria violencia. Se repitió de esta manera el resultado del primer encuentro entre los mismos hombres, cuando Basilio ganó por fuera de combate en el 12.o round. El gancho izquierdo, arma demoledora del campeón, resultó decisiva en su triunfo, ya que Demarco, a pesar de su guapeza, jamás pudo librarse de él, hasta que cayó deshecho por el castigo implacable del campeón. El grabado registra una nota emotiva al término del combate. La madre y esposa de Basilio han subido al ring para felicitar al monarca de los welter, que aún refleja en su rostro la dureza de la lucha.

Gigantesca Spartakiada en Praga

Presentaciones, en masa, de 12 a 16 mil gimnastas en el Stadio de Strahor.— En tres días intervinieron 65.000 atletas de todos los puntos de Checoeslovaquia.— Lo que fue este imponente espectáculo de cultura física.— (Información exclusiva para LA NACION)

PRAGA, (Artículo exclusivo para LA NACION).— En esta capital checoeslovaca, punto de obligada detención de mi jira por Europa, he tenido la oportunidad de presenciar uno de los espectáculos deportivos más imponentes del mundo: la Spartakiada de Praga.

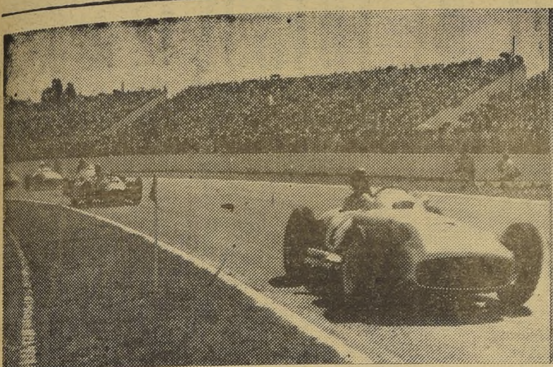
Ubicado en la Tribuna de Honor, he contemplado, en el gigantesco Stadio de Strahor, las más variadas y policromas presentaciones gimnásticas de niños jóvenes y adultos, hombres y mujeres, procedentes de los más apartados rincones de la República y pertenecientes a las más diversas escalas culturales y sociales: colegiales, universitarios, profesionales, obreros, labradores, operarios, aprendices, y soldados.

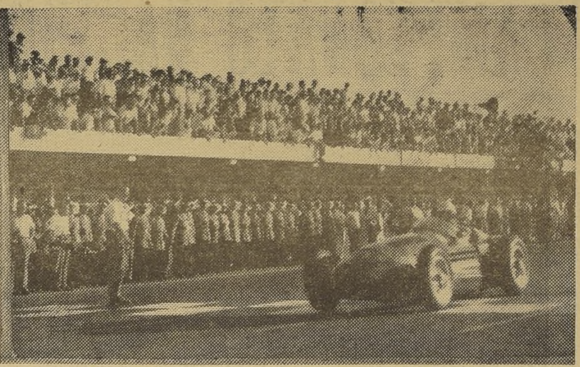
En fin, representantes de toda la ciudadanía, haciendo gala de sus atributos físicos, y rivalizando, en falanges enormes de 12 a 16 mil gimnastas a la vez, en toda clase de movimientos y ejercicios, ejecutados todos al son de bandas militares y con asombrosa sincronía y precisión. La presentación, variada y novedosa, constó de doce números distintos, adecuados, cada uno de ellos, a la respectiva edad y sexo de los gimnastas. Y fue tal la calidad conjunta del espectáculo brindado, que se me hizo muy difícil precisar cuál o cuáles habían sido los números mejores Tras detenido examen, éstos fueron a mi juicio el de los gimnastas sokols; el de los aprendices (trabajadores); el de los niños; el de Instituto de Educación Física del Estado y el de los gimnastas olímpicos en aparatos. En todas estas presentaciones — a excepción de las de los niños— se usaron más de doscientas paralelas.

La Spartakiada comprendió 3 etapas y en las tres el número de concurrentes alcanzó a 250 mil personas. El número general de atletas ejecutantes llegó a 65.000. Sin embargo, esa inmensa masa humana llenó ordenadamente las tribunas y, al término de la reunión, en una hora el estadio quedó desocupado.

Llamó poderosamente mi atención la enorme extensión de la cancha central del Stadio de Strahor. Para que ustedes puedan darse una idea puedo decir que en ella cabrían unas seis canchas de fútbol. Y en ese magnífico escenario, como complemento a la Spartakiada, se efectuaron, además, presentaciones en masa del folklore nacional checoeslovaco, de todas las regiones con sus trajes y músicas típicas y de gran efecto, animación y colorido.

BENEDICTO KOCIAN.





EL GRAN FANGIO. — Anotándose una hazaña por muy pocos conseguida, Juan Manuel Fangio, el notable as argentino del volante, conquistó nuevamente el año pasado, el título de Campeón Mundial de Automovilismo y por tercera vez en su brillante carrera. Y de la admirable pericia y arrojo del gran "Chueco de Balcarce", no sólo gozaron los europeos —ya que en el Viejo Continente se efectúa el mayor número de pruebas con puntaje por el campeonato mundial automovilístico—, sino que también nuestros hermanos de la otra banda. El "Gran Premio República Argentina" figura en el calendario oficial por la competencia máxima del deporte automotor, y tiene por escenario el autódromo "17 de Octubre", de Buenos Aires. En las fotos superiores, sendos pasajes de la victoria conseguida en dicha pista por Fangio, el año pasado. A la izquierda, con su potente "Mercedes Benz" N.o 2 comandando el lote de competidores durante el transcurso de ese evento y, a la derecha, en el momento que cruza la raya como triunfador absoluto.

1956 CALENDARIO MUNDIAL DE CARRERAS DE AUTOS

La Federation Internationale de L'Automobile (F.I.A.), entidad matriz del automovilismo deportivo mundial ha dado a conocer los detalles del calendario para el año próximo. La actividad será iniciada el 7 de enero con la disputa del Gran Premio de Nueva Zelandia. En cuanto a las pruebas internacionales de Buenos Aires serán el 15 y 22 de enero, La primera fecha corresponde a los 1.000 kilómetros de Buenos Aires para sport y la segunda para el Gran Premio de la República Argentina, reservado a la fórmula 1, Según rumores, en esta competencia participarían los Mercedes, dispidiéndose de la pista en la tierra de quien le diera los mejores triunfos de postguerra: Fangio. Finalmente damos a conocer el calendario tal como ha sido estructurado. Entre paréntesis figuran las categorías de las competencias de acuerdos al detalle siguiente: (1) Form. 1 (3) Form. 3 (C) Carretera. (S) Sport, y (T) Turismo.

ENERO.— 7.— Gran Premio de Nueva Zelandia (C. S.). 15.— Mil Kilómetros de Buenos Aires (S.). 21.— Trofeo Wigram para damas, Australiana (C. S.). 22. — Gran Premio de la República Argentina (1); 28.— Gran Premio de Dunedin (N. elandia). (C.). 30.— Gran Premio de Orange (Australia). (C. S.).

FEBRERO.— 4.— Gran Premio de Mendoza (1). 5.— Gran Premio de Monut-Druitt. Australia (C. S.). 11.— Gran Premio de Southland, Australia (C. S.). 11 y 12.— Gran Premio de Fisherman Bend, Australia (C. S.).

MARZO.— 1.o.— Carrera de Cap (Africa). 24.— Carrera de Johannesbourg. 25.— Doce Horas de Sebring Estados Unidos (S.).

ABRIL.— 2.— XVII Gran Premio de Pau (1) (1, C. S. T.). 2.— Carrera de Bathurst. Australia (C. S.). 8.— Vuelta de Sicilia (S. T.). 15. — Targa Florio (S.). 21.— Carrera de Aintree. Gran Bretaña (1, C. S.). 28 y 29.— Mil Millas de Italia. (S. T.).

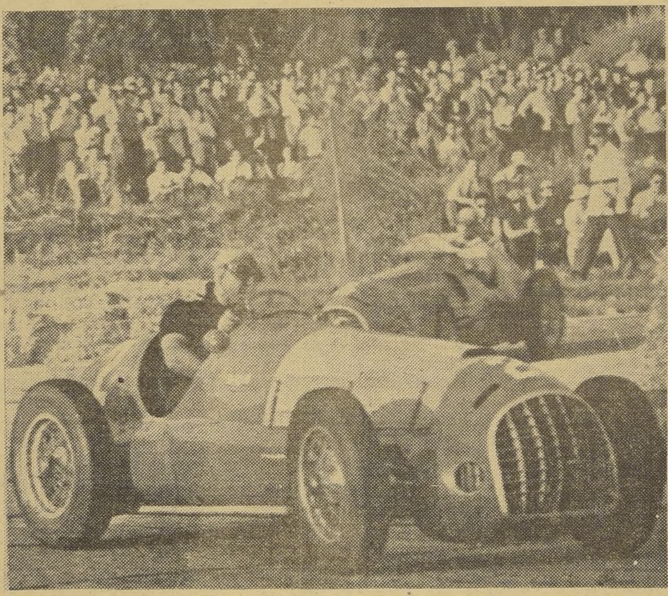
MAYO.— 5.— Gran Premio de Silverstone (1, C. S.). 6. — Gran Premio de Nápoles (1, S.) y Gran Premio de Bari (S.) 13.— GRAN PREMIO DE MONACO (1). 19 y 20. — Gran Premio "L'Ile de France" (S.). 20.— Gran Premio Valentino, Italia (1). 27.— Mil Kilómetros de Nürburgring, Alemania (S.). 27.— Gran Premio de Albi, Francia (1 o S.). 30.— QUINIENTAS MILLAS DE INDIANAPOLIS, Estados Unidos (C.).

JUNIO.— 3.— GRAN PREMIO DE BELGICA (1). 9 y 10.— 24 Horas de Le Mans (S.). 17.— Gran Premio de los Países Bajos (1, S.). 24.— Gran Premio Supercortemaggiore-Monza (S.).

JULIO.— 1.— XLII GRAN PREMIO DEL AUTOMOVIL CLUB DE FRANCIA (1) y 12 Horas de Reims (S.). 8.— V Gran Premio de Rouen les Essarts (S. T.). 14. — GRAN PREMIO DE GRAN BRETAÑA (RAC) (1). 14 y 15.— V Circuito del Oeste, Francia (C. S. T.) 21 y 22.— VI Gran Premio de Portugal (1 o S.). 29.— GRAN PREMIO DE ALEMANIA (1 o S.). 29.— Circuito de Cadours, Francia (C.). ..5 — Gran Premio de Suecia (3 S.).

AGOSTO. — 5. — Circuito de Caen, Francia (1. C. S. T.). 11.— Gran Premio Oulton Parkk, Inglaterra (S). 12.— Circuito de La Baule (1. C. S. T.); 15.— Gran Premio de Pescara (1. S.). 19.— GRAN PREMIO DE SUIA (1). 26.— XIX Carrera de L'Eifel, Alemania (1. S. T.).

SEPTIEMBRE. — 2. — GRAN PREMIO DE ITALIA (1) y Copa Intereuropa (S. T.). 9.— Gran Premio di Roma (1. C. S.). 15. — Tourist Trophy, Inglaterra (S). 16. — Carrera de Avus (1. 3. S.). 29.



OTRO CREDITO. — José Froilán González, conocido de nuestra afición por haber actuado en nuestro medio, hace algunos años, junto con Fangio, fue digno imitador de las hazañas de su extraordinario compatriota en Europa, especialmente durante 1953 y 1954. Aquí vemos al popular "Gordo" en su "Ferrari" roja que tan sonados triunfos le diera también en las pistas del Viejo Continente. La campaña de José Froilán González el año pasado lo llevó a titularse Vicecampeón Mundial de Automovilismo, "sobre la tierra" del ídolo de Balcarce. Otro crédito más del deporte mecánico argentino en el extranjero.

¿AUSENCIA DE MERCEDES BENZ?

BUENOS AIRES.— La próxima temporada internacional se vería privada de la presencia de las poderosas máquinas Mercedes Benz, que comandadas por Fangio, Moss y Kling acapararon la mayoría de las competencias de este año, tanto las reservadas para coches "especiales" como para "sport". Según las declaraciones del profesor Fritz Nallinger, director técnico de la Daimler Benz, tal decisión se debe a que la compañía ha decidido poner término a la insostenible doble carga que significa la fabricación de coches de carrera y automóviles para el mercado normal.

El Gobierno de Francia dio a publicidad el decreto fijando las medidas de seguridad para las carreras de autos que se corran en el territorio galo: 1.o Las pistas para los grandes premios deberán tener, por lo menos, un ancho de siete metros. Una carretera lateral de doscientos metros de largo, por cinco de ancho, que vaya de la pista principal a los puestos de abastecimiento de combustible. 2.o Una pista frente a dichos puestos de no menos de cuatro metros de ancho. 3.o Un número de puestos de abastecimiento igual a la cantidad de coches que compitan en carreras de más de seis horas, y la mitad de esa cantidad para las de menor tiempo. 4.o Una pista de 100 metros que vaya de los puestos de abastecimiento hasta la pista principal. Como medida de protección para los espectadores no se permitirá la presencia de los mismos en las zonas de los puestos de abastecimiento y frente a las curvas peligrosas. En las zonas donde puedan hallarse los espectadores se colocarán, bordeando la pista, muros de cemento, fardos de paja o promontorios de tierra de 1.10 m. de alto.

Futbolistas uruguayos para el S. A.

MONTEVIDEO.— Respondiendo a la citación cursada en las dependencias del Estadio Centenario, hubo nueva reunión de los players seleccionados con el señor Bazzano y sus colaboradores técnicos.

El motivo central de la concurrencia de los players fue el explicar por parte del seleccionador diversos aspectos relacionados con la parte económica, es decir, las distintas asignaciones fijadas a quienes defiendan a la Asociación en el próximo sudamericano.

Al respecto, se nos informó que una vez que el señor Bazzano expuso cuáles eran las condiciones de pago, los jugadores pidieron quedarse a solas para deliberar entre ellos, aceptándose de conformidad, luego de un cambio de ideas, lo ofrecido en nombre de la Asociación como recompensa en viáticos, premios, sueldos, etc.

Después, el profesor Langlade hizo referencia a cuáles serán las actividades a desarrollarse en Piriapolis, a partir del próximo lunes. El propósito será lograr una adecuada recuperación física y psíquica, poniendo de relieve también el citado técnico la necesidad de formar un espíritu de cuerpo apto como contribución a un clima anímico adecuado, complemento indispensable para el resto del trabajo técnico.

Por su parte, Hugo Bagnulo, expresó la necesidad de adaptarse a los regímenes disciplinarios y otros aspectos estrechamente vinculados a la actividad programada para esta primera etapa.

Pudo apreciarse de parte de los players concurrentes la mejor disposición, reiterándose que todos se hallan dispuestos a trabajar seriamente y que los distintos hombres preseleccionados han captado la importancia de la empresa a realizarse en el terreno internacional.

A su vez, el Dr. Benavidez examinó a Fernando Rodríguez, Correa, William Martínez, Borges, Míguez, Choves y Miramontes, dijo que estos jugadores, al igual que el resto del plantel, se hallan aptos en lo que tiene que ver con músculos, huesos y articulaciones.

El plantel viajará a Piriápolis. Borges no seguirá con el resto, haciéndolo posteriormente, ya que ha sido autorizado para acompañar a Peñarol a Porto Alegre.

En lo referente a Hohberg, el señor Bazzano no ha descartado la posibilidad de que integre el equipo celeste.

El señor Bazzano irá diariamente a Piriápolis, en tanto que Alberto Langlade, Hugo Bagnulo y Pedro Cea, compartirán con los players la estada en aquel balneario.

Con excepción de Hohberg, la asistencia fue total, registrando la lista de asistencia, las siguientes firmas: Washington Manghini, Roque Fernández, Fernando Rodríguez, Julio Maceiras, Alfonso Auscarriaga, Carlos Correa, Pedro Rodríguez, Roberto Leopardi, Walter Roque, Héctor Omar Ramos, Héctor Demarco, Carlos Borges, Oscar Omar Míguez, William Martínez, Javier Ambrois, Carlos María Carranza, Carlos Chaces, Luis A. Miramontes y Guillermo Pedra.

CAMPEONATO NACIONAL DE FUTBOL



Sorprendió el empate a dos que logró el equipo de La Calera frente a Naval, en el Campeonato Nacional de Fútbol. Hasta entonces, el conjunto de los "marinos" aparecía con una de las primeras opciones al título. El match destacó una gran superación de La Calera. En el grabado, el guardavallas de Naval, Gutiérrez, es exigido seriamente ante una carga de la delantera calerana. El meta está en el suelo con la pelota en su poder, y junto con él, ha caído un compañero y uno de los atacantes, en una jugada espectacular. Con todo, el cuadro de Naval obtuvo el vicecampeonato, en igualdad de puntos con Temuco, con quien empató a 0. Por su parte, La Calera se ubicó en el 4.o lugar, con 5 puntos. Aventajó sólo a Rancagua y Osorno, ocupantes del 5.o y 6.o puestos, respectivamente. Lo que no se disentió, en ningún momento, fue lo legítimo del triunfo y del título que se llevó Iquique, el moreno, pujante y poderoso cuadro del norte, indomable en sus canchas y más grande cuando sale de ellas.

El desarrollo completo del Campeonato Nacional, realizado en Temuco, y que significó, una vez más, la consagración del fútbol del norte, es el que damos a conocer en seguida:

EQUIPOS	IQUIQUE	TEMUCO	NAVAL	LA CALERA	RANCAGUA	OSORNO	PARTIDOS J.	G.	E.	P.	GOLES F.	C.	Puntos	Lugar
IQUIQUE	—	2—2	6—3	3—1	5—2	3—2	5	4	1	0	19	10	9	1.o
TEMUCO	2—2	—	0—0	1—2	3—2	1—0	5	2	2	1	7	6	6	2.o
NAVAL	3—6	0—0	—	2—2	3—2	5—4	5	2	2	1	13	14	6	2.o
LA CALERA	1—3	2—1	2—2	—	3—4	4—1	5	2	1	2	12	11	5	4.o
RANCAGUA	2—5	2—3	2—3	4—3	—	4—3	5	2	0	3	14	17	4	5.o
OSORNO	2—3	0—1	4—5	1—4	3—4	—	5	0	0	5	10	17	0	6.o

12 AÑOS...

(Cuento de Borocotó)

UN rayo de sol cayó sobre su despeinada cabeza, resbaló a lo largo de las patillas y luego de balancearse un instante en las puntas se desparramó por el suelo. De rebote se reflejó en los grises ojos del muchachito. Unas pupilas que parecían mirar a través de fina llovizna.

—¿Pensando en travesuras? — le dijo un señor mayor al pasar. El chico lo miró sonriendo y prosiguió con su tarea de coser una pelota de trapo. Era habilísimo en ello.

—¡Lindo sastre! — dijo otro, ya no tan mayor. Sentado en el umbral de su casa, aguja e hilo, cosía con prolijidad, cuidando de redondearla bien. Sabía que tenía que confeccionarla durita, porque luego se ablandaría pronto.

—¿Ya vas a romper botines...? ¡Pobre tu madre! — expresó una señora casi sin detenerse. El pibe no le hizo ni el distingo de levantar sus ojos, pero se quedó pensando en que todos quieren corregir algo.

—¿Por qué no vas a aprender un oficio? — fue la protesta de una vecina que volvía de la feria con un canasto lleno de verduras. Al chico le pareció que las palabras salían de entre las lechugas. Tampoco levantó la vista. Conocía esa voz. ¿Qué le iba a decir si esa señora protestaba contra todo

El sol entibiaba el cuerpecito menudo y ágil del chico. Sus cabellos rubios se desparramaban como queriendo acompañar al sol. La pelota iba tomando forma. No saltaría como las de goma, pero igualmente se jugaría con ella.

—Andá a ensuciarte... a romper vidrios... — protestó una que hacía muchos años era soltera. El chico sonrió hacia el suelo y se remitió al partido que jugaría esa tarde a la salida del colegio. El baldío se llenaría de trinos. Pensó en que era tan linda y tan fácil la vida. Bastaba una pelota y ese solcito que le ponía abrigada camiseta. Pero la gente no pensaba así. ¿Sería ésa la gente? ¿Y por qué era así? Nadie le había elogiado su habilidad, ninguno se había detenido a observar la prolijidad de su trabajo. Le amargaba que todos protestaran, aconsejaran. Por eso ni levantaba sus ojos. Pero de pronto se detuvo un señor. Ahí, delante suyo, estaban los zapatos. Comenzó a correr la mirada hacia arriba.

—¿Qué edad tenés? — fue la pregunta.

—Doce años... — respondió, esperando una nueva recriminación.

—Feliz de vos... — y el hombre se alejó lentamente.

Había uno.

BOROCOTO



ENTUSIASTAS andinistas de esta capital, pertenecientes a los clubes Andino Tupungato, Club Popular, (ACP), Andino Gastón Saavedra, Instituto Humanidades Luis Campino, y rama de Impuestos Internos, escalaron tres cumbres de la precordillera en sólo 22 horas, lo que puede considerarse una hazaña, máxime cuando los andinistas son jóvenes aún nuevos en escalamientos Sin embargo, todo resultó un éxito para estos entusiastas amigos de la montaña. En la primera foto de la izquierda, aparece José Ortega sobre la cumbre Punta de Damas. En seguida, Fernando Mandiola, atraviesa un paso difícil en la cumbre San Ramón. Luego, una bajada desde la cumbre de Punta de Damas; después, Carlos Walker, contempla el panorama en San Ramón, y por último, Edmundo Cóndon, rinde un homenaje al teniente argentino Francisco Ibáñez, caído es los Himalayas, frente a la placa que fue colocada por el Club Andino Mount Blanc, de Santiago.